73 - 73

C. L. Bulwer's

fämmtliche Nomane.

Mus bem Englifden

nog

Friedrich Mutter und Guftav Pfizer.

--30€--

Neue Kabinets-Ausgabe. Dreiunbsiebenzigstes bis sechsundstebenzigstes Bandchen.

0.3600

Devereur.

Erftes bis viertes Bandchen.

--30€--

Stuttgart.

Berlag ber J. B. Mepler'schen Buchhanblung. 1845.

Be 22.4. 175.

Devereur.

Gin Roman

pon

Eduard Lytton Bulwer.

-3€-

Aus bem Englischen

non

Friedrich Motter.

~3€~

Neue Kabinets-Ausgabe. Erftes bis viertes Banbchen.

~**30€**~

Stuttgart. Berlag ber J. B. Meşler'fchen Buchhanblung. 1845. Wer am besten Das Thun ber Anbern kennt, ber muß sein eignes Am besten kennen und am Belspiel besten:
- Mein' und farte Geister Berlangen, wie die Klamme, siels nach Oben. Die Kangen, von der haben der Antein von Korinth.

Ginleitung bes Gelbftbiographen.

Mein Leben war reich an Abenteuern und ftete in Aufregung; es fiel - bis auf ben gegenwärtigen Augenblid herunter - in eine bewegte Beit, und bie Befanntichaft mit ben ausgezeichnetften und thatigften Beiftern jener Tage ging ihm nicht ab. Manner aller Stanbe und jebes Charafters find meine Bertraute gewesen. Rrieg - Liebe - Chrbegierbe - bie Lehren ber Beifen - bie Fefte bes Biges bie Rante ber Staatenlenter - Alles, mas bie Menfcheit aufregt - Soffnung und Furcht, Arbeit und Bergnügungen - bas große Drama ber Gitelfeiten mit ben fleinen 3mifchen= fpielen ber Beisheit: - all Dies hat meine Mannesjahre beschäftigt und wird mir ben Stoff ju ber Gefchichte liefern, bie fich Gurem Blid biemit öffnet. Das auch bie Schwaden bes Befdichteichere gewesen feun mogen: er bat feinen Grund , Das , was er gethan , ju beschönigen , Das, mas er gefühlt, ju verbergen. Rinber eines fpatern Jahr= hunberte, bie Beit felbft, wo Ihr biefe Blatter begrußen werbet, hat genug von ben Beziehungen gwifden Guch und mir gerftort, um mich fur Guren Tabel fo unempfinblich wie für Guer Lob ju machen. Gerabe bunbert Jahre nach bem Tag, an welchem ich biefen Bericht fcbliefe, werben bie Siegel, bie ich brauf brude, erbrochen, bie Beheimniffe, bie er enthalt, enthullt werben. In Guch rufe ich jene Ueberein=

ftimmung mit meinem Gemuth an, bie ich unter ben Beitges noffen nicht gefunden. Ihre Gebanten, ihre Empfindungen, ihre Anfichten haben nichts, bas ben meinigen verwandt mare. 3ch fpreche ihre Sprache, aber nicht als Mutterfprache; fie verstehen feine Sylbe von ber meinigen! Mit einer fünf= tigen Beit mag mein Berg mehr gemein haben. Giner fünf= tigen Beit mogen meine Gebanten minber befrembenb, meine Empfindungen minber feltfam bunten; ich unterwerfe vor= liegenbe Geftanbniffe folder Brobe! Rinber eines fpatern Jahrhunderts, zwischen Guch und bem Befen, bas bie Borte fcbrieb, bie Ihr vor Euch febet - biefem geschäftigen, wech= felnben, unftaten Befen ift nur Gin Schritt - - aber biefer Schritt ift ein Jahrhundert! Sein Jest ift von Gurem Best burch einen 3wifdenraum von brei Denfchenaltern getrennt ! Bahrend es fchreibt , fieht es in ber vollen Rraft ber Gefundheit und mannlichen Reife ; - wann Ihr lest, ift nicht mehr fo viel Staub von ihm übrig, um bie Burmer bamit zu nabren. Diefe Gemeinschaft zwifden Lebenben und Tobten - biefe Berbinbung zwischen Dem, was athmet und fich bewegt und ift - und Dem, mas von feinem Leben mehr burchhaucht, von ber Sterblichfeit nicht mehr bae Ihrige genannt wirb , - hebt bie Unwahrheit auf und fühlt felbft bie Eitelfeit zu heiliger Scheu ab. Go fommt benn und blidt auf bas Bilb einer vergangenen Beit und eines binges fchiebenen Wefens ohne Beforgniß eines Trugs, und mahrend bie Lichter und Schatten eines bunten, wilben Lebens vor Euch hinflattern , forichet nach , ob in Guren eigenen Bergen Etwas fen, bas ben Bieberfchein gurudfpiegelt.

Marton Devereur.

Bemerfung bes Beransgebers.

Taufcht fich ber helb nachfolgenber Blatter nicht ganglich in ber Soffnung einer Beiftesverwandtichaft mit Denen, welchen er feine Dentwürdigfeiten hinterlaffen hat, fo wird bas Bublifum finben, bag es burch Auftritte eines vergan= gehen Jahrhunberte an ber Seite eines Mannes manbelt, ber von ber eigenthumlichen Sinnesart, ben bezeichnenben Empfindungen ber Begenwart Bieles befitt. Gine Anficht bes Grafen Devereur icheint jeboch beinah ausschließlich fruheren Tagen anzugehören, bie Meinung namlich, bie er über feinen Freund und Zeitgenoffen, Lorb Bolingbrote, ausfpricht. Bas mich betrifft, glaube ich übrigens nicht, baß bas hier entworfene Bilb biefes mertwürdigen Mannes feine Karbung burch ungiemliche Barteilichkeit befommen habe. Sind einerfeite Lord Bolingbrote's gute Gigenfchaften nicht gu Kehlern verbreht worben, fo wurden anbrerfeits auch feine Leibenschaften und Irrthumer nicht zu Tugenben erho= ben , und ich neige mich ju bem Glauben , bag biefer Cha= rafter - ein Charafter, ber, meiner Auslegung ber Befcichte nach, regellos nicht fcblecht, fehlerhaft nicht lafterhaft war - von feinen Lebensbeschreibern ebenfo oberflachlich abgehanbelt, als von ben Begnern feines offentlichen Bir= fene verleumbet morben fenn burfte. Taufche ich mich in Diefer Anficht , fo weiß ich wenigstens, baß ich nicht in Folge

meiner Borurtheile , fonbern trop berfelben getaufcht worben bin, benn meber burfte mich mein Barteiglauben qu Gun= ften bes Torye Bolingbrote einnehmen, noch meine Uebergeugungen über bie Spigfinbigfeiten ber Sittenlehre mich geneigt machen, ihn ale Metaphyfiter boch ju achten. * 3ch muß wegen biefer Bemerfungen um Nachficht bitten; fie fchienen mir in Bezug auf bie Doten erforberlich, bie ich im britten Buch, wo ber gunftigere Gefichtepuntt fur Lord Bolingbrote besonbere bervorgehoben wirb, bem Text beiges Bebarf es irgend einer Entschulbigung, bag ich in biefen Noten ben literarifden Aberglauben angreife, wonach bie Menichen ihre einmal feststehenben, wenn auch irrthumlichen Meinungen über berühmte Charaftere ungern erichuttert und gestort feben, fo ersuche ich ben Lefer auf bie Borte Sorace Balpole's (beilaufig gefagt eines ber bitter= ften Tabler Lord Bolingbrote's) Rudficht ju nehmen, bie bem fleinen aber ichagenswerthen Berfchen : "Gine Unterfuchung über Clarenbon ac. von bem Ehrenw. G. Agar Ellis," vorgebrudt finb.

* Uebereinftimmend mit ber im Allgemeinen verbreiteten Anficht, als seinen Lord Bolingbrote's philosophise Ueberzeugungen,
ober vielmeger philosophise Irrthimer, wahrenb feines Lebens nur zu einem febr geringen Theil ober gar nicht unter bie Welt gefommen, wird ber Leser nicht bie leifeste Anspielung auf diefelben in diesen Blattern finden, wo fie freilich auch nicht an ihrer Gelle sehn wurden.

Erftes Bud.

Erftes Rapitel.

Bon ber Geburt und Bermanbtichaft bes Gelben. Richts fann vom Enbe ber Dinge verschiebener fenn, als ihr Anfang.

Mein Großvater, Sir Arthur Devereur (Friede sen mit seiner Afche!) war ein ebler alter Ritter und Cavalier, der ein hinlänglich ausgebehntes Grundeigenthum befaß, um ein halb Dugend Bairs, wie sie seit der Zeit Jakob des Ersten gewesen sind, in ihrer gangen Würde zu erhalten. Gleiche wohl liebte derselbe den Stand eines Ritters mehr, als den eines Batriciers, wies sedes Amerbieten auf Erhöhung ab, und vererhte auf seine Nachtommen keine Titel als diejenis

gen , welche von feinen Gutern ftammten.

Sir Arthur hatte zwei Kinber aus seiner Che, Beibe männsichen Geschlechts. Bei seinem Tob sagte mein Bater, ber Jüngere, der alten Halle und bem einzigen Bruber Lebewohl, betete zu ben trugklichen Bilbern seiner Borfahren um Begeisterung, und zog aus, sich als Freiwilliger ben Heren seinens Ludwigs beizugesellen, ber nachere ben Mannen bes Großen erhielt. Bom Bater werde ich nur wenig sagen; das Leben eines Kriegers hat nur zwei erwähnenswerthe Ereignisse, ben ersten Feldzug und ben legten. Mein Oheim that, wie seine Ahnen vor ihm gethan: er ging an ben Hos, um sich von Karl II. zum Nitter schlagen zu lassen, bwhsels ist diese Whee dand bereits geworden war. Was er in ber Haubstal sach bergete ihm bermaßen, daß er iben Gebanten, dieses wieber zu verlassen, des er ieben Gebanten, dieses wieber zu verlassen, des

an Sebley * und Champagner hielt, mit Lorchen Gwhune **
umber flatterte, doppelf jo Biel, als das Einkommen seines Bruders betrug, auf Einen Sig an ben ritterlüchen Grammont verlor, eine Komödie schrieb, die Etherege korrisgirte, und auf Nochestes *** Empfehlung eine Kran nahm. Die Kran gebar ihm sechs Monate nach ver Hochzeit sind, und das Kind kam an demselben Tag auf die Welt, an welchem die Komödie gespielt wurde. Ginciligerweis sir bie There des Hausels hatte mein Oheim das Schickflades Königs Minmens von Siehon: — Alles was er je an Nachsommenschaft gehabt, (will besgapen das Kind wad des Kind) stadt im Angenblick der Geburt daßin. Der Berzwaiste war jeht nur in Berlegenheit, was mit dem ihm zurückgebliebenen Schap, seiner Kran, anzusagnen seh, dere Weiselschaftligkeit gegen ihn sich auf so wunderhafte Art erzwiesen hatte. Sie ersparte ihm die Mühe langen Nachsenstens — eine Gessesthätigkeit, welcher et nie mit sonderslichem Keute erzeben gewesen.

Am hof lebte ein Ebelmann, viel besprochen wegen seiner Ruse und seines feierlichen Wesens. Meine Tante seize ihren Stolz darein mit Orpheus zu wetteisern und gab sechs Wochen nach ihrer Niederfunst jenem Felsen Bewegung:—
sie entliesen mit einander!— Der arme herr!— es muß eine harte Eeduldprobe sir einen Mann gewesen senn, den man früher nie anderes, als im langsamft möglichen Sang hatte hinwandeln sehen, wie ihm nunmehr zwei Terignisse der altereiligsten Art in Einer Woche zustießen. Kanm hatte erst, do von dem Schlag erholt, daß meine Tante mit ihm davon gerannt war, als seinem herumschweisen davurch für

Sir Charles Seblen ober Sibnen, ein von Rarl II. febr begunftigter Dichter, ber eben so febr um ber Gewantbeit feines Benehmens, als um feiner verführerifchen Berfe millen im Rufftanb.
Der Ueberfeber.

^{**} Gine Schauspielerin ber bamaligen Beit. Der Ueberfeter.

^{***} Sir George Etherege ober Etheribge, ein feivoler Luftpielbichter, Graf Rochefter, in feinem Leben, wie in feinen Schriften, in eben bem Grab burch Wit, als burch Sittenlofigeit ausgezeichnet. Der Ueberfetzer.

immer ein Ziel gestelt wurde, daß ihm meines Sheims Minge durch den Leib nachgerannt kam. Wisigs Köpfe machten ein Epigramm auf die Geschichte, und mein Oheim, tapfer wie ein Löwe, wenn es eine Degenstigte galt, sonnte, offen au sprechen, der Spitze eines Scherzwortes durchaus keine Fassung entgegenseten. In einem Anfall von Berzbug und Gicht zog er sich aufs Land und Anfall von Werzbug und Gicht zog er sich aufs Land unterdrückt hatten, hinaus, und durch eine gete Katen, die kein gute Natur über die fünftlichen Propfreiser, die sie fle so lang unterdrückt hatten, hinaus, und durch eine rechtliche Berwaltung seiner Güter, die kein Fürst besser bei krantungen, welche er in der unehrenhaften Laufdahn eines Holfings erfahren.

Bissper hab' ich einas leight weg von diesem Manne gehprochen, wie ers während seiner lockern Zeit auch nicht
anders verdiente, denn er war Beides, zu ehrlich und zu einsach, um in jener Mitchstraße des entweihten Genies zu glänzen, die sich um Karl II. als ihren Wittelhunft herzog. Aber
in der Zurückzegogenheit erschien er nicht mehr als dasselbe Wesen, und ich zweisse, de ein liebenswürdigerer Charakter aus den Clementen der Menschantur hervorzeihen
konnte, als Sir William Devereur, wenn er zur Christzeit
ben Vorsit über das lustige Getümmel in der großen halle

führte.

Der gute Alte! Eben seine Schwächen liebten wir am meisten an ibm; — seine Eitelfeit erschien in so genauem Berband mit seiner Herzensgute, daß sie ansprechen mußte, und wir gerade biese Berg am höchsten ehrten, wenn wir

über jene gu lacheln nicht aufhorten.

Gine Eigenihumlichfeit hatte er, welche durch die Zeit, worin er gelebt, und durch eine hausliche Geschichte signilisch als ziemlich antivitid ergad , nämlich einen ausnehmenden Wiederwillen gegen den ehelichen Stand. "Arühe Ehen seine Unglück , und die Ehen im besten Kall" — plegte er mit leuchtendem Aug und erzhöbter Farbe zu sagen — "Ben im besten Kall ein Teufeldevork. Gleichwohl darf man nicht annehmen, Sir William Devereur sey ein ungalanter Mensch geworken. Im Gegen-

theil, nie hatte das schöne Geschlecht einen unterwürfigern und ergebenern Diener. Wie seinem Dafürhalten nach einem weisen Mann nichts weniger ziemte, als die Che, so ziemte

ihm nichts mehr, ale bie Blanteleien ber Liebe.

Er hatte bie Schwäche alter Leute, Schwathaftigfeit, und ergablte bie wipigften Geschichten von ber Belt, ohne ein Bort auszulaffen, als bie Bointe. Diefe Auslaffung rubrte nicht von Mangel an Gebachtniß ober an Laune, fon= bern lebiglich vom Abgang ber Bosheit her, bie allen Spafimachern gutommt. Nicht über bie Lippen bringen fonnte er bie Bieberholung eines Stachelmorte, felbit auf einen Berftorbenen ober Unbantbaren. Gelangte er an ben Eropfen Galle, welche bas Aufgetischte pitant machen follte, fo brach bie Milch ber menfchlichen Bergenegute wiber feinen Billen burch und schwemmte bas Tröpflein weg. Es war ein scho-nes Brack, bas ein wenig zu früh an Saus und Braus ge= icheitert hatte, befihalb aber vielleicht nur um fo angiebenber wurde. Sein hoher Buche erinnerte einigermagen an ben jovialen altenglischen Umfang, und auf feinem Beficht fpiel= ten Gutmuthigfeit und gutes Leben ihr gacheln und ihre Strahlen in einander. In feinem Angug war er um zwanzig Jahre jurud, und mertwurbig hadlig in ber Bahl feiner feibenen Strumpfe. Unter une gefagt, er wußte fich nicht wenig mit ber Schonheit feines Beines, und ein Lobfpruch in biefer Begiehung tonnte einer freundlichen Aufnahme jebergeit gewiß fenn,

Die Cinsamteit im Haushalt bes Dheims wurde durch ben Jutritt von drei Knaben unterbrochen, die feineswegs zu ben rubigsten gehörten; ihre Mutter, die Sanstelle und Ernstelle ihres Geschlichie, schien ihnen als ein Sinnbild jener Sille der Urzeit zu folgen, aus welcher alles Geräusch geboren ward. Diese drei knaben waren meine beiden Brüder und ich. Wein Bater, dan den waren meine beiden Brüder und ich. Wein Bater, der farte personliche Juneizung zu Ludwig XIV. gesaft hatte, trat nie aus dessen Dienst, und der große König lohnte ihn durch zahllose Ekrenzund Munden als Graf und Marthall, mit Aufm

bebeckt, von Geld enthlist. Imeimal war er in die The getreten. Seine erste Kru, die kinderlos flath, war eine Tochter aus dem edsen Haus La Termouisse — feine zweite Krau, unsere Mutter, gehörte einem jüngern Iweig des englischen Seichlechtes Howard an. In ihrer Heimalt aufgerwachsen und den Eindrücken einer frühen einsamen Trziehung unterworfen, saste sie eiche zu dem fröhlichen and, das ihr Gemahl zum seinigen gemacht. Nach dessen Zo eiste sie die Judie den gewissen der seine Verlen Schallen der Stellen Lod ist sie nach England zurück, wies mit einem gewissen ehren Wethers Schallen Lad, der Ludwig der Witten sich gewissen der Schallen Lad, wies mit einem gewissen der Stellen Lod ist werthen Stolz den reichen Auhgegehalt ab, den Ludwig der Witten seines Günftlings auszusehen wünschte, und wandte sich mit ihren Kindern an ein herz, auf welches es denselben,

wie fie wußte , nicht an einem Unrecht fehlte.

Der Dheim empfand eine ungeheuchelte Freube über unfere Ankunft. - Dichts zu fagen von feiner Anbanglich= feit an meinen Bater, von feinem Stolg über bie Ehren, welche Letterer bem alten Saus eingebracht, mar ber gute Mann höchlich vergnugt über ben Gebanten, vier neue Buhorer gewonnen zu haben, aus welchen er fich einen Erben auswahlen fonnte, und balb hatte er uns fo lieb als wir ibn. Bur Beit unferer Ueberfiedlung gablte ich gwolf Jahre; mein zweiter Bruber (wir waren 3willinge) mar eine Stunbe nach mir geboren; mein britter Bruber etwa funfgehn Dos nate junger. Die war ich ber Liebling unter uns Dreien gemefen. Buvorberft gogen meine beiben Bruber, vornam= lich ber Jungfte , burch ungemeine Schonheit an , wahrenb ich hochstens ertraglich gut aussah; fobann galten meine Beiftesgaben als eben fo untergeorbnet unter bie ihrigen, wie mein Rorper. . 3ch war faul und bamifch , eigenfinnig und hochmuthig ; ber einzige Big , ben ich je zeigte , fprach fich in fvottifchen Bemertungen über meine Freunde, und meine einzige Lebhaftigfeit in Bantereien mit meinem 3millingebruber aus. Go fagten ober fo bachten Alle, bie uns in unferer Rindheit zu Geficht befamen, woraus benn folgt, baß ich entweder fehr unliebensmurbig mar, ober fehr miß= verftanben murbe.

Aber jum Erftaunen meiner felbft und meiner Angehori-

gen follte mein Schicffal jest eine Abanberung erfahren; nicht fo balb war ich in Devereur-Court angelangt, ale ich augenscheinlich ber Begenftand von Gir Williams befonberer Borliebe murbe. Birflich liebte ich ben Ritter und feine Beschichten mehr, als folches von Seiten meiner Bruber ge= fcab, und in ber erften Stunde, worin ich mit ihm gufam= mengetommen , batte ich bie Schonheit feiner Strumpfe ber= porgehoben und bie Berhaltniffe feines Beines beneibet. aus folden Rleinigfeiten ermachfen bie Reigungen bes Bergens! In ber That machte unfere gegenfeitige Buneigung bermaßen Kortidritte , bag wir balb nicht mehr ohne einanber fenn tonnten. Babrend ich in finbifder Bormeanahme bes Beltlebens mit Aufmertfamteit auf Die Gefchichten von Bofen und Sofleuten horchte, gab mir ber Dheim biefe Ur= tigfeit burch baffelbe Urtheil über meinen Berftanb guruct. welches jener Angler über ben Leafluß füllte , wonach man genug in bemfelben finden wird, wenn man nur hinlanglich lana anaelt.

Und bieß war noch nicht Alles; ber Dheim und ich verhielten uns gang wie bie Gemaffer bes Albbeus und ber Arethufa : - nichts wurde in ben Ginen geschuttet, was man nicht febr balb nachber auf bem Anbern baberfluthen fah. Jebes Bigwort, jebes Gefchichtchen, bas mir Gir Billiam mittheilte (wovon bie Bahrheit zu fagen, manche ein wenig ben lodern Beift rudfpiegelten , welcher feine Beit ausgezeichnet hatte), brachte ich bei erfter Belegenheit, mochte mein Buborer fenn , mer ba wollte , wieber por : und menige Rnaben von breigehn Jahren burften fich ruhmen tonnen, fo oft, wie ich, bas Belachter ber Danner, ober bas Grrothen ber Frauen erregt ju haben. Burbe burch biefen Umstand meine eigene Eitelkeit erhöht, fo ward zugleich ber= jenigen meines Dheims geschmeichelt, und ba ich immer auf feine Beranlaffung bin in bie Rlemme gerieth, fo fah er fich fculbigerweis immer verpflichtet, mich gegen bie Borwurfe in Schut ju nehmen, beren Urfache er gewefen. Menfch nimmt aber einen Anbern lang in Schut, ohne bag feine Liebe qu ihm baburch wachst; und vielleicht waren Sir

William Devereux und sein altefter Neffe bie einzigen Bersbundeten in ber Welt, bie keine Gifersucht gegen einander empfanden.

Aweites Rapitel.

Eine Familienberathung. — Gin Priefter und ein Abschnitt im Leben.

"Sie verderben die Kinder, liebster Sir William," sagtecines Tags meine Mutter, als ich eben besonders wisig gewesen war. "Abbé Montreust erstärt, es sey unumgänglich wihwendig, daß man sie auf die Schule schiede."

"Auf die Schule!" rief ber Dheim, ber eben feinem rechten, — übers linke Rnie geworfenen Bein liebloste — "auf die Schule, Graffin; Sie scherzen. Wogu Das, ich bitte Sie?"

"Bum Unterricht, liebfter Gir William," entgegnete meine Mutter.

"Mh, ah! da dacht' ich nicht d'ran, recht, recht!" erwies bette ber Oheim Keinlaut, und es entstand eine Pause. Meine Mutter betete ihren Kosenfranz; der Ritter ward nachdenklich, mein zweiter Bruder kneipte mich unter dem Tisch in die Bade, was ich durch einen schweigenden Fußtritt zurückgab, und mein jüngster Bruder heftete seine großen, dunkeln, sprechenden Augen auf ein ihm gegenüberhängendes Bild der beiligen Kamilie.

Der Dheim brach bas Stillfdweigen; er that's mit

einem rafden Auffahren.

"Bos Fifch, Madame," (Sir William kleibete feine Kuche, wie sich felbst, etwas nach dem Beispiel Karls II.) "Dos Kisch, Madame, da fällt mir noch was viel Bessers in; sie sollen Unterricht bekommen, ohne deßhalb auf die Schule zu gehen."

"Und wie bas ?"

"Ich felbst will fie unterrichten , Mabame." Und Sir Billiam flatschte bie Babe bes geliebkosten Beines.

Meine Mutter lachelte.

"Ah, Grafin, Sie lächeln; waren boch ich und Lorb Dorfet die ersten Gelehrten unserer Zeit; Sie follen mein Luftfpiel lefen."

"Thun Sie bas, Mutter," fagte ich, "lefen Sie bas Studt. Soll ich ihr etwas von ben Spaffen b'rin erzählen,

Dheim ?"

Mit ahnungsvollem Grauen schüttelte die Mutter ben Kopf und ethok adwehrend den Jimger. Der Oheim sagte nichts, winkte aber mir zu. Ich verstand des Zeichen und wollte eben ansangen, als die Khūr ausging und Abbe Montreuil eintral. Der Ritter ließ sein rechtes Bein los und mein Spaß war mitten durchgeschnitten. Niemand flöste in dem Exaf war mitten durchgeschnitten. Niemand flöste in dem Grad eine gewisse duntle, heilige Schen ein, wie der Abbe. Er kam mit einem Lächeln. Meine Mutter begrüßte in ihm den Jutritt eines Berbündeten.

"Bater," rief sie und erhob sich von ihrem Sit, "eben hab' ich meinem guten Bruber die Nothwendigkeit vorgestellt, meine Sohne auf die Schule zu schiefen; er hat bafür einen Ausweg vorgeschlagen, bessen kernere Erbrterung ich Ihnen

überlaffe."

"Und worin besteht ber?" fragte Montreuil, indem er sich in einen Stuhl warf und Geralds Kopf mit einer herabs lassenden Miene tatschelte,

"Sie selbst zu erziehen," antwortete meine Mutter mit einem gewissen satyrischen Ernst. Der Oheim bewegte sich unruhig auf seinem Sessel, als nahm' er jest auf Einmal

etwas Lacherliches in feinem Borfchlag mahr.

Das Lächeln, welches auf den Lippen des Priesters ausgenblicklich erstorben war, räumte einem Ausdruck ehrerbieztiger Billigung den Plat., "Ein vortresslicher Plan," fagte er langfam, "der jedoch einigen kleinen Einwendungen unterzliegt, die anzugeben Sir William mir gestatten wird."

Die Mutter rief uns hinaus, und fie felbst verließ mit uns bas Zimmer. Als wir mit bem Opeim wieder zusammen trasen, hatten die Gründse des Briesters gestegt. Die nächfte Boche darauf zogen wir alle Drei auf die Schule ab. —

Mein Bater war Ratholit gewesen, meine Mutter war beffelben Befenntniffes, folglich murben wir ebenfalle in biefem unvolfsthumlichen Glauben erzogen. Der Dheim jedoch, beffen religiofe Anfichten bei hof jammerlich untergraben worben , war ein gewaltiger Spottler über bie beiligen Bebeimniffe bes Ratholicismus, und mahrend feine Freunde ihn einen Brotestanten nannten, gaben feine Feinbe, irrthumlich genug , ju verfteben , er fen ein Sfeptifer. Babrend fich Montreuil noch auf ber Reife zu une nach Devereur= Court befand , hatte fich ber murbige Alte mit gar manchem ichneibenben Scherzwortchen auf feinen Empfang geruftet, und icuttelte , wenn er unfere ehrerbietige Befchreibung von bem erwarteten Gaft horte, ben Ropf mit gewaltig fcalf= hafter Diene. Aber, was nun ber Grund gewesen feyn mag, nicht fo balb hatte er ben Briefter gefeben, ale alle beabfichtigten Spottereien ihm entwischten. Rein einziges Bigwort fam ihm ju Gulfe; bas ruhige, leibenschaftlofe Beficht bes Beiftlichen ichien auf Die boshaften Entichluffe bes luftigen Rittere gang fo ju wirten, wie manchen Behauptungen gufolge bas menfchliche Mug bie bofen Gelufte uneblerer Beicopfe bis jur Unmacht einschuchtern foll. Gleich= wohl fonnte man fich nichte Sanfteres benfen, als Abbe Montreuile Benehmen ; - nichte, fo weit es bie Feinheit bes Umgange betrifft , Beltlicheres ale feine Sitten und fein ganges Auftreten. Sein Angug mar fo wenig firchlich als moglich , fein Gefprach eber leichthin , ale formlich , und un= abanberlich horte er auf jebe Gulbe bes guten Dheime mit einer Saltung und Diene , welche bie ehrerbietigfte Aufmert: famfeit ausbrudten.

Borin also lag der Zauber, durch welchen dieser wunderbare Mensch sebergeit ein Uebergewicht, dem sogar eine gewisse Furcht sich beigesellte, über Alle gewann, in deren Gesellschaft er gerieth? Das war ein Geheinmis, das mein Oheim nie zu lösen vermochte, und dessen Enthullung mir selbst erst im spätern Leben möglich wurde. Montreuils Stärfe lag theils in der Wagie eines außerordentlichen, kräftigen Geistes, theils, wenn ich den Ausbruck gebrauchen barf, in ber Physiognomie seines Benehmens, die dann am meisten zu spotten schien, wenn er die größte Ghrerbietung zur Schau trug : theils endlich in der Meine eines Menschen, der sich nie mit Behaglichkeit gehen läßt. Nicht als ware er schüchtern ohne keine Formen, oder auch nur schweiglam gewesen: — nein, es war eine nicht naher zu beschweibende Besangenheit, wie etwa, wenn Jemand eine ihm zwar verstraute, aber etwas unangenehme Rolle spielte. Diese Besangenheit reichte gleichwohl hin, die Andern anzusteren und in ihnen jene Burbe unsicher zu machen, welche eletstam in ihnen jene Burbe unsicher zu machen, welche eletstam

genug , ihn felbft nie verließ.

Er war von niedriger Berfunft, aber Betragen und außere Erfcheinung verriethen bie Beburt feineswegs. Bu feinen Bugen pafte eher Stols ale Bertraulichfeit, und fein Beficht, von einem ftrengen, nachbentlichen, und felbft burch fein Lacheln hindurch falten Ausbruck, fchien Jebem ju ge-Sein Buche ging etwas über bie mittlere Große, und ware fein Blieberbau nicht auffallend hart, ftraff und gebrungen gemefen, fo murbe ber gangliche Mangel an allem überfluffigen Rleifc ber burren Knochengeftalt ben Anfchein einer beinah gefpenfterhaften Leibesbunne verlieben haben. In Wahrheit hatte er nicht über achtundzwanzig Jahre, aber bie bobe, breite Stirn mar fo mit Linien und Furchen gezeichnet, feine Diene fo gefett und rubig, feine Rigur ent= behrte ber jugenblichen Runbung und Schwungfraft fo febr, baß feine Erfcheinung unwiderftehlich ben Ginbruck eines bebeutend alteren Mannes machte. Enthaltfam bis gum fortwahrenben Sungern und in haufigen, ftrengen Anbacht= übungen regelmäßig wie eine Mafchine, war er ben Luftbar: feiten und Beftrebungen ber Jugend innerlich fo wenig bingegeben, als er auferlich etwas von beren Frifchheit unb Bluthe befaß.

Uebrigens erschien sein Ernst keineswegs als jener bebeutungslose Schieier six Geistesschwäche, welche Rochesoucauld fo tressend "die Gleisnerei des Körpers" genannt hat. Die Biesseitzieit, die Tiefe seiner Gelehrsamkeit hielt die Achtung vollsommen aufrecht, welche unwillfürlich durch sein

Benehmen eingeflößt wurbe. Dichte ju fagen von feinen Renntniffen in ben tobten Sprachen, batte er außer feiner eigenen noch bie übrigen lebenben Sauptmunbarten Guropas, namlich bie englische, italienische, beutsche und fpanische inne, und brudte fich in benfelben fo genau und fliegend wie ein Gingeborner aus. Und nicht blos im Befit bes Schluffels ju biefen verschiebenen Borrathetammern bes Beiftes befand er fich, fonbern batte fich auch mit ihren Schapen felbft aus= geruftet. Erzogen in St. Dmere, ftanb er trot feiner 3u= genb bereite in feinem unbebeutenben Ruf unter feinen Dit= brubern in bem glangenben, weit berühmten Orben Jefu. woraus die ichlimmften wie die beften Menichen bervorge= gangen find, welche bie driftliche Belt je auftreten fab : jenem Orben, ber in feinem erfolgreichen Gifer fur Biffen= ichaft und Berbreitung bee geifligen Lichte ber Rachwelt eine große Schuld ber Daufbarfeit hinterlaffen bat. Ungludlich, raß berfelbe nebenher gewiffe fcholaftifche Lehrfate bevor= augte, bie burch einen fpipfinbigen und gugleich vertehrten Berftand leicht zur Sanktionirung ber gefährlichsten, völlig fuftematifchen Immoralität verbreht werben fonnen. Er hat baburch in unfern Beiten einen beinah burchgangigen Bag auf feine Angehörigen geworfen, fo unverbient biefe Ungunft auch ben bei Beitem größten Theil berfelben trifft.

In so hohem Ruf ftaub Montreuils Rame, daß, als er brei Jahre vor ber Zeit, von welcher ich hier fpreche, zu ber Seitle erwählt wurde, die er in unserer Kamilie einnahm, es in Beziehung auf uns für einen beinah nicht minder glüd-lichen Umstand galt, einen so gelehrten und frommen Erzieher zu erhalten, als für ihn, im haus eines Marichalls von Kranfreich und besondern Lieblings von Ludvig XIV. in ein

fo eng vertrautes Berhaltniß ju gelangen.

Es war unterhaltend genug, ben allmäligen Einfluß zu beodachten, welchen er über ben Deim gewann, so wie das ängstliche Mißbehagen, welches ber gute Kitter ihm gegensüber empfand, aber zu verbergen sich eifrigst bemühte. Biefeleicht war dies ber einzige Abschnitt seines Lebens, worin Sir Billiam Devereur zum Geuchter wurde.

2 '

Genug für jest von bem Briefter! - ich fehre ju feinem Umt gurud. Bir gingen alfo auf bie Schule; - unfer Abichied vom Dheim war gang feierlich , befonbere ber meis nige. "Bor einmal, Graf," flufterte er mir gu (ich führte ben Titel meines Baters,) "bor einmal, glaub nicht, was ber alte Bfaff fcwast; ein Rerl von echtem Wit braucht bie muffigen Lehren ber Schule nicht, um eine Figur in ber Belt zu machen. Berfrupple Deinen Geift nicht, lieber Junge; lies mein Stud und ben "Mann nach ber Dobe," bom ehrlichen George Etherege; bie werben Dir wieber ein Feuer in ben Leib bringen, wenn Du über bem alten Ge= fcmier einschlafft, worüber Somer (bie gute Seele!) fruber eingefchlafen ift. Gott fegne Dich, mein Rind ; - fcbreib mir - Niemand, felbft Deine Mutter nicht, foll Deine Briefe ju lefen befommen - und - und nimm Dich ja in Acht, - mein auter Rerl, nicht ju mubfam ju fchangen. Der Spiegel bes Lebens ift bas befte Buch - und ber Mutter= wit ber einzige Diamant , womit man leferlich barein fchrei= ben fann."

So lauteten bie Ermahnungen, die mir ber Oheim gum Mbschied gad: nam nuß gestehen, daß sie, in Berbindung mit ben erwähnten, mit, mum Geschent gemachten Luftyleden, geeignet schienen, einem Bewerber um die ersten afademischen Ehren von unendlichem Außen zu sehn. Wirtlich war Sie Billiam Devereur aufe Tiesste von der Borstellung seiner Beitliem von der Borstellung seiner Beit eingenommen, als sehen Fähigkeit und Inspiration einerslei Ding, und als könne Der, welcher nicht gänzlich müssigehe, unmöglich ein vollständiges Genie sehn. Ich glaube, seine Meinung ging im Ernst dassin, die Weisheit gelange zu ihren Schäpen auf gleiche Art, wie nach Abul Seid al Hastan zu den Berten kommen lassen, nämlich durch — Gähnen.

^{*} In feinem Rommentar gu bem Bericht zweier Reifenben über China.

Drittes Rapitel.

Eine Beränberung im Benehmen und Sharafter: — schlimme Reigungen bringen zuweilen eine gute Witkung bervor, und im Gegerutheil läuft bei einer Umstehung zum Bessern in unferem Betragen nicht seiten etwas Arrberbliches ber Seele als Ursache mit unter; benn die Geschle find so mit einander verbunden, daß wir bei Unterbrickung der sir andere Menschen unangenehmen Empfindungen häufig Zasjenige mit untererücken, was an sich liebenswürchg ist.

Mein Zwillingebruber Gerald war ei schlanker, flarker, hübscher Knabe, voll Eifer für bie hergebrachten Jugendstüten, und von ungemein schneller Knümgekraft. Nichts besto weniger erschien er in Allem, was seinem Geschmack zuwert nief, lässe, liebte bas Bergnügen, und neben vielem versönlichem Mutth ging in ihm ein gewissen zu von Unentschlossen Mutth zing in ihm ein gewissen zu von Unentschlossen ich in einzuschäuchter der zu überreben. Zubem kann ich mich ver es einem kalten, selten Gemüth leicht machte, ihn einzuschäuchter ober zu überreben. Zubem kann ich mich ver Gebankens nicht erwehren, daß ein so offener Kopf er schien, unter vieler Anstelligseit gleichwohl ein Manzel an Tiefe lag und baß sein Talent von jener mechanischen, aber nur mittelmäßige Männer macht. Auch wörte er in jeder andern Familie für den Alegant bes Hauses gegolten haben; in der unsfrigen galt er für das Genies

Mein jüngfer Bruder, Aubrey, wich von Zenem nach Seiffees und Körper-Beschassenheit sehr ab: nachentlich, sanft, empsindlich, scharftinnig, hatte er einen unsidern, gleich, sam weiblichen Muth, und eine Neigung zum Lesen, die jede Stunde launenhaft wechselte. Er war der Schönste von und Dreien und der Liebling der Mutter. Bristlich zud zie ein so vollkommenes, blübendes und doch so zart gebildete männtliches Geschädt gesehen, wie Aubrey's Antlik. Sanste, glänzzende, sich in Locken träuselnde Haare sielen in dunkter Külle über eine Stirn, deren weißer Glanz den Marmor übertras. Seine Angen waren schwarz und zärtlich, wie die einer Georgieriel Lüpven, Jähne, Geschütumris — Alles war einer Georgieriel Lüpven, Jähne, Geschütumris — Alles war auf

bemfelben jungfraulichen mangellosen Gus. Seine Sanbe würden biesenigen von Madame de la Tisseure beschämt haben, deren Liebhaber jedem Guropäer, der ihren Handschuh anziehen könne, sechstausend Mart bot; um seiner Gestalt willen würde Titania ihren Bagen aufgegeben und der Elsenkönig mit dem

Taufch feineswegs gufrieben gemefen fenn.

So waren meine beiben Brüber, ober vielmehr, so schienen sie mir (was ihre geistigen Agenschaften betrifft) zu sehn; benn es ist eine auffallenbe Thatjache, baß wir über nahe Bertwandte nie mit berselben Sicherheit urtheilen, zu welcher uns die Weltsemtniß in Bezug auf andere Menschen befähigt. Ich veruse mich auf Jeben, ob nicht unter allen Bersonen, von welchen er irrig aufgefaßt wurde, dies ihm am häussgiften von Denjenigen wöbersuhr, mit welchen er

auferzogen worben ift.

3ch hatte Aubren immer geliebt, aber man hatte nicht jugegeben, bag er mich liebte, und wir ftanben in fo geringem gegenfeitigem Umgang, bag une feine von jenen Erinnerungen aus ber Rinbergeit gemeinsam war, bie machtiger ale irgenb ein Umftand aus bem fpateren Leben jur Befestigung und garten Ermarmung ber Freundschaft beitragen. In ber That war ich ber Gunbenbod ber Familie. Bas ich in fruber Rindheit gewesen, tann ich nicht fagen, aber noch vor meinem gehnten Jahre ericbien ich als Begenftand truber Ausfichten und übler Ahnungen von Seiten all meiner Bermanbten. Mein Bater fagte, ich hatte über la gloire et le grand monarque gelacht, ale er mir jum Erftenmal ben Berth von jener und bie Große von biefem ju erflaren gefucht. Die Grafin behauptete, ich hatte weber meines Batere Mug, noch ihr eigenes gacheln - ich fen langfam im Bernen und fchnell mit ber Junge, und im gangen Saus gab es feinen fo allge= meinen Gegenftand bes Befprache, ale meine weitgebenbe Robbeit und meine giftigen Antworten. Bei feinem Gintritt in bie Familie theilte Montreuil nicht nur bie herrschenbe Gefinnung gegen mich, fonbern begunftigte und pflegte biefelbe fogar ; ob in fenem feiner Gemutheanlage fo genehmen Spftem bes Divide et impera, ober aus bloger Liebe gu

- Congl

Kinmischungen und Ranken, welche ihm, wie dem Kardinal Alberoni, ebenso sehr in steinen als in großen Kreisen ansselebte, ging damals nicht mit vollkommener Klarheit hervor. Gewiß war blos, daß er den Zwiespalt zwischen mir und meinen Brüdern nährte und den Bruch erweiterte. — Ach! endlich, bestand mein ganzes Berbrechen in meiner Aufrichtigkeit. Ich hatte einen Geist des Freimuths, den keine Furcht bandigen sonnte, und für jede Bestrafung meiner Knabenstreiche rächte ich mich badurch, daß ich die Wahrheit über meine Bestrafer sagte. Spreche mir Riemand von der Bein, die eine unge gründete Berläumdung hervordringt: michts ist der Feinen haut der Eitelseit so zum Tod embssudi, als die Berührung mit einer rauben Wahrheit!

Als ich alter wurde, lennte ich meine Macht kennen und waidete mich daran. Ward ich wegen meiner dittern Sydtztereien geschmäht, so schmeichelte ich mich in den Glauben hinein, ich sew ein wisiger Kops. In dieser Art zweideutelte und spaßte, hechelte und satiristret ich, die ich den Andern so sehr zu dau wurde, als ich mir selbst es war. Das Gescheimniß von all Dem lag darin, daß ich unglücklich war. Niemand liebte mich — Das empfand ich die ins herz meines Serzens. Die Ungerechtische leuchte mir ein, und diese Sewußtseyn machte mich dieter. Unsere Geschleg gleichen, besondere in der Jugend, seinem Baltt, das nach alten Reisenbeschweibern sch in der Rafme ausbreitet, im Frost aber nicht nur zusammen schrumpst und sich zuschließt, sondern dem Betrachte an seiner dinterseite auch Dornen zeigt, die früher verstedt gewesen.

Mit meinem Bruber Gerald lebte ich in töbtlichem, uns versöhnlichem Zwielpalt. Er war viel kerniger, größer und ftärker als ich, und weit entfernt, mir die Chrsurcht zu err weisen, auf welche meiner Ansicht nach die frühere Geburt ein Anrecht gab, ergriff er jede Gelegenheit, meine Ansprüche zu verhotten und die seinigen geltend zu machen, welche sich auf größere Kraft und Rüftigfeit gründeren. Wir pussen einander mit solchem Eiser herum, daß der Andick lichtig genug gewesen lehn muß. Nichts in den menschlichen Lebbens

ichaften geht über einen tuchtigen Bruberhaß! Meine Mutter behauptete mit bem Ernft ber wirklichften Empfindung, fie habe gefpurt, wie wir uns icon in ihrem Leib gebalgt hatten. Gewiß ift, bag wir, fobalb wir aus bemfelben beraus waren, feine Beit verloren. Beiben Eltern that es im Stillen leib, baß ich eine Stunde fruher gur Belt gefommen, ale mein Bruber, und Gerald felbit fah biefen Umftanb gewiffermagen als einen Tafchenfpielerftreich, eine Brellerei an , bie ihn um bas Borrecht ber Erftgeburt gebracht habe. Gehr fruh mu= cherte biefes Befuhl in feinem Bergen; babei gab man ihm fo fehr ben Borgug por mir, bag meine guten Eltern, ftatt eine fo unselige Empfindung auszurotten , vielmehr fein Be= benten trugen, ben Borfprung, ber mir ju Theil geworben, offen zu beflagen. 3ch glaube, ber mabre Grund, weghalb wir bem hauslichen Unterricht bes Abbes (ber ein trefflicher Lehrer war) entzogen und auf bie Schule gefandt murben, lag lediglich barin, bamit ber Dheim nicht mehr Alles gu meinen Gunften enticheiben fonnte. Indeffen begleitete uns Montreuil in bie Anstalt und blieb bie brei Jahre über bort, wahrend welcher wir ben Gegen ber Ergiehung ju einem erflectlichen Biel in une ju bringen fuchten.

Gin Preis war bemienigen Schüler bestimmt, ber am Schluß bes zweiten Jahrs eine sehr strenge Brüfung am besten bestehen würde. Zwei Wonate, ehe dieslehe stattsand, bursten wir auf einige Tage nach Haus. Nach Tisch forberte mich der Oheim zu einem Spaziergang im Part auf. Ich gesporchte; wir schlenberten ben Kand eines Bachs entlang, der zur Ausschmung der Auflagen verwendet war. hier

brach ber Ritter jum Erftenmal bas Schweigen.

"Morton," fagte er, mit bem Blick auf fein linkes Bein, "Morton — laß sehen — Du bist jest in einem verständis gen Alter — minbestens Bierzehn."

"Fünfzehn, wenn Sie erlauben, lieber Oheim," erwies berte ich, meine Gestalt fo boch als möglich emporrectenb.

"Gui! guter Junge, und zu bem ift bas eine herrliche Lebenszeit. Dein Bruber Geralb ift um zwei Boll größer als bu."

"Aber ich kann ihn bafur prügeln, Oheim," antwortete ich mit rothem Ropf und geballter Fauft.

Gir William gerfnitterte feine rechte Manfchette.

"Bum Teufel, Morton, Du bift ein braver Junge," rief er, "aber ich wollte, Du hatteft weniger von einem Belben und mehr von einem Gelehrten. Bollte, Du fonnteft ibn eben fo gut im Griechifden herunter machen, als im Raufen. Bill Dir ergablen, mas ber alte Rarl fagte." Und bie nachfte Biertelftunde murbe vom Dheim auf eine Beschichte verwandt. Die Ergablung öffnete bem guten Altvater bas Berg - mein Lachen öffnete es noch mehr. "bor einmal, Buriche," fagte er, ploglich abbrechend und meine Sand mit eben fo viel Liebe ale Mustelfraft faffenb , "bor 'mal , Buriche, ich lieb' Dich , will verbammt fenn! ich lieb' Dich mehr als Deine beiben Bruber, und biefen Murrfopf von Bfaffen oben brein; aber was ich von Dir horen muß, thut mir in ber Seele weh. Sie fagen, Du fepeft ber faulfte, ausgelaffenbfte Bube in ber Schule - Du folugeft Deinen Bruber Geralb immer und machteft gemeine Spaffe über Deine Mutter ober mich felbft."

"Wer sagt Das? Mer wagt Das zu sagen?" ries ich mit einem Nachbruck, ber einen weniger herzhasten Mann als Sir William Devereur entseth haben würde: "Das ift gelogen. Oheim; bei meiner Seele, Das ist gelogen! Faul bin ich — ausgelassen mag ich seyn — meine Jankereien mit dem Bruder gesteh' ich selbst zu: aber einen Svaß über Sie oder meine Mutter — niemals — niemals! Nein, nein, und vollends über Sie, der immer soggitt gegen mich gewesen ist — den Einzigen. der immer gegen mich war! Mein, nein; glauben Sie nicht, daß ich ein solcher Bisericht sein könne." Bei diesen Morten küraten mit die Ebränen fein könne." Bei diesen Morten küraten mit die Ebränen

aus ben Augen.

Der gute Dheim war im hodften Grad ergriffen. "Sieh, Kind, " firach er, "ich glaub ben Leuten nicht; hol mich ber Teufel! tein Bort. Möcht Dir jett einen guten Spaß von Sebley ergählen, meiner Seel, möcht gern; aber im Ernft, ich bin jeht zu weich. Will Dir fagen, lieber Junge, will Dir sagen, was Du thun mußt. Es steht Euch eine Prüfung in der Schule bevor — nicht wahr? — Na, da sagt mit ver Abbé, Everald werde ohne Iweisel der Erste und Du der Letzte werden. Hie, Morton, stich Deinen Brus der herunter und inach' den Zesuften zu Schanden. Da! — dos sit meine Austür – trodke Deine Krönene, Alter, und ich will Dir den Spaß erzählen, den Seblen machte: Einsmal im Maulbeergarten" — und der Ritter erzählte seine Beschichte.

Ich wischte meine Thranen ab, — brudte bem Oheim bie hand, — machte mich von ihm los, so balb iche vermochte, — eilte auf mein Zimmer und überließ mich meinen

Betrachtungen.

Benn Gir Billiam mir mit fo vieler Gutmuthigfeit vorfcblug, es im Gramen über Berald bavon zu tragen, fo fcbien ihm nichts leichter ale bas. Er gefiel fich in bem Ge= banten , baß ich niehr Talent als mein Bruber habe , und Talent war feinem Glauben nach ber einzige Schluffel, um febe Biffenschaft bamit aufzuschließen. Gine Aufgabe im Guflid ober ein Ausbrud im Binbar, ein Bebeimnis in ber Sternfunde ober eine verwickelte Stelle in ben Rirchenvatern waren nach ihm lauter Rathfel, mit beren Lofung ber Fleiß nichts zu thun hatte. In feinen Augen erschien ber Mutter= wis ale eine Art Talisman, ber jebe Beimlichfeit auf ben erften Blid burchichauen fonnte, und alle Gaben ber Gr= tenntniß tamen feiner Unficht zu Folge wie Lefen und Schrei= ben nach ber Meinung bes weifen Dogbern , aus ben San= ben ber Ratur. Ach! ich befand mich nicht in gleich ange= nehmer Taufchung ; ich fcblug bie Schwierigfeit meiner Aufgabe eber ju boch ale ju niedrig an , und glaubte Anfange, nur ein Bunber tonne mich in Stand fegen, meinem Bruber ben Borrang abzulaufen. - Beralb, ein Rnabe von na= turlichem Talent und, wie ich oben fagte , von großem Rleiß in ben hergebrachten Studien - überdieß burch ben Unterricht Montreuils besonbere begunfligt - hatte lang fur ben beften Schuler in unferer fleinen Welt gegolten. Bufte ich auch, bag ich in einigen Biffenszweigen erfahrener ale er

war, so hatte ich boch, da mein Ehrgeiz bis jeht blos auf förperliche Kämpfe gerichtet gewesen, nie daran gedacht, Zenem einen Ruhm ftreitig zu machen, der mir wenig am herzen lag, und mit ihm in einer Sphäre zu wetteifern, worin ich, wie man mir früher längst gesagt, nie hossen fonnte, mit dem "Genie" unter den Devereur in eine vorstheilbatte Beraleichung au treten.

Sett tam ein neuer Beift über mich ; — ich prufte mich felbft mit eifersuchtiger, parteilofer Genauigfeit, — ich wog meine Renntniffe gegen biejenigen meines Brubere ab , rief aus ihren geheimen Schlupfwinkeln bie ungebrauchten, mir beinah unbewußten Schate bervor, Die ich von Beit ju Beit in meiner geiftigen Ruftfammer niebergelegt hatte , um bort zu fchimmeln und zu roften. 3ch überblictte biefelben mit ber Empfindung, bag fie immer noch ju nutlichem Bebrauch herausgescheuert werben fonnten, und ebenfofehr vom Reig ber Dantbarteit wie vom Sag geftachelt, erhob fich mein Gemüth von ber Trostlofigfeit zum Zweisel, vom Zweisel zur sanguinischen Soffinung. Niemand sagte ich etwas von meinem Borhaben; — bem Oheim brangte ich bas Berfprechen ab , mich nicht zu verrathen , .- fcblog mich in mein Zimmer ein , — gab vor , ich fen nicht wohl , — fah Riemand , felbst den Abbe nicht , — wies feinen Unterricht gurud, benn ich betrachtete ihn ale meinen Feind, und brachte Die zwei Monate vor ber Brufung Nacht und Tag in einer unablagigen Anftrengung gu, beren ich mich früher gar nicht fabig gehalten hatte.

Dbwohl unausmerksam auf die Schulübungen, war ich boch nie ganz mußig gewesen. Ich liebte tiefere Studien, als die abgevorschenen Schulmaterien, und wirtlich hatten wir während unserer früheren Jahre durch den Abbé eine so umkassend unserer früheren Jahre durch den Abbé eine so umkassend unseren wäre, den Weichen, daß es für jeden von uns kaum möglich gewesen wäre, den Geschmack an geistigen Beschäftigungen gänzlich zu vertieren. Ich sah voraus, daß bei der Krüfung Wieles, was ich mir vor längerer Zeit zu eigen gemacht, mit Vortheil hervorzuheben sehn würde : — manches Geheimnis, manche versteckte Kunde

von Brauchen und Sitten ber Alten, so wie von beren Literatur, war anzubringen, — Schäße, in beren Besig mich die Reugier geseth hatte, und die, wie ich wußte, nie in die Köpfe Derjenigen gesommen waren, welche, mit ihrem Ruhm in der gewöhnlichen Lyceen-Routine zufrieden, wenig baran bachten, minder betretene Pfabe des Wissens in wenig baran bachten, minder betretene Pfabe des Wissens einzu-schlagen. Glücklicherweis sur mich war Gerald überdieß sein nes Triumphes so ficher, daß er gegen das Ende jede Sorge, benselben zu erringen, sahren ließ, und da Keiner unserer Schulgenossen verringen, fahren ließ, und da Keiner unserer Schulgenossen die Liebe er wegen seiner Rachläsigkeit selbst in den Augen des Abbés gerechtsetigt.

Der Tag fam. Sir Billiam, meine Mutter, ber ganze Abel ber Nachbarschaft waren bei ber Brüfung zugegen. Benige Stunden vor beren Beginn trat ber Abbé an mein

Bimmer ; er fand bie Thur gefchloffen.

"Unbantbarer Anabe," tief er, "laffen Sie mich ein. — Ich fomme auf bas ernstliche Berlangen Ihres Brubers Aubren, Ihnen einige vorbereitenbe Winte für bas Examen ju geben."

"Er kommt wirklich auf meinen Bunfch," rief Aubry mit feiner fanften Silberstimme in fichendem Zon. "Laß

ihn ein, lieber Morton, um meinetwillen."

"Beht," rief ich bitter von brinnen heraus, "geht — Ihr Beibe feyb meine Feinbe und Berläumber — Ihr tommt, um meine Schmach im Boraus zu verhöhnen; aber vielleicht habt Ihr Cuch boch verrechnet."

"Sie wollen die Thure nicht offnen ?" fragte ber Priefter.

"3ch will nicht - geht!"

"Er hat fiche in Ropf gefest, feiner Familie Schmach anguthun!" rief Montreuil fich entfernenb.

"Sich felbft wird er Schmach anthun!" bemerfte Aubren

niebergeschlagen.

Ich lachte höhnisch. Ift bas Bewußtsenn ber Kraft je angenehm, so ist es im Augenblick, wo man uns recht für schwach halt.

Der großere Theil unferer Prufung bestand in ber

schriftlichen Beantwortung gewisser Fragen, die uns während der berei letzten Tage wor der Hauhrtuntlerung vorgelegt wurden. Hür den letzten Tag war das sogenannte Kompositen in gebundener und ungedundener Rede, und die minde übhörung über einige in die Augen fallende, aber alls gemein verständliche Gegenstände vordehalten. Als Gerald eine Komposition abgad und die mündlichen Fragen beantwortete, lief ein Gestührt der Bewunderung und ängslichen Erwartung von allen Seiten durch den Saal. Seine Westalt war so schön, seine duschalt war so schön, seine durch darch der Stinnne so sicher durch der die die allgemeine, lebhaste Erheilnahme sir ihn regte. Der Oberlehrer machte ihm össentlich seinen Glückwunsch. Er bedauerte blos die Unzulänglichseit seines Jöglings in gewissen Nebenpunsten, die gleichvohl nicht unwichtig seinen.

Jest kam die Reihe an mich, denn mein Plat in der Klasse folgte gleich auf Gerald. Indem ich die Halle hins ausging, schaute ich nach der Gallerie empor, wo sich der Dheim mit seiner Geschlichgaft besand. Ich demertte, das meine Mutter gegen den Abbe hinhorchte, desen Blick streng, fall und verächtlich auf mir haftete. Der Oheim aber lehnte sich über das Geländer und schwentte, als unsere Augen sich begeneten, den Federhut in seiner hab, wie, um mir ein Zeichen der Ermutstigung zu geben. Dabei war seine Wiene so liebevoll und aufmunternd, daß mein Schritt dei der Unnaherung an das Kontsave der Lethrer ordentlich bei der Annaherung an das Kontsave der Lethrer ordentlich

ftolger warb.

"Morton Devereur," hob ber Borfteser ber Schule an, um bie ruhige, laute, unbewegte Stimme fullte ben ganzen Saal — "wir haben Ihre schriftlichen Arbeiten aus ben brei letzten Tagen burchgesehen und barüber nicht weniger Werwinderung als Bergnügen empfunden. Antworten Sie und setzt inten und eigt ruhig und gedammelt."

Bei diesen Worken ließ sich ein lautes Gemurmel in der Umgebung meines Oheims hören, das sich allmälig über den Saal verbreitete. Abermals blidte ich empor — das Gesich meiner Mutter war abgewandt; dassenige des Abbes undurchforschlich; aber ben Ritter sah ich die Augen trocknen und fühlte, daß eine seltene Wewegung in meine eigenen herausdringen wollte. Saftig kehrte ich mich ab und überreichte mein Bapier. Der Oberlehrer empfing es, legte es

auf die Seite und fchritt gum munblichen Eramen,

Der Gegenstände kundig, in welchen Gerald wahrscheinlich nicht ganz fest seyn wurde, hatte ich auf sene kleis verwand, entheiten der Schulgelehrjamkeit besondern Kleis verwandt, und meine Boraussicht kam mir nunmehr sehr zu statten. Meine Krusung endigte mit der Ablesung meiner letzten schriftlichen Arbeit. Mit der Berbeugung kehrte ich an das andere Ende der halle zurück. Ich war nicht so beliebt wie Gerald — um ihn drangte sich ein dichter Sause her, ich stand allein. Indem ich mit verschlungenen Armen und einem Gesicht, das, wie ich flisste, wenig von meinen innern Bewegungen verrieth, gegen eine Saule lehnte, traf mein Aug auf Gerald. Er war sehr bleich; ich sonnte bemerken, das seine hand ziterte. Trop unserre keindschaft zegte sich inir etwas für ihn in herzen. Die schwärzesten Leibenschaften werden durch die Freude des Siegeg gemildert, und ich son veren der wenige nah sen.

Die ganze Prüfung war vorüber. Jeder Knabe hatte stertlanden. Die Lehrer traten sür einen Augenblick ab; bale erschienen sie wieder und nahmen Pags. Der erste Laut, ben ich hörte, war mein eigener Name. Ich war ber Siez ger des Tags — ich war mehr — um hundert Noten stand über meinem Bruder. Mein Kopf schwindelte, der Atthem verließ mich. Seit der Jeit hab ich manche Prüfungen des Leben bestauden, manchen Triumph erlangt, aber nie wiesder war ich so überwältigt, wie in jenem Moment. Ich verließ den Saal, saum hörend auf den Beifalltuf, von dem er wiederhallte, stürzte nach meinem Vamisch des Aufgückens, das nur die Erwiederung der ersten Liebe, oder die Befriedigung der ersten Tiebe, aug ver die Westleiet in einem wahnsunigen Raussch des Aufgückens, das nur die Erwiederung der ersten übernächtigen Erd gegeng der ersten Tielest in diesem übermächtigen Erad ge

mahren fann.

Ach! es verlohnte sich, unsere Leibenschaften aufzureiszen, wärs auch blos um bes Bergnügens ber Erinnerung willen; jebe heftige Kufregung sollte man weniger im Gessühl ber augenblicklichen Freude, als im hindlick auf die Jufunft genießen. — Des Oheims Tritt war das Erste, was meine Einsantzin unterbrach,

"Bos Gifch. Junge," rief er und weinte wie ein Rind; "bas ift madere Arbeit , bol mich ber Benfer. Raft mocht' ich felbft wieder ein Rnabe werben , um mit Dir wetteifern ju fonnen, meiner Treu! Sieh, was es hilft, bas Leben ein wenig fennen lernen. Satteft Du mein Stud nicht gelesen, glaubft Du, es war' halb fo gut gegangen ? - Rein, lieber Junge, ich hab Deinen Bit ju Deinem Beften gescharft. Der ehrliche George Etherege und ich - wir haben Dich gufammen gu Dent gemacht, was Du bift, und wenn Du ein großer Mann wirst, unb man Dich frägt, was Dich bazu ges macht habe, wirst Du sagen : meines Onfels Stück; — ja zum Benfer, fo wirft Du fagen. Bor' mal, guter Junge - lach nicht! pot Fifch - will Dir eine Gefchichte ergablen, Die fo à propos fur biefe Belegenheit tommt, ale ob fie bagu ge= macht ware. Rochefter und ich und Geblen machten einmal einen Spaziergang — unter uns, wir warteten auf ein ges wiffes Stell-bichsein — hm! — Ich für meinen Theil war ein Bischen tieffinnig, benn ich bachte an meine Rataftrophe - bas heißt, an bie Rataftrophe meines Stude. Darüber fagte Seblen mit einem Binf gegen Rochester: ""unfer Freund ist trub gestimmt."" ""Bahrhaftig,"" entgegnete ich, febend, bag fie mich anfziehen wollten -- benn Du weißt - es waren burchtriebene Bogel - ",,wahrhaftig, Sibchen (wir nannten ben Geblen: "Gib") Du irrft Dich gewaltig."" Du fiehft , Morton , ich war beshalb fo fcharf gegen ihn, weil , wie Du fchon einmal entbeden wirft , wenn Du an Sof tommit, es ba nie anbere gehen barf, ale Burft wiber Burft. Da fagte Rochefter mit einem Schelmenblid gegen mich das Wigigste, was ich je gegen Seblen vorbrin-gen harte; — wurde am hof brei Wochen lang als das befte Bonmont herumgetragen, - er fagte - nein, Junge,

pot Fifch , es war fo ftachlig , bag ich Dire nicht wieberho= len fann ; meiner Treu, ich fann nicht. Der arme Gib , fo boehaft er war , mar er boch ein guter Rerl - und ift jest Thut mir leib , baß ich ein Bort bavon gefagt habe. Mein, fieh mich nicht fo unbefriedigt an , auter Junge; bas gange Salg ber Gefchichte haft Du ja boch. Und jest fet Deinen Sut auf und fomm mit mir. 3ch hab Erlaubniß fur Dich erhalten, einen Spaziergang mit Deinem alten Onfel machen zu burfen."

Als ich mich Abende austleibete, borte ich ein leifes Bochen an ber Thur, und Aubren trat ein. Er naberte fich furchtfam , fcblang feine Arme um meinen Raden und fußte mich fcweigend. Seit Jahren mar mir fein folder Beweis ber Bartlichkeit von ihm gu Theil geworben ; ftumm und verwundert fag ich ba, Endlich fagte ich mit dem hohnenben Ton, ben ich , wie ich gesteben muß , in ber Regel gegen biejenigen Menichen annahm, über welche übel zu benfen ich ein Recht zu haben glaubte:

"Bergeih, mein faufter Bruber, ein folder Bechfel muß eine Bedeutung haben. Sieh Dich recht im Bimmer um und fag mir je eher je lieber , welchen Schat Du gern aus meinem Befit in ben Deinigen hinübergiehen mochteft."

"Deine Liebe, Morton," erwiederte Aubren gurudtre= tenb, aber augenicheinlich mit Stols , nicht mit Erbitterung.

"Deine Liebe, weiter forbere ich nichte."

"Bahrhaftig, lieber Aubrey, Deine Gunft fcheint etwas leichter Ratur, ba Dein bescheibener Ginn fo lang gogerte, bis Du fie in Aufpruch nahmft. 3ch glaube, es bauerte eine hubiche Angahl Jahre, bie Du Dein Gemnith ju ihrer Mus-

bilbung gehörig gefraftigt hatteft."

"bor mich, Morton," rief Aubren mit unterbruckter Empfindung. "Immer warft Du mein Lieblingebruber. Bon meiner erften Rindheit an wandte fich mein Berg Dir gu. Beift Du noch, wie mich einmal ein gorniger Stier verfolgte und Du, bamale erft gebn Jahr alt, Dich ihm in ben Beg warfft und mich mit Gefahr Deines eigenen Lebens vertheidigteft? Glaubst Du, ich könne je so etwas vergeffen, so jung ich auch bamals war? Niemals, Morton, niemals!"

Moch eh ich antworten fonnte, ging die Thur auf und der Abbe trat herein. "Kinder," sagte er, und das einige Licht im Immer warf feinen vollen Schein auf die undewegten, starren, gebietenden Jüge — "Kinder, seyd, wozu Euch der Simmel bestimmt hat — Freunde und Brüder. Morton, ich hab Ihnen Unrecht gethan, ich gesteh es — hier ist meine hand. Aubrey, lassen Sie Alles vergesten seyn, nur nicht Ihre Lieband. Eiebe aus der Kinderzeit und die hoffnung auf die funftige Auszeichnung, wozu Ihr Bruder jest berechtigt."

Mit biefen Worten legte ber Briefter unfere Sanbe in einauber. Ich fah meinen Bruber an — bas Berg fcmolg

mir. Beinend warf ich mich in feine Urme.

"So ists recht," sagte Montreuil, indem er uns mit einer Art grimmiger Zufriedenheit betrachtete. Sofort wunschte er uns Beiben bes himmels Segen und führte

Aubren am Arm meg.

Bon biefem Tage au begann ein neuer Abschnitt in meis nem Rnabenleben, 3ch wurde von jest an beffer und ichlim: Nachbem bie Lernbegierbe und ich uns einmal bie Sande gefchuttelt, fnupfte fich balb ein enger Freundschaftes bund zwischen uns. Bisher hatte ich meinen Ruhm barein gefest, baß ich bie Schwache eines garten Glieberbaus burch eine ungewöhnliche Fertigfeit in allen forverlichen Hebungen aufznwiegen im Stand war. Jest bemuhte ich mich eher, meinen geiftigen Dangeln nachzuhelfen und murbe orbnungsliebend, fleifig, ein Freund ber Stubien. Go weit war Alles recht; aber in bem Daag, worin mein Beift fich mehr aus: bilbete , ward ich auch behutfamer. Aufrichtigfeit fchien mir jest nicht mehr bie erfte Tugenb. 3ch bachte, eh ich fprach, und nachkommenbe Webanten anberten bas Wefen in Dem, was ich fagen wollte, oft fehr ab, furg, meine Berren aus bem nachften Jahrhunbert, End bie ungeschmadte Bahrheit gu fagen , ber fleine Graf Devereur befam etwas von einem Seuchler in fich.

Biertes Rapitel.

Gin Wettstreit ber Lift und ein Bund ber Freundschaft. — Zwei Charaftere, die fich gegenseitig nicht kennen, und ber Lefer um nichts flüger als Jeder von ihnen.

Der Abbe war jest besondere höflich gegen mich; Geralb und ich mußten mit ihm frubftuden, und er wieberholte une, wie nichts fo liebenswurdig fen, ale Freundschaft unter Brubern. Bir ftimmten bem Ausspruch bei und wurben, wie alle Philosophen, bei biefer Anerkennung bes nämlichen Sauptgrundfages um fein Saar eintrachtiger. mar trot feiner iconen Borte ber Abbe bie eigentliche Ur= fache, warum es niemale ju einem berglichen Berhaltniß gwis fchen une fam. Inbeffen rauften wir une nicht mehr, gingen une aus bem Weg und wurden endlich fo höflich und fo ent= fernt von einander, wie jene mathematischen Linien, Die fich alle mogliche Dube ju einer gegenseitigen Annaherung gu geben icheinen und einanber beghalb boch um tein Buntichen naber gelangen. D! Soflichfeit ift bie hubichefte Erfindung für gegenfeitiges Diffallen. - Aubrey und ich maren ba= gegen ungertrennlich und Beibe gewannen burch folchen Um= gang. 3ch murbe milber und er mannlicher ; ja, fur meinen Theil fanftigte fein liebevolles Gemuth ben faturifden Bug in bem meinigen fo febr, bag ich endlich ebenfo oft zu lacheln als au fpotten lernte.

Der Abbe hielt biesen armen Knaben auf eine wundersame Art unter seinem Griff; er hatte ihm so viel von der einseitigen Welt in den Ropf geset, daß er allen Geschmack an der gegenwärtigen verlor. In beständiger Furcht vor irgend einer Sünde bebend, war er ordentlich ein Chemiser seines Gewissens, und wog die geringsten Kleinigseiten nach Strupeln und Granen ab. Spielen, reiten, laufen, über einen Spaß lachen, sich eine Melone schmecken lassen, wad in geschammt Sünden, die eine Bestrassung verlangten, und ich sich einnal, wie der vierzehnsährige Bußer für das Bergeben, dreimbzwanzig Krichen stat achtzehn gegesen zu

haben, in ber falteften Binternacht barfuß und beinab völlig nacht auf ben Raminplatten ftanb, und aus Froft wie aus Anbacht gleich einem Efpenlaub gitterte. fange fuchte ich gegen bie übertriebene Beiligfeit meines Brubere angutampfen , ba jeboch meine Ermahnungen mit großem Biberwillen, ja nicht ohne Grauen aufgenommen wurden, fo ließ ich ihn nach feiner eigenen Beife glucklich feyn. Rur auf ben guten Abbe blickte ich mit febr ubels wollenbem und eiferfüchtigem Mug, und prufte , mabrend ich feiner Unnaberung gegen mich entgegen fam, bie Grunbe berfelben genau. Noch verdoppelt warb mein Argwohn ge-gen ben Briefter burch bie Wahrnehmung, bag er fich, je nach ber Renntniß, bie er von unfern Charafteren batte, perfchiebener Mittel gur Gewinnung unferes Bertrauens gu bebienen ichien. Auf meinen Bruber Gerald wirfte er burch bie bloge Dacht hoherer Geiftesfraft abwechslungsweis einschüchternb und aufmunternb. Gegen Aubren biente ihm ber Aberglauben zum Hebel. Bu mir fprach er weber von Religion, noch wandte er je eine Drobung ober einen Ueberrebungeversuch an, mich ju irgent einem Schritt zu ver-mogen, ben er von mir gethan wunschte; Alles schien meiner Bernunft und meiner Chrliebe anheimgestellt ju bleiben. Stunden lang fonnte er fich mit mir über bie Belt und ihre Angelegenheiten unterhalten, in einem leichten, unpebantis ichen Con über Sofe und Ronige fprechen, und ben Bortheil geiftiger Ueberlegenheit burch bie Dacht und Berrichaft, welche fle über bie Leute einraumt, herausheben. Fiel mirs mitunter ein , über bie Menschennatur , fo weit fie mir burch Letture befannt war, ju fpotten, fo fam er meinem Spott burch Rachweifungen über bie ihm burch Anschauung befannte Menfchheit ju Gulfe. 3ch glaube, wir Beibe (was mich felbit betrifft , tann ich bafur fteben) fuchten einanber unfer innigftes Wefen abzugewinnen, und vielleicht ift bas biplomatifche Talent, wofür mir viele Jahre nachher einiger Beifall ju Theil warb, in meinem fleinen Rrieg mit Abbe Montreuil hervorgelodt worben.

Enblich fam ber Borabend bes Tages, an welchem wir

bie Schule verlassen sollten. Andrey war eben von mit ges gangen, um sein Gebet in der Sille zu verrichten, und ich saß allein am Kaminseuer, als Wontreuil leis hereintrat. Er seste fich neben mich und versant, jobald er den Abendgruß ausgestrochen, in ein Stillschweigen, das zu brechen ich endlich der Erste war.

"Sagen Sie mir boch, Abbe," fragte ich, "haben unfere

Jahre etwas mit unferem Alter ju thun ?"

Der Priefter war an ben eigenihumlichen Zon meiner wohlweisen Bemerfungen gewohnt, und erwiederte troden:

"In ber Regel glauben die Leute, es fen Dem fo."
"Meiner Ereu," entgegnete ich, "bann verstehen die

"Wetner Aren," entgegnete ich, "dann verzieden die eute fehr wenig von der Sache. Hent bin ich auf der Schule und ein Knabe, morgen verlaß ich diese Bante — eile nach der Stadt, werde bei hof vorgestellt, und sieh da! ich bin ein Mann, und dies Alles, ehe die Sonne ein halbugends mal auf: und untergegangen ist. Derhalben, ehrwürdiger Bater, geht meine unmaßgebliche Meinung dahin, das Alter werde nach Ereignissen gerechnet, nicht nach Jahren."

"Und macht Sie," fragte Montreuil ploglich, inbem er fein bunfles, burchhohrenbes Aug auf mich heftete. "macht Sie der Gebaufe nicht gludlich, die Zeit der Knechtschaft hinter fich zu haben, und vor fich die zahllofen, blendenden hertlichfeiten und Wonnen der großen Welt zu feben?"

"Noch bin ich nicht völlig mit mir barüber ins Reine ge= kommen, ob ich mich glücklich over nicht glücklich fühle," er=

wieberte ich obenhin,

"Das ist eine selfgame Antwort," entgegnete der Priester. ""Des eine Paufe hinzu, "Sie find auch ein selfsamer Jüngling; — ein Gharafter, der einem Räthfel gleicht, ift in Ihren Jahren ungewöhnlich und, verzeihen Sie wirts, unliebenswurdig. Das höhere Alter, von Natur zur rüchfloßenb, bedarf einer Naofe, und in jeber Stirnsalte können Sie den hinterhalt irgend eines Anschlags sehen; aber das Herz ginnes jungen Menschen follte offen sehn wie eine Miene! Doch ich will Sie mit keiner Predigt belässtigen; gehen wir auf einen andern Gegenstand über. Sagen

Sie mit, Morton, bereuen Sie's, Ihre Aufmerkfamkeit in legter Zeit jenen ernften, mehr huftematifchen Studien zugeswandt zu haben, durch welche Sie allein in der Folge fich auszeichnen tonnen?"

"Nein, Bater," antwortete ich mit höflicher Berbeugung, "benn jener Bechfel hat mir Ihre Berthichanung erworben."

Ein Lächeln von eigentshumlichem, unbeschreibbaren Ausbruck spattete die dunnen Lippen des Priesters; er stand auf, trat auf die Thür zu und versicherte sich, daß sie wohl geschlossen sein. Ich erwartete irgend eine wichtige Mittheilung, aber umsonst. Der Abbs maß das Stübchen schweigend auf und ab, als war er in tieses Nachbenken verfunken, die er endlich vor ein paar Nappieren stehen blieb, die unter verschieden. Gegenständen, wie Wüchern, Papier, Federbällen u. dergt, nachläßig in einem Winkel des Zimsmeres sagen.

"Man fagt mir," hob er an , "Gie fenen ber befte Feche

ter in ber Schule : - ift Dem fo ?"

"3ch glaub' nicht: Fechten ift eine Runft, worin mir

Gerald bemah gleichfommt," erwiederte ich.

"Auch laufen, reiten, fpringen Sie beffer, als irgenb ein Anderer, nach bem Eingeständniß Ihrer fammtlichen Kameraben."

"Ein abelicher Ruhm," entgegnete ich, "worin mire, glaub ich, nur ber alteste Sohn unfere Jagers zuvorthut."

"Sie find ein feltsamer Jüngling," wiederholte ber Priefier. "Keine Beschäftigung icheint Ihnen Wergnügen zu machen, und tein Sieg Ihrer Chrliebe zu genügen. Können Sie sich einen Eriumph benfen, ber Sie wirklich erheben würde?"

3ch schwieg.

"a," 'rief Montreuil, indem er auf mich gutrat, "ja,"
rief er, "ich lef in Ihrem Herzen, und ich ehre dafielbe.
Das sind kleinliche Wettkämpfe und winzige Auszeichnungen.
Sie brauchen ein obteres Ziel und einen ruhmwolleren Lohn.
Wessen Seele fühlt, daß das Schickfal ihm eine große, ers habene Rolle im Spiel dieser Wett ausbezalten hat, kann füglich mit Gleichgültigfeit auf biefe burftigen Borubungen

gewöhnlicher Charaftere binüberichauen."

3ch fab auf; ale mein Aug mit bemjenigen bee Brieftere aufammentraf, murbe es unwillfürlich von bem ftolgen, ftrab= lenben Ausbrud ergriffen, ben Montreuile Blid angenom= Bielleicht mochte in meinem eigenen Beficht etwas Bermanbtes zu lefen fenn, benn nachbem Jener mich mit einer Diene großerer Bufriebenheit betrachtete, ale mir je fruher ju Theil geworben, faßte er mich feft am Urme und fagte: "Morton, Sie fennen mich nicht; - viele Jahre lang hab ich Sie nicht gefannt. Diefe Beit ift poruber. Dicht fobalb traten Ihre Fahigfeiten hervor, ale ich ber Erfte war, welcher ber Dacht berfelben bulbigte; - laffen Sie une fortan einander mehr fenn, ale wir bie jest gewesen, laffen Sie une nicht Boglinge und Lehrer - laffen Sie une Freunde fenn. Glauben Sie nicht, bag ich Sie zu einem ungleichen Taufch ber Dienftleiftungen aufforbere ; - fenen Sie immerhin ber Erbe eines großen Bermogens und eines berühmten Damens, wahrend ich Ihnen nur ein unbefann= ter, murbenlofer Briefter fcheinen mag; ber Bille bes 211= machtigen fann vom Bferch und von ber Gutte bee Dorfners eine Macht erheben , bie , ale fein Wertzeug , ihren guß auf Beuter fegen, und ber Allgewalt ber Ronige gebieten barf. Und ich - ich." - Der Abbe brach jablinge ab. milberte bas Feuer feines Ausbrucks, ale ob er bachte, baffelbe fen nah baran gemefen, ans Unbescheibene ju ftreifen, und fuhr in einem ruhigeren Con fort : "ja, Morton, fo unbedeutend ich Ihnen erscheine, fann ich auf jebem Bfab burch bas ver= widelte Irrgewind bes Lebens fur Ihre Beftrebungen von großerem Rugen fenn, ale Sie es je fur mich werben tonnen. Indem ich Ihr Freund werbe, biet' ich Ihnen eine Barme ber Theilnahme, eine Energie ber Macht, Die Sie in feinem Ihrer Altere: und Stanbesgenoffen gu finden hoffen burfen. Rehmen Sie mein Erbieten an ?"

"Glauben Sie," rief ich mit Lebhaftigfeit, "ich wurde bie Dienste irgend eines Menschen, so wenig er mir auch gefallen, und so werthlos an sich selbst er senn möchte, nicht hochhalten ? Wie alfo fonnt' ich bie Freunbschaft eines Mannes von fo außerorbentlicher Bilbung und Beiftesfahigfeit, wie Sie, abweifen ? Dit Entguden nehm' ich fle an."

Der Briefter brudte meine Sanb. "Aber," fuhr er mir feft ine Muge blidenb fort, "jebe Berbinbung hat ihre Bebingungen - ich forbere unbeschranftes Bertrauen ; unb fur bie nachften Jahre, bis bie Beit Ihnen Erfahrung gegeben haben wirb , veranlaßt mich bie Rudficht auf Ihren eigenen Ruten , auch Behorfam ju forbern. Rennen Gie irgenb einen Bunfch, ben Sie in Bezug auf weltliches Emportom= men, Reichthum, Ehre, Ronigelacheln , Staateamter baben mogen, und - ich - ich will mich verburgen, biefen Bunfch in Erfullung ju bringen. Die hatte ein Bring bes Morgen= lanbes unter ben Schutgeiftern und Genien einen fo getreuen Diener, ale Morton Devereur in mir finben foll; aber fras gen Sie mich nicht nach ben Quellen meiner Dacht; fegen Sie gufrieben, wenn burch ben Ranal berfelben ber gewünfchte Erfolg Ihnen guftromt. Roch weniger fragen Sie mich, wenn ich meinerfeite (was jeboch fehr felten gefchehen foll) eine Gunft von Ihnen forbere : ju welchem Enbe ? und ebenfowenig nehmen Sie Anstand fich ber Mittel , bie ich Ihnen vorschlagen werbe, zu bebienen. Sie scheinen betroffen: — find Sie mit bieser Berständigung zwischen uns zufrieden, ober wollen Sie sich von dem Bund wieder lossagen ?"

"Dein Bater," erwieberte ich, "in 3hrem Borfcblag liegt genug , um mich betroffen zu machen. Er gleicht gar fehr bemjenigen, ben ber Alte vom Berge gegen feine Untergebenen in Unwendung brachte, und wirflich wurd' es fich nicht gang mit meinen Reigungen vertragen, wenn ich eines Tages bie Aufforberung befommen follte, unter ber Sand eine fleine hinrichtung zu vollziehen."

Der Priefter lachelte. "Mein junger Freund," entgege nete er, "jene Tage find vorüber. Weber Religion noch Freunbichaft verlangen blutige Opfer von ihren Jungern. Thun Sie fich inbeg feinen 3mang an. Falls ich etwas von Ihnen forbre, mas Ihrem Gewiffen gumiber ift, mar's auch im unbebeutenbften Bunft, fo weifen Sie meinen An= trag gurud. Bas fagen Gie bei einem folden Ausweg ?"

"Daß ich ben Bund anzunehmen gebente. Aber Bater, ich bin ein unentschloffener Menfch - ich muß Bebentzeit

haben."

"Sen es fo. Morgen, fobalb ich mein Amt an Ihren Dheim jurudgegeben habe, reif' ich nad Frantreich ab. " "Nach Frantreich?" rief ich; "wie Das? - ficherlich

wird Gie ber Rrieg an ber Ueberfahrt verhindern."

Der Briefter lachelte. Richts war mir je fo guwiber, als bas Lacheln biefes Menfchen, "Beiftliche," fprach er, "find bie Boten bes Simmels, und haben mit ben Rriegen ber Erbe nichte gu thun. Bei ber Fahrt über ben Ranal werb' ich auf feine Schwierigfeiten ftogen. Mehrere Monate, vielleicht ein ganges Jahr, merb' ich wegbleiben; bie bahin geb ich Ihnen Bebenfzeit über bie vorgeschlagene Ueberein= funft. Ginftweilen gonnen Sie jeboch meiner Gitelfeit ben Benug, meine Dacht von Ihnen in Anspruch genommen gu feben ; nennen Sie mir irgend einen Auftrag fur Franfreich, beffen Ausführung burch mich Gie wünschen."

"3d mußte nichts bergleichen - boch balt -" und ich ward wirklich nengieria, bie Macht, beren er fich rubmte, auf bie Brobe ju ftellen - "ich habe gelefen , Ronigen fen ein hochft fügfames Bebachtniß verlieben, und fie vergagen ibre Bunftlinge gang - fobalb biefelben ihnen nicht langer von Ruten fenn tonnten. Bielleicht haben Sie Belegenheit fich ju überzeugen , ob meines Baters Rame ein frember Schall am Sof bes großen Ronigs geworben ift. 3ch geftebe, baß ich begierig bin, bieruber Auffchluß zu befommen, fo menig Die Sache auch von perfonlichem Intereffe fur mich feyn fann,"

"Genug; ber Auftrag foll vollzogen werben. Und nun, mein Rind, fegne Sie ber himmel, und fende Ihnen viele folder Freunde, wie ben unanfehnlichen Briefter, ber, mas immer feine Mangel fenn mogen, wenigstens bas Berbienft

hat, Denen, welche er liebt, bienen gu wollen."

Mit biefen Borten trat ber Abbe aus ber Thur. Wahrenb feine Eritte malig in meinem Dhr verhallten, flufterte ich, in Nachenken versunken, vor mich felbst hin: "Gut, gut, mein weifer Monch, das Spiel ist noch nicht zu Ende. Laß umstehen, ob wir nicht mit sechzehn Jahren gegen ben dreißig- jährigen Spieler die Karten mischen, und Knust gegen Knust auswechseln können. Doch mag er's aufrichtig meinen, und wirtlich glaub ich, er meint es so; immerhin aber muß ich mich wohl umsehen, bevor ich einen Sprung wage, und mein Thun solch geinlicher hut untersielle. Gleichwohl, wenn's zum Aergsten kommen sollte, — wenn ich diesen Bertrag schließe und betrogen werde, — wenn ich mißleitet würde und blindlings in eine von jenen Schlingen gerielbe, welche das Braffenthum zuweilen der Chre legt — so hab ich ze einen Begen, den zu stühren ich nie verlernen werde, und der seinen Beg so gut durch eine Mönchstute, als durch den Harnisch

Man wird gestehen, bag ein junger Menfch, bem fein Degen fo fchnell als Buffucht einfiel, wohl geeignet war

einen folden zu tragen.

Fünftes Rapitel.

Lanbliche Gaftfreundlichfeit. — Gin ungewöhnlicher Befuch. — Gin feiner Mann ift beswegen nicht nothwendig ein Narr.

Wir alle drei (meine Brüder und ich) waren frühreise Geister. Unser erster Unterricht unter einem Mann, der, wie der Abbé, jugleich Gelehrter und Kenner der Welt war, so wie die größere Gesellschaft, worein und von Ingend an der Zutritt offen gestanden. weidhe und sehr bald in die Sitten des höheren Ledens ein, und ich insonderseit schweichtet mit, daß eine schweichte Mir, daß eine Krahrung zugewandt habe. Unser Lyceum hatte überdies mehr einer Universität als einer Schule geglichen, und wir dasselbs eine Freiheit genossen, von welcher ein ober fächlicher Beobachter vielleicht größeren Bortheil sin unser fächlicher Benehmen als sur die Kräftigung unserer Sittlichs

feit erwarten mochte. Gleichwohl glaub ich nicht, daß letztere durch unsere Ungebundenheit nothslitt. Im Gegentheil, von bag die Sündliche, fodald licht der Reiz des Berbots genommen wird, feine so versockende Gottsbeit sit; und unsere Irthumer und Verbrechen im nachsfolgenden Leben hatten ihren Ursprung gewiß nicht in unser Werteiung von den gewöhnlichen Channassages

Nothwendig' mußte ich hier der Borzeitigung unferes Geistes erwähnen, weil fonit Wieles in meiner Syrach und meinen Betrachtungen, wie ich es im ersten Buch dieser Geschichte gebe, dem garten Alter, worein es fällt, nicht angemessen erstellten durfte. Alles ist meiner damaligen Verstandesentwicklung so eng als möglich genähert, und oft hab im hatern Leben meiner Citelsei durch den Gedanken weh gethan, wie wenig durch die vorgerückte Zeit meine Kähigteiten erhöht worden sehen, und wie känglich der geis stige Gewinu meines Mannesalters sehn würde, hatte mir dasselbe nicht wenigstens etwas der Zusriedenheit Aehnliches

eingebracht.

Mein Dheim fah auch noch in feiner Burudgezogenheit ftete fo viele Bafte bei fich, ale er aus bem Schwarm ber Leute. bie ohne Sorgen leben, jufammengubringen im Stanb mar. Ale wir vollende bie Schule hinter une hatten und Danner geworben waren , befchloß er feine Sofpitalitat ine Unbegrengte auszubehnen. Seine Thore ftanben im wortlichen Sinn offen; und ba er bei weitem bie angefebenfte Berfon in ber Gegend war , nichte ju fagen von feinen Beinen und feinem frangofifchen Roch, fo achteten es felbit Biele von ber guten Gefellichaft Londons fur feine ju große Chre, bemt reichen Reprafentanten ber Devereur ihren Umgang und ihr Lob angebeiben ju laffen. Simmel! was fur bebergens= werthe Schanftude von Soffitte und Reifroden luben bie Schwanenhale-Rutichen, gegen welche unfer eigener Familienwagen wie eine vergoldete Schildfrote aussah, paar: und koppelweis in der großen halle ab, während mein galanter Dheim in einer neuen Berude und ein paar Strumpfen mit filbernen Zwideln (Befchent einer weiland iconen Dame)

am jenfeitigen Enbe ber Bilbergallerie ftanb, um feine Besfuche mit ber gangen Bierlichfeit bes vorigen Zahrhunberts

ju empfangen.

Meine Mutter, die ihre Schönheit wundervoll erhalten hatte, saß in einem grünen Sammtstuhf, und fethe bie Höfflinge durch dem Schnitt einer eben erft eingeführten Robe in Erstaunen. Gleichwohl war die würdige Gräfin (sie hatte in England den folgen Titel: "Madame la Marechale" wiesder abgelegt), an jeder beabsichtigten Modelincht gänzlich unschuldig, denn das von den Londrern so bewunderte neue Leibchen war einen Monat vor meines Baters Tod die Beuerung im Aarijer Damenpuß gewesen. If nicht diese Mode eine eble Göttin, daß sie so warme Berehrer hat? — Ein jämmerliches, bedientenmäßiges Wesen, das mit den abgelegten Flittern eines Landse durch ein anderes einherstrott.

Bas Aubrey und Gerald betrifft, so machten se unge

meine Wirfung, und gewiß murbe ich unwiderruflich in ben hintergrund gebrangt worben fenn, hatte mich mein guter Stern nicht ale alteften Sohn geboren werben laffen. war mehr ale hinreichenb, fur bie Unbebeutenbheit meiner Berfon zu entschäbigen , und ale man vollenbe gar entbectte, baß ich auch von Sir William mehr ale bie Anbern begunfligt wurde, war ich ploglich jur Bermunberung bubich. Dan fand Aubren zu weibifch , Geralb zu lang geftredt; und als mir eines Tags die herzogin von Ohneland einen hagern, gelben, schrechaften Geift von Tochter auf beibe Flanken gefest hatte, Nüsterte sie dem Oheim mit einer Simme, die wie das "bei Seite" eines Schauspielers sürs ganze Rubs likum bestimmt war, zu: "der-junge Graf habe das imponis rendfte Mir und bie ichonften Augen, bie fie je gefeben." All Das flößte mir ebenfowohl Muth als Berachtung ein, und ba ich feineswegs gemeint war, bag blos mein Borgug ber Geburt über ben Borzug, ben man mir in der Gesellschaft gab, entscheiben sollte, beschloß ich, so liebenswürdig als möglich zu werden. Hätt' ich nicht in der Eitelkeit meines Bergens zugleich ben Entichluß gefaßt, nur ich felbft gu fenn, fo wurbe mir bas Schicffal in bemienigen Alter, bas ju gludlicher Nachahmung am geeignetften ift, obenbrein ein

bewundernemurbiges Borbilb jugetheilt haben.

Die Beit verging ; zwei Jahre maren feit meinem Austritt aus ber Schule vorüber, und noch hatte fich Montreuil nicht eingefunden. Ich gablte achtzehn Jahre, ale bas gange von Gaften vollgepfropfte Saus, - benn es war eben Com= mer , wo man bie Doglichfeit in ber Stadt zu eriftiren von ber Borfehung blos auf Ragen und Merzte übertragen glaubte, - ale, fag ich, bas gange Saus in ein eigentliches Fieber ber Erwartung verfest wurde. Die Anfunft eines Befuches, wenn nicht von großerer Wichtigfeit, minbeftene von großerem Intereffe, ale irgend einer, ber bieber ben Dheim beehrt hatte, war angekundigt. Selbst ben jungen Grafen mit bem imponirenbften Mir und ben schönften Augen von ber Belt hatte Jebermann vergeffen, außer ber Bergogin von Dhneland und ihren Tochtern, bie eben nach Devereur-Court gurudige= fehrt waren, um ihre Bewunderung barüber auszusprechen, wie erstaunend ber Graf gewachfen. Sa! welch ein Bunber wurde bie menschliche Gelehrsankeit fenn, war'fie mit einem ebenfo icharfen und anhaltenben Bebachtniß gefegnet, wie ber menichliche Gigennut!

Betroffen über die allgemeine Aufregung, begab ich mich zum Dheim, um ihn nach dem Ramen des erwarteten Gaftes zu fragen. Sir William war eben bestjäftigt, 2dobh Saffelton, Tochter einer von König Karls Schönen zu fächeln. Er hatte nur Zeit, mir ganz buchfläblich und ohne Kommentar zu antworten. Der Rame bes Golfes war St., John.

Mie hatt' ich die "fliegende Boft" flubirt, und von politischen Angelegenheiten wußie ich nichts. "Wer ist St. John? "fragte ich. Der Dheim hatte wieber das Amt eines Zephyres übernommen. Die Tochter der Schönen aber hörte mich und erwiederte: "der liebenswürdigste Mann in ganz England." Mit einer Berbeugung wandt' ich mich ab. "Wie ungemein erlauternd!" hyrach ich zu mir selbst.

Gin glubenber Polititer fam mir in ben Weg. "Wer ift ber Berr St. John?" fragte ich.

"Der gewandteste Mann in England!" erwiederte der Bolitifer, und eilte mit einer Flugschrift in der hand vorüber. "Michts kann bestriedigender jewn!" dacht' ich. Ich hielt einen Hasensuß von der ersten Sorte an. "Wer ist der hert St. John?" fragte ich. "Der eleganteste Mann in Engsland," erwiederte der Hasensuß, und rückte seine Halsbinde aurecht.

"Bochft verftanblich!" war mein Bebante bei biefer Antwort; und abermals machte ich mich an einen Geistlichen von ber Whigpartie. "Wer ift herr St. John?" rebete ich ihn an.

"Der ruchlofefte Menfch in England!" erwieberte ber

Bfarrer, und ich war zu erstaunt, um noch niehr zu fragen. Fünf Minuten nachher ließ sich im hof das Rollen von Wagenrabern vernehmen. Sosort ein leichtes Geräusch in ber Salle; bie Thur bes Borgimmere ging auf und berein trat St. John.

Er ftanb in ber vollen Bluthe bes lebens, mar von mittlerer Große und fo ausnehmend ebler Saltung und Diene, daß man erft nach einiger Zeit von bem allgemeinen Einbruck feiner Person hinlanglich ju fich selbst kam, um beren ein= gelne Unfpruche auf Bewunderung ju prufen. Indeffen verfor er bei einem scharfern Ueberbird nichts. Er hatte nicht nur ein ausgezeichnet schönes, sonbern auch ein sehr unge-wöhnliches Gesicht. hinter einem Anstrich von Nachläßigfeit, ja wohl einer gewiffen Abspannung, binter einer Ungezwungenheit bes Wefens, die bald zu weiblicher Weichheit herabfant, bald an Effronderie anstreifte, schien fein nachbenfliches, weitumberfliegenbes Mug ju bezeugen, baß fein Beift nur geringen Antheil an ber momentanen Laune ober an jenen Rleinlichfeiten bes gewöhnlichen Lebens nehme, uber welche bie Unmuth feiner Sitten einen fo eigenthum= weiche der verweitete. Die Brauen mochten vielleigh etwas zu breit und bick fenn, um der Musterregel gauglich que enthyrechen; aber sie deuteten geftlige Kraft und Gutschoffenkeit in hohen Grad an. Seine Süge waren bei vieler Zartheit gleichwohl stolz, und der Mund, welcher ges schlossen einen sesten, beinah strengen Ausbruck annahm, sankligte sich beim Sprechen zu einem Lächeln von salt masslicher Wirtung. Reich, aber ohne übertriebene Pracht gekleibet, schien er äußerlichem Schmuck eher nachzustreben, als auszuweichen. Dabei hatte es das Ansehen, als seiz dinnehmende und Anziehende biesem wunderbaren Menschen seingeboren, daß, was bei Andern höchst erkünftelt gewesen wäre, bei ihm höchst natürlich ließ; und es ist keine Ulebertreibung, wenn ich beisinge, daß bei der Schönsbeit seiner Befalt der elegante Anzug nicht sowohl ein Ergebnis der Kunft, als seines eigensten Selbst zu sehn schien.

So war die äußere Erscheinung von henry St. John; eine Erscheinung, die vollkommen den Eigenschaften eines Geistes entsprach, der eben so sehr an Kraft wie an Bilzbung über jedem andern Menschen ftand, mit welchem mich die Wechselfälle meines Lebens ie in Berührung gebracht

baben.

Den ganzen Tag blieb mein Ange auf ben neuen Gaft gerichtet. Ich beobachtete ben Berband von Lebenbigfeit und Milbe, der fich in seiner Ausmersfamseit für die Frauen aussprach; die geistige, aber von aller Pedanterie freie Ueberzmacht, die in seiner Unterhaltung mit den Männern vorberrschte; sein ehrerbietiges Benehmen gegen das Alter; seine abganglose, jedoch keineswegs allzu samilier Vertraulichkeit gegen die Ingend, und, was mehr als Alles meine Theilsnahme erregte, die Wolfe, die mitunter über seine Jüge hinzlief, wenn er in Gedanken versunken schien, deren Gegenstand mit seiner unmittelbaren Ungedung nichte zu thun hatte.

Eh man sich jur Tasel seite, unterhielt sich St. John mit einer Teinen Eruppe, welcher bie Neugier auch den vorserwöhnten Geistlichen angenähert zu haben schien. Scheu und unbehaglich sand er in einiger Enternung. Jemand aus der Gesellschaft benutzt eine für einen Spaß so güntlige Gelegenheit, und machte eine wirige Anpielung über den Rebenstehen. Alle lachten, ausgenommen St. John, der sich schien in gegen den Pfarrer wandte und im ehrerbiet tigsten Ton einige Worte an ihn richtete. Und von diesen

Augenblick an hörte er, so ermübend auch die Unterredung sehn mußte, benn nie gab es einen dämischen Gesstlichen als jenen Herrn.) nicht auf mit ihm zu hrechen, die wir zum Effen hinabstiegen. Damals lernte ich zum erstenmal, daß Keinheit des Benehmens nur auf einer Grundlage von derzensgüte erwachsen ihm zugleich machte ich, während ich Lad und der Spise ihres Zeiges singers in die große Galle sührte, eine andere Bemerkung. Indem ich an dem Pfarrer vorüberkam, hörte ich ihn zu einem anderen Kirchenbiener sagen; "wirtlich ist er der größe Mann in England;" ich aber dachte im Stillen: "feine Politist geht über Politisse, und seine Sitten sind des beste Mittel in der Welt einen guten Rud ehren, oder dem Mangel eines solchen abzuhelssen."

Gechetes Rapitel.

Ein Zwiegefprach, bas langweilig werben tounte, wenn es langer mare.

Drei Tage nach St. Johns Anfunft entschlüpfte ich bem Saufen ber Ueberläftigen, nahm einen Band von Covley **
und schlenberte in halb bichtericher, halb melandsolischer Stimmung müßig in ben Barf. Ich gelangte zu bem Rand bes Baches und gerade zu bem Ort, wo ich mit dem Ohein gestanden hatte, als Dieser zuert bie Wegierte in mir wedte, mit dem Bruder eher in gelehrten als forperlichen Kämpfen zu wetteisern. Richt soba bie Reigung zum Lesen mier entgesessen al. ich schilche, daß bie Reigung zum Lesen mir entwich. So flüßte ich benn ben Kopf in die Hand, und gab meine Gedanken unterwärfig den Betrachtungen hin, welchen ich nicht zu wederklehen vermochte.

^{*} Abraham Cowlen, geboren ju Loubon 1618, geftorben 1667, als Dichter und Sathrifer nicht unberühmt. In letterer Begiehung zeichnet fich befonders feine Biographie Gromwells aus. Der Ueberfeber.

3ch weiß nicht, wie lang ich in meinem Nachfinnen beharrt haben mochte, als eine faufte Beruhrung meiner Schulter mich ausweite. 3ch fab emporunderblidte St. John.

"Bergeisen Sie, Graf," hob er lächelnb an, "ich wurde Bernafichigung eines alten Freundes nie die Rubnheit gegeben, mich in seines alten Freundes nie de Rubnheit gegeben, mich in seinen Namen an Sie zu wenden." Damit zeigte St. John auf ben Band von Cowley, den er, ohne baß ich es bemertte, aufgearissen batte.

"Ja," feste er hingu, indem. er fich neben mir auf ben Rasen niederließ; "in meinem früheren Alfer waren bie Boeffe und ich bestere Freunde als jest, und hatt' ich Cowley gum Gefährten gehabt, so wurd' ich, ungleich Ihnen, mich selbst um meiner eigenen Gedanfen willen nicht von ihm getrenut

haben."

"Sie bewundern ihn alfo ?" fragte ich.

"Nun', das ist eine zu allgemeine Frage. Ich bewundere das Schöne an ihm, wie an jedem Audern; aber ich stelle ihn nicht höher wegen seiner Spihworte und gesuchten Einfälle. Er erinnert mich an den Aussprund des Kardinals Ballavicino über Seneca, wonach dieser Autor seine Gebanten mit Bibet und Ambra parfümirte. Gleichwohl, Graf, hab ich hier einen schönen Dentspruch für Sie ankageichlagen:

Sier leg ich forgenlos, gebantenlos mich nieber, hoch uber mir ber Binte gart Geficher, Im Streit mit jebem ichmanten Reis; Den Gruf erwiebern lauter Bogel Lieber,

Und ich auch bleib nicht leie.

"Bas fagen Sie ju biefem Bunfch? Saben Sie ein Kornchen Boefie in fich, fo follte es ein folder Bers jum

Bluben bringen.".

"Mch," erwieberte ich, odwohl ber Mahrheit nicht völlig genäß, "ich beste beien Keim nicht. Bor vier Jahren hab' ich ibn gerftort. Das Lesen von Dichter-Debitationen hat mich von ber Liebe jur Dichtstunft geheilt. Welch ein Jammer, daß die gottliche Begeisterung so gemeine Seelen zu ihren Wortsubrern haben muß!"

"Ja, und wie angelegen die guten herren sich ihre Erniedigung seyn lassen. Ihre Gentalität zeigt fich nicht halb so sehr in einem Gleichniß als in einer Schneichzele; und ich weiß nicht, was ich an Driben mehr bewundern soll, seine Uebersehung der Aeneibe, oder ben Auftrag an die Zeichner seines Titelkupfers, (nach der Thronbesteigung Konig Wilhelms,) bem armen Aeneas eine ungeheure Rafe zu geben."

3d lachelte über biefe Anefbote, und St. John fuhr in

ernfterem Zon fort:

"3ch fenne in ber Ratur nichts Bebrudenberes, als bie Entbedung irgend einer Diebrigfeit an einem großen Dann. Es gibt fo felten Belegenheit, die burre Daffe ber Thors heiten und Irrthumer, aus welchen bie Elemente biefes Les bens gusammengesett find , qu entfeffeln , baß jeber Gegens fand ber Liebe ober ber Berehrung ordentlich ju einem Feft= tag fur bas Gemuth wirb. Dit Schmergen empfinden wir im fratern Alter, wie fehr biefe lichten Zwischenraume abgefurst werben und wie tief bie wenigen Gegenftanbe, bie uns ferer Bewunderung übrig bleiben, von ihrer Bobe berabs Beld eine Reindin nicht nur bes Lebens, fonbern alles Deffen , mas bas Leben erhebt und abelt , ift bie Beit! Unfere Reigungen und unfere Freuben gleichen jenen fabelhaften Baumen , welche St. Dberic befdreibt : - nicht fobalb find ibre Kruchte reif, ale fie in Bogel vermanbelt merben und bavon fliegen. Doch bie Richtigfeit von bergleichen Betrachtungen fann Ihnen bermalen noch nicht fühlbar fenn. Rehren wir ju Cowley jurud. Empfinden Gie einige Sin= neigung zu feinen profaifden Schriften? Rur manche Bemuther find biefelben febr angiebenb."

"Sie sind es auch für mich, aber freilich bin ich von Ratur ein Traumer, und ein kontemplativer Egoist ist für mich immer ein Spiegel, worin ich mich selbst erblicke."

"Die Belt," erwiederte St. John mit trübem Lächeln, "wird Ihren Geschmad an Traumereien bald gernichten ober

* Ronig Bilhelm felbft zeichnete fich namlich burch eine große Sabichtenafe aus. Der Ueberfeber.

Bulmer, Devereur. I.

für immer befräftigen ; geschehe bas Gine ober bas Anbere, fo wird Ihnen Cowlen nicht weniger theuer werben. Sie muffen fich fo lange wie ich in ber Glut und Unftren= aung bes Staatelebene ober ber raufdenben Bergnügungen. welche lettere une endlich immer noch mehr aneteln ale jenes, umgetummelt haben, um bie reigenben Unpreisungen ber Ginfanifeit, die vielleicht bas Schonfte in Cowley find , in ihrer gangen Tiefe zu empfinden. Dft ichon hab ich ben Bebanten gehabt, bag Der, welcher von Gott mit einer Liebe gur Ab= geschiedenheit begabt worden ift, einen Ginn mehr als bie andern Menfchen haben muffe. In Dem, mas unfer Dichter fo beredt bie "großen ebeln Beftalten ber Ratur" nennt, finden wir ben Balfam fur bie Bunden, die wir unter ben jammerlichen Ranten ber Beltflugheit mit uns fortichleppen mußten. Liebe jur Ginfamfeit ift bas ficherfte Schutmittel gegen bie Uebel bes Lebens. 3ch zweifle, ob bie Romer je unter irgend einer Allegorie eine erhabenere Bahrheit ein= geprägt haben, als durch Berbreitung des Glaubens, wo= nach bie von Feronia, ber Gottin ber Balber und Saine, Begeifterten, mit blogen Fugen unverlett über glubenbe Roblen geben fonnten."

So weit war unsere Unterredung, als die Tischglocke durch die langen Alleen und über die filsen Wasser beiser einhertonte, und und zu dem großen Geschäft des civilisiteten Lebens ries. Wir erhoben uns und gingen langsam nach

bem Saus gu.

"Langweilt und belästiget Sie diese regelmäßige Wiebersholung fleiner Borfommenheiten, diese feierliche Aufeinansbersolge der Undebeutenhheit nicht? Für meinen Theil fehr' ich mich beinah nach den alten Tagen der irrenden Nitter gurüd, und möchte lieber von einem Niesen Eins auf den Schädel bekommen, oder von einem Greif durch die Lustensführt werden, als in diesem Kreis dumpfer Gleichsrmigsteit, wie das Aufthier in der Mühle, zu leben."

"Selbst unsere Tage," erwieberte St. John, "konnen Sie ohne allzu zahmes Gleichmaß verbringen. Weiber und

Politif geben ein großes Feld zu Abenteuern, und Gie muffen nicht ein jebes Leben nach bem Lanbleben beurtheilen."

"Und nicht jebe Unterhaltung," seste ich mit einem schmeichelhaften Blick hingu , "nach ben abgeschmadten Mufesigangern , die unsere Sale fullen. Sehen Sie diese Leute bort im großeu Fensterbogen; fosstliche Destilliere des Gesprächs — Schilbwachen der Gesellschaft mit feststehenden Rebensarten gleich einem Felhgeschrei, über welches hinaus sie nie ein Wort von fich geben; Philosophen, welche Face's Rath an Dapper besolgen.

"Summ breimal, breimal brumm."

Siebentes Rapitel.

Bechfel ber Aussichten. — Gin neuer Blid in ben Charafter bes Gelben. — Gine Unterrebung zwischen zwei Brübern.

Einen ober zwei Tage nach bem im vorigen Kapifel berichten Gespräch reiste St. John zu meinem unaussprechzlichen Behaben nach evndon zurcht. Indesen bedauern nach evndon zurcht. Indesen Wale mit uns während seiner Anwesenheit doch verschiebene Male mit einander unterhalten, und als wir uns trennten, geschaf es mit ber dringenden Einkadung von seiner Seite, ihn in konzodon zu besuchen, und mit einem sehr aufrichtig gemeinten Bersprechen von der meinigen, mir die Aussichtung zu Rutz um achen.

Richt so balb war er weg, als ich ben Oheim auffuchte; ich traf ihn über einem Lufthiel Farquhar's. So leib mire that, ihn in einem so ehrwürdigen Studium zu unterbrechen, war ich boch zu voll von meinem neuen Plan, um großes Bebenken zu tragen, mitten in ben Plan ber Comödie hinein zu plagen. Mit sehr wemigen Worten gab ich bem guten Ritter zu verstehen, seine Beschreibungen hatten mich angerkedt, und ich flitbe vor Begierbe, mich von beren Wahre heit zu vergewissen; mit Einem Wort, sein beit zu vergewissen; mit Einem Wort, sein hoffnungsvoller Nesse bei bei des entstlich beschlechen, sich nach der hauptstadt zu Keffe habe ernstlich beschlechen, sich nach der hauptstadt zu

begeben. Der Oheim suhr zuerst auf, stuchte bann, schwieg wieder, sah auf sein Bein zuhfte an seinem Strumpf, runzgelte die Stirn, pfift und hieß nich endlich die Sache ein andermal vordringen. Nun glaub ich für meinen Theil, es gibt in der Welt nur zwei Gattungen von Leuten, die bestugt ind, uns auf, "ein andermal" zu vertrößen, nämlich Premier-Winister und Schuldner. Demzusolge wollt' ich mir den Bescheid bes Kittere nicht gefallen lassen, 3ch hatte nicht Comdbien gelegen, Philosophie studiet und dem Webbe Wontreuil Schlingen gelegt, ohne aus meiner Ersahrung etwas Weisseit zu ziehen. So warf ich mich denn auss Meldenbeit zu ziehen. So warf ich mich denn auss Meldenbei sie ein beherzenswerthes Aussunstmittel. Wer dasselbei je versucht hat, wird das Ergebnis errathen!

Der Dheim gab nach, und von heute über vierzehn Tage

warb meine Abreife festgefest.

Mit welchem Entzüden sah ich der Erfüllung meiner Bünsche, dem Ziel meines Ehrgeizes entgegen. Ich eines fort, ich stirmte hinaus in den Nad't; — inn Jubel meines herzens sang ich laut, wie ein aus dem Käsig entlassener Bogel: — mit einer wonnigen Sympathie sür ihre Kreihelt og ich die kuft ein, sanm berührte mein Kuß den Bodet, nund mein ganzer Körper schien ätherisch — erhaben — über sich seinen Körper schien ätherisch — erhaben — über sich seinen Zich einen Backbeiten fall, das über Seine und hen belebenden hauch der hosstene Zich einen geseschlein sich den besteine und schwarzes, engverschlungenes Waldesdich sich das über Seine und seinem gefesselnen Geget durch die Dunkelheit nicht rubiger warb.

"Wilbes Bachlein," vief ich, als meine Gebanten in Merche ausbrachen, "tofe bahin, unfer Loos ift nicht langet bas nämliche; beine Windbungen, dein Gemurmel werden in Einfamkeit und Schatten vergeudet; ohne Wiederhall hebt sich und vertauscht deine Stimme; deine Wellen verbreiten weber Fruchtbarkeit noch Schrecken um deinen Pfad her; ihr Jorn ist eiten bürren Boden verschwendet; umsonk schem bie Sonne für dich durch die wechsellosen Wüssen des Schweigens und der Nacht; das Schweigens und der Nacht; das Schweigens und der Nacht; das Schweigens und verschapelten

Schaken , und bie Luft bes Lebens laft ihre feibenen Bipfel nicht auf beiner Fluth tangen ; ja felbft fein einfamer Dugig= ganger fcblenbert beinem Ufer entlang, um beinen trubfeligen Lauf burch menfchliche Gefellschaft zu heiligen; fein Bilb ber Schonheit beugt fich über beine unruhigen Baffer herab, ober friegelt in beinem Schoos bie Anmuth gurud, womit bie Erbe geschmudt ift. Ginfam und verbroffen murrft bu burch Sturm und Sonnenichein beinen freundlofen Bea babin , und fangft nur burch bas bunfle Beweb ber 3meige über bir ben Schimmer ber bleichen Sterne auf, ber wie menfcbliche Soffnungen auf beinen Bufen bingittert, und noch bevor er erftirbt, burch bie Unruhe ber Rlache auf bie er fallt, gebrochen wirb. Woge - gurne - murmle fort! Dies war mein Loos; aber jest ift bie Aehnlichfeit mit bir vorüber. Richt mehr werb' ich ein einfames, fehnfüchtiges Befen fenn; bie Reigungen meines Bergens werben fich nicht langer mehr auf Stein und burrem Boben verzehren. 3ch gehe in bie lebenbige, warme Belt menfchlicher Kraftanwenbung und menfchlicher Bunfche; abwechslungsweis foll mein Dafenn burch mauer-gefronte Stabte und bichterifche Saine ber Liebe gleiten und die flare Tiefe meines Bergens foll gurudfpiegeln, mas meine jungen Traume porgebilbet haben: - bie nur in entzudten Gefichten erichaute Beftalt, - ben fanften, feenhaften Beift - bie Eva bes Parabiefes, welches meiner ahnungevollen Seele eingebilbet ift."

In biesem unorbentlichen Jug machte ich dem Kreudensturm, der meine Gedanken füllte, Lust, und freiste den ganzen Tag umher, die meine Aufregung sich durch die ihr gezegbene Freiheit erschödisch hatte. Gleich ermattet durch Spannung der Seele wie durch Anstrengung des Körpers kehrte ich langfamen Schriftes nach dem Schlof zurück. Indem ich den lansten Abhang zu demselben hinausstlieg, sah ich eine Gestalt auf mich zurömmen. Das bereits dichter gewordene Abendduntel hinderte mich, sie zu erkennen, die sie

beinah an meiner Seite fant : es war Aubren.

Ich hatte ihn in ber neuesten Zeit sehr wenig gesehen. Seine frommen Befchaftigungen und Gewohnheiten ichienen iss bem eitten Treiben, worin ich und die Gaste des Oheims sich bewegten, zu entziehen; dabei war er besonders empfindlich gegen Bernachläßigung und beim geringsten Anzeichen von Kälte frankhaft reizbar, so daß man immer den ersten Schritt gegen ihn ihun mußte und Andere durch Entgegenkommen von seiner Seite selten gestort wurden. An biesem Abend indessen war sein Gruß ungewöhnlich warm.

"Ich war in Besorgniß wegen Deiner. Morton," rief er, indem er seinen Arm um den meinigen schlang, "seit diesem Morgen hat man nichts von Dir gesehen; und ach! Morton, der Obeim sagte nit: mit Thränen in den Augen, Du wollest

une verlaffen. Ift bas mahr ?"

"Mit Thranen in ben Augen? ber gute alte Mann! und Du, Aubrey, wirst Du mein Beggeben auch bedauern?"

"Ranns Du Das fragen. Worton? Aber warum wilst und vund verlassen? sind wir jest nicht Alle glücklich hier? jest da seine Schranke oder Scheidevand mehr zwischen und besteht — jest, da ich auf Dich sehen und hören und Dich lieben und es bekennen kann, daß ich Dich siebe? Warum wilst Du uns jest verlassen? Ind, " fuhr Aubren fort, als wosste er mir nicht Zeit zur Antwort lassen ... "Zedermann lobt Dich hier so sehr, und der Oheim und wir Alle sind so weil der Dich. Warum Dich von unseren Bergen trennen, blos weil sie Dir nicht mehr neu sind de warum Dich in biese hohle, kalte Welt stürzen, die Alle, welche sie errobt haben, mit so ängstiechen Farben schiebe erseste, die Du hier zurudlässes? »

"Bruber," erwieberte ich traurig mit einem Con, ber ihn erschreckte, so gang wich er von meinem gewöhnlichen ab; — "Bruber, hör mich, eh Du mir einen Borwurf machst. Lagt uns auf biesen Rafen niebersten, und ich will Dich tieser in mein unrustiges, geheines Herz sehen lassen, als irgend Jemand hinein geschaut hat."

Bir fetten uns auf einen fleinen Singel. Wie ich mich biefer Stelle noch erinnere! In biefem Augenblid fann ich von meinem Fenfter aus ben Baum feben, ber fie beschattet. Wie viele Jahre haben bort bas fuße Kraut und bas sma-ragbene Gras abgewelft und wieder neu hervorfprießen laffen! Ach, wie ist diese frische, jugendliche Wiedergeburt aller Dinge in der außern Natur nur ein John auf den winterlichen Fledt, ber vergangen und unerneubar in unserer Seele liegt! - Bir rudten nah an einander und, ben Bruber mit bem Arm umfdlingend, hob ich an : "Aubrey, Deine Liebe war fur mich ein foftbareres Befchent, ale irgent ein Menfch faffen fann, ber nicht, wie ich , felbft nach ber Liebe eines Sunbes geburftet und gefchmachtet bat. Die mog' ich biefe Buneigung verlieren! Betracht' mich fortan nicht als einen Menfchen, in beffen Bergen all Das nachhallte, was feine Lippe aussprach. Glaub' nicht, bag Spott und Stachelmorte und bie Bitterfeit meiner Ausbrucke aus einer boshaften Quelle floßen. Diefes Benehmen, welches Dir ab-wechselnd bald luftig bald büster erscheinen mußte, hatte vielleicht seinen Grund nur in einem Gemuth, das zu heftig in feinen Neigungen und zu fehnfuchtig nach ihrer Erwiebe= rung war. Bis Du vor brei furgen Jahren meine Freunds fchaft fuchteft, fchien fich Diemand als ber Dheim, beffen Befen nichte Gemeinsames mit bem meinigen hatte, ale eben nur jene gegenseitige Anhanglichfeit, um mein Dafenn gu befummern. 3ch table Euch nicht, Ihr irrtet Guch in meinet Natur; aber table auch mich nicht zu ftreng, wenn meine Gemuthoftimmung unter einem folden Irrthum litt. Deine Freundschaft tam mir nicht zu fpat, um mich vor fruhzeitigem Menfchenhaß zu fchugen, aber mohl zu fpat, um ben franthaften Reim in meiner Seele gang mit ber Burgel ausgu-rotten. Ginerfeits eine gewiffe Strenge, anderfeits ein Bug von Spott haben fich meinen beffern Gefühlen fo lang beis gefellt, baß biefe Farbung ungertrennlich vom Fluß berfelben geworben ift. Seufze nicht, Aubren. Unliebenemurbig fenn beift noch nicht unbanfbar fenn, und ich werbe Dich beghalb nicht weniger lieben, weil ich blos wenige Gegenstanbe für meine Liebe habe. Du fragft mich nach bem Antrieb , ber mich von Guch weggieht. Die Belt! ift meine genugenbe Antwort barauf. Ich fann weber Deine Berachtung , noch

Deine Furcht in biefer Beziehung theilen. Schon feit Langem verzehrt mich ein heftiger, brennenber, unausloschbarer Durft — bie Begier nach Auszeichnung."

"D Morton!" erwieberte Aubren mit einem langern und tiefern Seufzer, als ber erfte gewesen; "welch bose Leis benichaft! bie Leibenschaft, welche bem himmel einen Engel

entführt hat."

"Lag une jest nicht ftreiten , Bruber , ob biefelbe an fich funblich, ober ob fie , vorausgefest , bag ihr Gegenstand ebel fen, nicht etwas Ebles fenn fonne. Inbem ich mein Inneres por Dir noch verschließe, fprech ich blos von meinen Beweggrunben, und will biefelben nicht entschuldigen. Bielleicht gibt es auf Erben nichts Butes ohne eine fleine Beimischung von Bofem. Sobalb mein Gemuth einmal ben Bug nach ber Erlangung geiftiger Superioritat genommen hatte, vermehrte ber fleinfte Bumache, ber mir in biefer Begiehung gu Theil warb, mein Berlangen nach einem noch großern Be= fis. und mein Betteifer in einzelnen Fachern weitete fich balb ju allgemeiner Ruhmliebe aus. Bir brei, Berald, Du und ich. bemahren einen Schat, ber werthvoller ift, ale vieles Golb, - ben Schat eines nicht unruhmlichen, nie beflecten Ra-Bas mich betrifft, gefteh' ich, bag es mich brangt, bas Erbibeil an Chre, bas une unfer Bater binterlaffen bat. au vermehren. Und Dies ift nicht Alles : trop unferer Beburt find wir arm an Glucksautern. Wir Alle bangen pon ber Bunft unferes Dheims ab , und mogen wir biefelbe auch verbienen, fo murbe es ftete noch beffer fenn, eine Unabhangig= feit burch une felbft ju gewinnen."

"Das," entgegnete Aubrey, "mag ein Grund zur Anftrengung für mich und Gerald febn; aber nicht für Dich. Du bift ber Aelteste und ber Liebling bes Onkels. Sowohl bie Natur, als die personliche Juneigung bezeichnen Dich als

feinen Erben."

"Ift Dies auch ber Fall, so burften viele Jahre vorüber geben, eb' die Erbichaft mit zufallt. Warum aber sollten biele Jahre, die so ergiedig sehn tonnen, brach liegen ? Und will ich auch sier keine Ziererei verhärgen und die Wahricheinlichkeit meines tinftigen Bermdgensbeffise teineswegs in Abrede fiellen, so nußt Du boch immer bebenten, daß jener Befth nur eine Möglichkeit, keine Gewißheit ist. Meine Erftgeburt gibt mir kein Recht über ben Oheim; seine Guter find feiner Bulltubr anheim gestellt, und blose dunft üf selbst beit guten Menschen ein Wind, ber leicht umschlägt, ohne das wir im Stand sind, die Beit ober die Urlache eines solchen wert mechsen in Werchenung zu ziehen. Wie Dem übrigens sey, — und ich liebe ben Mann, von welchem mein Erdheil abhangt, so sehr, daß ich mir nicht ohne Schnerz den Gebanten an einen Uebergang aus seinen Jahven in die meinigen bervorrusen kann — wirft Du mindestens gestehen, daß ich sieder bes Reichthums nicht veniger wert seyn durfte, weil mir ber Bortheil der Ersahrung zu Gut fommen wird."

"Ach!" rief Aubrey mit einem Bick nach Oben, "bie Berbrung unseres Baters im Himmel gibt Anlaß genug, unr felhft in der Aurähgtgagenheit zu beschäftigen; und je mehr wir mit seinen Geschöpfen umgehen, um so mehr fürcht' ich, dursten wir den Schöpfer vergessen. Wenn es aber so sehn muß, so will ich für Dich beten, Morton, und Du wirft daran gebenken, daß der ummächtige, arme Aubren doch seine

Stimme fur Dich erheben fann."

Beneibend und bewundernd blidte ich mahrend biefer Borte auf bas Gesicht neben mir. Ein geisterhafter Bug and feiner Schönbeit eben fo viel Milbe als Erbebung.

Im Lauf unseres Gespräcks war die Trüde des Zwielichts verschwunden und der Mond hatte Wald und Wiesen und die fille Abwechslung der um und her schlummernden hohen und Niederungen in jenen Flimmer übergossen, der bei aller Les bendigseit dem gemeinen unheiligen Leben des Tags doch so nachfulich is. Indem der santte Dämmerglanz auf das emporschauende Antlitz meines Bruders siel, ward die heiligkeit seines Ausdrucks auf eine fast überirdige Weise vermehrt. Wirstlich gag in beisem Geschit und in dieser Wiene ein nicht verwersliches Bordit dir den Maler eines Sexaphs. Etwas das an die Erscheinung eines Engels mahnte, strahlte aus den dannten, ihrankte aus den dannten, ihrankte aus

wenig von den fterblichen Schladen an fich trug, — aus den jugendich zarten Wangen, die der Ernst frommen Nachdenzens zu einer bleichen, durchsichtigen Farbung geläutert hatte, — aus der hohen, wolfenlosen Stirn, von welcher das gescheitelte Haar in langen, wallenden Locken herabsiel, und aus den schweigenden Lippen, worüber ein Gebet hinzuckte, das eben um so indrünstiger zu seyn schien, weil es unhörsbar war.

3ch unterbrach ihn nicht in feiner Anbacht, bie, wie meine Seele fühlte, wenn auch mein Dhr nichts bavon vernahm, für mich ju Gott aufflieg. Nachbem er aber geenbet hatte , und fich gegen mich wandte , brudte ich ihn an meine Bruft. "Bruber," fprach ich, "ja, wir muffen uns trennen, aber juvor noch follen unfere Bergen bie Mauer, bie gwifchen ihnen war, gang vernichten; juvor noch mogen wir empfin= ben, bag Bruberliebe bie Liebe ju einem Beib überbieten Bas Deiner auch warten mag, fo wird Dein frommer , beiliger Ginn Dir , wenn nicht ein Schut gegen Befummerniß, minbeftens ein Balfam auf ihre Bunben feyn. Bleibe bier. Die Rube, bie bier um Dich athmet , paßt ju ber Stille in Deinem Innern, und gebente juweilen meiner in Deinem Gebet, wie Du eben gethan haft. In Bezug auf mich glaub' ich bas harte, rauhe Befen, bas Du an mir tabelft, nicht beflagen zu burfen. Rann mir boch fpater eben fein Barte Belegenheit verschaffen, Deine Sanftmuth vor Schaben gu behuten, ober bie Uebel wieber gut gu machen, gegen welche Dich ju ichirmen Deine eigene Ratur ju arglos fenn burfte. Und jest lag une beimfebren, in ber leber= geugung, bag wir in unferer Freundschaft einen Schat befigen, bem fein Schicffal etwas anhaben fann."

Aubrey antwortete nicht, aber er fußte meine Stirn, und ich fühlte feine Thranen auf meiner Bange. Wir ftanben auf und wandten unsere Schritte mit noch immer ver=

fcblungenen Armen bem Saus gu.

D Erbe, was haft bu Schoneres, als bie Liebe Derjenis, gen, bie burch Banbe ber Natur vereinigt finb, - als bie

Eintracht Derer, welchen Einigkeit vom ersten Augenblick ber Geburt an burch hoheren Billen vorgeschrieben scheint ?

Achtes Rapitel.

Erfte Liebe.

Bir fteben in biefer Welt unter fehr abwechselnben Gin= Um Abend ber eben berichteten Unterrebung mit Aubrey brannte mein ganges Berg , Devereur-Court ju ver= laffen; nur eine furge Boche nachher war mein Berlangen wundersam herabgestimmt. Der icharffinnige Lefer wird die Urfache biefer Beranberung leicht entbeden. — Etwa brei Stunden vom Saus meines Dheims lag eine fleine Safen= ftabt; viele unter fich fehr verschiebene Wege führten babin, und bas Stadten wurde von ber gangen Familie befondere gern befucht. Ginige bunbert Schritte von bemfelben befanb fich ein fleines Landhaus, beffen anmuthige Lage in Mitte eines fehr wohlgehaltenen, mit feltenen auslandifchen Be= machfen vielfach gefchmudten Gartens bas Mug angog. Schon mehr ale Ginmal hatt' ich in bem Garten eine Dame in ber erften Jugenbbluthe bemerft. Sie war fcon genug, um meine Reugierbe, Bem bas Gebaube mohl gehoren moge, in hohem Grab aufzuregen.

Ich erkundigte mich und erfuhr, der Bewohner sen ein Sein Ungeher von ebler Geburt, der durch sein Benehmen und sein Unglich in einem schwachen aber helbenmühigen Aufft fland seiner Landsseute einen traurigen Auhm erworben. Blos das Leben und eine sehr kleine Geldjumme wäre von ihm gerettet worben, und als Flüchtling und Einsteller lebe er jest in dem unbekannten Seehasen von — . Er sey Bittwer und habe ein einziges Kind — eine Tochter. — So fonnt' ich denn in keiner Ungewisseit über die schöne Erscheung seyn, die ich bemerkt und bewundert hatte.

Am Tag nach meinem im porigen Rapitel angeführten

Gefprach mit Aubrey machte ich einen einsamen Spagierritt nach jenem ganbhaus, und bemerfte einen Menfchenhaufen por ber Thure. 3ch bielt an , mich nach ber Urfache ju er=

funbigen.

"Ich glaub, Guer Cbeln," fagte ein alter Landmann, "bie Berichtebiener find gefommen, um ben Fremben fortgu= nehmen, weil er feine Sausmiethe nicht bezahlt; und ba ver= fteht er nun unfere englische Freiheit nicht, und hat ben De= gen gezogen , und flucht brauf in feinem auslandischen Rau= berwelfch, er wolle fich nicht lebenbig fangen laffen."

3ch brauchte feinen weitern Unreis um in bas Saus gie treten. Die Menge machte mir Blat, ale fie mich abftei= gen fah, und ließ mich in bas erfte Bimmer burch. fand ich ben ritterlichen alten Spanier, wie er mit gezoge= nem Degen ein Baar flammig aussehenbe Danner von fich abhielt. Die es ichien , brauchten Diefe eigentliche Bewalt blos beghalb nicht, weil fie bie Rudficht auf bie Berfon ober mögliche Befchabigung ber jungen Dame fcheu machte, welche bes Batere Aniee umfchlang und ihn beschwor, ba feinen Biberftand ju leiften, mo Gegenwehr fo nublos fen.

Man laffe mich über biefen Auftritt mit wenigen Borten wegfommen : - ich bezahlte bie Schuld und schickte bie Safcher fort. Sofort fuchte ich bem Spanier in frangofi= icher Sprache, benn faum verftanb er brei Borte von ber unfrigen , ben Grund ber ihm wieberfahrenen Unbill qu erflaren, bie er fortwährend als eine große Schmach und Un= gaftlichfeit gegen einen Fremben und Berbannten bezeich= Enblich gelang mire , ihn zu beschwichtigen. Ueber eine Stunde blieb ich in bem Lanbhaus, und ale ich es enb= lich verließ, gefcah es mit Bergflopfen über bie zuverläßige Borausficht, bag ich mir barin ein Recht auf Befanntichaft und Anfprache erworben.

Bergeiht mir ber Lefer, bag ich biefen Borgang abgefurst habe? Sangt berfelbe boch mit einem Gegenstand ju= fammen, auf welchem ju verweilen ich im Berlauf meiner Graahlung beffer gestimmt fenn merbe.

Bon jener Beit an ftattete ich haufige Befuche im Land-

haus ab; ber Spanier wurbe balb vertraut mit mir, unb irrte ich mich nicht, fo fing bie Tochter an bei meinem Rom= men zu errothen und bei meinem Abichieb gu feufgen.

Eines Abende unterhielt ich mich mit Don Diego b'Alpares (fo bieg ber Alte). Bor ber Thur figend athmete er bie fanfte Luft ein, bie von bem por une ausgebreiteten fraufelnben Meer Ruhlung, von ber mit uppiger Sommerfulle bebectten Erbe Duft herüberfachelte,

Ifora (bie Tochter) faß in geringer Entfernung von uns. "Bie tommte," fragte Don Diego, "baß Sie noch nie mit unferem Freund zusammengetroffen find, unferem Senor Bar — Bar biese englischen Namen entfallen mir immer wieber. Wie heißt er, Ifora?"

Ifora, bie, febr jung nach England gefommen, fich in unferer Sprache wie eine Gingeborene ausbrudte, erwieberte mit fichtbarer Berwirrung und auf ben Boben geheftetem Aug : — "Geren Barnarb, glaub ich, meinen Sie."

"Recht , meine Liebe ," entgegnete ber Spanier , ber mit großer Gravitat aus einer langen Pfeife rauchte und bie Berlegenheit ber Tochter nicht bemerfte. "Gin feiner junger Dann, aber etwas icheu und faft überbeicheiben in feinem Benehmen."

Ein junger Dann! bacht' ich und warf einen burchbrins genben Blid auf Ifora. "In ber That, wie mag es fom= men," fragte ich laut, "bag ich ihm noch nicht begegnet bin?

3ft er fchon ein alter Befannter ?"

"Nein, nicht fonberlich, wir mogen ihn feche Bochen langer tennen, ale Sie, Senor Don Devereur. Ale er heut fruh bei une einsprach, brang ich in ihn , Ihre Anfunft abjuwarten, aber ber arme Junge ift mißtrauifch und an einen freien Umgang mit Fremben , befonbere mit Berfonen von Rang , noch nicht gewohnt ; fcon unfere eigene Gegenwart macht ihn etwas befangen." Und unter Don Diegos grauem Rnebelbart hervor tam eine noch vollere Bolfe, ale gewohn= lich von ba aufftieg.

Roch immer hafteten meine Augen an Ifora. Gie fab auf , begegnete meinem Blid, errothete glubent , erhob fich und verschwand in dem Gebäude. Bereits war ich für Ciferfucht empfänglich. Mit beseinder Lipve nahm ich von Neuenn das Wort: "Und verzeicht mir Don Diego die Krage, wie er mit diesem anziechenden jungen Mann bekannt geworden ?"

Solche Erfundigung ging etwas über bem Bereich ber auten Ergiehung hinaus. Bielleicht mochte ber Spanier. ber in bergleichen Dingen ffrupulos genug war, fo benten, benn er gab mir feine Antwort. 3ch fühlte meinen Berftoß. und indem ich beghalb um Bergeihung bat, ließ ich bie Frage gleichwohl in einer ehrerbietigern, mehr verbedten Form abermale einfließen. Dit erneuerter Rraft fog Don Diego bas buftente Rraut, und erwieberte - wie nach Baufanias bas Grab bes Bion - bem Anfuchen bes Ausfunftwunichen= ben bloe burd Rauch. 3ch wagte nicht, mein Interroga= torium nochmale vorzunehmen, und ein langes Stillichwei= gen trat ein. Meine Augen hefteten fich auf die Thur, burch welche Ifora verfdmunden war. Umfonft; fie fehrte nicht wieber, und ba jest bie machfenbe Abenbfühle für eine an warmern Simmel gewohnte Ronflitution fuhlbar warb, erhob fich balb auch ber Spanier, um ins Saus gu treten, und ich verabicbiebete mich fur biefen Abend. Ins Schlof gurudfehren fonnt ich , wie fcon gefagt , auf mehreren Be= gen , welche einander fammtlich an malerifcher Schonheit nahkamen; benn bie Begend, worin bie Befigungen bes Dheime lagen, war voll lebenbiger Bemaffer, und grune Balber gogen fich bie an ben Strand, ja bie auf bie Rlip= pen ber See hinaus. Die furgefte aber in ber Regel nur von Fußgangern betretene Strage ging ber Rufte entlang. Diefen fcmalen Pfat ritt ich gemachlich zurud. Inbem ich eine halbe Stunde von Devereur-Court in eine Rrummung bes Wege einbeugte, fam mir bas alte Bebaube langfam, Thurm um Thurm , ju Geficht. 3ch habe bas Saus noch nicht beschrieben, und vielleicht ift es nicht unintereffant fur ben Lefer, wenn iche bier thue.

Daffelbe hatte vor Alters Ralph be Bigob angehort. Bon ihm war es in ben Besit bes ebelsten Zweiges am bamaligen Stamm ber Devereur übergegangen, und von bie-

fem aus, ohne Bruch ober Rif in ber geraben Erbfolge, endlich auf feinen gegenwärtigen Gigenthumer gefommen. Gine Daffe von betrachtlicher Ausbehnung jog fich um brei vierectige Sofe ber , beffen hinterfter bis jum Rand hober, grau aus ber Gee emporfteigenber Rlippen binauslief. In biefem Sof fant ein Thurm aus rauh gearbeiteten Steinen, welcher ber Sage nach bie Bemacher enthalten hatte, worin unfer ungludlicher Ramenevetter und entfernter Bermand= ter, Robert Devereur, * ber Bunftling und bas Opfer ber Ronigin Glifabeth, ju mohnen pflegte , wenn er bas Schloß mit einem Befuch beehrte. 3mar enthielt ber alte Thurm nichts, was jener Sage bas Bort gefprochen hatte, benn blos zwei wohnbare, mit einander in Berbindung ftebenbe Bimmer befanden fich barin, und biefe machten fich weber burch Große noch burch Bracht irgendwie bemerflich, fo bag außer mir felbft Jebermann in unferin Saus bas eitle Berucht zu verlachen pflegte, welches einem fo ausgezeichneten Baft einen fo unscheinbaren Aufenthalt anweisen wollte. Allein wenn ich aus ben engen Gittern biefer Bemacher über ben von ihnen beherrichten weiten Meer- und gandzug binblicfte , - wenn ich überbies in Ermagung jog , bag ber Thurm von ben fonftigen Baulichkeiten gang getrennt mar, und bag feine Lage fur ben Bewohner ben Bortheil bot, fcmell und unbemertt an die einfame Rufte ober in die Alleen und bas Bebuich bes großen, im hintergrund gelegenen Barts au entichlüpfen, mußt ich mich immer wieber bem Glauben hingeben, ale habe ber Graf fich hier feine Statte ber Ab= geschiebenheit ausgesucht. Sielt er boch nicht an Kormlich= feit und hatte Ginn fur bae Romantifche; auch mochte ja wohl ber helb eines glangenben Sofes babei nicht ohne ben Bunfch gewesen fenn, fich in gewählten Augenbliden eine fleine Ruhfrift von ber Burbe ber Sulbigungen gu fichern, bie ihm felbft auf bem Land bargebracht wurden; ober hatte ber Gonner und bichterische Bewunderer bes phantaffereichen Spenfer jeber prachtvollen Ginrichtung ben ruhigen, beims

^{*} Befannter unter bem Hamen Graf Gffer. Der Heberfeger.

lichen Ausgang jum Meer und jum Ufer vorgezogen; welschen, wenn wir einem ber gebilbetften Romer * glauben burfen, bas Bermogen ber Begeisterung in so hohem Grab.

aufommt.

Wie Dem immer fenn moge, ich hatte mich in ben Glauben hineingerebet, bag meine Bermuthung richtig fen, und ale ber Dheim nach unferem Austritt aus ber Schule Jebem von une feine besonbern Bemacher anwies, hatt' ich ihn ges beten, mir bas ausichliefliche Recht auf ben verfallenen Thurm Bugugefteben. Dit Bereitwilligfeit warb mir biefe Gunft ge= mahrt, und - fo wunberlich grunbet fich unfer Schictfal auf vorangegangene Rleinigfeiten - ich glaube allen Ernftes, bağ bie große Sehnfucht nach bem Befuch von Sofen unb bem Umgang mit Staatsmannern, welche mich fortan erariff - mich fpater in Intrifen , Rrieg , bie Rante von Lonbon, bie Berftreuungen von Paris, bie gefährlichen Entwurfe von Betereburg , ja in bas harte Leben unter einem Rofatengelt warf , - ihren erften Reim burch Borfpiegelung ber Ghre erhielt, ale bewohnt' ich einerlei Bimmer mit bem glangenben, aber ungludlichen hofmann meines Namens. Go ahmt bie Jugend nach, ftatt eine Lehre zu nehmen , und fo wurde mir jum Beifviel, was mir hatte Barnung fenn follen.

In bem eichenen Flur, der jum außern Gemach in jenem Thurm führte, öffnete sich eine Kallifur nach einer untern, zu einem Bab einer untern, zu einem Bab einerichteten Stube ober eigentlich nur Zelle, und von hier aus trat man burch eine holzerne Thure innen langen untertrölichen Gang, der in eine Soble am Geeinen langen untertrölichen Gang, der in eine Soble am Gee

ftab bes Deeres auslief.

Diefe Solle war theils durch Natur, theils durch Aunft in eine schönliche Form gebracht. Sier psiegte mein Oheim in jüngern Jahren, eb' Vodagra und Gicht ibm so unabläßig wor der Seele schwecken wie jetzt, an Monbscheimzabenden, wenn die See mild über den gelben, sansten Ufersand einhertschied, und der Sommer zu saat einderingende

* "O mare, o littus, verum secretumque Movosior, quam multa dietatis! quam multa invenitis!

Rublung ber Luft nicht guließ, feine Bafte gu verfammeln. Durch vielfache Cho's eignete fich ter Drt befonbere fur Mufit, und ber gange Schauplas mar in jeber Sinficht berechnet, bie Wirfung ber fußen Tone ju verftarten. Auch jest noch, fo felten Gir Billiam fich beigefellte, pflegten wir une Abenbe hier wader umgutummeln. Die hohen Klippen, welche nach Art einer Bucht une bort von allen Geiten umichloffen, ent: jogen unfere Gefellichaft bem Blid ber Menge noch ertrag: lich genug. Allerdinge brang bei ben gahlreichen Berfluftungen ber Felfen guweilen ein umberftreifenber Bauer, Geemann ober vielleicht Schmuggler in ber Ebbezeit zu uns ein. Aber unfere Londoner Mereiben und hofgerechten Tritonen fanben ein folches Abenteuer, wie fie es anmuthig nannten, immer intereffant genug, und unfere Berfammlungen maren ju groß, ale bag man ungeftorte Beimlichfeit fur nothmenbige Bedingung hatte achten follen. Go fam es, tag bie Soble beinah ale ein Theil bes Saufes felbft angefeben marb, und obwohl fich eine eiferne Thur an bem Bang befand, ber nach meinen Bimmern führte, war bas Bertrauen in unfere Nachbarn ober in une felbft boch fo ftart, bag man biefes Thor felten folog, es mußten benn etwa bie boben Baffer= fluthen eine folche Abwehr nothig gemacht haben.

Die Sterne schienen ruhig auf bie alte graue Burg, (benn wirflich war es eine Burg zu nennen.) als biefelbe jest vor meinen Blicken ausstige. Links und hinter bem haus ichienen die gruppenweis flehenben Baume des Parks in eine einzige dichte Maldmasse verwoben. Rechts flach, während ein sanster Pjad durchs Felsgestein herunter mich auf die Sandebene brachte, ein Inselden nur unmertlich gegen die weißliche, seste Bläuung der See hervor, das, etwa eine Stunde sandbandfret, als Niedersage und Schupsprünkel kecker Schleichhander dien. Die Fluth hatte geendet, und durch einen der Durchgänge, wie sie in jene Kessendallent halben eingefressen waren, gelangte ich plöglich in die Gobse.

Auf einem Steinblock faß Aubrey vor mir.

Meine Bekanntschaft mit Iforg und ihrem Bater war so schnell auf die obengemelbete freundliche Unterredung mit

Bulmer, Devereur. I.

Anbren gefolgt, hatte meine Zeit und meine Gebanken fo ganglich in Anfpruch genommen, daß ich mit noch nicht all bie Bortheile ber Bruderliebe zugeeignet, die nach jener Ueberseinfunft in meiner Macht gestanden waren. Mein herz schalt mich jett für diese unbeabsichtigte Vernachläßigung. Ich stiege ab, band mein Pferd an einen der Pfosten, die in langen Linien in die See hinaus liesen, näherte mich dem Sitenden und rebete ihn an.

"Allein , Aubrey? und zu einer Stunde, wo ber Dheim fiets Freude und Frohlichfeit in ben alten Mauern wiederhallen lagt? Horch! vernimmst Du nicht eben jest Musit?

fie fommt vom Ballgimmer, mein ich, he ?"

"Ja," entgegnete Aubren furg, und bliefte auf ein Ans bachtebuch nieber, bas er feiner Gewohnheit nach ju feinem Begletter gewählt.

"Und wir Beibe find allein braufen! Na, Geralb wird unfere Stellen mit leichterem Schritt und vielleicht mit froh-

licherem Bergen einnehmen."

Aubreh feufzte. Sartlich beugte ich mich über ihn her, — (meine Liebe zu biefem Knaben hatte eben sowohl etwas von einem Bater als von einem Bruber) — und ich bemerkte in biefer Stellung, daß seine Augen von Weinen geröthet waren.

"Bruber, lieber, theurer Bruber," rief ich, "was macht Dir Schmerzen? — find wir nicht Freunde und mehr als Freunde? — was kann Dich bekümmern, das nicht auch mir Kummer machte?"

Er ftarrte mich, ben Ropf schnell erhebend, mit einem langen, forschenben Blid an. Seine Lippen bewegten fich,

aber er gab feine Antwort.

"Sprich, Aubrey," fagte ich, ben Arm um seine Schulter schlingenb, "hat Dir irgend Jemand ober irgend Etwas weh gethan? Sieh zu, ob ich bem Lebel nicht abhelsen kann."

"Morton," erwieberte er mit fehr leifer Stimme, "glaubst Du, ber himmel, ber unser Schickfal voraussieht, bestimme es auch voraus?"

"Das ift eine Frage ber Schulgelehrten," entgegnete ich

lachelnb. "Aber ich weiß, wie fehr biese mußigen Grubeleien bas Gemuth qualen tonnen, und Du, lieber Bruber, bift ohnehin immer zu sehr mit Betrachtungen ber Zufunft beschäftigt. Kalls der himmel unfer Schickial wirflich vorausbeklimmt, so wissen wir auch, daß er barmherzig ift, und gewaffnet durch bieses Bewußtseyn sollten wir ohne Furcht sevn."

"Morton Devereur." sagte Aubren, und wiederholte sofort meinen Namen mit fichtbarer Seelenanstrengung, welche bie Farbe aus seiner Lippe verdrängte und bennoch bas duntle, weit ausgedehnte Aug mit seltsamem, ungewohntem Keuer füllte. — "Worton Devereur, ich suble, daß ich der Macht

bes Bofen im Borans jugewiefen bin !"

3d fuhr mit unbeschreibbarem Schreden gurud.

"Guter himmel!" rief ich, "was fann Dich bewegen, Dich einer fo entsehlichen Ginbilbung hinzugeben? was fann Dich bewegen, ber Gute und Barmherzigfeit unferes Scho-

pfere ein fo furchtbares Unrecht ju thun ?"

Aubrey zuckte von meinem Arm, ber immer noch um ihn her lag, weg, und bebeckte bas Gesicht mit ben handen. Ich faste bas Buch, worin er gelesen, auf: es war eine lateinische Abhandlung über die Bradestination und schien mit den dusterten, verwirrendien Spissindisseiten angesullt. Mich neben ihm niederlassend hob ich den Mangel an Zusammenhang und die Wiererbrüche bes Wertes und der darin vorgetragenen Lehre heraus; — sprach so lang und so ernstlich, daß Aubrey endlich dem Ansehen nach erleichtert und erheitert ausbilichte.

"Ich wollte," hob er furchtsaur an, "ich wollte. Du liebteft mich, und liebteft mich al lein : aber Du liebft Bergmis gen und Nacht und Beprang und Witz und kupfdarfeit, und weißt nicht, was es heißt, Das für mich zu füblen, was ich mitunter sur Dich sühle — ja vielleicht fannft Du nich im Stillen nicht leiben, verachtest mich gar wohl!"

Seine Stimme wurde bei biefen letten Borten bitter, und augenblidlich durchfuhr mich ber Gebanke, es konnte ihm Bemand einen Wink gegen meine Zuneigung eingeraunt haben. "Mie magft Du so benken," fprach ich, "ift neuerbings irgend Edwas vorgefallen, woraus Du von meiner Seite auf geringere Barme als disher ichliegen kannft? Hat Dir irgend Jemand bie Bermuthung zugeflüftert, baf ich für Deine brüberliche Liebe nicht empfanglich sen?"

'Aubrey antwortete nicht.

"Sat Gerald," fuhr ich fort, "eiferfüchtig auf unfere gegenseitige Anhänglichkeit, irgend etwas zur Schmalerung derfelben worgebracht? Ja ich sehe, so was hat er gethan!"

Aubrey blieb bewegungslos, ftarrte in fich verschloffen

auf ben Boben, und ichwieg immer noch.

"Sprich," rief ich, "Du bift's uns beiben schuldig — sprich! Du weißt, Aubrey, wie sehr ich Dich geliebt habe und noch liebe. Schling Deine Arme um mich und sag was immer für einen Bunsch in ber weiten Belt Du an mich has ben maglt: — er soll vollzogen werben!"

Jener fah auf; er begegnete meinem Blid, marf fich mir an ben hals und brach in einen gewaltsamen Thranen-

ftrom aus.

3ch war febr bewegt. "3ch erfenne meinen Fehler," bob ich, ihn befanftigend, an. "Du bift mit Recht empfind= lich barüber, bag ich Dich neuefter Beit vernachläfigt habe. und mahrend ich Dein Bertrauen forbere, vermutheft Du vielleicht, es mochte eine Sache geben, über welche ich Dir bas meinige fculbig fen. Du haft Recht, und in einem ge= eigneteren Augenblid will ich meine Schuld abtragen. Für jest lag une beimtehren. Der Dheim ift nie gang vergnugt, wenn wir fehlen; und wenn bie Mutter Deine bunfeln Loden und Deine iconen Bangen nicht fieht, fo ift, glaub' ich , wenig Schonheit fur fie auf bem Ball. Und boch, Aubrey," fügte ich bingu, inbem er fich aus meiner Umarmung erhob, und feine Thranen troduete, "boch gefteh' ich Dir, bag mir ber Unblid bier außen lieber ift, ale ein noch fo luftiger ba brine." Damit wandt ich mich gegen bas im Bieberftrahl ber Sterne leis berübermurmelnbe Deer, und ward ploblich ftill.

Es erfolgte eine lange Baufe. Ich glaube, wir Beibe

fühlten bie fänstigenbe, beruhigenbe Einwirkung des Schauplages vor uns, denn endlich legte Aubrey seine hand in die meinige und sagte: "Du warst immer großmüthiger und liebevoller denn ich, obwohl es Zeiten gibt, wo Du ein Anberer scheint, als Du wirklich bist. Ich weiß, Du hast mir bereits verzieben."

3ch jog ihn gartlich an mich, und wir gingen nach haus. Bar ich auch von biefem Abend an ftete barauf aus. mich bem Bruber mehr zu wibmen, ale ich in letter Beit ge= than, fo litt boch biefer Entschluß burch meine ftunblich mach= fenbe Liebe ju Ifora große Doth. Um inbeffen jebe fünftige Bernachläßigung vornweg ju entschuldigen , machte ich ihn gleich am folgenden Morgen zu meinem Bertrauten. Aubren ermuthigte meine Leibenichaft nicht fonberlich. Er ftellte mir Ifora's Berhaltniffe - meine eigene Jugenb, - meine Begierbe nach weltlicher Ehre vor, ja inbem er mich an bes Dheime Abneigung felbft gegen bie gludlichfte und angenehmite Beirath erinnerte, führte er mir vor Allem bie aus verläßige Borausficht zu Bemuth, bag Gir Billiam nie in ben gefehlichen Bollgug einer fo ungleichen Berbinbung willigen wurde. 3ch war mit biefer Aufnahme meiner Er= gablung nicht jum Beften gufrieben, und belaftigte von ba an meinen Berather mit feinem weitern Bericht ober Aufichluf über jenen Gegenftanb. - Lag für Tag erneuerte ich bagegen meine Befuche im Lanbhaus bes Spaniers; bie Beit verftrich , und boch hatte ich Iforen noch fein Bortchen von meiner Liebe gefagt. 3ch war unfäglich eiferfüchtig auf biefen Barnarb , zu beffen Lob ihr Bater fich oft berausließ, und bem ich nie begegnete. Ueber feiner Befanntichaft mit Don Diego fchien irgend ein Geheimniß ju fchweben, welches Diefer forgfaltig bewahrte. Ginmal, ale ich meine Bermunberung barüber ausbrudte, bag es mir nie gelingen wolle, ben Freund ju Beficht ju befommen , ichuttelte ber Spanier bebachtlich ben Ropf und fagte, er habe ben mahren Grund jest in Erfahrung gebracht: es gebe Staateverhaltniffe, welche ben Menfchen in ihrem eigenen Baterland vor neuen Befanntichaften bang machen fonnten. Er brach ichnell ab,

Dabei borte Jfora auch fur ihre Berfon Barnarbe Namen nie ohne fichtbare Bermirrung ermahnen, die mir jebesmal einen Stich burche Berg gab. Unfahig enblich, meine Ungewißheit über biefen Begenftand langer ju ertragen, befchloß ich mir bas Endziel berfelben von ihren eigenen Lippen zu erbitten. Lang paßte ich auf eine Belegenheit. Eines Abends, als ich ziemlich unerwartet vor bas fleine Bebaube fam, ward ich von ber einzigen Dienerin bes Saufee benachrichtigt, Don Diego habe fich in bas nabeliegence Stabtchen begeben. Ifora aber fen im Garten. Bei aller Befchranftheit bes Raums war biefes Gartchen mit einer gewiffen Sorgfalt angelegt, und'er nangelte feineswege bes Reizes ber Abwechslung. Gine hohe, fehr bide Buchsbaum= hede mit Beisblatt und gewöhnlichen Rofen bicht verwoben, fcbloß ein paar mit feltenen Blumen gefüllte Belanbe, einen fleinen Springbrunnen und eine landliche Laube fomobl gegen ben falteren Sauch ber Gee ale gegen bie Blide ber Bor= überwandelnben ab, welchen blos ber offene freiliegende Theil ber Anlage ausgesett blieb. - Inbem ich burch bie in bie Bede gefchnittene Deffnung trat, war ich etwas verwundert, Ifora nicht fogleich zu bemerten. Bielleicht befand fie fich in ber Laube. Bitternb nahte ich mich berfelben. Bas glich meinem Staunen und Schrecken, ale ich bie Geliebte bort ohne Lebenszeichen auf bem Boben ausgestrecht fand !

Mit einem lauten Schrei eilte ich auf fie gu, bob fie von

ber Erte auf und legte fie in meine Arme. 3hr Antlig, burch beffen reines, burchfichtiges Beiß bas freifenbe Blut fonft ftete mit fo viel Milbe und boch fo viel Glut burch= glangte, und in rothlichem Schimmer auf und ab mogte, wie junge Rofenblatter , welche bie Luft eben in gitternbe Bes wegung gefest hat, - war zu ben Farben bes Tobes erbleicht. Meine Ruffe gaben ihr fur ben Augenblick eine Farbung, bie nicht ihr felbst gehorte. Aber als ich fie an mein herz bruckte, schien mirs, bas ihrige, bas zuvor fill gestanben, fange burch unwillfürliche Sympathie plotlich und fühlbar gegen bas meinige zu schlagen an. Meine Beangfligung schwand, als ich sie so hielt, bahin — ja, hatt' iche vermocht, ich hatte fie noch nicht jum Bewußtfenn gurudgerufen; bie gange andere Belt mar por mir vergeffen, unbeachtet, unbemerft. Ginige wenige leibenschaftliche Borte entschlupf= ten abgebrochen meinen Lippen , aber auch fie verftummten, als ich fühlte, bag ihr Dbem reg ward, und mit bem meinen fich vermischte. Es war mir, als fepen burch einen Bauber alle lebende Befen außer une von ber Erbe gefchieben, unb nur wir allein gurudgelaffen mit ber obemlofen, unborbaren Matur, aus welcher bie Liebe und bas Leben aller Dinge ents fprungen ift.

Langsam kam Isora wieder zu sich; ihre Augen weilten beim Aufschlagen auf den meinigen — mit einemmal schos ihr das Blut in die Wangen zurück und eben so schoell ließ es dieselben wieder so sarblos wie zuvor. Sie erhod sich aus meiner Unuschlingung, aber flets noch hielt ich meine Arme gegen sie ausgebreitet, und Worte, über welche ich keine Dertschaft hatte, und von denen mir keine Erinnerung ges blieden ift, brachen aus meinem Mund. Immer noch bleich und gegen die Wand der Laube gelehnt, hörte mir Isora zu, wie mein gelöstes herz verwirrt, unzusammenhangend, idumisch, aber dennoch verständlich sie so, vor ihr ausklromte. Alls ich zeenbet, wandte sie das Gescht gegen mich, und auf einmal war mirs, als flare das Blut in allen meinen Abern: Angst, tiese, unsägliche Angst malte sich auf jedem ihrer Jüge, und als sie gendlich vergen wollte, zitterten ihre Lippen so

heftig, bag fie nach einem vergeblichen Berfuch abbrach. Bon Neuem naberte ich mich ihr - ergriff ihre Sand und bebedte fie mit Ruffen.

"Wollen Sie mir nicht antworten, Ifora ?" fragte ich bebenb. - "Go ichweigen Gie benn, aber gonnen Gie mir nur einen Blick, einen Strahl ber Soffnung, ber Bergeihung aus biefen theuren Augen, und ich forbere nichts mehr."

Ifora's gange Weftalt ichien unter ber Bucht ihrer Empfinbungen gufammengufinfen. Gie richtete ben Ropf auf und blictte jach und augstvoll umber. Dein Auge folgte bem ihrigen und gewahrte auf bem feuchten Boben bie frifchen Außtritte eines Mannes, bie nicht meine eigenen waren, und hart neben ber Stelle, wo ich bie Dhumadhtige gefunden, lag ein Mannerhandschuh. Es burchfuhr mich wie ein glubenber Bfeil; - ich fühlte , wie meine Blicke funtelten und meine Braunen fich verfinfterten, ale ich, gu Ifora gewandt, fagte: "ich febe es - ich febe Alles - ich habe einen Rebenbuhler, ber eben von Ihnen gegangen ift - Gie lieben mich nicht - 3hr Berg ift fur ihn!"

Sie fcluchzte heftig , antwortete aber nicht. "Sie lieben ihn," fuhr ich, jeboch in milberem, mehr flagenbem Ton fort, "Sie lieben ibn, es ift genug - ich will Sie nicht langer beläftigen; und boch 3ch fchwieg einen Angen= blid, benn bie Erinnerung an fo manches Beichen, bas mein Berg ichmeichelhaft fur fich ausgelegt hatte, fturzte auf mich

ein, und meine Stimme fing an gu manten.

"Ja, ich hab' fein Recht jum Burnen : nur Ifora - nur fprechen Sie es mit ben eigenen Lippen aus, bag Sie einen

Andern lieben, und ich will in Frieden icheiben."

Sehr langfam wandte Ifora ibre Augen auf mich , und felbft burch bie Thranen hindurch haftete ihr Blick mit einem gartlichen, milben Borwurf auf mir.

"Gie lieben einen Anbern?" fragte ich; - und aus ihren taum geoffneten Lippen tam ein einziges Bort, bas

mein Berg wie Feuer burchgudte : "Rein."

"Rein!" wieberholte ich. "Rein! D fagen Gie Das noch einmal. - Aber wer ift es benn, ber gewagt hat, Gie

so zu erschüttern, so zu überwältigen? Wer ist es , ber bei Ihnen gewesen, und auf welchen Sie mich sogar jest noch nur mit Zittern zurücksommen hören? Erwiebern Sie mir ein einziges Wort. — ift es ber geheimnisvolle Fremde, ben Ihr Bater mit seiner Freunbschaft ehrt? — Ift es Barnard?"

Schreden und Angst brudten fich abermale in jeber Linie ihres Gefichts aus. "Barnarb!" fagte fie. — "ja Barnarb

ift es."

"Ber ist Der," rief ich mit heftigfeit, "Ber ober was ift Der? und von welcher Art ist fein Einfluß auf Sie? Bertrauen Sie auf mich." Damit brach ich in einen langen

Strom von Bitten und Fragen aus.

Als ich zu Ende gekommen, schien Ifora sich wieder ersholt zu haben. Wit ihrer Sanftseit verband sich etwas von Begeisterung und Selbstbeherrschung, die in ihrem Land eben so selten sind. Als in ihrem Geschlecht, die aber, wenn sie sich in einem Meib und in einer Tochter Spaniens aussprechen, Diese mit einem Abel umgeben, von welchem wir keine Borstellung haben, die er uns vor die Augen tritt und niederwirft.

"Boren Sie mich!" fprach fie, und ihre anfange etwas wantenbe Stimme wurbe im Berfolg ruhig und feft. "Sie gefteben mir Ihre Liebe - und ich bin biefer Liebe nicht werth, Graf Devereur, und wenn ich biefelbe meber gurud: weife , noch mifachte, - benn ich bin ein Beib , und ein fcmaches, fur bie Empfindungen bes Bergens empfängliches Beib . - fo will ich wenigstens nicht burch Ermutbigung von Bunfchen, bie ich weber erfullen fann, noch barf, ein Unrecht an Ihnen begeben. 3ch fann," hier fprach fie mit furchtbarer Entschiebenheit, "ich fann niemals bie Ihrige werben ; und wenn Gie verlangen, baf ich es fenn foll, fo wiffen Gie nicht, was Gie forbern, ober in welche Gefahr Sie fich fturgen. - Benug - ich bin Ihnen bautbar, bas arme verbannte Daboben ift Ihnen bantbar fur Ihre Ach= tung, und - und Ihre Buneigung. Die wird fie biefelbe vergeffen - nie! Aber fen bies unfere lette Bufammentunft unfere allerlette - Gott fegne Gie, Morton!"

Und als lase Ihra mein durchbohrtes, in der Tobesqual bebendes Herz in meinen Jügen, beugte sie sich über mich — benn ich kuiete vor ihr — und ich fühlte ihre Thränen auf meiner Wange, — "Gott senne Gie wohl."

"Sie hohnen, Sie verwunden mich, " rief ich bitter, "burch diese kalte, vorwurfsvolle Freundlichkeit; fagen Sie mir, fagen Sie mir das Einzige! Wer ift es, ben Sie mehr

lieben ale mich."

Ifora hatte bereits einige Schritte gethan, um mich zu werlassen, benn ich war zu ftolz um sie zurückzuhalten. Aber bei biesen Worten kehrte sie nach einem kurzen Bebenken um, und legte ihre hand auf meinen Arm.

"Benn'es Sie glücklich macht, mein Unglück zu erfahren," fagte fie, und der Lou ihrer Stimme gab mir Muth, ihr voll ins Gesicht zu schauen, das eine einzige Glut war, "so vers

nehmen Gie, baß ich nicht unempfindlich bin

Ich horte nichts mehr — willenlos brückten fich meine Lippen auf die ihrigen; — ein langer — langer — heißer, inniger Ruß, ber Gefühl, herz, Geele, alle Strahlen bes Lebenslichtes in einen einzigen Brennpunft vereinigte! — und fie riß sich von mir und ich war allein.

Reuntes Rapitel.

Gine Enthedung und eine Abreife.

Nach meinem ereignisvollen Gespräch mit Isora eilte ich heim, und gab mich fürmischen, wilden Bernuthungen hin. Aubrey suchte mich am nächten Morgen auf, — ich erzählte ihm Alles, was vorgefallen; — er fagte wenig, aber diese Wenige machte mich wüthend, benn es war bem Ausspruch meiner Wünsche entgegen. Der Charafter Murrtoyfs in der "fillen Frau," " ift feineswegs ein ungewöhnlicher. Biele Menschen — vor Allem viele Liebende, konnten, gleiche

Der Ueberfeger.

[.] Gin Luftfpiel von Ben 3onfon.

Aufrichtigkeit vorausgesett, mit gleicher Wahrheit sagen: "alle Borte, außer meinen eigenen, sind mir ärgerlich; sie scheinen mir rauh, unwerschämt, läftig." Wirklich verspürke ich, Aubren gegenüber, diese liebenswürdige Empsimbung ganz unverholen. Ich schied ploßlich von ihm: — ein Entschluß faste mich: — "ich will diesen Varnarb sehen," prach ich, "will ihm auflauern, will das Geheinniß, das augenscheinlich zwischen ihm und bieser verbamten Familie besteht, erfragen, und seps auch mit Gewalt herausber kommen."

Boll von diesen Gebanken warf ich meinen Mantel um, und begab mich zu Fuß nach ber Gegend bes Lanbhauses. Kein Ort in seiner Nahe wollke fich zur Lauer und zum Bersket recht fügen. Inbessen machte ich benn boch einen kleinen Hielen hügel im Feld, bem Saus gegenüber, zu meiner Marte, und hosste, indem ich mich der Länge nach in meinen Mantel wickelte und auf den Boben legte, unbemeets zu bleiben. Der

Tag verging - fein Befuch ließ fich blicken.

Um folgenden Morgen verfügle ich mich ans meinen Zimmern durch den unterivischen Goal nach der Schloßehöble, wie man die früher Schloriebene Gordte allgemein nannte. Am Ufer sah ich Gerald bei einem fleinen Fischersachen stehen, die dour gewöhnlich in Bereitschaft lagen. Mit einem seitenhieß auf seine Bergungungen, die inmer nur in Känupsen mit Fischen oder Bogeln bestanden, ging ich au ihm vorüber. Er antwortete mir, indem er seine Nege in den Rachen warf und in die See stieß, in demselben Lon. "Wie fommt's, das Du allein gehft?" fragte ich; "ist großer Anhm beim Kang von Watrelen und Seehunden zu holen, daß Du Niemand gestatten willt, ihn mit Dir zu theilen?"

"Es gibt andern Zeitvertreib für Manner, " erwiederte Gerald vor Jorn errölfend), "als den, welchen Du Dir einsbildest. — Mein Gelchund gest auf eine Unterhaltung, worin nur ein Thor einen Gelährten sucht. Und könnteil Du besser im herzen der Menschen seien meire Bruder, so wie de mit genacht einen Gera, mein weiser Bruder, so wirde Dir bekannt sehn, dag ber kuhne Abenteurer

immer weniger mußig und gludlicher ift, ale ber finnenbe Traumer!"

Mit biesen Borten, welche er mit bebeutfamem Rach= brud ausgesprochen , ruberte er fraftig über bas Waffer bin, und balb war ber fleine Rachen bem entgegenliegenben In= felchen bis auf halben Beg nah gefommen. Nachbenflich folgten ihm meine Blice, wie er über bie Bellen babinglitt, und peinlich walzte fich meine Antwort in meinem Innern "Bas fann er meinen?" fagte ich halblaut. was liegt baran! vielleicht haucht ihm irgend eine unbebeu= tenbe Liebschaft , bie Eroberung eines Dorfmadchens , biefe hochtonenbe Fulle von Stolg und eitler Ruhmrebe ein: Gluck fen mit einem fo fuhnen Abenteurer!" Damit ichlenberte ich ber Rufte entlang meiner Lauerftatte gu. Dur noch ein= mal wandt' ich mich nach Geralb um; - er hatte jest eben bas Giland erreicht, bas eben fo fehr negen ber Gelegenheit, bie es jum Rifchfang barbot, ale wegen bes Schutes, ben es ben Schmugglern gemahrte, im Ruf ftanb.

Enblich gelangte ich auf bem Sugel an , und nahm wieber meinen Standpunkt ein. Stund um Stund verftrich, bie in ber Dammerung ber Spanier heraus trat. Langfam ging er auf bas Stabtchen gu. Ich folgteihm in einiger Ent= fernung. Sart vor ber Stabt beugte er in einen Bugpfab ab, ber nach bem Deeresufer führte. Da ber Abend unge= wöhnlich fuhl und froftelnb war, glaubte ich mich zu ber Hebergeudung berechtigt, ber Grund, ber Don Diego bewege, ber Ralte Trop zu bieten, fonne nicht gang unbeben= tenb fenn. Dein Stolg emporte fich ein wenig bei bem Bebanten, ihnt nachzuschleichen ; aber ich rebete mir ein, Iforas Glud und vielleicht ihres Batere Sicherheit bingen bavon ab, bag ich einige Runbe von bem Charafter und ben An= fichten biefes Barnarb erhielte, ber offenbar einen fo gefahr= lichen Ginfluß über Tochter und Bater befaß. Daß fich ber Alte nur um mit jenem gufammentreffen, auf ben Beg ge= macht, bezweifelte ich feinen Augenblid. Ge maren bie Beis ten bes Geheimniffes und ber politischen Rante. Die Emif= fare ber Stuarte zeigten fich unaufhorlich unter allen Stanben an ber Arbeit. Biele von ihnen , unbefannte Menfchen von niedriger Berfunft, verfolgten ihr Biel, eben wegen ih= rer icheinbaren Unbebeutenbheit unter ben größten Gefah= Mein Dheim, ein gemäßigter Tory, war, wenn auch ruhig und ohne heftige Meußerung, ben Unfpruchen bes verbannten Saufes entgegen. Gleich Gebley, ber ein fo ent-ichiebener Anhanger ber Revolution wurde, hatte er ben hof Rarle II. und ben Charafter feines Dachfolgere ju fehr in ber Rabe gefeben, um fur Ginen ober ben Anbern fonberliche Achtung ju fuhlen; aber er hielt es fur unziemlich, feine Dppofition gegen eine Partei, unter welcher fich viele von feinen ehemaligen Freunden befanden, laut auszubruden. Dabei war ber gute alte Ritter ju febr burch Banbe bes Brivatlebene gefeffelt, um an ben Gefinnungen ber Nation befondere lebendigen Untheil zu nehmen. In feiner mohl= gefüllten Tafel wandte fich inbeg bas Wefprach in ber Regel, obgleich zu feinem Diffallen, auf Bolitit, und oft hatt' ich bort buntle Binte über bie Befahr, ber wir ausgefest maren, und über bie raftlofen Umtriebe ber Jafobiten vernom= Dhne Weiteres beargwohnte ich baber biefen Barnarb eines Unfchlage gegen bie beftehenbe Drbnung ber Dinge, und bestärfte mich hierin noch burch bie Erinnerung. bag ber Spanier oft mit Bitterfeit von bem englischen bof gesprochen, welcher einige Anforberungen von fich gewiesen hatte, zu welchen Jener sich berechtigt glaubte, sowie baß Letterer überhaupt von einer sehr unruhigen Sinnesart und febr geneigt ju feden Unternehmungen war.

Nach solchen Beobachtungen hielt ich es für wohlgethan, bie nächste beste Gelegenheit zu ergreisen, den Mann, der nach dem eigenen Geschändins des Spaniers durch Staatsgründe sich zu einer gewissen heimlichkeit veranlaßt sah, wenn nicht auszufragen, weuigstens zu sehen. Bis zur heffigleit der eidenschafte warb bieser Munch durch die Sehns such einen Wenichen zu Geschicht zu bekommen, dessen bloßer Name Ihren erschäftern, und dessen Gegenentet in den Zustand versehen werte geben den des generatie in den Austand verlegen sonnte, worin ich sie jungst

gefunben.

Babrend Alvarez gur Rufte hinabstieg, hielt ich mich auf bem obern, ben Rlippen entlang laufenben Pfab. Gine Stelle, wo bas Geftein vielfach gerriffen und gerfluftet mar, bot mir einen Blat, von welchem ich ungefehen Alles mabr= nehmen fonnte, mas unter mir vorging. Bas mir querft ine Auge fiel, war ein Nachen, ber ichnell auf bas Ufer jugernbert tam; ein einziger Menfch faß barin; er fließ ans Land, und ich erfannte - Berald. Das war ein furcht= barer Augenblick! Laugfam naberte fich ihm Alvareg; bei= nah eine Stunde blieben fie gufammen. 3ch bemertte, wie Gerald bem Spanier einen Brief ibergab, welcher ben Sauptgegenftand ihres Gefprache ju bilben ichien! Enblich fchieben fie, eher mit Beichen ber Chrerbietung, ale ber Ber= traulichfeit. Don Diego fehrte nach Saus, und Gerald flieg wieder in ben Rachen. Dit bunfeln , fast unnennbaren Be= fühlen fab ich bas Schifflein auf ben Bellen fortziehen. "Bum Feind! jum Rebenbuhler! jum Berftorer meiner Soffnungen ben eigen en Bruber! ben 3willingebru= ber!" murmelte ich bitter gwifden ben Bahnen.

Der Nachen fuhr nicht auf bie offene Gee hinaus, fon= bern fchlich fich am Ufer bin, bie Ferne und Dammerung mir faum noch geftatteten, bie Umriffe von Beralbe Beftalt festzuhalten. Sest legte er an ber Rufte an, und ich fonnte eben noch mahrnehmen, wie bie bunfle Figur eines anbern . Mannes in das Fahrzeng trat. Statt heimzufehren, fließ Gerald gegen bas Infelden ab. 3ch brachte ben großern Theil ber Racht unter freiem Simmel gu. Ermubet und er= ichopft vom Sturm meiner Empfinbungen, welchen ich mich mit Buth hingab, langte ich endlich auf meinem Bimmer an. Sier jeboch folgte fo gut ale braugen Bebant' auf Be= bante, Entwurf auf Entwurf. Sollt' ich mit Berald fprechen? Sollt' ich auf Alvarez vertrauen? Sollt' ich meinen Besuch bei Rora erneuern? Was konnt' ich in ersten Kall von meinem Reind zu erfahren hoffen? Bas tount' ich im zweiten vom Bater erlangen, mahrend bie Tochter mir abge= neigt blieb? Im britten Fall .- auf biefen wies mich mein Berg bin, und ich beichloft ben britten Blan auszuführen.

Aber war ich gewiß, bag Geralb biefer Barnarb war? Blieb mir feine Soffnung , bag er es nicht fen? Rein , ich fonnte feine entbeden. Die hatte Mvareg von irgend einem anbern ihm befannten Englanber gefprochen, ale von Barnard, und ich hatte feinen Grund anzunehmen, bag er je mit einem Anbern ein Bort gewechfelt. Burbe es nicht auch, falls feine bebeutenbe Urfache, wie etwa bie Liebe gu Iforen, Stillfchweigen gebot, naturlich gewefen fenn, bag Geralb feiner Bekanntichaft mit bem Spanier Erwahnung gethan batte? Burbe mobl ohne bag irgend ein unbeimliches Borhaben, wie basienige, welches offenbar zwifden Barnarb und Don Diego ftatt fant, bas Berfted erheifchte, - wurde wohl ohne ein folches Berald allein - bei Racht - an einem unbesuchten Drt mit Jenem gufammen gefommen fenn? Borauf biefes Borhaben gebe , fah ich nicht ab, und betummerte mich auch nicht barum : mein Intere ffe, ob Barnarb mit Gerald Devereux einerlei Berfon fen, entfprang lebiglich in Unbetracht ber Gewalt, Die Erfterer über Iforen gu befigen ichien. In bem angenommenen Fall erflarte fich gubem auf Ginmal ber Bunfch bes vorgeblichen Barnarb nach Berborgenheit und die Sorgfalt, womit biefer Bunfch ausgeführt murbe. Raturlich mußte Geralb, wenn er wirflich mein Rebenhuhler mar , mich ju vermeiben fuchen, und natürlich marb es für ihn , ber all meine Schritte beobachten fonnte, fehr leicht, fich bie Möglichfeit eines folden Bermeibene auf jebe Art gu fichern. Im Berlauf fam mir noch ju Ginn, bag Beralb in ber gangen Umgegend fur bie Balanterie berufen mar , womit er jeber weiblichen Erfcheis nung bulbigte. Dir bie Schonheit feiner Beftalt gegen bie verhaltnigmaßige Unbedeutendheit ber meinigen gurudrufend, folof ich bie Augen, ale fonnt' ich bamit fein Bilb von mir verbrangen.

"Reine Hoffnung!" wiederholte ich, und fant zuleht eher im Bewußtlofigfeit als in Schlaf. Furchtbare wilve Traume verfolgten fich in meinem Schlummer, und als ich Worgens endlich frat ans bemselben auffuhr, sand ich mich außer Stand, das Bett zu verlassen; Aufregung und nächtliches

Umberftreifen hatten mir ein Fieber jugezogen. Nach vier Tagen war ich inbeg wieber hinlanglich hergeftellt , um gu Bferd ju fteigen. 3ch ritt nach tem Saus bes Spaniere, traf aber blos bie Frau, welche Don Diego's gange Bebie= nuna ausmachte.

Den Morgen guvor waren Alvarez und feine Tochter abgereist. Niemand wußte genan wohin, aber man nahm au, ber Drt ihrer Bestimmung fen London. Die Frau gab mir ein Billet . - es war von Sfora und enthielt blos fol=

genbe Beilen :

"Bergeffen Sie mich! wir find jest auf immer geschies ben. 3ft Ihnen ber Friede meines Gemuthe - von Glud fprech' ich nicht - theuer, fo fuchen Gie ben Drt unferer nachften Buflucht nicht zu entbeden. Ich beschwore Sie, an bas Gefchehene nicht mehr zu benten: Gie find jung , febr Das Leben bietet Ihnen taufenb Bege; ber eine ober ber anbere wird Sie bem Anbenten an mich ficher ent= führen. Leben Sie wohl, noch einmal und noch einmal! Ifora b'Alvarez."

Diefem Billet war ein anderes von Don Diego in frau-

gofifcher Sprache beigefügt.

Es war falter und formlicher, ale ich hatte erwarten bur= fen. - Er bantte mir fur bie Aufmertfamteit, bie ich ihm bewiesen : - bedauerte, daß er nicht perfonlich von mir Ab= fchied nehmen tonne, und hatte bie Summe beigefchloffen, burch beren Unleben unfere nachgehenbe Befauntichaft eroff=

net worben war.

"Es ift gut!" fagte ich ruhig zu mir felbft, "es ift gut, ich will fie vergeffen." Und augenblicklich ritt ich gurud. "Aber," fing ich mein Gelbftgefprach wieber an, "noch will ich über bas Bestätigung zu erlangen fuchen , was einer fol= den vielleicht faum bedarf. Ich will feben, ob Geralb bas Ungeheure feines Berbrechens gegen mich ableugnen fann; - feinen Trot und feine Berwirrung mit anzuschauen, wirb mir wenigstene einen Eroft gewähren."

Diefem Entichluß gemäß eilte ich Beralb au Beficht au befommen. 3ch fand ihn auf, feinem Bimmer , fcblog bie Thur, feste mich lachelnd nieber und redete ibn alfo an :

"Lieber Berald, ich hab' Dich um eine Befälligfeit ju bitten."

"Worin besteht fie ?"

"Seit wann fennft Du einen gewiffen herrn Barnard?" Berglo mechfelte bie Karbe. Dit mantenber Stimme wies berholte er ben Namen : "Barnarb ?"

"Ja," erwiederte ich mit erfunftelter Belaffenbeit : "Bars

nard! ein auter Freund von Don Diego b'Alparez."

"3ch febe," fagte Berald fich faffenb, "bag Du einigermaßen mit meinem Bebeimniß befannt bift. - wie weit weiß ich nicht, aber ich fage Dir fehr unumwunden, bag von mir aus bie Summe Deines Wiffens nicht vermehrt merben foll."

3ft Jemand in einer rechten tuchtigen Buth , fo fann er jum Erftaunen falt ericheinen! Allerbings mar ich über Beralde bariche Entichloffenheit etwas betroffen, aber mit Ladeln fubr ich fort:

"Und Donna 3fora, feit wann, wenn ich Dein Bertrauen nicht allzusehr in Anspruch nehme, fennft Du Diefe ?"

"3ch fag' Dir," erwieberte Geralb verftodt, "bag ich auf

feine Deiner Kragen antworten werbe."

"Du fennft," entgegnete ich , "bie alte Befchichte von ben beiben Brubern Cteofles und Bolynices, bie felbft als Afche fich nicht vereinigen wollten, - mabrhaftig, Beralb, unfere Liebe fcheint ziemlich von ber gleichen Befchaffenbeit. 3d weiß nicht , ob unfere Afche eine fo lobensmurbige Antis bathie barlegen wirb : aber unfere Bergen unb Banbe merben fie , bent' ich , barlegen , fo lang fich noch ein Lebensfunte in ihnen regt. 3a, wenn auch bas gemeinsame Blut," fügte ich mit vor Brimm gitternber Stimme bingu, - "uns am Rampf mit ben Baffen binbert, fo hemmt es wenigftens unfern bag und bie Fluche bes Bergens nicht."

Gerald warb blaß. "3ch verftebe Dich nicht," ftams

Bulmer, Depereur, I.

melte er hervor. — "Das Du mich verabfcheuft, weiß ich ; aber warum, warum biefes lebermag von Buth ?"

Mit einem Blid bitterer Berachtung verließ ich bas

Bimmer.

Ce war mir keineswegs angenesm, bent Lefer biefe dunklen Bige bes Bruderhasses vorzusühren, aber in der Schilderung jeber Leidenschaft liegt eine sittliche Wahrseit, und es ist weise zu zeigen, bis zu welch ungeheurer Summe die einsacher Grundzahlen einer Rinderfeinbseligfeit sich an einamber reihen können, wenn sie einnal durch irgend ein gewaltsames Ereigniß in einen gemeinschaftlichen Sausen geworfen, und mit der Genauigkeit des Nachegefühls zusammengerechnet werden.

Doch ich sehne mich über biese Auftritte hinveggutommen, und ber Strom meiner Geschichte ift nun daran, über Seenen von glangenderem und lachenderem Ausselehn hingufließen. Ich schreibe, dem himmel sen Bank, nicht blos eine Liebes, sohern eine Lebensgeschichte, und was ich nicht übergehen kann, kann ich mindestens gusammendrangen.

Behntes Rapitel.

Gin fehr furges Rapitel - fein Inhalt ein Bebienter.

Mehrere Bochen lang schmeichelte sich der Oheim, ich hatte den Wunsch, Devereur-Court gegen London eingustausscheine vergesten ober aufgegeben. Der gute, leicht zur siedenzustellende Mann! Er war nicht wenig detrüdt, als ich den Gegenstand mit doppelter Festigkeit von Neuem vordachte, und Ansehmag einer furzen Krift die zur Abreis verlangte. Immerhin hatte er indessen noch seine Mächeleien, um den öbsen Tag hinauszuschieben. Das Cinemalwares ummöglich, gehörigen Wölche von mir zu nehmen, weil das haus zu voll stack; das andere Mal würde es graussam gewesen sein, ihn zu verlassen im Augenblick wo das Jaus folger war.

Mittlerweile kam eine Beränderung über mich, die sonst bei unglücklichen Liebhadern nicht gewöhnlich ift, meinem hochschrenden und eitlen Charafter aber sehr entsprach. Ich wurde ein wundersamer Hafenste und der mußtigke Stuger, den man sich benten kann. Der Grund lag in dem Iweisel, den ich , sobald der erste Schmerz über Joras Abreise worder war, in die Aufrichtigkeit ihrer Empsindungen zu setzen begannt.

Mochte nicht Gerald, ber schone, stattliche, glanzenbe Gerald unter bem angenommenen Namen Barnard ein gludelicher Bewerber gewesen seyn? mochte nicht daher Jiorad Berwirrung rühren, wenn jener Name erwähnt wurde; nicht daher die Macht, welche ber also Genannte über sie auswibte?

Cobalb ein folder Gebante mir einmal burch ben Ropf geschoffen , gewann er auch Boben. Allerdings hatte Ifora eine gewiffe Gunft gegen mich merfen laffen, aber biefe mochte aus Gefallfucht, ober aus Mitleiben entfbrungen Meine Liebe mar eine Rnabenliebe gemefen, auf Schonheit gegrundet und burch einen romantifchen Anftrich berausgehoben. Den Charafter ber Beliebten hatt' ich nicht burchforfcht, und bie Seele blos nach bem Geficht beurtheilt. Leicht mocht' ich getäuscht worben fenn, und ich rebete mir ein , bag Taufchung wirtlich ftattgefunben! Bielleicht batte Gerald bem Bater und ber Tochter ihren nunmehrigen Aufent= halt angewiesen; vielleicht lachten fie in biefem Augenblick über meine Nebenbuhlerschaft und meine Thorheit. Dir wars, so oft ich mit Gerald zusammenkam, als schwebe ein verächtliches Lächeln auf seinen Lipven. "Er soll keinen Grund bazu haben," fagte ich mit durchbohrter Seele: "ich will biefes Beib allen Ernftes vergeffen , unb , wenn auch auf einem anbern Relb , meinen Rivalen verbunteln. Bergnugen - Auszeichnung - ber Glang eines Sofes - bie Gulfemittel bes Reichthums laben mich ju taufenb Frenben. 3ch will nicht taub fenn fur ihre Stimme. Bis bahin will ich weber Jenen noch irgend Jemand bie Spur, die Narbe ber empfangenen Wunde verrathen, und Gerald burch ben

Beweis bemuthigen, bag er bei all feiner Schonheit in mei-

ner Begenwart vergeffen werben foll !"

In Folge biefes glorreichen Entschlusses machte ich ben gahlreichen Damen, von welchen das Haus des Oheims stets devolkert war, unabläßig den Hof, und beschloß unter denselben den Ruhm der Galanterie und des Wiges vorzubereisten, der mir in der Stadt zu Theil werden sollte. — "Du bist," fagte mir eines Tages Aubrey — "seit Deiner Liebe sehr verändert, aber nicht durch Deine Liebe. Gesteh, daß ich Recht batte, als ich Dir abrieth, ibr nachzubängen!"

"Sag mit," sprach ich, meine Stimme zum Flüstern herabdampfenb, "glaubst Du, Gerald sen mein Nebenbuhler gewesen?" Damit zählte ich die Gründe für meinen Ber-

bacht auf.

Aubreys aufhorchende Meine drückte Berwunderung aus. "Es ift selffam "eber feltfam "bemerke er, "und der Nachen liefert einen soft ununftöglichen Beweis. Dennoch balt ich solchen noch nicht für hinreichend, um dem Zweifel jeden Jugang abzuschneiden. Aber was liegt daran? Du halt jett Deine Liebe beliegt."

"Ja," entgeg ete ich lachend, "ich hab' fie besiegt, und bin igst eben daran, irgend eine neue Sultanin sur mein Gez ju sinden. Bad fagst Bu von Lady hafselton? eine schone, lebhafte Dame. Ich brauche nichts als ihre Liebe, um der Beneidensvertheste aller Menschen, und einen fransjössichen Kammerbiener, um der Unwiderstehlichte zu sen."

"Die Erstere möchte wohl leichter erworben werben, ale ber Lettere," erwieberte Aubrey. "Gefällige Damen trifft man allenthalben, aber frangofische Bebienten macht ber

Rrieg zu einer raren Gache."

"Richtig!" fagte ich; "auch fiel mirs nie ein, ben beziehungsweifen Werth Beiber gleich zu ftellen. Caby Saffelton, ohne ihren Berbienflen Gintrag thun zu wollen, ift nur ein Beib, — ein französischer Kammerbiener aber, ber sein handwert versteht, bewassnet und zur Eroberung von Tausfenben." Und ich ging in ben Gesellschaftssaal.

Das Schidfal, welches mir bie ichapbare Buneigung ber

- mary Coogli

Laby Haffelton vorausbestimmt hatte, gewährte mir auch, und sogar noch früher, das werthvollere Geschent eines franz zöslichen Balets. Etwa zwei ober der Beschen, nachem ich meine Weisheit in oben beschriebener Art an Anbren gerrichtet, stellte sich mir das allerliebste Burischen als Anzbidat vor, pour le bonheur suprème de soigner Monsieur le Comte. Berstand frachte in seinem Aug; bes scheine Zuverschaftlichfeit herrichte auf seinen Stin; Dienstesssinischen und seinen Behringen des Gerien Wanscheftlichter waren ber Reid ber Welt!

3ch nahm ihn auf ben erften Blic und ftellte ben bewuns bernben Infagen bes haufes in ber atherifden Berson bes Jean Desmarais einen noch größern hafenfuß vor, als Graf

Devereur mar.

Gilftes Rapitel.

Der Selb läßt fich mit allen Ehren als einen Hafenfuß an. — Eine gebildete Dame aus bem achtehnten Jabrhundert, und ein im Ton ber Welt gehaltenes Zwiegespräch. — Das Mefentliche einer solchen Unterredung bleibt durch alle Jahrhunberte gleich.

"Ich bent, Morton," fagte ber Oheim, "wenn Du nach ber Stadt gehft, mußt Du auch auf eine Deinem Rang entsprechenbe Art erscheinen. Bas fagst Du bazu, wenn Du in meinem grut und golbenen Wagen auf ber Seerstraße bahin fliegst? Hol mich ber henter! will Dir ein Geschent bamit machen. Nein — teinen Dant! — und vier von meinen schwarzen flandrischen Stuten sollst Du zum Ziehen haben."

"Riebster Sir William," rief Laby Haffelton, — wie schon gesagt, die Tochter einer ber Schönen König Karls, und eben allein mit bem Oheim und mit beim Bruhftid".
"liebster Sir William, da bent ich wars wohl noch ein beserer Blan, wenn Sie ben Grafen und jum Begleiter in die Stadt mit gaben. Wir reisen nächste Woche ab. Er soll einen

Sit in unserer Ghaise haben, — bem Lovell unsere Bostpserbe bezahlen helsen, uns in den Wirthsbäufern beschützen,

dem Kellner in den niedlichen Modestücken, zusehen, die
jo untspuldig sind, daß ich selbst sie Seine grässichen Brirben
lehren will. Bin ich nicht abschreckender als meine hochgeehrte Multer, deren Schönheit Sie mit so viel Galanterie
erfieben, so werden Sie, Sir William, wohl gestehen, doß
jo was besser für Ihren Nessen ist, als in Ihrem grüngoldnen Wagen, gegen die Kälte ein Schnupftuch um den
Rops, einsame Busse zu thun, mit feiner bessen Beschäftigung sir die Phantasse, als etwa ein paar Sonnete auf die
vier flandrischen Sinten zu versassen."

"Bum Genter, meine Gnabige, Gie haben eben sowohl Ihrer Mutter Big ale Schonheit geerbt!" rief ber Oheim

mit entgudter Diene.

"Und Seine graflichen Burben ," bemerkte ich, "werben bie Einladung annehmen, ohne erft ben Oheim um Erlaubniß zu bitten."

"Bui! Das ift fed fur einen herrn von - laffen Sie

feben . - breigebn - fo alt find Sie wohl ?"

"Birflich," erwiederte ich, "man lernt die Zeit in Lady Haffeltons Segenwart so schrecklich vergeffen, daß ich mich nicht einmal erinnere, wie lang sie bis jest für mich vorhanben gewesen ist."

"Bravo!" rief ber Ritter mit schimmernbem Aug. "Sie sehen, Mylaby, ber Junge hat nicht untsonst mit feinem

alten Ontel gelebt."

"Ich bin in Berwunderung verloren," rief die Lady mit einem Blick in den Spiegel. "Bahrhaftig, Sie werden all umfere Algagnat de beim erhen Allfreten werdunklen; — aber — aber — Sir William, wie grün Ihre Spiegel geworden sich Voot behitte, die Landlurf hat etwas so Ansteckendes, daß selbs die Erumeaur davon eine Grasfarde annehmen. Doch Graf — Graf — wo sind Sie Graf?" (ich fland der höhen Sprecherin gerad gegenüber.) "af! da sind Sie — sagen Sie mit, führen Sie nicht einen Leichenspiegel

von ber echten Art bei fich? - Bie fann ich übrigens bier: über in Zweifel fenn? leiben Gie ihn mir."

"Den Spiegel, welchen Gie verlangen, hab ich nicht, führe aber einen anbern bei mir, ber Ihre Buge viel getreuer wiederftrablt."

"Die? verfteh' ich Sie boch mahrhaftig nicht!"

"Der Spiegel ift bier," entgegnete ich, bie Sanb aufs bert legenb.

"Bei Gott, ich muß ben Jungen fuffen," rief ber Dheim,

und fuhr vom Stuhl auf.

"Ich hab' geschworen," sagte ich mit einem Blid auf bie Laby, "nich nie, selbst von feiner Dame, fuffen ju laffen.

Sie muffen mir verzeihen."

"Ich erklare, " rief Lady Hasselton, ihren Kächer schwingenb, ber etwas kleiner war, als der Schirm, den man in woße Salons ftellt, der Unbequemilichfeit eines zu geräusmigen Immere zu begegnen, — "ich erklare, Graf, es steckt ein gut Theil Originalität in Ihnen. Sagen Sie mir, Sir William, woher verschafte sich Ihr Weste in einem so fruhzeitigen Alter — (eilf Jahre, sagen Sie, hab' er) — solch einen Kond liebenswürdiger Assurace?"

"Meine Gnabige, laffen Gie ben Jungen für fich felbft

antworten."

"Imprimis also," sagte ich mit meinem Stockband spies lend, "Imprimis aus frühzeitigem Studium ber besten Schriftsteller, Congreve und Karqubar, Ctylerege und Rochester. Dereitens aus bem auftändigen Berkehr mit einer Gesellschaft, die mit so gewaltigem Ueberdruß erfüllt, daß uns die Berzweislung endlich die Kühnheit eingibt — ihrer los zu werden. Drittens aus dem verföulichen Beispiel von Sir Milliam Devereur, und viertens aus begeisternder hoffmung."

"Hoffnung, mein herr," rief Laby haffelton, bas Bes ficht mit bem Kacher bebedenb, fo bag mir nur ein Schimmer

^{*} S. bas Rabere über biefe Schriftfteller in ber Rote am Schluß bes Rabitels.

vom außerften Pflafterchen auf ihrer linten Bange blieb. -

"Soffnung, mein Berr ?"

"3a — bie Soffnung 3hr Bohlgefallen ju erlangen. Erlauben Sie mir beizufugen, baß biese hoffnung jeht zur Gewisheit geworben ift."

"Auf mein Wort, Graf "

"Rein, Sie fonnen's nicht laugnen, Ben bie Unver-

fchamtheit nicht verläßt , ber ift unwiderftehlich."

"Sir William," rief Laby haffelton, "Sie mögen immerhin bem Grafen Ihren grun und poloenen Wagen und Ihre vier standingen Stufen geben, und seiner Mutter Kammerfrau mit ihm schieden; mit mir soll er nicht gehen."

"Graufam! und weghalb?" fragte ich.

"Sie find zu " bie Laby hielt an , und warf mir über ben Fächer herüber einen Blick zu. Wirklich war fie fehr schön. — "Sie find zu alt, Graf. Sie muffen mehr

ale neun gablen."

"Bergeiben Sie," entgegnete ich, "ich gable neun; — "wer ift Reun eine febr geheinnispvolle Bahl, und fiellt bie Mifen vor, bie, wie Sie wiffen, beständige Begleiterinnen ber Benns ober Ihrer, Milady, find, was eben so viel fagen will. So tonnen Sie fich meiner Gefellschaft eben so wenig entschagen, als berjenigen ber Grazien,"

"Guten Morgen, Gir Billiam!" rief Laby Saffelton

aufftehenb.

Ich bot ihr bie hand, fie nach ber Thur zu fuhren, ein Gelchaft, das ich unter großen Schwierigfeiten vollzog, benn ihr Reifrod war von ber neuesten Untermessichiet vos Umsfangs. — "Recht. Graf!" sprach fie, "es freut mich, daß Sie von der Schwiele vieles Gelehrfamfeit mitgebracht haben. Machen Sie ben besten Gebrauch avon, so lang sie noch da ist, denn Ihr Gedächtnis wird Ihnen bis Ende nächsten Withologie mehr darbieten."

"Das war' jammericabe!" antwortete ich; "benn ich hab' im Sinn fo vielen Gottinnen zu bienen, ale bie Beiben

hatten, und es follte mir angenehm fenn, benfelben meine

Berehrung in flaffifchen Formen bargubringen."

"D ber junge Ruchlofe!" rief bie Schone, mich mit ihrem Fächer fchlagend. "Welchen anbern Gottheiten außer ber Benus war' ich benn noch ahnlich?"

"Allen !" rief ich , "mindeftene allen himmlifchen."

Obwohl schon halb durch die Thure getreten, wand die Schone ihren Neifrod boch wieder aus ben Pfosten, und trat gurudt: "Behute! ben Göttern eben sowohl als ben Göttinnen?"

"Ge vif."

"Sie fchergen - fagen Sie mir inwiefern ?"

"Richts leichter! Sie gleichen bem Merfur wegen ihrer Diebftable."

"Diebftable!"

"Ba, gestohlene Herzen, und, " fügte ich süsternb hingu — "Blicke; — Zuptitern theils wegen Ihrer Blige, die sie in besagten Blicken werschließen, besonders aber, weil Ihren die gange Welt unterthänig ist; — dem Neptun, weil sie der Beränderung ebenso unterworsen sind, wie die See! — dem Bulfan, weil sie unter den Flammen leben, die Sie erregen, und dem Mars — weil Sie —"

"Go gerftorenb finb," rief ber Dheim.

"Getroffen; und," — fügte ich hingu, nachbem ich bie Thur hinter ber Schonen wieder zugemacht, — "weil Sie, Dank Ihrem Reifrod, neun Jaucherte Landes bebeden,"

"Bot Kisch, Morton," sagte ber Oheim, "Du setzell mich oft in Ersaunen, bas einemal über Deine Zurückhaltung, bas anderemal über Deine Zuverscht; heute voll Feuer, morgen ein Kopschanger. Noch vor einer Woche sagte mir Lady hasselfton, se ihr sehr wie kern wie eine August in der Mitter nicht zu vergleichen, sie habe jede hoffnung auf Dich versoren, und gebe Dich in Berzweiflung über Deine Langweiligseit auf. Und jest, bei Gott, haft Du ein Leben in Dir, das Sid selbs sincht übertroffen haben könnte. Wie kommt Das, sunger berr, be?"

"Run , Dheim , Sie haben ben Grund felbft angeführt.

Eben weil fie gefagt, ich fen langweilig, war ich entschloffen,

fie einer Umwahrheit zu überweifen."

"Nun, Das läst sich horen, Junge; mussen einem übeln Renommé immer durch personliches Verbienst wierhrechen. Wher was dentst Du von Ihro herrlichseit! Bei Gott, Du weißt, was der alte Bellair von Emilien sagte: ""Mach' viel aus ihr; sie ist eine der Besten von demilien fagte: ""Mach' viel aus ihr; sie ist eine der Besten von deiner Befantschaft, Ird Mussehen und Benehmen gefällt mir. Mahrlich, sie hat eine Sittsamfeit, die unserer Zeit nicht zusommt; so wahr ich lebe, die hat siene?" Findet Alles hier seine Anwendung!

he. Junae?"

"Ich fenn' ihren Werth, mein Herr, ich schäte fie bemgemäß, " erwieberte ich aus bemselben Stitt, bas ich durch häusiges Leseu auswendig wußte. "Aber die Wahrheit zu gestehen." sette ich hinzu, "ich dacht, die Stelle über ihre

Sittsamfeit hatten Sie weglaffen fonnen."

"Sieh' boch , — Ihr jungen Gelbichnabel fend immer gewaltige Sittentichter. Bas jum henfer, junger herr, Du wirst boch nicht um ihres Wibes willen Schlimmes von ihrer Tugend benten ?"

"Sm!"

"Ad, Junge, wenn Du einmal in meinem Alter bift, wirft Du erfahren haben, daß fille Kagen nicht die besten sind. Das erinnert mich an ein Geschichten — soll ich Dir's erzählen, Kind ?""

"Benn Sie bie Bewogenheit haben wollen, lieber

Dheim."

"Berbammt! — wo ift meine Dose? — Ah, da hab' ich sie. Ia, junger herr, Du sollst das ganze Ding von vorn bis hinten zu hören kriegen. Sebley und ich unterhielten uns eines Tags über die Weiber. Sid verstand diese Spiel meisterlich; — keine Leidensfast, verstehst Du, keine Liede von seiner Seite — nichts der Art — Alles nach Linien und Jirfel ausgemessen; — kannte die Weiber wie Würfel, und berechnete es die auf die Setunde hinaus, wann seine Schlingen sie nach den Grundlägen der Geometrie fangen mußten. Gin verdammt pfissiger Kerl, meiner Aren, aber ein durchs

- muffen nichte Bofce von ben Tobten reben, - und enblich ifte ja auch nur ein Berbacht von mir , verftehit Du. arme Rerl , - ich alaub' wirflich nicht , baß er ein folder Schuft mar ; - einem Bettler gab er einmal einen Engel= thaler. - Da , Junge , eine Brife! - Ja , ba fagt' ich ju Sir Charles: ""ich fürchte, Sie werben bei all Dem die Bittwe bennoch nicht herumkriegen, hol' mich der Henker."" ""Nach welchen Brincipien ber Biffenfchaft urtheilen Sie fo, Sir Billiam ?"" fragte er. "Na, Sie fehen ja, fle ift fo fittfam und hat fo eine niedliche Art zu erröthen !" ""Bort einmal, Freund Devereur,"" antwortete Gir Charles, feinen Saletragen gurecht ftreichend , und feine Borte , wie er's in ber Art batte, gleich einem Mufifftudichen abfingenb. ""Sort einmal. Freund Devereur, ich will Guch meine gange Lebens= erfahrung in einer einzigen Marime geben; - baß fie nen ift, bafur fteb' ich, und meines Dafurhaltens ift fie auch tief, und biefe Maxime ift -. "" "Dein , mein Geel , Morton, fann's Dir nicht fagen, - 's ift gar ju boshaft , und hangt bem gangen Beibervolf eine gar ju verzweifelte Schlappe an."

"Lieber Dheim, laffen Sie mich boch nicht bermaßen bie Dual bes Tantalus ausstehen! — fagen Sie mir bie Maxime;

fie foll ein Beheimniß bleiben."

"Rein, Junge, nein, — wurde Dich verderben, und überbies bem Andenken des armen Sid nicht gut thun. Aber, hol' mich der Henker, es war ein verdammt schlause Wörtechen, meiner Seel' das war's. Doch alle Wetter, Morton, ich vergaß ganz, Dir zu sagen, daß ich heut' einen Brief vom Abbe erhalten habe."

"Ja, und wann fommt er gurud ?"

"Morgen, fo Gott will !" erwieberte ber Ritter mit einem

Seufzer.

"So balb schon, ober vielmehr nach einer so langen Abwesenheit? Run, Das freut mich. Ich wünsche sehr ihn zu sehen, eh' ich von Ihnen scheibe."

"Birflich?" fragte ber Oheim. "Da haft Du's beffer, als ich! Bot Fifch, Morton, wie fommt's bag Du mit bem

Bfaffen vor seiner Abreife so gut Freund wurdest? Borber pflegte er immer sehr mistrauisch von Dir zu sprechen; und als ich ihn bas lettemal sah, erhob er Dich bis in ben himmel."

"Run, Geistliche feines Bekenntnisse haben, glaub ich, bie Gewohuheit, ben Starken in Schub zu nehmen und ben Schwachen zu zertreten; bas ift Alles. Er glaubte einmal, ich sen Einfalteninsel genug, mein Blud in die Schange zu schlagen, und beshalb hatte er einige wunderliche Zweifel über mein Seelenseil; — jeth halt er mich für flug genug, mm eine Karriere zu machen, und es ift erstaunend, was für einen Respecter beshalb vor meinen Grundsaben gefaßt bat."

"Sa! Sa! Sa! — Du haft ein Korn von Deines Onkels Humor in Dir, und bei Gott, Du befigest feine geringe Kenntniß ber Welt, wenn ich bedenke, wie wenig Du noch

bavon ju Beficht befommen."

Ein hieb auf die fatholischen Geistlichen galt in meines guten Dheims Augen für den höhebunft des Wiges und der Weisheit. Wir sind immer fest verständig in der Schätung Derjenigen, welche glauben, wir hatten gleiche Ansichten mit ihnen. Um sach zu seyn, mus man anders benken als die Leute — den Ruhm der Tiese erlangt man durch lebereins

ftimmung mit bem Saufen.

"Aber, lieber Oheim," erwieberte ber weise Reffe, "Sie vergessen, daß ich mehr von ber Welt geschen habe, als Manche, die zweingelsen, daß ich. Ihr habe als Manche, die zweind lied bei de die die Bergehn Jahre hatte, stellten Sie mich auf einen Standbunft, worauf ich meine gehörigen Bemertungen machen fonnte. Liest zu bem Jemand Bücher über das wirsliche Leben, während er sich gangleich in eigener Person derin herumtunmmelt, so ists zum Erstaunen, wie die Beobachtungen sich von selbst aufdragen, und wie gut man ste im Kopf behölt."

"Infonderheit, wenn Einer ein Genie bagu hat, - he, Junge ? und bann haft Du auch mein Stitt gelefen, ... ho. ragens Satyren in ein Spottgebicht auf Deine Mitschiller ungewandt, - ben Afflen mahrend ber Ferien regelmäßig

beigewohnt, - auf ben ganbballen mitgetangt und bei ben Damen febr frubzeitig bie mannliche Rofette gefvielt. Fifch, Junge! es ift mertwurdig genug mit angufeben, wie bie jungen Stuter ber heutigen Beit fich aufs Courmachen verfteben !"

"Infonderheit, wenn Giner ein Benie bagu hat, be, Dufel?" fragte ich.

"lleberbies," bemerfte ber Dheim fpottelnb, "haft Du

bie Belehrungen bes Abbes genoffen." "Ja, und wollten bie Briefter ihren Boglingen ebenfo-

mobl ihre Erfahrungen aus bem Reich ber menfcblichen Schwäche mittheilen, wie aus bem Reich ber Tugenb, wie weife murben fie uns machen !"

"Bot Rifch! Morton , Du bift ja ein mabres Buch ge= worben. Woher haft Du biefe 3bee von ben Pfaffen? Schon burch Lebensbeobachtung ?"

"Nein , Dheim , burch Beobachtung aus Schauspielen, bie, wie Sie mir fagen, bie Spiegel bes Lebens finb. Sie erinnern fich, mas Lee * quefpricht.

> "Die Erbe, meint man, hab fur Rorper Den Brieftern mehr zu banten, als ber Simmel Rur Geelen.""

Der Onfel lachte, und nannte mich einen verschmitten Burichen. Beftebe, Lefer, bag, wenn man ben Ramen eines winigen Ropfe fo leichten Raufe erlangen fann, es Schabe mare um biefen Titel nicht einzufommen! Erregft Du je ein Belachter und wirft wegen Deines guten humore gerühmt, fo bemuthige Dich und thu Bufe. - Du barfft verfichert fenn, bag Du etwas Bunberalbernes, oter , im beften Fall, etwas über bie Magen Schiefes gefagt haft! **

^{*} Rathanael Lee, ein bramatifder Dichter Englands aus bem 17. Jahrbundert. In Bolge ber Leibenfcaft, Die er für die Ge-liebte eines Freundes gefaft haben foll, fiel er in Madnfinn, ber bis ju feinem Tob fortbauerte. Der Ueberfeger.

^{**} Billiam Congreve, geboren gegen 1672, zeigte fich frub

3wölftes Rapitel.

Rudfehr bes Abbes. Gin Degen und ein Gelbftgefprach.

Als ich am folgenden Abend einfam auf meinem Zimmer faß, trat plöglich der Abbé Montreull herein. "Ah, find Sie'8? willfommen!" rief ich. Der Priefter beietete die Arme aus und drückte nich auss Bätetlichte ans dera.

"Ihr Freund!" erwieberte er, "ift enblich zuruchgekehrt, Ihnen feine Segends und Muchwünsche zu bringen. Seben Sie, wie erfolgreich meine Bemühungen für Sie gewesen!" Damit zog er eine lange, leberne, reich mit Gold ausgelegte Kapfel bervor.

"Bie, Abbe!" rief ich, "foll ich bie ale ein Gefchent für

Ihren alteften Bogling anfeben ?"

"Allerdings," entgegnete Montreuil, indem er die Kapfel öffnete und einen Degen herausnahm. Das Licht fiel auf ben Griff, und ganz verblendet von dem Glang fuhr ich zurüd; er flack voller Evelsteine, die augenscheinlich vom hocheften Werth waren. An dem Gefäß hing ein kleines Stück Burpursammt, worauf in goldenen Buchtaben fand: "dem Sohn des Marschalls Devereur, des Kämpfers für Frankeich, des Freundes von Ludwig XIV."

Ch ich noch vom Erstaunen über biefen Anblick zu mir gekonimen, rief ber Abbé : "Aus bes Königs eigenen Hänben erhielt ich biefen Degen , und bin zu der Anzeige ermächtigt,

als bramatischer Schriftkeller. Sein erftes Lufthiel, ber alte Junggesell, wurde isds aufgeschier und fand vielen Beisall. Sein Trauerspiel, bie trauernde Braut, welches 1687 herausklam, wird wie des jeden der den eine Aufgeschie gerechnet. Bope bedieirte ihm seine llebersehung ber Itade. Er flarb zu London im Sach 1729. — Gorg Bargubar, Luftspiellichter, geb. 1668 zu Londonberth in Ireland. Seine bekanntefen Stüde sind: Amor in einer Klasse, bie fandbaften Liebenden, Sir Harry Wildurt, der Undeftandige, ber Offizier auf Werbung, und, was als die bet des, bie Dffizier auf Werbung, und, was als die bet bette, die, bie Kriegslissen — John Wilmort, Graf v. Rochester, geb. 1683, geichnet flich deinbers durch eine Sattveren aus. In Bolge eines ausschnete flow dienbers durch eine Sattveren aus. In Bolge eines ausschweisenen Lebenswandels farb er schon im daß wenn Sie benfelben je im Dieufte Frankreichs ziehen, er von einer Stelle begleitet fenn wirb, die Ihres Namens wütdig ift."

"Im Dienfte Franfreiche!" wieberholte ich. "Im jesis

gen Moment ware Dies im Dienfte eines Feinbes."

"Feindes nur von einem Theil von England," erwies berte der Abbe mit Nachbruck. "Bielleicht had ich Tröffnungen von andern Monarchen an Sie, und die Freundschaft des frangofischen Joses durste für gleichbedeutend gelten mit der Freundschaft des wahren Oberhauptes von England."

Es blieb feine Taufchung über ben Ginn biefer Borte, übrig, fo bag ich mich felbft mitten im Raufch meiner Gitelfeit erfebroden abfehrte. Dem Abbe entging ber Bechfel meiner Buge nicht. Gewandt lentte er bas Befprach auf Bemerfungen über ben Degen, ben ich immer noch mit mahrer Liebesglut anftarrte. Bon ba fprang er gur Schilterung ber Milbe und Große bes foniglichen Schenfere über, und verweilte lang bei ben ichmeichelhaften Ausbruden , worin Lubwig von meinem Bater gesprochen, ja über mich felbft Erfundigungen eingezogen hatte. Er gablte alle bie Soffnungen auf, welche ihm bas erlauchte Befchlecht, worein mein Bater querft geheirathet, auf balbige Befanntichaft mit beffen Sohn merten gelaffen. Dit einer Berebtfamfeit, bie mehr nach bem bof ale nach bem Rlofter ichmedte, verbreitete er fich über ben blenbenben Rreis, ber ben frangofis ichen Thron umgebe. Und ale Gitelfeit, Neugier, Liebe gum Bergnugen und jum Ruhm, Alles, wofür junge Gemuther am meiften empfanglich find, in vollem Aufruhr maren, brach er jablinge ab, und wunschte mir eine gute Racht.

"Halt, mein Bater!" rief ich. Indem ich ihn dabei mit mehr Aufmerkamkeit als disher ansah, fiel mir ein Wechsel in seinem Aeußern auf, der mich einigermaßen betroffen machte. Früher war Montreuil in seinem Angug ftets ausenehmend einsach gewesen; jest war er reich gesteidet und an seiner Seite hing ein Degen, ein Schmud, der früher dort nie bemerkt wurde. Auch in seinem Blid schien etwas dem Wechsel seiner Aleibung zu entsprechen. Ob die lange Abs

wesenheit seine Züge ber Gewohnheit meiner Phantasse hinlänglich entrückt hatte, um mir jest mehr Empfänglichseit für ben Ausbruck zu geben, ber wirklich in ihnen lag, ober ob ber Umgang mit Königen und Welen bem ehemaligen Gesicht in neuester Zeit mehr Würde verlieben, wie Cromwells Solbatenliniamente durch ben Machtbesse, wie Gromwells Genes Herrichers bestleibet worden seyn sollen, nehm ich mir nicht heraus zu entscheiben: aber es kam mir vor, in der hohen Sitru und bem rönlischen Possil, in ber eingebrücken Lippe und der ruhig stolzen Wiene spreche sich ein mir früsher nicht bemerklich gewordener Abel aus. "Halt, wenn ich mir eine solche Krage erlauben darf, ob Goldfoss und ein Degen sich mit der Weisen des Orbens Jesu vertragen?"

"Klugheit, Morton," entgegnete Montenil, "enthebt uns oft ber äußern Sitte, und die Gefege unserer Gefellschaft haben, mit ihrer gewöhnlichen Weisheit vorgesehen für weltlichen und zeitlichen Anlaß. Während unsere Berfassung uns besiehlt, Kleiber, die unserer angelobten Armuth widersprechen, zu vermeiden, gestattet sie die Annahme: "Si in occurrenti aliqua occasione vel necessitate quis vestibus melioribus, bonestis tamen, indueretur."

"So ift alfo jest Anlag vorhanben, glangender aufzustreten, ale gewöhnlich?" fragte ich.

"Ja, mein Zögling!" entgegnete Montreuil, "und wenn Sie immer bas Ihnen vor mehr als zwei Jahren gemachte Erbieten meiner Freunbschaft annehmen; wenn immer Ihre Chrliebe eine erhabene große Laufbahn sucht, — wenn Könige zu werschaffen und zu vernichten und den Millen Gottes auf seinem edelsten Gebiet auszusühren, Sie für das Opfer kleinlicher Winssche und augenblicklicher Leidenschaften entschabiget, so will ich Ihnen Plane anvertrauen, die Ihrer Borfahren und Ihrer seibel murdig find."

Damit entfernte fich ber Briefter. Mir felbft überlaffen, feste ich mir feine Winfe auseinander, und wunderte mich über die Macht, die er zu bestien schien. "Der Bertraute von Königen," fprach ich zu mir felbft, — "der Ueberbrin-

ger ihrer Geschenke mitten burch Armeen und alle Auslausere bewasseiter Mächte; — Königreiche und if Umsturz; gewöhnliche Gegenstände des Ehrgeizes in seinem Mund und er selbst ein niedrigesorner, würdenlosse Priester aus einem armen, wenn auch klugen Orden: — hm., darin steckt mehr, als ich ergründen kann. Aber ich will mich bedenken, eb ich mich in seine geschrichen, geheimen Kanke einlasse. — vor allem will ich mich wohl umsehen, eh ich das sichere Erds großer Ländereien an den Dienst eines Haufe wage, das im Gerücht der Undankbarfeit sieht, und welches auf jeden Fall verdannt ist!"

Nach biesen flugen und bemerkenswerthen Entichluß griff ich wieder nach dem Degen, befah ibn nochmal von allen Seiten. Tigte das Het einmal und die Ringe zweimal, — legte ihn unter mein Kopftisen, rief nach meinem Diener, fleidete mich aus, — ging zu Bett. — sant in Schlas. — und traumte, ich lebre den Naciscall Billars ben

Sefondftoß.

Aber Fortuna, biefe Erz-Bathin, die, gleich ihren Borbildern auf Erben all unsere Angelegenheiten sur uns festest, offen bas viv etwas von ber Sache wissen, hatte bes chlossen, bas meine Freundschaft mit Abbé Montreuil sehr lurz mahren und meine Begegnisse bienieben eine andere Bach geben follten, als, aller Mahrischeintigkeit nach, unter ziener geistlichen Leitung der Fall gewesen sehn wurde.

Dreizehntes Rapitel.

Ein geheimnisvoller Brief. — Ein Zweifampf. — Die Absreife von Jemand aus ber Familie.

Am folgenden Morgen theilte ich bem Abbe meine Abficht mit, mich nach London zu begeben. Er nahm fie gunftig auf. "Ich felbit," sprach er, "werte Sie balb dort treffen. Mein Amt in Ihrer Kamilie hat aufgebort, und

Bulmer, Devereur. 1.

Thee Mutter wird fich nach so langer Abwesenheit meines geiftlichen Nathes wohl mit Leichtigfeit zu entheben wiffen. Weber die Zeit brangt, — da Sie so bald abreisen wollen, gestatten Sie mir heut Abend noch eine Unterredung auf Ihrem Zimmer. Bielleicht durste unser Gehrach nicht ohne Kolaen senn."

Ich sagte zu, die Stunde ward festgesetzt und ich verließ ben Abbe, um mich zum Dheim und dessen Basten zu beges ben. Bahrend ich bort Zeit und Beist gleich würdig und vortheilhaft anwandte, benachtichtigte mich einer der Bedienzien, es sei ein Mann am Schlostfor, der mich allein zu hree

chen wünfche.

Etwas verwundert folgte ich bem Diener aus bem Saal in bie große Salle mit ber Beifung, ben Fremben borthin zu bringen. Nach wenigen Minuten erschien ein fleiner fchwarglicher Mann, gwifchen Bornehm und Bering geflei= bet. Er grußte mich mit großer Chrerbietung und uberreichte mir einen Brief, ben er , wie er fagte, beauftragt fen, in meine eigenen Sanbe ju übergeben ; "mit ber ausbruckli= den Bitte ," feste er mit leifer Stimme bingu, "baß Die= mand beffen Inhalt erfahren moge, bie ich ihn forgfaltig burchlefen hatte." Nicht wenig betroffen über biefes Anfuden trat ich an ein Genfter und erbrach bas Siegel. Gin in ben Umfchlag gelegter Brief von ber Sand bes Abbes war bas Erfte, was mir ju Geficht fam. Im gleichen Moment fturgte ber Abbe felbft in bie Salle. Er warf einen fcnel= Ien Blid auf ben Boten, beffen Diene bei biefem Bufam= mentreffen Bermunberung, ja Befturgung aussprach. Rafch eilte ber Briefter auf mich ju, ergriff heftig meine Sand unb rief, bas Mug auf ben Brief geheftet : "lefen Gie ihn nicht, fein Bort - fein Bort! - es ift Gift barin!" - bamit hafchte er angftlich nach bem Schreiben. 3ch hielt es mit ber einen Sand feft, brangte ibn mit ber anbern auf bie Seite und rief :

"Berzeihen Sie mir, Bater — fobalb ich ihn gelefen, follen Sie bas Bergnügen haben; — früher nicht. hier fel mein Auge wieber auf ben Brief, und ich bemerkte meis nen eigenen Namen an zwei Stellen. Mein Argwohn warb rege. 3ch fah mich nach bem Drt um, wo ber Bote geftan: ben , um ihn über feinen Abfenber ju befragen , murbe aber ju meiner Ueberrafchung gewahr, bag ber Denich bereits weggegangen. Inbeffen hatte ich feine Beit ihm gu folgen.

"Rnabe," rief ber Abbe nach Luft fchnappenb und mich immer noch mit feiner burren, fnochernen Sand fefthaltenb - "Rnabe , geben Gie mir fogleich biefen Brief. 3ch bes

fehl Ihnen, mir ju gehorchen."

"Sie vergeffen fich, mein Berr," erwieberte ich und fuchte mich von ihm los zu winden. "Gie vergeffen fich. Der Unterfchieb von Bogling und Lehrer finbet nicht niehr gwischen une ftatt; und haben Sie bie Achtung, bie meiner Stellung gebubrt, noch nicht gelernt, fo erlauben Gie mir, Ihnen gu bemerten, bag es Beit bagu mare."

"Beben Sie mir ben Brief, ich bitte Sie," erwieberte Montreuil, feine Stimme vom Born jum flehenden Ton herabfentenb. "3ch bitte Gie wegen meiner Beftigfeit um Berzeihuna. Der Brief betrifft nicht Gie, aber mich ; es liegt in biefen, wie Gie feben von meiner Sand gefchriebenen Beis len ein Gebeimnif, an welchem meine perfonliche Sicherheit hangt. Geben Sie mir ibu, mein theurer, lieber Sohn! - Thre eigene Chre, wenn nicht Ihre Buneigung ju mir, verlanat es."

3ch wurde ichwantenb. Seine Seftigfeit hatte meinen Berbacht bestärft , aber feine Sanftmuth fchwächte ihn jest wieber. "Ueberbies," bacht' ich , "ift es feine Sanbidrift, und bing mein Leben bavon ab, ben Brief eines Anbern gu lefen, fo glaub' ich, ware gegen meine Chre, fo etwas gegen beffen erflaten Willen gu thun." Gin Bebante burchfuhr mich: -

"Bollen Sie fchworen," fragte ich, "bag biefer Brief feine Begiebung auf mich bat?"

"Reierlich!" erwieberte ber Abbe mit gen himmel ges

richteten Augen. "Wollen Sie fchworen, bag ich nicht einmal barin ermahnt bin ?"

"So wahr ich felig werben will."

"Lugner - Berrather - meineibiger Gotteslafterer!" rief ich mit unfäglicher Buth, "fieh bier und bier!" Damit wies ich bem Briefter verfchiebene Beilen, worin mein Rame leferlich und wieberholt vorfam. Montreuile Buge veran= berten fich ; er ließ meinen Urm los und fcwanfte gegen bie Band. Aber augenblicklich feine Faffung wieber gewinnenb, bemerfte er : "ach, ich hatte vergeffen, mein Sohn, ich hatte vergeffen! - ja, 3hr Rame ift barin erwähnt, aber mit ehrenvollem Lob : weiter nichte!"

"Bravo, ehrmurbiger Bater !" rief ich, meine Buth in ber Berwunderung über feine Gewandtheit ordentlich verlierend - "bravo! wenn's inbessen weiter nichts ift, so konnen Sie mir ohne Ginvenbung bie Erlaubniß gugefteben, biejenigen Beilen zu lefen, in welchen mein Rame portommt. Bohlwollen fann mir eine Befriedigung , wie mir folche ber Unblid meines von Ihnen gefchriebenen Lobes gewähren

muß, nicht verfagen."

"Graf Devereur," entgegnete ftreng ber Abbe, mah= rend ber unterbruckte Affett in feinen bunteln Bugen ar= beitete, "bas beißt mit mir fpielen und ich warne Gie, meiner Bebulb nicht zuviel aufzulaben. 3ch will ben Brief haben, ober" - er brach fablinge ab und griff ane De= aenheft.

"Bagen Sie mir zu broben ?" rief ich mit bem gangen Jahgorn meines Temperamente in ber Betonung, indem meine Seftigfeit burch ben begrunbeten Berbacht irgenb einer gegen mich beabsichtigten Berratherei noch vermehrt

wurbe.

"Db ich's mage!" wieberholte Montrenil, ber feine Stimme zu einer Art innerlichem Gefreifch berabbampfte und zuspitte. Db ich's mage? - ja, und mar' 3hr ganges Gefchlecht gegen mich in Angug. Geben Sie mir ben Brief, ober ich werde Sie jest und für alle Butunft tobtlich haffen ; tobtlich, ja tobtlich!" Damit ftrectte er mir bie geballte Fauft mit einer fo grimmigen, brobenben Miene entgegen, daß ich unwillfürlich gurud wich und bie Sand an ben Des

gen legte.

Diefe Bewegung ichien fur Montreuil ein Beichen gu fenn, auf bas er bisher gewartet. "Biehen Gie benn!" rief er mit uber einander gebiffenen Bahnen, und entblofte feine

Rlinge.

Dbwohl überrafcht von feinem Entichluf, fant ich nicht an, bemfelben entgegen zu tommen. Den Brief haftig in ben Bufen ftedenb, befam ich meinen Degen noch ichnell genug gur Sand , um einen rafchen , muthenben Angriff gu pariren. 3ch hatte erwartet, Montreuile mit leichter Dube Deifter ju werben, benn ich war nicht ohne Kertigfeit in Rubrung meiner Baffe. 3ch betrog mich ; - ich fand meinen Begs ner bei Beitem gewandter in ber Fechtfunft, ale mich felbit; und vielleicht mochte es bem Selben porliegenber Geschichte übel ergangen fenn, hatte es Montreuil fur flüglich erachtet, feine gange Beichicklichfeit gegen mein Leben aufzubieten, Aber im Augenblick, wo unfere Rlingen fich berührten, fehrte feine naturliche Raltblutigfeit, welche burch Buth ober Angft auf furge Beit verbrangt worben, auf Ginmal grind. 2Babr= fceinlich mochte er ertennen , bag es eben fo gefahrlich fur ihn feyn burfte, feinen Bogling ane ber Belt gu fchaffen, ale ben Brief, fur welchen er focht, in frembe Sanbe übergeben gu laffen. Go fchien er benn feine gange Unftrengung nur barauf zu richten, mich zu entwaffnen. Db er bamit gu Stande gefommen feyn mochte ober nicht, ift fchwer gu fagen, benn mein Blut gabrte, und bas geringfte Ueberfeben im Borhaben bes Abbes, bas einem genbten und fchnellen Fech= ter gegenüber immerhin ziemlich gefahrlich mar, burfte ibn an ben Drt gefandt haben , von welchem burch bie Gebete feiner Bruber, - wie zu bezweifeln une nicht gutommt fcon fo viele taufend Geelen erlost worben finb. Allein bie Bebienten , welche bas Geflirr anfange fur einen blofen Spaß von ein paar jungen Belben genommen hatten, benen bie Ehre, eine Rlinge ju fuhren, noch neu mare, murben nachgerabe über bie hitige Fortbauer bes garme beunruhigt und fturgten haufenweis auf ben Rampfplas. Bei ihrem Einbringen ließen wir gegenseitig von einanber ab. Meine Geistegegenwart wieder gewinnend, (ein Besithum, das ich damals sehr häufig verlor) sah ich die Ungiemlicheit eines Gesechtes mit einem Geistlichen und meinem Lehrer ein. Ich brach daher, wenn auch ungeschiet genug, in ein beslächter aus, nach wie Wiene an, als seh Alles nur eine Treundschaftliche Brobe der Kunstlertigseit zwischen dem Abbe und mit gewesen, stedte meinen Degen ein und schickte die herbeigeeitten wieder fort. Wit augenscheinschem Unglauben an meine Auslegung des Borfalls entfernten sie sich langlam unter farfem Blichvechsel. Montreuil, der meinen Berruch, unfere Kencontre zu beschönigen, kaum unterstützt hatte, trat jest auf mich zu.

"Graf," fprach er mit gefammeltem, abgekühlten Ton, "erlauben Sie mir brei Borte mit Ihnen an einem Ort wechseln zu burfen, ber weniger als biefer hier einer Störung

ausgesett ift."

"So folgen Sie mir, " lagte ich, und ichritt ihm nach einer abgelegenen, vor Zudringlichfeit gescherten Stelle bes Barks voran. hier wandt' ich mich um, und bemertte, dag ber Abbe feinen Degen zurückgelaffen hatte. "Mas foll Das?" fragte ich, auf seine unbewehrte Seite zeigend: "find Sie nicht hieber gekommen, unfern. Kampf zu erneuern ?"

"Rein!" erwieberte Montreuil, "ich berene die Saft, die mich jählings übernahm, und habe beschlossen, mir jede Mögs lichkeit zu einem Rückfall abzuschein. Diesen Brief, junger Mann, fordere ich noch stets von Ihren eigenen Sinn für Ehre und Recht; — er wurde von mir geschrieben; er war nicht für Ihr Aug bestimmt; — er enthält Geheinmisse, woran das Leben anderer Menschen hängt, vom meinigen nichts zu sagen. Wollen Sie's nummehr noch, so lesen Sie ihn."

"Gie haben Recht, mein herr!" entgegnete ich nach turger Baufe. "hier ift ber Brief; nie foll von Morton Devereur gesagt werben, bag er um feiner Sicherheit willen feine Chre aufs Spiel gesetht. Aber bas Band zwischen uns

ift jest und für immer gerriffen!"

Mit biesen Worten warf ich ben bestrittenen Brief auf ben Boben und entfernte mich. Bon Neuem trat ich in die große Salle. In einem Fenster bemerke ich ein Blatt Paspier; ich griff danach und erkannte es als den Umschlag, worin jenes Schreiben eingeschlossen gewesen. Er enthielt blos folgende, in französsicher Sprache an mich gerichtete Worte:

"Jemand, ber bem verstorbenen Marschall Devereux bes freundet war, schließt für den Sohn besselben einen Brief bei, womit bekannt zu werden für bessen Sicherheit wesentlich ift.

C. D. B."

"Hm!" sprach ich, "ein sehr befriedigender Fingerzeig, wem der Sohn des verstorbenen Marschalls Devereur mit vo viel Zwertläßigfeit weiß, daß er keine Zeile vom Inhalt des besagten Briefs ersahren wird. Aber ich muß nach dem Boten sehn!" Und unverzüglich eilte ich sort, mich nach ihm zu ertnubigen. Ich sohn ihn bereits abgereist. Unmittelbar nach seinem Austritt aus der halle war er wieder zu Pferd gestiegen und abgegogen. Gin Bedienter hatte jes doch bemerkt, daß er im vordern hof einige Worte an meinen Kammerdiener Desmarais gerichtet, der zufälligerweis eben bort herumschlenberte. Ich viel Desmarais und fragte ihn aus.

"Der garftige Keil!" rief ber Franzmann, und wies mit weinerlicher Miene auf seine bespritzten Strümpse. "Er hat mich burch einen Satz seines Pferbes von Kopf zu Mil besucht. Während ich vor Schrecken laut aufschrie, hielt er au und rief mir zu: fagt bem Grasen Devereur, ich sonne unmöglich länger warten, ber Brief aber bedurfe keiner

Antwort."

3ch troftete Desmarais über fein Miggeschied und eilte jum Obeim, entschlossen ben gangen Borgang zu entvecken. Sie William befand fich im Antleibezimmer, wo fein Kammers biener eben emfig beschäftigt war, feine Peruce in gesbriegen Stand zu seben. 3ch bat ihn um die Gefälligteit, ben haars fansster wegzuschieden und machte ihn sofort ohne lange Eine

leitung mit fammtlichen Umftanben befannt, bie fich zwifchen

bem Abbe und mir jugetragen.

Der Ritter schien erschroden, als ich auf ben übersanbten Dengen zu hrechen kam. "Mm Gott! Grässen, was hast Du gemacht?" rief er. "Mbeist Du, baß das eine sehr figsliche Sache werben kam? Der König von Krantreich ist eine sehr Du wirst Dich güttigk erimern, baß wir mit Seiner Mann, ohne Mittlich weiß ich nicht, ob die Annahme eines solchen Geschenk wirst in der Du der Bannahme eines solchen Geschenk nicht sur eine Berratherei angelesen werben durfte."

Damit icontelle Sir Milliam ben Roof mit einer flaglichen Miene. — "Ach," rief er enblich am Schluß meines Berichtes mit einem felbstgefälligen Blid'; "nicht umsonft hab' ich an Höfen gelebt. Weine beste Prachtwolfe will ich gegen eine Nachtmutze bran feten, baß ber alte liftige Kuchs eben so gut ein Jatobit als ein Schurt ist! Der Brief wurd'

es flar bewiefen haben, Junge, flar bewiefen."

"Bas foll aber jest gefcheben?" fragte ich. "Bollen Sie ibn noch eine Minute langer im Saus laffen?"

"Na ," erwieberte ber Ritter, feine Chrerbietung gegen bas ichone Gefchlecht fich ploglich gurudrufend: "Er ift Deiner Mutter Gaft, nicht ber meinige, an fie muffen wir bie Geschichte bringen. Doch Better auch! Junge, bei aller Unterwürfigfeit fur Dylady tounen wir fo wenig bulben, bag unfer Saus ein Berichmorungeneft ale eine Bauftlere Ravelle wird : - und vollende einen Angriff auf Dein Leben, - ber Satan! Bog Fifth , Rinb , ich felbft will gur Grafin geben, wenn Du nur vorber ben Richolls meine Berude gu Enbe bringen laffen mochteft! - muffen ben Damen nie en deshabille aufwarten, - muffen eben bann bie meifte Gorg= falt auf unfer Meußeres verwenben, wenn wir am meiften nothig haben, unfern Beift vor ihnen geltenb gu machen." Damit rubrte ber Dheim an ein filbernes Glodichen auf feinem Toilettetifch und augenblicklich jog ber Rlang Richolls aur Coeffirung berbei.

3ch überließ bie Sache ber Dienftbefliffenheit meines

Dheims, beffen Haß gegen ben Priefter, wie mir wohlbekannt, ein wirfgaues Bertharkungsmittel ber biplomatischen Gewandtheit seyn mußte ; und da ich es nicht ungern vermied, meine Mutter in eigener Person von der augenfälligen Schurferei ihres Gunflings zu benachrichtigen, eilte ich aus dem Semach des Ritters zu Aubrey. Er war nicht zu Haus Seine Leute — benn der Obeim hatte nach einer an frühere Zeiten erinnernden Grandezza, die seinen großen Reichthum und seiner aristofratischen Gefinnung entsprach, Idem von uns seine Aufmerksamtlichen Gefinnung entsprach, Idem von uns seine Aufmerksamtlichen Gestennung entsprach, Idem von met gewen, — Aubrey's Leute glaubten, er sey im Park. Dorthin verfügte ich mich und sand ihn endlich unter einem alten Baum sigend, ein großes, fromm aussehendes Buch vor sich, worauf seine Visse aufmerksam gerichtet waren.

"Es freut mich, Dich zu finden, mein sanfter Bruber," fagte ich, indem ich mich zu ihm auf ben grunen Rafen nies berftrectte. "Birtlich, ba haft Du einen paffenben, schönen

Plat jum Lefen ausgewählt."

"Ich hab' einen Plat gewählt," erwiederte Aubrey, "der fich für das besondere Studium eignet, das mich in Auspruch minmt; dern wor fönnlen wir besser von der Wacht und Gute Gottes lesen, als ungeben von dem lebenden Zeugniß beider? Schön! — wie unendlich schön — ist diese glückliche West, aber ich surche," seste er hinzu, indem die Glut seiner Bange hinwegstard, — "ich surchte, wie genießen sie zu sehr.

"Co legen wir uns benn unfern Glauben auf verschiebene Beise aus," erwieberte ich ; "benn ich halle ben Geuuß sur ben besten Beweis ber Dantbarfeit, und ich meine, wir fonnen bem Bater ber Gite feine angenehmere hulbigung briu-

Der englische hohe Abel gefiel fic in früherer Zeit in einer ausgezeichneten Prantliebe, die fich namenlich durch eine große Angabl von Bebeinen aussprach. So dielt ber als hoch fivarfam befannte Bourfeigh, der Gunftling ber Konlain Elisabeth, gleichwohl bunbert Bebiente, eine befandige Telef für ben Meund andere Lische eine generatieren Standes.

gen, ale burch ben Erweis, bag wir ben Werth feiner Gaben empfinben."

Aubren fcuttelte fanft ben Ropf; antwortete aber nicht. "Ja," nahm ich nach einer Baufe abermale bas Bort, - "ja, es ift wirflich eine herrliche, fcone Belt, bie uns jum Erbe gufiel. Sieh, wie bas Sonnenlicht bort auf bem golbenen Rorn ber Felber fchlaft, und gleich ber gottlichen Gute, von welcher Du fprichft, auf ben üppigen Reichthum gu lacheln fcheint, ben feine Rraft erfchaffen bat. Diefer Teppich ju unfern Fugen, bebeckt mit Blumen, Die, wie gute Thaten, jum himmel aufathmen; ber Bach, ber im Mittage= glang lachend bort burch bas ferne Beholg bricht, und feine Stimme wie ein Bote froher Runbe über Sugel und Balb fenbet ; une ju Saupten bie grunen , von taufenb Befangen tonenben Zweige, Erguffen eines Jubele, ber ju machtig ift, um fid) ine Schweigen ju bannen ; bas Laub felbft, bas vor Freude zu tangen und zu gittern scheint : - glaubst Du, Aus bren, irgend eines biefer Wefen fen fo feelenlos, um nicht Dant gurudingeben fur bas Glud, welches es burch fein Dafenn trintt? Worin anbere aber besteht biefer Dant, ale in ber Darbringung feiner Freude? Die Blumen fenben bies Opfer in Duften jum Simmel - bie Luft und bas. BBaffer in Tonen. Goll bas Menfchenherz ber einzige Theil ber Schopfung feyn , ber ben Dienft ber Gottheit burch Rla= gen, burch Dufterheit entweiht? Wenn bie beiligen Schrif= ten une gun Preis bes Schopfere rufen, fordern fie une nicht auf: "freudig ju fenn in unferem Gott ?""

"Wie tonnen wir freudig seyn, wenn ber Tag bes Gerichtes ewig vor une fleht?" fragte Aubrey. "Wie können wir freudig seyn" — hier zog ein dunfter Schatten über fein Gestägt und seine Lidve zitterte von innerer Bewegung — "während die tödtlichen Leidenschaften bieser Welt im Herzen freiten und um sich fresen? Ach nur Der, welcher die volle Seligfeit einer Gemeinschaft mit dem himmel kennen gelernt, kann sich die Augund bes Gewissens den benten, wenn es sich vom Erdenschann beschmutt, von ber

Erbenlaft germalmt fühlt."

Aubrey schwieg; seine Worte — fein Ton — sein Blick — amchten einen tiesen Einbruck auf mich. Ich wollte eben antworten, als er mir in die Rede fallend bemerkte: "Laß uns nicht von solchen Dingen fprechen, — unterhalten wir

une von weltlichen Wegenftanben."

"Dazu eben," entgegnete ich, "hab' ich Dich aufgefucht." 3ch theilte ihm fofort fo viel von meinem Brivatverhaltniß jum Abbe mit, ale ich fur nothig erachtete, um ihn vor all= au innigem Bertrauen in ben verschmitten Beiftlichen gu Er horte mich mit großer Aufmertfamfeit. Die Befchichte mit bem Brief - bie grobe Unwahrheit, beren fich ber Briefter burch bas Borgeben fculbig gemacht, ale fen mein Rame in jenem Schreiben gar nicht erwähnt, erfchred: ten ihn augenblicflich. "Aber," entgegnete er nach einem langen Stillfdweigen, "es ziemt nicht uns, Morton, fdwad, unwiffend, unerfahren, wie wir find, - voreilig über unfere Seelenhirten abzuurtheilen. Ihnen ift überbies eine viel großere Freiheit bes Benehmens geftattet , als uns , und ein Beg ba offen gelaffen, wo unfere Augen nur Geheimniß und Nacht umgibt ; ja, ich weiß nicht, ob es viel weniger gottlos ift, mit ben Ermablten bes Berrn über ihren Bfab rechten gu wollen, ale bie Bahn ber Gottheit felbft zu beflügeln.

"Aubren! Aubren! Das ist kindisch!" rief ich etwas ärgerlich, "Seimlichfeit ist immer das Werkmal des Betrugs. Die Erwählten des Herrn follten sich von ihrer Herbe nur durch höbere Tugend, nicht durch ein Vorrecht am Täus

fdung auszeichnen."

"Mber," erwiederte Aubren und wies auf eine Stelle in bem Buch vor ihm, "fieh, was ein Prediger bes Wortes gesfagt hat!" Damit las er einen ber gefährlichsten Grundsähe bes Pfassenthums mit einer Chrsurdt ab, als citirte er die heilige Schrift selbst: ""Die nackte Wirflichkeit soll den Augen der Menge nie zu offen bargelegt werden. Es war eine weise Dichtung der Alten, daß die Wahrheit in einem Brunnen verborgen liege!"

"Ja!" rief ich begeiftert aus, "aber bieser Brunnen ift gleich bem beiligen Bach ju Dobona, ber bie Gabe ber Er-

leuchtung für feine Befuche hatte, und jebe Factel anzugunden vermochte, welche die Oberflache feines Baffere berührte!"

Jebe Antwort, die mir Aubrey hatte geben fonnen, wurde burch ben Oheim abgeschnitten, ber, mit einem Anebruck ungewöhnlicher Zustriedenheit in dem behaglichen Gesicht, auf

une jugegangen tam.

"Luftig Jungen, luftig!" rief er, als er fich auf Hörweite genähert hatte — "ein Feiertag fur Euch! Boch Stifch, und ein besserer, als meinem alten haus zu Theil wurde, seit sein früherer Bestiger, Sir Jugo, streithasten Angebenkens, das Nonuenkloster zerflörte, wovon die paar Reste noch dort brüben auf der Auhöhe siehen. Morton! Du gewaltiger Kert, schon ift Alles im Reinen — der Hof geständert, — der Schuft auf und davon. Sieh da und freu' Dich eben so seh, wie ich über unsere Erlösung." Damit übergab er mir solgendes Billet von Wontreuis hand.

An Sir William Devereur, Rtr.

"Dein hochgeehrter Freund!

3u Holge eines Wortnechfels zwischen Ihrem altesten Ressen, bem Grafen Morton Deverent, und mir, worin Eresteren mir zu bebenten gab, daß nicht nur unfer früheres Berbältniß zwischen Lehrer und Jögling aufgehört habe, soubern sogar Freundschaft für seine Berson sich nicht mit ber Achtung vertrage, welche seiner höheren Stellung gebühre, kann ich weder die Würde der Wissen die Studie weiger die Studie der einebrigen, nur unter Ihrem wirhlichen Dach eine Stunde länger als ein Gast zu verweilen, der Ihrem Weren werden und wahrlichenischen Erde sein dast zu verweilen, der Ihrem Werwandten und wahrlicheinlichen Erden nicht uur unwillsonnen wäre, sondern Delein sogar geblisch beleibigt worden ist. Erzlauben Sie mir, Ihren meinen Dauf für das Bohlwollen zu bezugen, das Sie mir bisher bewiesen, und Ihren sür ewig Albssied zu sagen.

3ch habe die Ehre mit ber ausgezeichnetften Sochachtung

gu verharren u. f. w.

Julian Montreuil." 3ch gab ben Brief, nachbem ich ihn gelefen, an Aubren.

Branch Longle

"Na, junger herr, was fagft Du?" rief mir ber Dheim zu und ftemmte feinen Stod feft gegen ben Boben.

"Daß ber gute Abbe feine gewöhnliche Fertigfeit ber Darftellung barin bewiesen hat. Und bie Mutter? geht fie

in unfere Unfichten von Seiner Ehrwürden ein?"

"Nicht ganz, fürcht' ich. Indefien ift fie, Gott fegne sie, zu sanft, um Nein zu sagen. Kreilich sind diese Sesulten verdammt weichzüngig gegen Weider. Bei Gott! sie fanzeln bie Werdammnis mit so unwderstehlicher Miene ab, daß sisch in gleichem Waß als Wilhelm der Eroberer wie als Edward der Besenner bethätigten. — Ra! Meister Aubrey, bist Du denn verliedt in den alten Jakobiten, daß Du über sein Bistet deur?"

"Was er fagt, scheint fehr tief empfunden gu feinn, lies ber Dheim," bemertte Anbren, indem er Jenem ben Brief

zurückgab.

"Empfunden!" rief ber Ritter. "Ja, bie ehrwürbigen Bater haben immer eine erstaunend gartliche Empfindung für

ihren eigenen Bortheil. Be, Morton ?"

"Gewiß, lieber Oheim," erwiederte ich mit dem Munsch, einen Gesprächsgegenstand abzuändern, der, wie ich wußte, Anbrey verlette. "Aber sollen wir und nicht zu jener Gesfellschaft von Frauen und Fräulein schlagen? Ich sehe, sie wollen eben eine Rabrt auf dem Baser machen."

"Gott verdamm' mich, Junge, von ganzem herzen!"
rief der gutmitisige Kitter. "Ich habs gar gern, wenn die
guten Geschichsse siellest Spaß machen. Denn, Dir die
Wahrheit zu sagen, Morton," fügte er mit dem Flüstern
eines Kenners hinzu; "das beste Abhaltungsmittel, daß sie
nicht den Satan herauskehren, ist eine Unsmunterung, den Narren herauszusehren!" Und mit herzlichem Gelächter
über diesen, einem seiner Lieblingsschriftseller entwendeten Scherz schrift Sie William zur Wasservarie voraus.

Bierzehntes Rapitel.

Gin Rapitel ber Rleinigfeiten.

Der Abbé hatte sich entfernt! Es ist erstannend, wie leicht sich Jebermann in seine Abreise süge. Meine Mutter sprach kaum von der Sache; in der unabänderlichen Saustigeit spres Gemütik glitt Alles ohne Widerspruch oder Spureines früheren Dasenns hinad. Eben so fill darüber war Gerald, der ausschließlich mit Jagd, Fischerei oder Dorstliedschaften beschäftigt, sich selten in die Festlichsteiten des Haufen sinighte. Aufbrei Schien einen oder zwei Tage lang betrübt; aber bald gewann seine Miene wieder die gewohnte ernste Wilde, und es fland keine Woche an, so ward der Wibbé so wenig erwähnt oder vermißt, daß man kaum gedacht haben würde, unsere Schwelle sey se von Julian Montreuil betreten worden. Die Vergescheit eines degradbenen sin ich ich ist gegen die Vergessenteit eines in Ungnade Gesalkenen!

Mittlerweile trieb ich auf meine Abreife, und ber Tag murbe endlich bestimmt festgefest. Seit ber bem Lefer ges melbeten Unterhaltung mit Laby Saffelton hatte biefe Dame fortwahrend gezogert - obwohl bas Saus fich gu entleeren anfing und Conbon ihr gufolge in feber Saifon mehr taugte ale bas Land ju irgend einer Beit - bis end= lich Graf Devercux mit ber liebenemurbigen Befcheibenheit, bie ein fo bezeichnenbes Merfmal von ihm war, ju vermuthen begann, Laby Saffelton gogere um feinetwillen. muthiate ben Berichamten ernstlich auf ben vierten Sit im Gefährt ber Schonen gu bringen, ber, wie wir in ber obenberichteten Unterredung gefehen haben, ihm früher fcherge weife angetragen worben. Rachbem ein gewaltiges Grauen über ben Borfchlag jur Schau getragen worben, willigte Laby Saffelton ein. "Sie fen immer," fagte fie, "in Rinber besondere vernarrt gewesen, und es wurde allerdings eine Bewiffenefache fenn, ein Knablein wie ben fleinen Grafen allein nach London ju fchicken."

Der Dheim war entzudt über biefe Anordnung. Die

Schöne wurde von ihm immer vorzüglich begünstigt; ja er gestel sich mitunter zu verstehen zu geben, wie er besondere Wrinde zur Järtlichfeit sir die Techter ihrer Mutter habe. Indessen ist die Bahrheit dieser Andeutung mehr als verdächtig; ich halte sie die für eine kleine List des guten Ritters, um den Strom der liebevollen Ennpsindungen, wor von seine Brust übersoß, zu extschuldigen, da er in Folge des herzlosen gesellschaftlichen Tons, worein seine Jugend gefallen, sich schaftlichen Rousen werten gestellschaftlichen Demutische signenschaften unumwunden zuzugestehen. In Lady Haffeltons vertrauslichem, ungezwungenen Benehmen, in einer gewissen Sutzellichen Mutmithigfeit, die sich ihrer Affeltation beigesellte, und einer Fröhlichfeit der Laune, die niemals die Jügel hängen ließ, lag etwas, das ganz darauf berechnet war, ihr bei einem Wann von der Sinnesart meines Oheims Guntzu zu gewinnen,

Gin alter Berr, ber in ihrer Familie bas Amt eines Chevaliere nach frangofifcher Art befleibete , b. b. welcher nicht allzulange Gefchichten ergahlte, und niemand wegen einer Unterbrechung barin berausforberte ; - ber ein gutes Aussehen, - einen tabellofen Stammbaum hatte, - Sinn für Bis, Literatur, Billet: Styl und bie Behandlung von Schooshunden verrieth; ber bie Damen bes Saufes gu Berfteigerungen, ine Schaufpiel, an ben Sof und gu Marionetten begleiten fonnte; ber ein Recht auf bie befte Gefellichaft be= faß, aber feinen Sit aufe Signal Jebem abzutreten erbotig mar, welchen bie hubiche Rapricieufe, ber er biente, aus ber fchlechteften Societat auswählen wollte, - furz eine hochft nutliche, bezaubernbe Berfon, bie Bebem recht war, und por welcher niemand fonberlichen Refpett empfant; biefer Berr, fag' ich, Ramene Lovell, hatte 3hre Berrlichfeit auf bem Ausflug nach Devereur-Court begleitet. Außer ihm war auch eine verwittwete Dame, eine entfernte Bermanbte, mit einem einzigen Aug und einer scharfen Junge — Laby Reebleham — gekommen, welche von ber Schonen als eine Art Chrendame ober Duenna mitgeführt wurde. Diese portrefflichen Berfonglitaten bilbeten meine Reifegefellichaft und füllten bie übrigen Gipe im Bagen. Um bie Dabrheit, und un nichts von meiner Järtlichkeit für Lady haffelton ju fagen, es lag mir gewaltig viel daran, einer Lächerlichkeit ju entgesen: ich wollte nicht wie ein junger Goldkafer in des Oheims grüner Kutsche mit den wier flandrischen Stuten, bie mich in der Stunde keine zwei Landesmeilen weit gedracht hätten, nach der Stadt frappeln. Dabei hatten Mylady haffeltons geheime Sydtereien — (benn sie war wirklich wohl erzogen und nachte über Sir Wisslams veralteten Geschmach wenigkens in seiner Gegenwart keinen Scherz) — meinen aus eigener Anschaung gestoffenen Widerwillen gegen besagte Umsehung nach der Wettopole noch beträchtlich erhöht.

Am Tag vor meiner Abreise erwähnte Gerald berselben zum ersten Mal. Wit einem Blick in den Spiegel, welcher bie prachtvolle Schönheit seiner eigenen Berson in vollem Gegenstag gegen die kleinern Berbaltnisse und einsachern Jüge meiner Gestalt zurücklrablte, bemerkte er böbnisch.

"Dein Ericbeinen muß ein wunderbares Auffeben in ber

Stabt machen."

"Rein Zweifel," entgegnete ich, als nahm' ich seine Rebe im wörtlichen Sinn, und legte meine Spigenhalsbinde mit ber Miene eines Betit-Maitre zurecht.

"Bas ber Graf wißig ift!" flufterte bie Herzogin von Ohneland, die noch nicht jeber hoffnung auf ben Aeltesten ber brei Bruber entsagt hatte.

"Witig?" rief Laby Saffelton, "bas arme Rind ift ein

völliger Ginfaltepinfel !"

Fünfzehntes Rapitel.

Mutter und Cohn. — Tugenb follte bie Leiterin ber Gefühle, nicht ihre Berftorerin fenn.

3ch benutte bie erfte Gelegenheit mich von ber guten Gesellschaft wegzustehlen, die über meine geistigen Borzüge so getheilter Ansicht war, und begab mich zu meiner Mutter,

für welche ich trot ihrer an Unempfindlichfeit ftreifenben Bemutherube eine große , unverwischbare Buneigung empfanb. Birflich, wenn Reinheit bes Lebens, Rechtlichfeit ber Befinnung und Barme ber Frommigfeit Liebe gewinnen fonnen. fo verbiente folche Diemanb in hoherem Grab. Schabe, baß ne bei fo bewundernewurdigen Gigenfchaften bie Reigungen bes Bergens nicht emfiger ausgebilbet hatte. Der Reim fehlte nicht, aber er war vernachläßigt. Urfprünglich für ben Schleier bestimmt, war fie fehr fruhzeitig belehrt worben, Glut ber Empfindung fen gleich bebeutend mit Gunbenglut, und fo lang und angftlich hatte fie in ihrem Bergen feben Bluthentrieb bes verfehmten Gewachfes gurudgebrangt, baß ber Boben endlich ju feiner Bervorbringung unfabig gewors ben zu fenn fchien. Bar in einem Bintel biefes oben unb beiligen Raumes noch ein grunes gartes Fledchen ber Liebe porhanden, fo blieb es, mit einem falten parteiffchen Borbehalt für meinen Zwillingebruber, ausschließlich bem Aubren jugeeignet und geweiht. Seine ber ihrigen verwandte Rei= gung ju frommer Stille und ftrenger Anbacht , feine Sanft= muth, feine gangliche Freiheit von allen fnabenhaften Strei= chen, im Berein mit feiner beinah engelhaften Schonheit, eine Gigenschaft bie in feinem weiblichen Bergen ungewurbigt bleibt, - waren eben barauf berechnet, ihr Ditgefühl zu er= merten und fich in ihre Liebe einzuschleichen. Geralb erschien ebenfalle regelmäßig in feinen Gewohnheiten, fleifig in feinen Anbachteubungen, und hatte von fehr fruber Beit an boch in ber Bunft ihres geiftlichen Berathers geftanben. Ueberbies befaß er, wenn auch nicht Aubrene garte überirbifche Schonbeit, boch Reize von einer mehr mannlichen, enticbiebenen Art, und an Gerald gab baber bie Grafin bas Bischen Liebe ab, bas fie neben Aubrey noch erubrigen konnte. Gegen mich bewies fie bie vollenbetfte Gleichgultigfeit. Rein hadli-ges, ftolges Temperament, meine Neigung gum Spott, meine heftigen, ftorrifchen Leibenfchaften - meine fede, rudfichtelofe und in ber Aufreigung faft blutburflige Ratur (im Aufgablen unferer Fehler finbet bie Eitelfeit eben fo gut Bulmer, Devereur, I.

ihre Nahrung, als in beren Berheimlichung.) — all Dies mußte dem gleichmäßigen, saubetlichen, ruhigen Sinn meiner Mutter besonders zuwöhre feyn. Die kleinen Ercesse meiner Kindheit erschieden ihrem reinen, unersahrenen Genüth als Berbrechen eines vorn herein verkehrten, ichlechten Herzens. Mein übersprubelnder Schezz, der zwar selbst in jugendlichen Muthwillen niemals das wirtliche Gute angriss, aber vor bessen Gedein und Form nie Ehrsurcht zeigte, ward von ihr als Erzys der Bosheit betrachtet; und selbst die Musbrücke von Zuflichtett, Witte und Wohsswollen, die bei meinem wisen, dunten Wesen nicht selten vorfamen, waren ihrer stillen Seele so fremb, daß die Hesselfisseit sie nur anwöderte, wo der

innere Behalt fie mir hatte verfohnen follen.

Auch marb ich ihr burch bas gegenseitige Berftanbnig gwischen bem Dheim und mir feinedwege angenehmer. 3m Gegentheil, abgeftoßen burch ben leichten muthwilligen Con in ber Unterhaltung bee Rittere, burch bie Frivolitat feiner Sinnesart und burch feine feberifche Difactung firchlicher Formen, an welchen fie felbit mit großem Gifer hing, war fie volltommen unempfindlich gegen biejenigen Seiten, bie feinen fornigen, ebeln Charafter wieberum abelten und erhoben : - ganglich flumpf gegen bie Barme feines Bergens - bie überftromenbe Gute feiner natur - feine Boblthatigfeit - fein hobes Chraefibl - bie Rechtlichfeit feiner Brunbfage, bie nichte gum Banten bringen fonnte, ale etwa feine unüberwindliche Gutmuthiafeit - ben icharfen , burchbringenben Berftanb, ber, wenn auch durch Schwachen und excentrifche Ginfalle oftere getrubt, bie Grundlage feiner geistigen Anlagen ausmachte. Go eingenommen fie inbeffen gegen une Beibe erfchienen, lag gleichwohl in ihrer Geele fo viel Beiches, Dilbes, Bornlofes , baf felbit bie Ungerechtig: feit in ihren Unfichten ben Stachel verlor, und man bie Sauftmuth ihres Charaftere unwillführlich lieben mußte, wenn man fich burch beffen Ralte noch fo eiffa angeweht fühlte. Die ichienen Merger, Soffnung, Furcht, ber ichwachfte Sauch ober Binf einer Leibenschaft, ihre bewegungelofe Bergens: ftille aufzurühren, und Rube war fo ungertrennlich von ihrem

Bild, bag es mir oft vorfam, als fonnte, wie bei jenem von herobot beschriebenen Bolt, felbst ihr Schlaf burch feine

Traume geftort werben.

Ja! wie gartlich, wie innig liebte ich fie! Die viele beimliche aber tief empfundene, bittere aber pormurfelofe Thranen hab' ich im Berborgenen vergoffen , wenn ihr falter, untheilnehmender Blid auf mich fiel. Wie oft hab' ich, ohne bag fie es bemerfte, und fich barum fummerte, por ihrem Bimmer gewacht, gebetet und geweint, wenn ein vor= übergehendes Uebelbefinden ober Leiben fie barin hielt; und wie fehnsuchtevoll gabite ich auf bem eigenen Rrautenlager, worauf mich meine anfangs fcmachliche Rorverbefchaffenbeit nicht felten warf, bie Minuten bis ju ihrem punftlichen. furgen Befuch ; wie fuhr ich auf, wenn ich ihren Ruftritt vernahm, und wie fühlbar ichlug mein Berg bei ihrem Beraunaben empor! Und wenn ich bann ihre falte Stimme borte und auf ihr ungerührtes Beficht fab, wie fchmerglich manbt' ich mich mit einer guruckgebrangten, erbruckten Bartlichkeit ab, bie man mir fur Berftodtheit ober Mangel an Ghrerbietung auslegte. D machtige, baurenbe Bewalt jener fruben Bereinigung, bie in ihrer unbeffegbaren Rraft beinah' eingeborner Bille ber Ratur ju fenn fcheint! - Band gwi= fchen Sohn und Mutter, Die ibn in ber Berborgenheit ihres Schoofes trug und mit Tobesmuhen Leben fur ihn erfaufte! - Quell ber findlichen Liebe, welchen feine Ralte erftarren, feine Ungerechtigfeit ju verbittern, fein gefranfter Stol; in neue Ranale abgulciten vermag, - ben weber bie Beit, noch bie beißen Sounen unfres fampfenben Mannesaltere vertrocknen tonnen : - wie lebendig ftromft bu felbft in biefem Augenblid an mein Berg und befeuchteft mit beinen heiligen Bogen, die aus ben ausgeborrten Jahren noch hervorbluhenbe Erinnerung.

Ich ging auf die meiner Matter angewiesenen Gemächer qu und flopfte an. Gine von ihren Frauen ließ mich ein. Die Gräfin faß auf einem hochlehnigen, mit Teppichen wunsberlich aussezichmutichen Armfluhl. Ihre ausgezeichnet schosen Füße ruhten auf einem Sammtfifen. Drei Kammerner Füße ruhten auf einem Sammtfifen. Drei Kammer

mabchen ftanben um fie ber; fie felbft war emfig mit einer feinen Stiderei beschäftigt, eine Runft, worin fie es gu einem ansaezeichnet hohen Grab gebracht hatte.

"Der Graf, gnabige Frau!" fagte bie Bofe, bie mich eingelaffen, inbem fie einen Geffel neben meine Mutter rudte, und fich fofort ju ihren Dienftgenoffinnen gurudgog.

"Guten Tag, mein Cohn," hob Jene an, inbem fie bie Angen einen Moment aufschlug und bann wieber auf ihre

Arbeit fallen liefi.

"3ch fuche Gie bier auf, liebfte Mutter, ba ich nicht weiß, ob ich unter ber und umgebenben Menge von Baften und Reftlichkeiten andere Gelegenheit finden burfte, unter vier Augen mit Ihnen ju fprechen. Bollten Gie bie Bewogenheit haben , Ihre Leute wegauschicken ?"

Wieberum folg meine Mutter bie Augen auf. warum, mein Cohn? 3mifchen une fann boch mahrlich nichts vorfommen, mas ihre Abmefenheit erforberte! Bas

ift Dein Grund ?"

"Ich verlaffe Sie morgen: Rann es auffallen, bag ein Sohn feine Mutter por feiner Abreife allein ju fprechen munfcht?"

"Reineswegs, Morton; aber Deine Entfernung wird ja bon feiner langen Dauer fenn; ober meinft Du? - Ach. bas Unglud fucht mich beim , ba hab' ich einen Stich fallen laffen!"

"Entschuldigen Sie meine Bubringlichkeit, liebe Mutter

- wollen Sie Ihre Dienerinnen nicht wegichiden ?"

"Benn Du's wünscheft, allerdings; aber ich fühle mich ungern allein, besondere in biefen großen Bimmern. Auch glaub' ich nicht, bag bie Ahmefenheit ber Dienerschaft fich mit unferem Rang wohl vertrage. Inbeffen wiberfprech' ich Dir nie, mein Gohn." Damit befahl bie Grafin ihren Frauen , im Borgimmer ju marten.

"Run, Morton, worin besteht Dein Berlangen ?"

"Mur Ihnen Lebewohl ju fagen und mich ju erfundigen, ob London nichts enthalt, mofur Sie mir einen Auftrag gu geben wünschten?"

Die Grafin folug bie Augen wieber von ber Arbeit auf. "3ch bin Dir fehr verbunden, mein lieber Cohn, bas ift von Deiner Geite eine fehr garte Aufmertfamfeit. 3ch bore, man trage jest bie Leibchen um ein gang Beniges minber jugefpitt, ale fruher. Du weißt, bag ich mich um ber= gleichen Gitelfeiten nicht fummere; aber Achtung vor bem Anbenten Deines ruhmvollen Baters macht mir's wünschens= werth, in einem gegiemenben Meußern zu erscheinen. Deine Frauen follen Dir barüber fcbriftliche Nachweifungen an Madame Tourville geben - fie wohnt in St. James-Strafe und ift bie einzige Berfon, an welche man fich in folden Ans gelegenheiten wenden fann. Die Fran hat Erfahrungen im Ungluck gemacht und verfteht fich auf ben trubern, pruntlofen Befchmack Derjenigen, welche ein hoberer Stand vor gleicher Befummerniß nicht beschütte. Go , Du reifest mor= gen ab? - Billft Du mir boch bie Scheere geben, bie bort auf bem Elfenbeintifch liegt. - Bann wirft Du gurudfehren ?"

"Bielleicht niemals!" erwiederte ich furz abgebrochen. "Niemals, Morton; wie wunderlich — warum?" "Bielleicht, daß ich zur Armce gehe und umkonime."

"Das wollen wir nicht hoffen. - Alch, wie falt es ift, liebes Rind - willft Du nicht bas Fenfter fchliegen? Bergeib', baf ich Dir Dube mache, aber Du felbit wollteft ja, bağ ich bie Mabchen wegschicke. - Bur Armee, fagft Du? ein febr gefahrlicher Stand! Dein grmer Bater murbe noch am Leben fenn , wenn er ihn nicht erwählt hatte. Inbeffen ift in einer gerechten Sache, unter bem herrn ber Beerichaa= ren , großer Ruhm ju gewinnen. Rur find bie Uebel , bie fich fur Gingelne nebenber bamit verfnupfen, ju bebauern! - ju bebauern bie Baife und bie Bittme! - Gib boch bas Billet gang gewiß an Madame Tourville felbst, lieber Sohn; ihre Behulfinnen fennen mein Unglud nicht fo wie fie, ja fie haben nicht einmal mein genaues Leibesmaß; in meinem Alter und betrübten Buftand aber mocht' ich gern geziemenb in Dergleichen ericheinen. - Das erinnert mich, bag es Beit gur Mittagetafel ift. Saft Du mir fonft noch was ju fagen, Morton ?"

"Ja," rief ich mit unterbrückter Bewegung, "ja, Mutter! Sprechen Sie einen einzigen warmen Bunsch , ein einziges liebevolles Bort über mich ans , bevor wir scheiben. Seben Sie — ich finiee vor Ihnen um Ihren Segen. Wollen Sie mir ihn nicht geben?"

"Dich fegnen, mein Rind - Dich fegnen? Gieh' ba

hab' ich meine Rabel fallen laffen."

Haftig fland ich auf, verbeugte mich tief — (bie Hossilichfeit ward von meiner Mutter mit der ihr eigenthümlichen Ammuth erwiedert) — und verließ das Immer. Ich eitte in den großen Gesellschaftssaal, — sand dort blos Lady Reedlesam — fürzte in Berzweislung wieder hinaus, begegnete Lady Hassellon und toektiete mit ihr den übrigen Abdurch zu verzesseln, daß man sich in nie empfundene him einschwerd zu verzessen, daß man sich in nie empfundene himeinschward zu verzessen, daß man sich in nie empfundene himeinschward zu verzessen.

Am folgenden Morgen nach gehörigem Abschied von Allen, die ich zurückließ (ansgenommen Geras) — nach einigen Thianen des Oheime, die, nach wir int's nicht um die Gegenwart Lady Haffeltons gewesen, ich mit Zinsen hätte zurückeben tönnen — und nach einer langen Liebtosung seines Jonned Bonto, der mit in der Ternnungsstunde von dem geliebten alten Mann wie ein Hund vorsam, den ich vorher nie gesehen hätte, eilte ich in den Magen der Schönen, und vies dem hatte ben Mathison des Lebens für innner den Schönen, und vies dem hatte, eilte ich in den Magen der Schönen, und vies dem hatte, eilte ich in den Magen der Schönen, und vies dem Mathison des Lebens für innner den Schönen,

Meine Laufbahn als Mann und Grofftabter begann ich fofort durch bas Studium ber geweihten Pflichten eines galanten hoflings und Stadt-Clegants, wofur ich bie nieb-

lichfte Rofette ihrer Beit gur Lehrerin hatte.

Bweites Bud.

Erftes Rapitel.

Der Selb in London. — Bergnugen ift oft ber fürzefte, wie ber frühefte Weg gur Beisheit, und wir tonnen von der Welt fagen, was Cifervoll-Landemfig vom Schweinfall fagt; burch frühes hineingehen werden wir so manche andere Citelfeit los.

Bei meiner Anfunft in der Stadt war's eben bei jungen begiterten Leuten Wobe geworben, ein Saus zu machen und bigiter Junggefellenwirthschaft bie Wichtigleit zu geben, die bisher blos Solchen zugefommen, welche in die Segnungen

ber Che bereite eingetreten maren.

Der Lefer ftelle fich eine Reihe prachtvoll eingerichteter Bemacher in ber Rabe bee Sofee vor. Gin Borgimmer ift mit verschiebenen Berfonen, inegefammt Boten in irgenb einem Gefchaft bes Bergnugens, angefullt. Bier bat ein frangofifcher Rammerbiener, - ber unschabbare Jean Desmargis - bie Arbeit eines Raffeetopfe über einem fleinen Feuer in feine Dbhut genommen; in einem verftummelten Berfuch auf unfere Landesfprache, obwohl in ber gangen beneibenswerthen Belaufigfeit, bie feiner eigenen Munbart jutommt, unterhalt er fich mit ben vericbiebenen Sarrenben. welche bie Stunden bis jur Erlangung eines Bebore beim herrn baburch verfurgen, daß fie mit gut englischer Sofliche feit bem gallischen Reprafentanten bes Bebietere unter bie Rafe lachen. Dort fteht mit feiner eben von Baris uber= fommenen Mufterfarte ein Schneiber, - biefer moberne Brometheus, ber ben Menichen ju Dem macht, was er ift! Reben ihm will ein langer, fnocherner Rerl mit einem ab= genutten Ereffenrod, einer Stutperude und einer großen

Beitsche fur ben Stammbaum und bie Trefflichkeit ber brei Bferbe Beugniß ablegen , beren er fich aus reiner Liebe unb Freundichaft fur ben Raufer ju entichlagen gebenft. Kenfter lebnt ein bunner, ausgehungerter Boet, ber, gleich jenem Grammatiter von Ros, um nicht weggeblafen gu werben, bie Tafche mit Blei batte fullen burfen, batte er nicht mit mehr vaterlicher Fürforge foviel biefes Metalle in feinen Berten verbraucht, bag ibm nichte übrig blieb. Gin trefflicher Bug ber Beit, wenn gebn Buineen jebe Tugenb unter ber Sonne une queignen fonnen, und ein Schriftfteller bie Sunben feines Buches burch Rachweifung ber bewunberus: murbigen Gigenschaften bes Tugenbfpiegels gu fühnen fucht, welchem baffelbe geweiht ift. * - Sier auf bem Tifch fist fußbaumelnd und aufgeblafen von ber rudwirfenben 3mportance eines Billet-bour ein Bage in Burpur und Silber, eine Miene herabsehender Berachtung ben glatten Bangen eingebrudt. Sier fteht ber geschmeibige Galanteriehandler mit feiner Schachtel filberfranfiger Sanbichube und Spiten, welche Diana batte tragen burfen. In jenen Tagen gab es wirflich feinen gefährlicheren Feind fur weibliche Bergene: freiheit, als ben erftbenannten Artifel bes Dannerputes. Die garte Beige bes Sanbichuhes, ber ichimmernbe Blang bes Bufenftreifens maren unwiderfteblich, und bie icone Aborna im Cafar Borgia bes armen Lee ift feinesmege bie einzige Dame, bie burch ein Baar Sanbicuhe gemorbet murbe.

Reben dem Galanteriehandler beugte fich, schmutig und büfter von Aussissen, ein Antiquar unter der Last alter, aus Buden und Schoppen jusammen gestappelter Bücher. Sie sollten jetzt um jenen Preis versaust werben, den man allen Stutzern abdrängt, welche fich das Ansehen geden, den Meltmann mit dem Gelehrten zu vereinen. Ein kleines Mächen, dessen Gestigter und bewegliche Junge den Machsthum ihrer gestigten Tähigsteinen andeuteten. Lehnte sich gegen das Mandgetäfel und wiederholte hier im Borgemach die sicharfen Antworten. welche ihre Gebeiteterin, die derühmteste Schar

^{*} Dant ber Fürforge bes Simmels für bie Ehre ber Literatur, tout cela est change. Der Gerausgeber.

spielerin bed Tages, auf ber Buhne aussprach, mahrend ein breiter, vierschrötiger, stierfopfiger berr in einem grauen Ueberrock und einer schwarzen Berücke dem Schimmengemisch bed bunten Hallens die zurten Bhrasen von "Hosley in der Hollen" beigefellte, von neldem Ort der seineren Unterhaltung er mit einer Eindabungsbosschäftigat gesommen war. Wenn die Anfassen der Antichambre so aussahen, was für ein Bild sollen wir von dem Salon selbst und bessen beim von dem Salon selbst und bessen Bewohsner entwerten?

Gin Tifch war mit Buchern, einem Baar Rappiere, einer Beibermaste und einer Ueberfulle von Briefen bebedt: ein rother, reich mit Ereffen besetter Mantel lag barüber ber, to bag er auf bem Boben nachichleppte. Gin Darmor= tifchchen trug einen mit ben foftlichften Cbelgesteinen burch= brochenen But, einen Degen und eine Damenlaute. einem Sopha ausgestrecht, nachlagig in einen Schlafrod von ichwargem Sammt geworfen, ben hembfragen offen, bie Strumpfe ungebunden , bas in furgen , aufgelosten Rin= geln von ber Stirn fliegenbe Saar unfrifirt und fur eine furge 3mifchengeit von ben falfchen Loden befreit, Die man bamale allgemein auflegte, lebnte ein junger Menfch von ungefahr neungebn Sahren , beffen ganger Ericbeinung jener Stempel von Morgenabivannung eingebrudt mar, bie in ber Regel auf mitternachtige Schwelgerei folgt. Seine Buge maren weber hubich noch haflich, und feine Beftalt ichmal, bunn und etwas unbebeutenb, aber vielleicht nicht ungunftig gebaut zu ruftiger Thatfraft ober forverlicher Unftrengung.

Dies, Lefer, ift bas Gemalbe bes jungen Berfchwenbere, ber bie oben beschriebenen Gemacher einnahm, und — wenn auch etwas geschweichelt durch Barteilichfeit — ein Bortrait von Morton Devereur, sechs Monate nach seiner Anfunft in ber Stadt.

Plöglich wurde die Thure mit der undenklichen Saft aufgestoßen, womit unsere Freunde die Höhe ihre Bertraulich-

[.] Sier murben bamale Stiergefechte, Barenbiten, Borfampfe u. f. w. gehalten, und bie befte Bullenbeifer-Race gegogen. Der Ueberfeger.

feit anbeuten zu mussen glauben , und ein junger Mann von etwa achtundzwanzig Jahren , reich gesteibet und von einer Miene , worin sich die Nachläßigseit eines Schwelgers mit dem Stolz eines Aristofraten um die Oberhand zu streiten

ichienen, trat jablinge berein.

"Bie, mein ebler Zungendreicher," rief er, sich auf einen Stuhl werfend, — "noch die Nachwehen von St. Johns Burgunder? Pfini , pfini über Deine Lehrjahre! — was! eh ich halb so lang gebient hatte, tonnt' ich drei Flaschen so leicht zu mir nehmen, wie die See das gute Schiff "Revoslution" zu sich nachnt, sie auf Einen Schlut hinunterjagen, und am folgenden Morgen war nicht die geringste Spur davon zurüch!"

"Das glaub ich Dir, hochft helbenhafter Tarleton. Die Borschung verleiht jedem ihrer Geschöpse verschiebene Gasben, — bem Ginen Big, bem Andern Rapacität zum Trinken.

Jammerichabe, baß Beibes nie beifammen ift !"

"So beifend, Graf! Bas wird Dich einmal von Deinen

Spottereien furiren!"

"Ein verfiandiger Menfch burch Unterhaltung, ober Rarren burch lleberbruß."

"Nun das Boumot geht an, aber des Morgens bewunbere ich nie etwas Schönes. Ich laß meine Fähigfeiten gern bis Abend im Negligé gehen; — sprechen wir gemächzlich und einfältiglich von den Angelegenheiten des Tages. Imprimis willst Du auf die neue Borie schlendern? Es ist dort ein schwarzes Auge, das Band admißt und womit zu tändeln mein grünes eine große Sehnsucht empfindet."

"Bon gangem Bergen; gur Erwieberung follft Du mich

ju Deifter Bowelle Buppen begleiten."

"Du fpricht fo weise, wie der Salomo in dem Ruppenfriel. Ich gestehe, so was anzuschauen thut mit wohl; es iftel. Bergnigen sur die Aleinheit der menschlichen Natur, große Dinge durch Bossenreißer herabgesetzt zu sehen — Könige durch Drahte bewegt, und die Herrlichseiten der Erbe durch Bunch * personissiert."

* Die Saubtperfon in ben englifden Marionettenfpielen — ber angliftete Bolidinell. Der Ueberfeger,

annes Gray

"Aber wie fannft Du bie Luft bes Janhagels, ber ichmußigen Blebejer, theiten und biefe Leute feben laffen, wie armselig bie von Dit so hoch gehaltenen Stanbesunterschiebe find? Zeigst Du ihnen boch felbft, bag Du über bergleichen Diftinttionen aus vollem Salfe mitlachft! Gefteh', mein prächtiger Korialanus, bag unfer Stolz nur auf Koften konfequenter Anflichten erfauft wirb."

"Rah! Devereur. Du vergiftest meinen Genuß schon burch bas Wort Plebejer! Mas für eine Bestie ift ber gesenien Wensch ; — Ein Bild aus getretenem Lehm ohne irgend eine Legierung, ein Mischausch aus schwuchigen Lumpen, Speckgeruch, Kneipenqualm, bettelhafter Keigheit und tagenschie Milbetit. hu! Devereur, ftreiche 3ibet auf ben

blogen Bebanten baran!"

"Ja, aber Du und diese Leute werden noch heute über einertei Ding lachen, und folglich wird eine sehr schwichel-hafte Geistesverwandbischaft zwissen Guch fatt finden. Eine Gemüthsbewegung, sey sie durch Lachen, Jorn oder Bestummerniß, durch ein Buppenspiel, ein Leichenbegängniß oder eine Schlacht erregt, — ift die größte Gleichmacherin in der Welt. Der Mann, der immer über den Andern stehen wollte, mußte sich ewiger Abathje hingeben."

"Sehr weise, wie immer, Graf. — Aber horch! bie Glocke fchlagt. Ein Uhr, bei Got! wirft Du Dich nicht

anfleiben ?"

3ch ftand auf und fleibete mich an. Wir gingen burch bas Borgimmer; meine bienstbefliffenen Gehulfen in ber Runft, Gelb zu verschwenben, ftellten fich in einer Reihe auf.

"Bergeihen Sie, meine herren," sagte ich ("Herren wirflich?" rief Tarleton) "baß ich Sie so lang warten ließ. Herr Schnippelschnitt, Ihre Westen sind vortrefflich — erweisen Sie mir die Gesälligkeit, mit meinem Rammerdiener über die Breite der Tressen für meine Livere zu breechen; er kennt meinen Billen. – herr Rohmann, Ihre Pferde sollen morgen um ein Uhr probirt werden. — Ahhert Reimschmid, ich bitte tausendmal um Bergeitung – balten Sie meinen werdammten Leuten ibre Inwossenbeit zu auf. daß sie einen

herrn von Ihrem Berbienst einen Augenblid unbeachtet liegen. Ich johl Ihre De gelein; sie ift glangend: die Leichtigkeit bes horag mit bem Feuer Pindard! — Die bestrührt Ihr Begasus den Boben, und doch halten Sie ihn selbst bei seinen wildesten Sprüngen mit eben so viel Annuth als Gelentigkeit im Zaum. — Nur gegen Ihre Zueignung ers laub' ich mit einen Einwurf — sie ist zu ichmeichelhaft."

"Reineswegs, herr Graf; fie paßt aufe Saar."

"Berzeichen Sie," unterbrach ich, "und erlauben Sie mir, die Chre auf bord Halifar 3 zu übertragen. Er liebt Mämer von Berbienit; er liebt auch Ihre Debifationen, Ich will's morgen an ihn bringen — Alles, was Sie von mir fagen, eignet sich genau für ihn. ein werben mich mit einem Aremplar Ihres Gebichtes erfreuen, sobalb es gebrucht ist, und mir gestatten, Ihren Berleger jetzt, und zwar durch Ihre eigene freunbliche Bermittlung, dafür zu bezahlen. Wien!"

"Ach, Graf, bas ift zu viel Grogmuth."

"Ein Brief fur mich, mein hubscher Page? Ah, fag' Mylaby, ich werbe bei Powell Ihrer Beselbe warten; — bie Zeit wirts mit wie eine Schilbricht hinschleichen, bis ich ihre hand füßen dars. — herr Tändler, Ihre Handschufe würden für die Riesen von Guitbhall groß genug span, Wein Kammerbiener wird Ihnen mein genaues Maß zustellen; sehen Sie zu, daß die Kransen bie gehörige Breite bekome men. — Meine kleine Schönheit, Du kommt von Mistreß Grieflen: — bas Stüd soll durchgesen — ich habe sieden Logen genommen: — herr St. John verspricht seinen Cinfuß. Sag ihr also, meine hebe, die Sade seh go gut als abgemacht und laß mich Dich füssen, ma Mignonne; — Du

[&]quot; gorb Charles Salifar." fagt Dr. Johnson , ber aus einem Moch wurde, war für feine eigenen Griffete, bröder zu einem Wäcken wurde, ward für feine eigenen Griffete produfte natürlich nicht wenig gepriesen. Ablison machte ben Anfang mit seinem Lob. und beinah alle Joidere ber damaligen Beit, mit Ausnahme Bope's und Swifts; solgten bem Beithiel. Er ward mit Beloffetinen orderntlich gemäßet, benn Keiner, ber ihm eine Debiklation barbrachte, blieb anbelohnt." Der Ueberschber.

haft schon Thau auf ben Lippen! — Herr Buffer, Sie sind ein ganzer Kerl und verdienen, daß man Ihnen unter die Arme greist; das nächste Mal, wo Sie wieder ein Loch iden Kopf bekommen, will ich dasur forgen, daß es mit Manier geschieht. Aber zum Gönner des Baren werd ich nich nicht hergeben — darauf verlassen Sie sich! — Wie, herr Bücherwurm, schon wieder? Ich posse sie fich! — Wie, herr Bücherwurm, schon wieder? Ich posse sie ist nicht die genesen. Neulig waren die alten Lieder gewesen. Neulig waren die alten Lieder von einer herbstrankheit befallen und des größten Abeils ihrer Bepritt verständet, wahrschweitigt mu bie übermäßige Summe zu bezahlen, die Sie für gut gesunden sür die andere hälfte einzusesen. Was den Diogenes von Laerte und seine Phistosopken betrifft —"

"Bet!" unterbrach mich Tarleton, "willst Du mich etwa burch Theoretistren über die Philosophie praftisch in berfelben unterweisen, mich burch ein Geträtsch über Gelebrsamkeit

Gebuld lehren ?"

"Berzeihen Sie, herr Bucherwurm; Sie haben bie Gute, Ihre Burbe bei mir nieberzulegen, um mich morgen zu einer frühern Stunde zu befuchen. — Und nun, Tarleton, bin ich zu Deinen Dienften."

3weites Rapitel.

Luftige Auftritte und Gesprache. — Die neue Borse und bas Buppenspiel. — Der Schauspieler, ber Küfter und bie Schöne.

"Ra! Tarleton," sagte ich mit einem Blid auf ben Markt ber Putwaaren und Liebeshanbel, ber, so berühmt unter ber Regierung Karls des Zweiten, unter Anna immer noch ben Schatten seines alten Aufes beibehielt, — "na! hier find wir auf flassischen Boben; oft genug wird seiner in ben Komöbien gedacht, zu benen unsere keulchen Großmutter fich als Juschauerinnen drangten. Hier können wir unsere Rendezvons geben, während wir thun, als ob wir hanbschube kauf-

ten; und, sollte unsere Gebieterin zu lang zögern, unserer Ungebuld einen kleinen Roman mit der Pughandlerin der Angebeteten unterschieben. Best um besen Plat bie Luft nicht ordentlich in der Atmosphäre? schneckt er nicht noch immer nach ben Etbereae's und Seblen's?"

"Allerdinge," erwiederte Tarleton, indem er fich über einen Labentisch lehnte und ber bubichen Rofette, melder berfelbe angehorte, verliebt gnaugelte. Dabei befprengte er nach einer bamaligen Dobe ber Glegante feine langen, bie auf bie Schultern berabhangenben Loden mit einem Duft= regen aus einer Rlafche Jasminwaffer. - "Allerbings; fahft Du je ein folches Aug? — Meine Schone, haben Sie Tasback vom echten Geruch? — hui! — ber ift fur bie Nasens haut eines wallifer Bfarrers, cholerifch und beiß, meine Schone! Gevulverter Meerrettig! Meiner Treu, eine Rafe von ber falteften Ronftitution fonnte bavon niefen, wie ein Schulfnabe, ben man Sonnabende vor Bettgeben gewafchen hat. - Mh, ber ift beffer, meine Bringeffin, - in Diefem Tabact liegt eine Artigfeit - er fcmeichelt bem Gehirn, wie bie Debifation eines Boeten. Ja wohl, Deverenr, ja mohl, es liegt etwas Unitedenbes in ber Utmofphare, man friegt hier fo leicht guten Sumor, ale obe ein Schunbfen mare. Bollen wir weiter fchlenbern? Deine Rlelia ift auf ber anbern Seite ber Borfe. Du fprachft von ben Romobienbich: tern - wie Schabe , bag unfere Etherege's und Whoher: len's * fo unumwnnben in ihrer Galanterie waren . baf bas brubere Bublifum jest anfangt, an ihnen ichen gu merben. - Co ftedt eine Belt voll Big in ihnen!"

"Ja." erwiederte ich, "und wie mein guter Oheim fagen würde, eine Welt voll Wenschenkenntniß, das heißt Kenntniß vom schlechtesten Theil der Wenschennatur. Sie sind schlimmer als blos frech, — sie sind wirklich verderbt — voll vom der unverbesserlichen Schurkerei — nichts als Trug, Lug,

^{*} Bilhelm Byderley, geb. 1640, bilbete fich besonbers nach Moliere. Seine berühmteften Stude find: Amor im holg ober ber Bart von St. James; ber Ebelmann als Tanzmeifter; ber ehrliche Mann; bie Trau vom Lande. Der Ueberfeger.

Diebstahl und Brellerei. Ihre Laune verliederlicht bas gange moralifche System, — fie find wie Sarbenfrant, bas lachen macht, aber babei vergiftet. Doch Ber sommt bier?"

"Uh, ehrlicher Coll! Bie gehte, Gibber ?" *

Die also begrüßte Berson war ein Mann von mittlerem Alter — sehr abenteuerlich gesteidet, und mit einer übermäßig langen Berücke ausgestattet. Sein den einzelnen Jügen nach giemlich hübsches Gesicht trug das Gerräg einer seltsannen Mischung von Lebhastigkeit, Inwerschämiskeit und einem derben doch nicht gerad unangenehmen Gesst rücksichseite Debauche. Er näherte sich und mit einem Krahsuß und grüßte Tarleton mit einer Miene, die troß einer angenommen wertraulichkeit unterwürfig genug war.

"Bovon glaubt 3hr wohl," nahm mein Gefährte von

Reuem bas Bort, "bag wir gefprochen haben?"

"Bahrhaftig, herr Tarleton," erwiederte Cibber mit tiefer Berbeugung, "wenn's nicht von dem trefflichen Schnitt Ihrer Befie oder von Ihrem Succes bei der Frau herzogin

war, fo weiß iche nicht zu errathen."

""Bah, Aller," entgegnete Tarleton vornehm. "nichts von Erner Romplimenten." Wit milberem Lon fügle et hinzu: "Mein, Colley, wir entrüfteten uns über bie Unftillischein, bie auf der Bühne zu Haus waren, bis Du durch das Licht Deimes tugendhasten Beispiels sie zu reformiren unternahmst."

"Ja," antwortete Cibber mit einer fragenhaften heiligfeit in ber Miene, "bem himmel sen Dant, ich hab einiges Unfraut aus bem Blumenbeet unferes Theaters ausge-

riffen." **

Golley Cibber, (Sohn eines beutsteren, nach England ausgewanderten Milhbaures) geb. 1674, ein berühmter Schaufpieler, ber in Rollen bes erfünsteten Anfands, bes beisenben Sovotes, bes hobns, ber Beradyung, ber Schmeidelei für ben ersten Bildnentunster jener Zeit galt. Seine eigenen bermatischen Werte, namentlich "ber forglofe Ebemann," wurden wom Pubifrum mit Gunft aufgenommen. Sein erflärter Gegner war ber Dichter Pope.

** Cibber ergahlt in feiner Lebensbefchreibung, Die Damen bat-

"Borft Du Das, Graf? Gieht er nicht aus, wie gum

Cenfor gemacht?"

"Gewiß!" bemertte Gibber. "Seit Richard Steele ein Beiliger geworben ift und ben Bietiftenton angenommen bat, bleibt eine hoffnung gur Befehrung auch fur Gunber wie ich. - Bo, wenn ich fragen barf, wird herr Tarleton heut Abend trinfen ?"

"Nicht mit Dir, Coll. Es fest nicht jeben Tag Saturnalien ab. Befrei une jest von Deiner Gefellichaft. Doch halt, ich will Dir ein Bergnugen machen - fennit Du biefen herrn ?"

"3ch hab' biefe hohe Chre nicht."

"Go lern' benn einen Grafen fennen. Graf Devereur laffen Sie fich herab, je zuweilen Rotig von Colley Gibber ju nehmen, einem trefflichen Rerl fur einen Befang, eine Rlafthe und eine Bestellung an eine Schaufpielerin; einem Schuft, ber munter genug ift, aber weber fo viel Gutmuthig= feit hat, um geliebt, noch fo viel Unabhangigfeit, um geachtet zu werben."

"Berr Cibber," entgegnete ich, bem Tarletone Rebe fait weh that, obwohl ber Gegenstand berfelben bie Befdreibung mit bem ungeftorteften Gleichmuth anguhoren fcbien - "berr Cibber, ich bin gluctlich und ftolg über bie Befanntichaft mit bem Berfaffer bes "forgenlofen Chemaimes." Sier ift meine Abreffe; machen Sie mir bas Bergnugen eines Befuche, wenn Sie eben Beit haben."

"Bie fonnteft Du fo beleidigend gegen ben armen Teufel fenn ?" fragte ich , ale Cibber mit einer Berfchmenbung pon Budlingen und Romplimenten une verlaffen hatte.

"Bol' ihn ber Benfer! - ein gemeiner Rerl, ber feine gange Bludfeligfeit an ben Saum boberer Stanbe beftet, ftola barauf ift, verachtet zu werben, und mit Dem, mas ber

ten vor feiner Beit nicht gewagt, anbere als masfirt in ein neues Luftfpiel ju geben, um fich juvor zu überzeugen, ob in bem Stud nicht allzuftarte Berftope gegen ben Anftanb vorfamen. Der Ueberfeter.

Eitelfeit Anberer ben Tobeeftoß gabe , ber feinigen fcmeis delt. Jest zu meiner Rlelig !"

Rachbem mein Gefährte fich burch ein furges Beliebel mit einer jungen Dame unterhalten hatte, welche bie erbaulichfte Schuchternheit jur Schau trug, verließen wir bie

Borfe und begaben une ju bem Buppenfpiel.

Beim Gintritt in bie Biagga, wo, wie ich ale Schriftfteller fur bas nachfte Jahrhunbert berichten muß, Bunch feinen Sof hielt, faben wir einen langen, burren Rerl unter ben Gaulen umberichlenbern, auf beffen Beficht fic bas Migvergnugen auf eine bochft fpafbafte Art ausbrudte. In Carletone urfprunglich gutmuthiger Natur lag ein anmaglicher Uebermuth, ber ihn immer verleitete, fich ber augenblictlichen Laune auf Roften jebes anbern Betrachtes bingugeben, befonbere wenn bie Laune fich auf ein Blieb ber "Ranaille" bezog, welche mein ariftofratifcher Freund fur einen niebrigen Theil bes unumidranften Alleinbefines ber Leute von Stanb anfab.

"Wetter, Devereur, fiehft Du ben Burichen ba? er hat bie Frechheit, Spleen zu affektiren. Meiner Treu, ich glaubte, Melancholie sen bas ausgezeichnete Borrecht ber hohern Belt. Bir wollen ihm bie Burmer aus ber Nafe gieben." - Damit naberte er fich bem buftern Dann und berührte ihn mit bem Enbe feines Stodes. Der Menfch fuhr gufammen und manbte fich um. "Be ba," fragte Tarleton troden, "Ber gum Teufel fend 3hr, bag 3hr Guch berauenehmt, unzufrieben auszufeben ?"

"Run, Berr," erwieberte ber Mann noch ziemlich gut=

muthig, "ich habe einiges Recht jur Trubfeligfeit."

"3ch bezweifle es, mein Freund," entgegnete Tarleton. "Saben bie Ralbaunen aufgefchlagen, ober fauft Guer Beib ? bie einzigen Unfalle, bent' ich, bie in Gurer Lage vortommen fonnen !"

"Sollen wir in biefem Fall," fprach ich, eine Bolte auf ber Stirn unferes neuen Freundes bemertenb , "Deine Leiben heilen? Sag' und Deine Befchwerben, und wir wollen

Bulmer, Devereur. I.

Dir ein filbernes Mittel bagegen verfchreiben; hier eine

Brobe unferer Beididlichfeit."

"Dant Ihnen unterthanig , meine Berren ," erwieberte ber Mann, inbem er mit aufgebeitertem Beficht bas Belb einstedte. "Wirklich bin ich in einer ungewöhnlich harten Lage. 3ch ftand bis vor wenigen Bochen als Unterfufter in ber St. Baulefirche in Covent-Barben und mein Amt war, bie Bloden gum taglichen Bebet gu lauten. Aber ein Mann bes Belials fam hieher , ftellte ein Buppenfpiel auf und richtete bie Stunden feiner Borftellungen mit funbhafter Schlaubeit fo ein., bag bie Gloden , womit ich in bie Rirche lautete , ale eine Ginlabung fur Bunch bienten - fo , meine herren, bag fo oft Ihr unterthaniger Diener fur Gott an: feste, feine vertehrte Gemeinde anfing nach bem Teufel gu laufen, und ftatt ein Berfzeug jur Rettung ber Seelen gu fenn, ward ich das fculdlofe Mittel fie zu verberben. meine herren, es war bergbrechenb, um vier Schilling wodentlich an bem Seil zu gerren, bis einem ber Schweiß berunterfloß, und babei immerfort ju fühlen, bag man bie eigene Gemeinbe bunner und bie eigenen Tafchen leerer mache."

"Es war wirflich ein flagliches Dilemma ; und was tha-

tet 3br, Berr Rufter ?"

"Bas ich that, Bert? Run ich vermochte mein Bewif: fen nicht zu erfliden, und gab meine Stelle auf. Seitbem, mein Bert , hab' ich meinen Boften ftete in ber Biagga ge= nommen, um meine armen, getaufchten Mitgefchopfe vor ibrem Irrthum ju warnen und fie ju verfichern , bag wenn bie Glode von St. Baul lautet, fie jum Gebet und nicht ju Buppenfpielen laute. — Der herr fieh' une bei! — ba gebis in biefem Augenblid an, und feben Sie, meine herren, wie bie Beruden und Sauben fich bem Bunch gubrangen, fatt bem Berrn Bfarrer."

"Ba! Sa! Sa!" rief Tarleton , "Gerr Bowell ift nicht ber Erfte, ber beilige Dinge ju einem Fleischeszweck miß: braucht und fich bie Rirchenglode ju Rut macht, um Gelb in bie weite Tafche ber Rirchenfeinbe ju lauten. Bort , qu= ter Freund , folgt meinem Rath und werbet felbft ein Brebiger; befteigt einen Rarren, ben Marionetten gerabe gegenaber , und ich wette , bie Menge verläßt ben puppenleitenben Marttichreier und lauft bem frommen gu; benn je beiliger ein Spettatel, um fo ficherer ber Bewinn."

"Go mahr ich lebe , meine herren ," fchrie ber Erfufter,

"ich will Ihren Rath befolgen."

"Thu Das! Buriche; und bag Dir's ja nicht wieber einfallt, trubfelig brein ju ichquen: überlaß ein langweiliges

Ausfehen beffern Leuten ale Du." *

Mit biefem Rath und nochmaliger Bergutung bes in uns gefeten Bertrauens verließen wir ben unschulbigen Behulfen herrn Bowelle und gingen unter bem Rlang berfelben Glocken, beren Digbrauch ber gute Rirchner fo pathetijch

bejammert batte, in bas Buppenfpiel.

Die erfte Berfon, bie ich bort gewahr wurde, und wirflich gerabe biejenige, um beren willen ich gefommen, war Labn Saffelton. 3ch trennte mich von Tarleton und verfügte mich ju ber Rofette. "Engel ber Sulo!" rief ich int Singutreten. "Ch ich ein weiteres Bort ausspreche, bemer= fen Gie, beilaufig gefagt, Laby Saffelton, wie fehr biefer Ausruf für Sie paßt! Engel ber Bulb! Sie haben, so wahr ich Ehre im Leib habe, alle Ihre Schonpflästerchen verrückt! Eins - zwei - brei - feche - acht : - von ber linfen Bangenfeite auf die rechte. Bas ift Urfache einer fo plots lichen Emigration ?"

"3ch hab' meine politischen Anfichten geanbert, ** Graf, bas ift Alles, und hab' mich entschloffen, in ber Proflami-rung bieses Wechsels feine Zeit zu verlieren. Aber ift es mahr, baß Sie heirathen werben ?"

"Geirathen! Der Simmel behute! Ber von meinen Beinben hat ein fo graufames Gerucht ausgesprengt ?"

* Dan febe im Bufdauer, Dr. 14, einen Brief von biefem ungludlichen Rufter.

Der Berauegeber.

[.] Damen von ber Bhig. Partie trugen ihre Schonpflafterden auf ber einen Seite ber Bange, Anhangerinnen ber Tories auf ber anbern.

"D, bas Gerücht ift allgemein!" Und Laby Saffelton bewegte ihren Facher mit einer hochft fcmeichelhaften Bef-

tiafeit.

"Nichts besto weniger ift es falfch. Noch hab' ich nicht genug, um eine Frau zu erstehen, benn, Dant ben Leidgebingen und bem Nabelgeld, ift ja so was reine Affaire de Commerce; und — bemerken Sie, wie sehr das civilistete Leben bem wilben gleicht! — ber englische, wie ber tartarische Mann von Stand erlangt seine Frau nur durch Kauf! Doch Wer ist die Braut?"

"Des Bergoge von Rewcaftle reiche Tochter, Laby Ben-

riette Belbam."

"Bas", das Endziel von Harleys Chrgeiz! * Meiner Treu, Mylaby, das Gerücht ist nicht so grausam, als ich mir vorstellte!"

"Spotter! - aber ift es nicht gegrunbet?"

"Auf Chre, ich furchte es ift unwahr. Meine Rebenbuhler find zu zahlreich und zu mächtig. Sehe: Sie bort, wie fie fich eben jest um bie erlauchte Eröin herbrangen — bemerken Sie biefes Lächeln und Schmunzeln? Ift es nicht artig, diese höchft feinen Herren die Wauernburtschen auf einer Kirchweih nachahmen und sich um einen goldenen Ming im Gelöpterichneiben überbieten zu sehen? Aber Sie durfen nicht bang für nich haben, Lady Haffelton, meine Liebe kann die Stelle nicht mehr ändern, wenn sie auch wollte. Nach Siede, ** ** eigentschmilichen Gedanten hat

* Lorb Bolin ghrote ergablt, ber Bielpunkt in Sarlen's Abminiftration feb bie Berheiratbung feines Sohnes mit biefer Dame gemejen. So ift bas Schiffla ber Nationen ein Bunbel aus taufent fleinen Brivatentwurfen.

Der Berausgeber.

* Sir Wilhelm Sibneb, altefter Sobn bes herzogs von Vortbumbretant, geboren 1554 ju Benduch in Kent. Da feine Schriften vom Grafen Devereur in ber Bolge noch mehrmals mit besondert Liebe citret werden, so wird eine etwas aubführlichee Notig über ibn hier nicht am unrechten Drie febr. Durch bie ausgezeichnetften und vielleitigften Tulente des Bunder seiner Bett, galt er mit 21 Jahren für dem Spiegel aller Nitter am hof Etiladeths, bie ihn, jum schmeichelhaften Unterschied von Philipp,

Amor, fobald er in mein herz geflogen war, bort feine Schwingen verbrannt und fann nicht wieder fortflattern.

"Seht mir doch!" erwiederte Die Schone, "ich verstehe Sie nicht vollfommen. 3hr Lehrer in den Grazien bringt

Ihnen die Romplimente nicht gang zweckmäßig bei."

"D ja! aber in Ihrer Gegenwart vergeß ich fle wieder; und werben Sie nunnehr." fügte ich, meine Stimme zum leisesten Geführer herabsenkend, hinzu, "werden Sie nunmehr. da Sie von meiner Treue überzeugt find, nicht lernen Gerüchte zu diskreditiren und nur mir zu glauben?"

"Ich liebe Sie für eine folche Forberung zu fehr," erwiederte Lady Haffelton in demfelben Ton, und diese Antwort gibt die richtigfte Borftellung von der Zuneigung jeder Kofette! Liebe und Glauben sind bei ihnen Eigenschaften, die eine natürliche Antipathie gegen einander haben und nie vereinigt werden tonnen. — Unser tete a tette war zu Ende, man wurde um und her gesprächig und die Unterhaltung allaemein.

Roniq von Spanien , ihren Philipp zu nennen pflegte. 3m Jahr 1580 mußte er fich , infolge eines Streits mit bem Bergog von Oxforb, vom Sof gurudgieben. Babrent biefes Grite idrieb er ben Schaferroman Arfabia, aus welcher bie oben angeführte Stelle genommen ift. Er felbft pflegte biefes Bert (ein Duieum bee Abenteuerlichen und bee Coonen, wie es Bulmer in einer fleinern, bem englifden Text angehangten Rote bezeichnet) eine unbereutenbe Spielerei ju nennen, und fam nie baju, es gant ju vollenben. Erft nach feinem Erb beenbigte es feine Gowefter und gab es unter feinem Damen heraus. In ber Folge marb er von ber Grafichaft Rent als Abgeordneter ine Unterhaus gewählt und faßte unter ben wichtigften Staategeidaften eine Abhandlung gur Bertheibigung ber Boefie ab Spater wollte er fich bem berühmten Frang Drake auf feiner Entbedungereife in Amerif ; anichließen , mas jeboch Elijabeth nicht jugab. Ebenfowenig erlaubte fte ibm bie Stelle eines Ronigs von Bolen, mogu er ermabit morben, angunehmen, und Philipp feloft mollte, "lieber Gifabethe Unterthan, ale ein herricher jenfeite bes Meere" febn. 3m folgenben Jahr zeichnete er fich in ben Rieberlanben burch feine Rriegethaten hochlich aus, wurde jeboch in ber Schlacht bei Butben tobilich vermundet und farb am is. Oftober 1396. Seine voetischen Werfe außer ber Arfabia find: Afropbel und Grella; bie Beilung ber Liebe; bie Maienjungfrau; mehrere Sonette, Lieber u. f w. Der Ueberfeger. "Betterton * fpielt morgen Abend!" rief Laby Saffelston. "Bir muffen hin!" rief Alles.

Und fo verftrich bie Beit, bis bas Puppenfpiel vorüber

und ich meines Dienftes enthoben mar.

Es ift etwas Reizenbes, Anbeter einer Dame bu Monbe gu fem! Mer biefe Chre genießt, thut mit seinen Stunden nur Das, was ein Knicker mit seinen Guineen, das heißt nichts als fie gablen.

Drittes Rapitel.

Rene Ruriofitaten.

Am folgenden Abend nach dem Schauspiel schlenderte ich mit Tarteton in Bill's Kaffechans. Im hald Dupend Big-linge war versammelt. Simmel, was sie schwarper! Schauspieler, Schauspielerinnen, Dichter, Staatsmanner, Philosophen, Kritiker, Geistliche wurden mit dem höchften Genuß der Bodheit insgesammt in Stücke zerissen. Wir setzen und wudrend sich Zarleton mit einer Tasse Kasses und bea Bespieruns, und während sich Zarleton mit einer Tasse Kasses und bea Gesprächt bes nuthen, ein paar Kornlein des Wissenschung der der der gegenheit bes nuthen, ein paar Kornlein des Wissenschung führ fich ein terstliches Aussenmen dahruch, das er zehen, der aus dem Laden eines gewissen Zabachändlers kan, um eine Brise anging, und die Mischung wieder lossschung, sobald seine Dose voll war.

** Aus bem Plauberer (Tatler), einem Unterhaltungeblatt jener Beit.

^{*} Themas Betterton, ein berühmter tragischer Schaussieler, batte die Küben um diese Zeit bereits verlässen, und rach nur noch zuweilen in Borstellungen zu seinem Bereitz auf, die immer ein sehr großes Aubilium berbeitzgen. In Rozle der Anftrengungen, benen er sich in einem solchen Stüd (the maids tragedy von Beaumont und Beteider) unterzog, faub er im Mai 1710 int 72sten Jahre und warb in der Westminster-Wotet begraben. Der Uberteiner.

Mahrend ich zuhörte, wie ein langer, muthmilliger herr dem Schausvieler Dogget 'herunterlausen ließ, trat ein wohlgesteiveter Mann ein und zog jogleich die allgemeine Aufmertsamfeit auf sich. Seine Züge waren sehr slach und uneinnehmend, das Auge aber lebhaft und sein ganzes Ausstellich zeugte von seiner Bildung. Doch lag etwas Künstliches und Expoungenes in seiner Art sich auszuhrücken; es schien, als gehe er gestissenlich darauf aus, eine von Nahur heitere Laune mit einer gewissen Weschaubtheit zu übertleiden, welche zu seinem ursprünglichen Wesen nie hassen wolche, welche zu seinem ursprünglichen Wesen nie hassen welche zu seinem ursprünglichen Wesen nie hassen welche zu

"Sa, Steele!" rief ein Herr in einem orangefarbigen R., ber durch einen wichhigen, lauten Weltton der Gefellsschaft die gehet Welptackweise angeben zu wollen schien "ha. Steele! woher? von der Kapelle oder der Zaverne?" Damit sah der Gebrechende im gangen Jimmer umber, als wünsche er uns an dem Weroniagen eines fo föllsichen Soufies

au Mitgenoffen.

Herr Steele "* richtete fich hoch auf, dem Anschein Better Masser ber gubnuithige Turnbay feiner Nachtur fiegte über die affettirte heitigfeit, mit welcher fich ju umgeben diesem trefflichen Schriftsteller damals gefiel. So begnügte er sich denn jenem Wortsührer mit der Bemerkung zuguwissen:

"Jebermann weiß, Dberft Cleland, baß Sie ein witiger , Ropf find, und beghalb nehmen wir Ihre schonen Borte wie gewechseltes Geld von einem ehrlichen Rramer , bei welchem

* Thomas Dogget, ein vortrefficer tomifder Schaufvieler, mit bem vorgenannten Gibber ein Brittang Borfteber bes Drutv gane Deatres in Bonbon Gibber foll feinen erften Befeld als Schaufvieler bauptidablie daured gevonnen faben, baß er Dogets Manier und Geftalt volltommen nachjuadmen verftant. Der Ueberfeber.

** Sir Ricard Steele, geboren ju Dublin im Jabr 1674, begann im Jahr 1709 bie vorermabnte Zeitschift zer Plauberer! (Taller), die im Januar 1710 wieber aufbotte; und fofort am i. Marg befielben Jabres ben noch berühmte gewordenen "Bufduet," an welchem Abbiffon und andere ausgezichnete Köfe bebeutenben Antheil nahmen. Der Ueberfeher.

wir vollfommen beruhigt über bie erhaltene Munze bleiben, ohne einen Blid barauf zu werfen."

"Better, Cleland, Sie tommen hier zu furg!" rief ein Gerr in einer Flachsperude. Und Steele ließ fich neben mir

auf einen Stuhl nieber.

Tarleton, ber hinlanglich gut erzogen war, um auf ben Ruf eines Literan Anfpruch zu machen, hielf es nunmehr für nöthig, die "Riegende Boft" beiseit zu legen, und mich meinem Nachbarn vorzustellen.

"Sagt mir boch "" rief Oberst Cleland, indem er Taback nahm und sich mit der graziöfen Haltung eines Fashionable hin und her schaukelte, — "hat irgend Jemand das neue Blatt

angefeben ?"

"Was!" rief ber herr in ber Flachsperude, "was, ben Rachfolger bes Blauberers, ben Jufchauer?"

"Eben ben!" entgegnete ber Dberft.

"Run freilich; Wer hatte ben nicht gesehen?" erwiederte Der mit bem flächsenen Saarschmudt. "Es heißt, Congreve febreibe bas Blatt.

"So irrt man fich febr," rief ein fleiner, flanmiger Mann mit einer Brille. "Bie ich für gewiß vernommen, ift Swift

ber Berfaffer."

"Bah!" entgegnete Cleland gebieterifch, — "bah, weber ber Eine, noch ber Anbere. Ich , meine herren, weiß um bas Gebeimniß; — aber — Sie verstehen mich, he? Man muß fich felbft nicht loben ; barum fill bavon!"

"Dann," fragte Steele ruhig , "burfen wir alfo anneh-

men, Dberft, baß Gie ber Berfaffer finb ?"

"Das hab' ich nicht gesagt, Richard; aber bie Beiber meinen, ich muff es senn." Und ber Oberft glattete seine Salebinbe.

"Bas sagen Sie bagu, Abbison?" rief ber Serr in ber, Flachsperucke. "Sind Sie für Congreve, Swift ober Clestand?" Diese Worte wurden an einen Herrn von ernster, einnehmenber Miene gerichtet, der mit abwärts gesenstem Blick sehr rubig und allem Anschein nach nit sehr geringer Aufmerksanteit auf seine Umgebung über eine Pfeise ber

war. Dhne bie Augen aufzuschlagen, erwiederte biefer icon bamale ausgezeichnete, fpater unfterblich geworbene Mann:

"Dberft Cleland muß andere Zeugniffe vorbringen, um fein Anrecht auf die Autorschaft am Juschaner zu erweisen: bie Frauen find, wie wir wohl wissen, im Boraus zu seinen Gunften eingenommen."

"Das ist wahr genug, alter Freund." tief der Dberft nit einem Seitenblick auf sein orangefarbiges Kleid. "Aber, meiner Treu, Abdison, ich wollte, Sie schrieben ein Blatt biefer Art: Sie sind ein seiner Richter über das Berdienst, nnd Ihre Charastersfügen würden Ihren Freunden Gerechtigkeit wödersahren laffen."

"Benn ich je fo mas unternehme, Dberft , fo wird von mir ober meinen Mitwirfenben Sorge getragen werben, baß

wenigstens Ihnen Berechtigfeit wiberfahre."*

"Run Steele," rief ber Frembe mit ber Brille, "fag' uns boch Deine Gebanken über bie Sache. Kennst Du ben Bers faffer biefes brolligen Blatts?"

"3ch fah ihn biefen Morgen," erwieberte Steele obenhin.

"Ach! und mas fagteft Du gu ihm ?"

"3ch fragte ihn um feinen Namen."

"Und welche Antwort gab er?" rief Der in ber Flachsveride,, mahrend wir, neugierig auf ben Autor eines Werfes, bas bamals fo allgemeine, tehhafte Theitnahm erregte, uns fammt und sonders um ben Sprechenben herdrängten.

Er antwortete mir feierlich mit folgenden Borten: "Graeci carent ablativo — Itali dativo — Ego no-

minativo."

"herrlich — foftlich!" rief ber herr mit ber Brille, zuhfte bann ben Oberst Geland und sehte hinzu: "was will es eigentlich heißen?"

"Ignorant!" entgegnete Gleland verächtlich, "jeber

Soulfnabe fennt ben Birgil."

"Devereur," fagte Tarleton gahnend, "was fur eine vers

Dies icheint eine Bestätigung ber Bermuthung, bag Oberst Glesand mit Will honneomb im Bufchauer einertei Berion feb. Der gerausgeber.

bammt amasante Sache ift es boch, so viel With anzuhören! Schabe, daß die Utmosphäre so sein ift, daß ungewöhnte Lungen sie nicht lange ertragen können. Erholen wir uns durch einen Spaziergang."

"Gern!" erwieberte ich, und wir jogen burch bie Strafen

fort.

"Bill's Kaffeehaus ift nicht mehr, was es war," sagte Carleton. "Aur noch ein armseliges Gespenst feines frühern Gelbit; und hätten sie die Karten nicht eingeführt, so erstickte man vor Dambs."

"Renn' ich bech nichts Faberes als biefe Fragze von liter rarifcher Bilbung, bie jett so sehr im Schwang geht. Es ift nur eine langweisige Erholung vom Gehrach, wenn hie und ba Licher von Strephon und Sylvia eingeschoben werben, bie ein Bert mit Fransenhandschuhen und schwachtenbem Blic berlivett."

"Bfini darüber!" rief Tarleton; "suchen wir eine erfruschendere Unterhaltung. Bist Du heut Abend zu Abigail Rashant gebeten, ober willst Du mit mir zur Dame de la Riviere Manlen?"

"Dame be la Riviere Manley, mas? - 3m Ramen

aller langen Borte, Ber ift fie ?"

"Literatur fann auch uppig machen : - Gine Dame, bie

ben Ratull liest und fich ju Rugen verwendet."

"Bah! einer Solchen wegen wollen wir die zarte Abigail nicht aufgeben. Ueberdies habe ich St. John versprochen, ihn bei der Masham zu treffen."

"Bie Du willft. Dhnehm werben wir bei Abigail, gegen bie Saussitte ihrer Bafe Marlborough, etwas zu trin-

fen befommen."

In biefer troftlichen Boraussehung begleitete mich Tarleton ohne Wiberrebe ju jener berühmten Frau, welche ben

* Abigail Masham, Mubme ber Bergogin von Marlborough, und von Diefer in ben Dienft ber Königin Anna eingesübrt, unterquib bei Septerer allmälig bas Anchen ibrer Aboltifaterin. Sie war Wertzeug bes Torbs harlen, um ibn und St. John ans Staatsruber zu bringen. Später verband fie fich mit St. John gegen hartey.

Tomas Langle

Ţ

Tories fo ausgezeichnete Dienfte leiftete und fich bafur von ben Phige eine große bopvelfeitige Nieberlage nennen laffen mußte, namlich bie große Dieberlage fur jeben Schilling, ber anbern Leuten gehorte , und abermale bie große Rieberlage jeber Tugenb, welche ihr felbft hatte gehoren follen. Inbem wir die Treppen hinauffliegen , offnete fich linter Sand bie Thure eines zum Brivatgebrauch bestimmten Bimmers, und ich fab tie Favoritin meinen alten Lehrer, Abbe Montrenil, mit bem fcmeichelhafteften Ausbruck ber Chrerbietung ent= laffen. Er nahm ihre Soflichfeit ale etwas ihm Gebuhren= bes auf und ftand, indem er fofort bie Treppe berabfam, mir ploplich gerade gegenüber. Dhne Bechfel in Farbe ober Bewegung trat er gurud, verbeugte fich mit ziemlicher Artig= feit und verschwand. 3ch hatte nicht lange Beit zu Betrach: tungen über biefen Umftanb, benn St. John und herr Dom= ville - beiberfeite vortreffliche Befellichafter - traten ein. und ba bie Babl ber Gafte nur flein war, genoßen wir beute bas ungewöhnliche Glud, mit einander ju fprechen und uns gegenseitig eine Berbeugung machen gu fonnen. * Ge war un= moglich, an irgend etwas Unberes ju benten , wenn es St. John gefiel, fich hervorzuthun, und fo glitt Abbe Montreuil eben fo balb aus meinem Behirn, als St. Johne Big bin= einschlüpfte. Bir hatten inegefammt biefelben politifchen Unfichten , und waren beghalb fpirituos, ohne fachelig gu fenn ; - eine große Geltenheit. Die rebliche Abigail er= gablte une Befchichten von ber guten Ronigin , und wir fugten ale Zugabe Bonmote bei. Ueberbieß fchloß une Wein - ben felbft Tarleton gut fanb - bie Geifter auf, und fo brachten wir einen Abend gu, wie Leute von Stand und Tories ibn gu genießen felten verfteben.

Dieu de l'Esprit! Ich möchte wohl wiffen, ob Tories bes nächsten Jahrhunderts so gewandte, bezaubernde Bursche seyn werden, die das Gräschen so leicht wachsen hören, wie wir.

^{* 3}wei Dinge, bie bet ben bicht gebrargten Gefellicaften ber vornehmen Bel: in London - ben f. g Route - betanntlich gu ben Unmöglichfeiten geboren. Der Ueberfeer

Biertes Rapitel.

Gin Abenteuer im Reich ber Intelligengen.

Ein wenig in Anfpruch genommen von dem Beingenuß, welchen mein Gefährte in so hobem Grad voransempfunden, schlenberten ich und Tatleton nach Jaus. als wir einen ausgezeichnet langen Menschen im Streit mit zwei Nachtwächtern trasen. Nachtwächter waren in meinen jungen Tagen unter allen Umfanden bie natürlichen Feinde abenteuernder Liebhaber. Nicht sobald bemerkten wir den Kampf, als wir unsere Degen zogen und mit bem echt englischen Muth, ber jeden haber anderer Leute zu seiner eigenen Sache macht, dem schwächern Theil zu hulfe eilten.

"Meine herren," fprach jurudtretend ber altere Nachtwächter, "das find feine gemeine Sandel; wir find von diesem gegenwärtigen Tollhäuster schmachhaft geschlagen worden,

und zwar ohne bie mindefte Urfache auf Erben."

"Mer prügelt je einen Nachtwächter aus einer irdischen Ursache, Schurfe?" rief ber Angeklagte, indem er seinen Spazierstod mit brohender Miene über dem Kopf bes Ans

flagere ichwang.

"Sehr richtig!" bemerkte Tarleton kaltblutig. "Ihr Bachtitubenritter feut erschaffen und bezahlt, um gebrügelt zu werben; also habt Ihr kein Recht. Beschwerbe zu führen Laffet biesen würdigen Cavalier los und trollt Euch wo anbers hin, um die Nacht mit Euren Stimmen anzukrächzen."

"Geht! Geht!" rief ber jungere Bachter, ber eine Berftartung herantommen fah, "macht Guch fort, gute Leute,

und hindert une nicht an unferem Amt " .

"Welches," unterbrach ihn der Aeltere, "barin besteht, biesen Schlingel von Schreier auf die Bache zu führen."

"Sochft weise, Mann bes Friedens!" entgegnete Tarles ton , "vertigeibige Dich." Und ohne ein weiteres Bort beis zusigen , rannte er ben Nachtwächter — nicht burch den Leib, wohl aber burch ben Rock, indem er mit großer Gewandteheit ben körperlichen Bestandtheilen bes Angegriffenen aus-

wich, benfelben aber immerhin fo nahe fam, um bem Strafen: vogt begrunbete Urfache ju Beforgniß ju geben. Richt fobald fühlte Diefer bas Degengefaß gegen feine Bruft ans ftreifen , ale er einen jammerlichen Schrei ausftieg und, wie von einer Rugel getroffen , aufe Bflafter nieberfturate.

"Jest ju Dir, Schuft!" rief Tarleton, feine Rlinge vor ben Augen bes anbern Bachtere fcwingent. "Bittere por

bem Schwert Gibeone."

"D herre Gott, o herre Gott!" ichrie, von Schreden gefaft, ber Gefahrte bee Gefallenen, und fturste auf bie Rnie: "ums himmelemillen, mein herr, haben Gie ein Ginfeben !"

"Belches Argument fannft Du anführen, Du frachgenbe Gule ber Detropolis, bag Dich nicht baffelbe Schidfal treffe,

mie Deinen Gulenbruber ?"

"Ach herr!" rief ber gagenbe Rachtvogel, ber in feiner Art nicht ohne Sumor mar: "bag ich ein Reft und fie ben fleine Gulden habe; bie andere Gule aber ift ein Junggefell."

"Du bift ein unverschamter Rerl, bag Du mit une Spaß machft," erwieberte Tarleton, "aber Dein Bis bat Dich gerettet : fteb' auf."

In biefem Augenblick famen zwei anbere Rachtwachter beran.

"Deine Berren," fagte ber lange Unbefaunte, ben wir befreit hatten, "wir thaten jest beffer, une bavon zu machen."

Tarleton warf einen verachtlichen Blid auf ihn und feste

fich in Bofitur, bem Angriff gu begegnen.

"Bort einmal," fprach ich , "lagt uns einen ehrenvollen Frieden fchliegen. Deffieure, Guch fteht es gu, Die Befallenen wegzubringen, und une, bie Befangenen in Anfpruch u nehmen."

Aber unfere neuen Feinbe verftanben feinen Spag und naberten fich mit einem Grimm , ber wirflich ju einem ernft: lichen Befecht geführt haben burfte, hatte nicht ber lange Unbefannte feine fraftige Figur ber anrudenben Schaar entgegengestellt und mit lauter Stimme gerufen : "Bum Henker, meine guten Burfche, wozu all Das? nehmt Ihr und fett, so befommt Ihr jeht Löcher in ben Kopf, und morgen vielleicht ein paar Schillinge. Laft Ihr uns gehen, so erhaltet Ihr Eure Köpfe ganz und eine Guinee, Euch brein zu theilen. Na, was sagt Ihr?"

Mit Recht hat Phabra gegen bie Gesahren ber Beredefamseit gesprochen: **eado daar daigon.** Die Mächter sahen einander an. "Wein Seel, Sperr, begann der Fine, "was Sie sagen, andert die Sache sehr ab, und hat der Christian da feine ftarte Munde, so weiß ich nicht, od wir das Offert nicht annehmen sollen."

Mit biefen Borten erhoben fie ben Gefallenen, ber nach

breis ober viernaligem Gebrumm langsam zu fich felbst fam. "Bift Du tobt, Christian?" fragte die Gule mit fieben Gulden.

"3ch glaub' fo ," erwieberte achgend bie anbere.

"Bift Du fapabel einen Krng Bier zu trinten, Christian?" rief ber lange Unbefannte.

"Ich glaub' fo," wiederholte der Tobte fehr herzbrechend. Diese Antwort befriedigte die Kameraden und man stigte sich in die Friedensbedingungen. Jeht fing der lange Undefannte an seine Lasgen mit einer fehr folgewichtigen Miene

ju unterfuchen.

"Bei Gott!" rief er enblich "nichts in meiner Hosenlassche! — na da muß es in meiner Weste steden. Nein! seltsam! daß es verdammt wär!! Meine Herren, ich habe das Ungläck gehabt, meinen Beutel zu verlieren. Bermehren Sie Ihre mit bereits erwiesene Gunft durch ein Anlehen, um diese ehrliche Leute zufrieden zu ftellen."

Tarleton borgte ihm eine Guinee. Die Nachtwächter verließen uns sofort, und wir waren mit unserem flammigen

Berbunbeten allein.

Die Sand aufs Berg gelegt machte uns Diefer ein halb Dugend tiefe Budlinge, bantte uns fur unfern Beiftanb in

^{* &}quot;Um bie Borte ift es etwas febr Soones." Der Ueberfeper.

einigen fehr höflichen Rebensarten und bat , ihm nabere Befanntichaft mit une gu gestatten. Bir wechfelten Rarten gegen einander und ichieben , Jeber feines Bege.

"3ch bin biefem Berrn ichon irgenbivo begegnet," fagte Tarleton , "feben wir, was fein Name ift." - "Fielding -Fielding - ha bei Gott, niemand Geringeres! Es ift ber große Fielbing felbft."

"Wie, ift Beren Fielbinge Ruhm von eben foldem Um-

fang , wie fein Rorper ?"

"Bas? ift es möglich , bag Du nichts vom Stuter Fielbing gehort haft , ber im Schaufpiel feinen Bufen entbloste, um bas bewundernbe Ditgefühl bes weiblichen Rublifums auf fich ju gieben ?"

"Bie!" rief ich , "ber Bergogin von Cleveland ihr Riel-

bing ?"

"Derfelbe , - ber hubichefte Rerl feiner Beit! Gin Ab: rif feiner Befchichte fteht im "Blauberer," unter bem Ramen Drlando bee Schonen. Geinen Bludeumftanben nach ift er fdredlich herabgefommen, feit ber Beit, wo er in einem Auhrwert, wie eine Seemufchel, umberrollte, und ein Dugenb langer Bengel in ber ofterreichischen Livree, fcmarg und gelb , vor und hinter ihm herlief. Du weißt , er macht An= fpruche auf Bermanbtichaft mit bem Saus Sabeburg. Rur jest ichreibt er Gebichte, - lebt in Liebesaventuren, ift bie Butmuthiafeit felbit, hat humor, hangt ungludlicherweise faft zu fehr an Bein und Borgen , und halt ftreng an jenem Belobnif ber Rarthaufer, in Rolge beffen fie nie Belb bei fich führen burfen."

"Alfo eine Befanntichaft , bie eher Bergnugen ale Be-

winn bringen mochte ?"

"Allerdings. Er wird Dich mit einem Befuch beehren; vielleicht morgen - und Du wirft Dich feines Sanges ere innern."

"Ach, Ber vergage je eine Barnung in Bezug auf fei=

nen Beutel ?"

"Ja mohl," ermieberte Tarleton mit einem Geufger.

"D weh, mein Guincelein! Du und ich haben einander gum lettenmal gefeben! vale, vale, inquit Jolas. *

Fünftes Rapitel.

Der Stuter in ber Sohle. - Entbedung eines Philosophen.

Herr Fielding hatte mir zweimal seinen Besuch zugedacht, ohne mich zu haus zu treffen, weffalb iche für angemessen hielt, ihm meinerseite bie Ausvartung zu machen. Gines Bormittags versügte ich mich baher in seine Bohnung. Sie lag in einer Straße, die vor einigen und dreiftig Jahren aussehmend in ber Mode gewesen, und noch jett bot bas Gebäube ein stattliches, eiwas prunthastes Aeußere dar. Bor dem Ahor siel mir ein ansehnlicher Saufer dauf, und nicht sobald hatte sich die Pforte auf mein Anskopfen geöfinet, als Zene sich auf eine Art bereindragten, die unenblich mehr von Neugier als von Chrerbietung zeigte. Ein Bebienter in österreichsscher wir einem breiten

* Robert Blelbing, Geq., (wohl zu untericeiben von bem berühmten Schriftfteller Benrh Bielbing, geb. 1707) mar am Unfang bes 18. Jahrbunderte unter bem Ramen Scon-Fielding in Bonbon eben fo befannt, ale verrufen. 3m Jahr 1706 murbe eine Rriminaluntersuchung wegen Telonie fiber ibn verbangt, inbem er, bereits einer anbern Frau angetraut, bie Bergogin Barbara von Cleveland geheirathet hatte. Die frubere Gbe mit einer gewiffen Marie Babeworth hatte er nur fechegebn Tage por ber zweiten eingegangen, und zwar weil er berebet morben mar, jene Babeworth feb eine Frau Deleau, eine Bittwe mit einem Bermogen von 60,000 Bfund Sterling. Seine Berbinbung mit ber Bergogin murbe vom Bericht fur aufgelost erflart und er verurtheilt, mit bem brennenden Gifen auf bie Sand gezeichnet gu merben, movon ibn jeboch bie Berwenbung ber Konigin Anna befreite. - Fruber mar er an bie Grafin Burbeft, eine fehr reiche Dame, Bermanbte bes berühmten Swift, verheirathet gemefen. Unter Jafob II. hatte er ale Dberft eines Regimente gebient unb mar biefem gurften in bie Berbannung gefolgt. - Die Familie ber Bielbings machte Unipruce auf bie Bu: be beutider Reichsgrafen und führte einen Abler mit ausgebreiteten Flugeln im Bappen, worauf fic Robert Bielvinge vorgebliche Bermanbifchaft mit bem Saus Sabe. burg mabriceinlich ftuste. Der Ueberfeber.

Burtel um ben Leib, verfah bas Amt bes Thurftebers. "Seht! feht!" rief Giner von ben fleinen Gaffern, "feht! bas ift ber Schließer bes ichonen herrn." Diefer Sohn gegen bie eigene , wie gegen bes Gebietere Burbe ichien bem Diener feineswegs zu gefallen. Gine Berwünschung zwischen ben Zähnen , die ich im ersten Augenblick für beutsch hielt , nach= her aber als irlandisch erfand, folug er bas Thor ben jus bringlichen Schlingeln vor ber Dafe ju und fragte in einer Munbart, welche feiner überfeeischen Rleibung fehr wenig entforach:

"Berlangen's ju meinem Berrn ?"

.. Go ift es."

"Und mochten 'n gern auf ber Stell forechen ?"

"Richtig errathen, mein verftanbiger Freund." "Run benn, Guer Gbeln, mein herr liegt im Bett mit

'nem erichrectlichen Anfall von r' Influenicha, und fann teis nen Denfchen nicht feben! feinen Denfchen!"

"Dann werbet 3hr mir ben Gefallen thun, Gurem Berrn biefe Rarte zu geben und mein Bebauern über feine Unpag-

lichfeit auszusprechen."

Auf Dies machte fich ber pomerangenfarbige Latai febr rubia and Ablefen ber auf ber Rarte ftebenben Abreffe, fprach Buchftab um Buchftab mit borbarem Gemurmel aus, und ermieberte :

.. &-r-a-f Graf D-e-v meiner Seel &' heißt fo

viel ale Graf Devereur, mein ich ?"

"Eure Meinung , mein Berr, ift eben fo tief ale mabr."

"Da mogen Guer Gbeln Recht haben. Ereten's n' Biffel herein - wills meinem herrn melben, wird Sie im Augenblick felbft feben!"

"Aber 3hr vergest, guter Freund, bag Guer Gebieter

frant ift ?" fagte ich.

"Laffen's fich Das wenig anfechten - mein herr ift nie frant für 'ne Stanbeevericou."

Dit biefer Berficherung nothigte mich ber Schliefer bee iconien herrn eine prachivolle Ereppe binauf in ein großes, muftes, verblichenes Gemach und überließ mich ber Betrache Bulmer, Depereur. I.

tung ber barin enthaltenen Merfmurbigfeiten, wahrenb er felbft jur Beilung ber "Influenfcha" feines Bebietere fich ent= fernte. Dem Saus und beffen Befiger angemeffen fab bas Bimmer wie ein Ort in ber anbern Belt aus, welchen man gum Empfang fur bie Manen hingefdiebenen Gerathes beftimmt batte. Die Tapeten verschoffen und farblos; Stuble und Copha's unfubftantiell bis jur Beifterhaftigfeit ; - bie Spiegel Alles in einem ichattengrtigen Deergrun gurud: ftrahlenb; fogar ein großes über bem Ramin hangenbes Bemalbe von herrn Fielbing felbft erfcbien nur wie bas Be= fpenft eines Bortraite, fo trub, bammerig und unbeutlich war es burch Bernachläßigung und Rauch geworben. einem gewaltigen, grabfteinmäßigen Tifch mitten im 3immer lagen zwei mit Bleiftift gezeichnete Brofile von Fielbing, ber Empfanafdein eines Bfanbverleibers, ein vaar Danichetten. ein gang fleiner Duff, ein ungeheurer Ballafch, ein Ginfcblagfamm, ein Stiefelfnecht und ein alter Reberhut. fagten Gegenftanben gefellte fich ein mit Dinte gefüllter, ger= brochener Bomabetopf und ein mit verschiebenen Abbrucken von Bergen und Sadeln gegierter Bapierftreifen bei. Auf letteren waren mehrere Beilen in einer fo großen, gerunbeten Sand hingeworfen, bag, fo fchnell ich auch meine Augen wieber abwandte, ich nicht vermeiben fonnte, ben erften Bere Rach meinem beften Erinnern lautete er : "Sag, fcone Phyllis, wenn bein hirt." Auf bem Boben lag eine Schachtel mit Schonpflästerchen, eine Perucke und zwei ober brei mohl abgefingerte Lieberbucher. Go war benn bas Empfangimmer bes fconen Fielding leidlich gut berechnet, bie Reigungen eines Mannes auszubruden , ber halb Raufbolb , halb Ged war - eines Dichters , Bierlinge , Rlopf= fechtere . Abonis - eines manbelnben Dufeume aller feltfamen Launen und eines lebenbigen Schattens vergangener herrlichfeit. "Es gibt Bechfel im Big wie in ber Dobe." fagt Gir Billiam Temple und führt als Beifpiel einen Gbelmann an, welcher ber witigfte Ropf am bof Rarl I. unb ber größte Eropf am Sof Rarls II. mar. * Aber Simmel! wie * Der Graf pon Mormid.

grauenhaft find erft bie Umwalzungen in ber Welt ber bonnes Fortunes! welch ein Bechfel von Schon-Fielding bem Rargis

ju Schon-Fielbing bem Sonberling !

Rachbem ich etwa gehn Minuten in biefem Bimmer ge= wartet , fam ber große Dann felbft jum Borichein. Er trug einen nach Stoff und Farbe fehr pruntvollen Schlafroct, ber ieboch fo alt war, bag man fich nur fchwer irgend eine Beriobe ber Bergangenheit benfen tonnte, ale beren Beuge er nicht anzunehmen gemefen fenn burfte. Ein Sammtfanuchen mit einer abgenutten Goldtrottel blabte fich auf feinem Ropf embor, und feine untern Gliebmagen faden in einem Baar Dragonerfliefeln. Seine Gestalt zeigte noch immer bie Spuren bes außerorbentlichen Chenmages, welches ihr ehmals sugetommen, und feine Buge waren noch jest hubich, obwohl bie Farbe roth und etwas tupferig geworben und ber Ausbruck fich zu einem breiten, frechen, fragenhaften Gemifch von Effronterie, Laune und Berfchmittheit fixirt hatte.

Aber wie verschieben biefes Roftume von ben alten Beiten! Bo war bie lange Berude mit ihren Muriaben Locken? mo ber von Golbtreffen ftrogende Rod, mo bie Diamantfnopfe, wo "Bomp, Stolz und Bracht bes glorreichen Rrieges?" bes Krieges, welchen Schon-Fielbing mit ber gangen Frauenmelt geführt, bes Rrieges, mabrent beffen er in jebem Salon ein Blenheim, in jedem Schaufpielhaus ein Ramilies gefunden ? Ach! ju welchem Abgrund bes Schictfale führt bie Sucht nach Notoritat bas Menfchengeschlecht! mas Unberem ale ber Luft zur Schauftellung haben wir ben Denfchenhaß Timone ober ben Berfall Schon-Rielbinge gu verbanten!

"Bei Gott!" rief Fielding auf mich gutretend und mir vertraulich bie Sand fchuttelnb , "bei Gott , es freut mich innig Dich zu feben. Go wahr ich ein Golbat bin, ich fam auf ben Gedanten , Du feneft ein unfichtbarer , forperlofer Beift , und fo lang ich in biefem Glauben ftanb , gitterte ich für Deine Erlofung, bem bag Du fein Beift bes Simmels feneft, wußte ich minbeftene, ba Deine Thur bas vollenbete Gegenbild ber Thore ba oben ift, bie, wie man uns verfichert, aufgethan werben, wenn wir anflopfen.

"Aber Du bift fruh auf ben Beinen, Graf; wie ber Geift im hantlet athmeft Du Morgenluft. Willft Du bie bide Atmosphare nicht burch eine Flasche Wein und etwas Geröftetes austreiben?"

"Ich banke Ihnen bestens, Berr Fielbing, aber ich habe minbestens Eine Eigenschaft eines Geiftes, b. h. ich trinke

nach Tagesanbruch nicht."

"Run, das ift eine schlechte, eine schändlich schlechte Gewohnheit; paßt nur für Geister und Graubärte. Wir jungen Leute, Graf, sollten großsinnigere Grundsätze haben. Komm nur: wo hast Du vorige Nacht getrunken; hat Dir die Flasche Wallungen oder Kopivech hinterlassen, die für diesen Worgen Neue und Enthaltsankeit predigen?"

"Nein; aber ich besuche biesen Morgen meine Geliebte. Boll Shr, baß ich nach faufen Getränken rieche und beher als ein Anhänger bes Glafes "in Chren" ertseine " als bes Glafes, bem unsere Gestalt inwohnt? Gesteht Fielding, baß bie Frauen einen Bormittagszecher nicht lieben, und baß sie bon ein paar jungen Leuten, wie wir, nüchterne und süße

Ruffe er varten."

"Bei Gott," rief Fielbing, inbem er feinen ftattlichen Bauch ftrich, "es ift ein großer Schein von Bernunft in Deiner Entschuldigung, aber blos ber Schein, nicht bas Mefen, mein edler Graf. Du fennft mich, Du tennft meine Erfahrung bei ben Beibern ; - ich will nicht brablen, fo wahr ich ein Solbat bin - aber fle ift nicht gering : neunhundertundfunfgig Sagrloden bab ich unter Schloß und Riegel in meinen großen Roffer befommen, funfzig in ber letten Boche - meiner Seel! - fo baf ich behaupten barf. bie guten Geschöpfe ein Wenig zu fennen. Run, ba geb ich Dir mein Chrenwort, Graf, fie lieben Ginen , ber 's Maul voll nimmt, fle lieben einen Rerl, ber feine feche Rlafchen unter bem feibenen Unterfamifol mit forttragen fann. Darin liegt Rraft und Mannheit; - und bann welch ein Beer von Toaften fann ein Secheflaschenmann feiner Gebieterin ausbringen! Das ift jest unfer einziges Ritterthum, unfer mobernes Surrogat fur Langenbrechen und Turnier; wahrhafstig, Graf, fo gewiß ich ein Soldat bin."

"So muß fich benn wohl meine Dulcinea von ber großen Seerbe unterscheiben, benn fie schalt mich, baß ich vor brei

Abenden bei St. John ju Racht gegeffen, und "

"St. John." unterbrach mich Fieding und schnitt mir ben Ansfap zu einem With ab, "St. John. ein samofer Kerl! nicht wahr? Bei Gott, wir wollen Eins auf sein Miniskerum trinken, Du in Chotolade. ich in Madeira. D'Carroll, bu hund — D'Carroll — Schuft — Schurke — Estel — Tolpel!"

"Sier ift er, Guer Cbeln," rief ber pomerangenfarbige

Latai, indem er fein fnochernes Beficht hereinftredte.

"In freilich ift ers! — Du abgeschabter Sohn St. Patriks, warum wirst Du nicht sett? Du wirss einen Schanbsstate auf mein gutes Haus, und an Deinem Bauch hast Du einen schacht, ohne ein einziges Glieb aus ber Gesammtheit Deines Körpers aufzuägen. Schau mich an, Du hund, bin ich mager? Geh und werbe sett, ober ich jag Dich zum Teusel. — bei Gott, das thu ich! Die Sonne scheint durch Dich wie durch ein leeres Weinglas.

"So foll ich von Eurer Gestrengen Abhub fett wers ben?" entgegnete herr D'Carroll mit einem bemuthigen

Fragegesicht.

"Co mahrich lebe, Du bift ber unverschantefte Schurke!" rief Fielbing, mit zornigem Stirnrunzeln auf ben Boben

ftampfend.

"So foll ich von Euer Gestrengen Abhub nicht sprechen? ja freilich, der ist gar nichts gar nichts!" erwiederte der Diener, indem er in sich rechtsertligender Unschuld die Daumen um einander spielen ließ.

"Fort, Schuft!" ichrie Fielbing; "geh jum Salop und hol uns eine Binte Mabeira, ein Geröftetes und eine Kanne

Chofolabe."

"Ja, Euer Cbeln, im Augenblid!" rief ber Lakai und verfcwand.

"Ein sauertopfischer Gesell," bemerkte Fielding; "aber ehrlich und getreu, und liebt mich wie Gold; eben seine Liebe macht ihn so vertraulich."

hier ging die Thur fcon wieder auf und abermale ftredte

Berr D'Carroll fein jugefpistes Antlit herein.

"Run mas gibt's?" rief fein Gebieter.

Ohne mit Worten zu erwiedern, gab D'Carroll ein wunderliches Zeichen, das zwischen Wint kand bert Gelding erhob sich murmelte einen Ruch wor sich hin, und ließ sich mit dem Diener in ein sürscher vor sich hin, und ließ sich mit dem Diener in ein sürsternde Geschräch ein. "Bei Gott!" murmelte er, dem Anschein nach in grimmiger Wuth, "hast Du den Wechsel noch nicht eingelöst? und trug Died doch gestern Woend zweimal auf! hatt ich ja gestern eine Chrenschuld zu bezahlen und gab die letzte Guinee, die mir darüber blieb, sür einen Spazierstoff aus! Geh' gleich in die Stadt, Kerl, und bring' mir den Betrag der Anweisung."

Abermale flufferte ber Lafai etwas.

"Mun ja!" entgegnete Kielding; "was Du da sägst, ist wast. Der Weg ist weit und vielleicht kann ber Graf nicht bie zu Deiner Kuckfelbr warten. Zich birt "Dich," (sich, " (sich an mich wendend) "ich birt! Dich, ist's nicht zum Tobtschießen? — fein baares Gelb bei mir, mein Tolpel vergist mir ein Bechselcher von Taussend auf die herren Child einzublen, und der verdammte Salop gibt selbst Bringen nicht Kredit — so machen sie'? — Bei Gott — hast Du nicht eine Guines bei Dir?"

Bas fonnt' ich fagen? Meine Guinee folgte berjenigen Tarletons zu einem Befuch in bas gand nach, von welchem

ein folder Banberer noch nie wiebergefehrt ift.

Sert D'Carroll verschwand jest im Ernft, und balb erschien Wein und Chotolabe. Fielding strachte, betlamite
feine Gebiche, pries fein gutes Glich, sagte mir einen Besuch
auf morgen ober übermorgen zu und versicherte mich mit
einem fraftigen Fluch, baß er bas nächstemal, wo er die Chre
haben werbe mich zu sehen, mich mit einer anbern. Pinte
Mabeira gang von berselben Sorte bewirthen würbe.

Ich erinnerte mich genau, daß ich am Abend besselben Tages, auf welchen mein Besuch bei dem gesährlichen Herrn Rielbing gefallen, auf einem Drum * bei Laby Saffelton, jum großen Mißfallen ber alten herren und jur großen Ersbauung ber jungen Damen, bie Rolle eines Schmetterlings hielte. Bei der Kudfehr trat ich mit so geräuschlosem Erftt in mein Borgimmer, daß ich felbst den scharfen Sinnen Mousseur Desmarais' nicht bemerklich war. Er hucke, den Ropf in bie Sanbe gestügt, am Feuer und war fehr aufmert-fam über einen großen Folianten her. Dft ichon hatt' ich mahrgenommen, bağ er Gefchmad für Literatur befaß. Jebe Stunde, Die er fich bei mir erubrigen fonnte, brachte er in ber Regel mit Buchern zu. Ich ftanb fill und fah feiner Bertiefung in bas Bert zu. Eine ftarte Reugier befiel mich, ben Inhalt feiner Stubien tennen ju lernen; ja fo wenig entsprach bie ewige Folgenreihe von Rleinigfeiten, welche mich in ber legten Beit in Anspruch genommen, meinem eigentlichen Gefchmad, bag beim Unblid ber ernften Buge biefes Menfchen, bie, von einem einzigen Licht leis und voll beschienen, gleichsam bas Wiberbilb bes ruhigen einfamen Bimmere barftellten, ein heimlicher Reib über ben Benuß meines Bebienten in meine Bruft brang. Diefer Empfin= bung gefellte bie ungeftorte Beiligfeit bes hell und behaglich brennenben Raminfeuerchens in feinem Abftich gegen ben eben verlaffenen glangenben Schauplat voll prunkenber, laftiger , langweiliger Jammerlichfeit , beinah Etwas wie Demuthigung über bie Art meines eigenen Treibens bei. -In ber Regel halt man mich fur einen ftolgen Mann, aber nie bin ich ftolg gegen Geringere; ich fann mir biefes Gefühl ba nicht benten, wo Bettftreit nicht moglich ift. Go naberte ich mich benn Desmarais, und sagte auf frangolisch : "Bas ift Das? Warum benützeft Du nicht, wie Deine

"Bas ift Das? Barum benützeft Du nicht, wie Deine Kameraben, meine Abwesenheit, um Deinen eigenen Bergnügungen nachzugeben? Bahrlich, fie mußten sehr langs

^{*} So nannte man ehemals bie vorbin erwähnten Routs. Der Ueberfeger.

weilig fenn . wenn fie Dir feinen anziehenbern Reig boten,

als biefe ungefchlachte Ausgeburt ber Breffe."

"Berzeihen Sie, mein Serr," erwieberte Desmarais fehr ehrerbietig und schlug bas Buch ju: "verzeihen Sie mir, ich hatte Ihren Eintritt nicht bemerkt. Will Monsieur feinen Rocf ablegen ?"

"Mein; mach' bie Thur gu, roll ben Stuhl bort herbei

und lag mich einen Blicf in Dein Buch thun."

"Monsteur burfte über meine Lefture ärgerlich werben," entgegnete ber Rammerbiener, indem er meine beiben erften Befeste vollagg, binfaltig bes britten aber noch zigerte, "Ich gestehe, fie verträgt fich nicht recht mit meinem Stand."

"Ah, wohl irgend ein langer Roman; bie Rlelia bent' ich? — nein, bring' mir ihn her, — bas heißt, wenn Du ihn

allein fortzufchleppen vermagft."

Alfo genothiget übergab mir Desmarais befcheiben bas

Buch.

Man ftelle fich mein Erftaunen vor, als ich fanb , bag es ein Band von Leibnit war, einem Philosophen, ber bamals auf der Tagesordnung ftanb, weil man mit aller Sicherheit von ihm fprechen fonnte, ohne ihn gelefen gu haben. * Eros meiner Bermunberung tonnt' ich mich eines Lachelns nicht enthalten, ale mein Aug' vom Bert auf ben Lefer gurudfiel. Es ift unmöglich, fich eine Erscheinung auszubenten, bie weni= ger einem Philosophen entsprochen hatte, ale bie Beftalt von Jean Desmarais. Seine Berucke mar mit einer Benauiafeit aufgeputt, welche bie Unregelmäßigfeit eines ein= gigen Barchens nicht ertragen haben wurde ; fein Angug mar nicht übel gewählt, benn weber unter Bornehmen noch Lafaien erinnere ich mich je einen feinern Gefchmack bemertt gu haben ale bei Desmarais; aber bie Rleibung mahnte in jebem einzelnen Stud an bie Runfte ber Toilette. Gin emiges Lacheln faß auf feinen Lippen; - zuweilen verhartete es fich ju einem Grinfen - aber bies war ber einzige Bechfel,

Bas vielleicht bie Urface febn burfte, warum es im gegenwartigen Augenblid fo viele Schuler Kants gibt Der Berausgeber.

bem es irgend unterlag. Ein unwiberftehlicher Ausbruck von Hochsichtung bes eigenen Selbste gab ben langen, scharf geszeichneten Jügen, bem fleinen, glanzenden Aug und den abgewelften Wangen, worauf sin zartes, sanstes Roth ben Berbacht fünstlicher Ausschmuckung erregte, etwas Bisantes. Eine fehr geeignete Körperbeschaffenheit für einen Kammerbiener, aber meinem bescheibenen Dasürhalten nach, eine fehr ungeeignete für einen Jünger von Leibnis.

"Und was," hob ich nach einer fleinen Bause an, "ist Deine Meinung über biesen Bhilosophen? Ich hor', er habe so eben ein Wert geschrieben, bas über alles Lob und allen

Begriff erhaben fen." *

"Es ift wahr, Monfieur, baß es über fein eigenes Bes greifen hinausgeht. Er weiß nicht, was für hinterliftige Folgerungen aus feinen Brainffen abgeleitet werben können. Wher ich bitte Monfieur um Bergebung, ich werbe langweilig und anmaßlich ericheinen."

"Reineswegs; heraus mit ber Sprache, ber gangen gange nach. Du meinft alfo, Leibnig brebe Stride, woraus anbere

Leitern machen ?"

"Eben Das!" rief Desmarais. "All feine Beweife gehen bahin, die Segel des großen philosphischen Lehrlages — der Nothwendigfeit — zu schwellen. Wir find Gegenftande und Spielzuge des Fatums, und von seiner ewigen Kette wird sogar die Wacht gebunden, welch erichasst, sogut wie die Dinge, welche erichassen."

"Ha," entgegnete ich, "— benn so wenig ich mich auch benals mit bergleichen über unsere Ratur hinausreichenben Spitiffinigieteiten beschäftigte, hatte ich doch St. Sohn öftere von ber seltsamen Lehre sprechen gehört, welche Desmarais hier im Aug hatte. — "ha, Du glaubst also an ben Fataslismus Spinionas?"

"Nein, Monfleur," erwieberte Desmarais mit mohlgefälligem Lächeln, "mein System gehort mir felbst an — es besteht aus ben Gebanten Anberer, aber meine Gebanten

[.] Die Theobicee.

find bie Strice, welche bie verschiedenen Reifer in ein Buns bel aufammenbinben."

"But," fagte ich, lachelnb über feine Diene von Sicher=

"Und was ift Dein Sauptgrundfat ?"

"Unfer gangliches Unvermogen."

"Spaß! Glaubft Du, wir haben feinen freien Billen ?"

"Reinen."

"Run, fo nimnift Du bie Moglichfeit von Bos und But binmeg und Dir gufolge funbigen wir ober hanbeln wir recht, nicht nach eigener Babl, fonbern weil wir bagu genothigt und porquebeftimmt finb."

Desmarais' Lacheln verfauerte fich ju bem Brinfen,

womit es, bejagtermaßen, bann und wann abwechfelte. "Monfteure Scharffinn ift außerorbentlich. Aber foll

ich nicht Ihr Nachtzeug herschaffen ?" "Nein! antworte mir ausführlich und fag' mir , welchen Unterschied es gwifchen But und Bos gibt, wenn wir gu Beibem germungen find ?"

Desmarais raufperte fich und begann, Bei aller befcheibenen Burudhaltung borte fich ber Safenfuß boch gern fcmaten und verbreitete fich fomit über folgenbes Beweisziel!

Freiheit ift eine Unmoglichfeit! fonnen Sie bie geringfte Bewegung wollen, die unabhängig von ihrer Organisationunabhangig von ber Organifation Anderer - unabhangig von ber Orbnung ber Vergangenheit - unabhangig von ber Orbnung ber Bufunft mare? Sie fonnen nicht, Sind Sie aber nicht unabhanaia, fo find Sie abhanaia. Sind Sie abhanaia: wo ift bann Ihre Freiheit? mo Ihre Selbstftanbigfeit bes Willens? Erziehung bilbet unfern Charafter : - fonnen Sie Ihre eigene Erziehung, bie mit ber Geburtftunde anfangt, leiten? -Sie tonnen nicht. Unfer Charafter, unfere Berbinbung mit bem Thun ber Anbern , enticheibet über unfer Glud, unfern Schmerz, unfere Berbrechen , unfere Tugenb. Ronnen Sie Ihren Charafter leiten? - Bir haben bereits gefeben, baf Sie es nicht fonnen. Ronnen Sie bas Thun ber Anbern leiten ? - Anderer, Die vielleicht nie von Ihnen gefehen worben find, burch welche Sie aber vielleicht mit einem ein=

zigen Mort ins Verberben geftürzt werden können, — wie zum Beisspiel von einem Despoten ober einem Krieger? — Sie können nicht. Was dielbt übrig? Daß, wenn wir weber unsern Charakter, noch unser Schiekals selbs zu erwählen im Stande sind, wir weder sür das Eine noch das Anbere verantworklich seyn können. Sind Sie ein guter Mensch, so sind Sie ein glüdlicher Wensch, aber Sie sind wegen Dessen nicht zu rühnen, wozu Sie selbs nichts beitragen können. Sind Sie ein böser Mensch, so sind Sie ein Unglücklicher, aber Sie sind wegen Dessen nie zu schelten, was Sie nicht verhindern können. "

"Dann also, mein höchst weiser Desmarais, bist Du nur ein unglücklicher, kein schuldiger Mensch, wenn Du biesen Diamantknovf von meinem Sut ftieblit, — und verbienft

mein Mitleid, nicht meinen Born ?"

"Hanz gewiß, — Sie müßten mich aber doch dafür hängen lassen. Sie können bie Ereignisse nicht leiten, aber Sie können ben Menschen bestümmen. Erziehung, Geseh, Ungemach, Bohlerzeben, Jucht. Lob bestimmen ihn — ohne seine eigene Wahl und zuweilen ohne daß er es bemerkt. Aber, die Nothwendigkeit einmal anerkannt, haben alle schlimme Triebe ein Ende; Sie können Andere, zum Geil und Krommen des allgemeinen Besten, bestrasen, vernichten; aber die der in Sieden bestehen, bestrasen, vernichten; aber die Godie, die find auf den Einzelm beziehen! Sie können keinen perfonlichen Haß gegen Jemaub haben, weil er eine Handlung begeht, zu welcher er unabwendbar genölkstet ihr

Ich einbfand, daß wenn ich auch dergleichen Anstaten vorlagen lassen und im Stillen mißbilligen sonnte, es sich vorsagen lassen einem wirde, gegen den Dies ner zu argumentiren, besonders wo die Wöglichkeit vorhanden war, daß Ersterer den kürzern zog. So ward ich denn von einer plöglichen Schlästigkeit besallen, die unsere Unterhaltung abbrach Jugleich aber beschloß ich in der Stille

^{*} Belde Anfprice auf Originalität Monfieur Desmarais immer gemacht baben mag, fo ift boch biefes Gewebe von Meinungen fo alt, als bie Philosophie felbft. Der herausgeber.

meines herzens bei nächster Gelegenheit einen Bebienten zu entlassen, der feinen Unterschied zwischen Gut und Bos sah, als das Glück, und der durch ben unwiderslehlichen Stoß der Rothwendigkeit irgend einmal das unwillkurliche Unglück has ben konnte, seinem herrn den Hall abzuschneiden.

Inbessen brachete ich diesen unphilosophischen Entschluß mitglung mitglutung. Wirtlich verdoppelte der Schust, — wielleicht in Besorgniß über den Arbenuck, den jene Kede auf mich gemacht haben durste, — seine Bemuhungen um meinen Beisall in der Kumst seinen Gewerbes so eifrig, daß ich mich nicht entschließen sonnte, einen solchen Schatz um einer spezitlativen Ansicht willen aus den händen zu geden. Auch war ich zu sehr gewöhnt, über meinen Sosia zu lacken, um mich in den Gebanden sie in der seinen mich in den Gebanden sie in der seinen Schatz und geden den Stund vorbanden, ihn zu fürchten.

Cechetes Rapitel.

Ein Universal-Genie. — Berifles in ber Gefialt eines Barbiers. Namen ber Schönen im Jahr 1710. Die Trinkfpruche bes Kite Cat-Clubbs.

Als ich eines Tages mit Tarleton nach Chelsea ritt, fragte er mich, ob ich je den berühmten Herrn Salter * ges seben.

"Nein ," entgegnete ich , "aber vorigen Abend hörte ich Steele bei Will von ihm fprechen. Er ist ein Alterthumssforscher und Barbier, nicht wahr?"

"Ja, ein bartfragenber Runftliebhaber; wirklich ein

* Gerr Salter, von Brofeffion ein Babler und ein Bet lang Bedeiner bes berühmen Sir han Sloane, erfen Samme lungen noch jest einen bebeutenben Ibeil bet brititiden Nationalmufeums ausmachen, brachte feinerfeit ebenfalls eine Samme lung von Aurisstäten auf, um berentwillen er von Richard brete mit bem Rumen Dom Saltero bebett wurbe, eine Bezeichnung, bie bath allgemeine Gunft beim Bublitum erhielt. Der Ueberfetter, hochft komischer Kerl, besten Kuriositäten gut genug sind, um für das Abaissement zu entschädigen, mit einem Menschen seines Standes in ein Gespräch eingegangen zu sehn."

"Behen wir gleich jest zu ihm," fprach ich , und fpornte

mein Pferd in einen furgen Galopp.

"Quod petit hic est!" rief Tarleton, "hier ift feine Bohnung." Damit zeigte mein Gefährte auf eine Taverne. "Bas?" fragte ich, "ift er ein Weinzieher wie ein Jahn-

gieber ?"
"Gang gewiß: Don Saltero ift ein Universal-Genie.

Steigen mir ab."

Bir übergaben bie Pferbe ber Sorge unferer Reitfnechte und betraten ben munberlichften Ort, beffen Unblid mir je von meinem guten Stern gewährt warb. Gin langes, fcma= les Raffeegimmer war mit einer Mannigfaltigfeit von Din= gen ausgeschmudt, bie, ba fie weber bem himmel, noch ber Erbe, noch bem Baffer unter ber Erbe angehörten, ber un: heimliche Caltero , ohne fich bes Berbrechens ber Abgotterei fculria ju machen , anbeten fonnte. Der erfte Begenftanb, ber in meine Augen fiel, war ein Dchfenfopf mit einem grim: migen Paar Beierflügel im Nacken. Bahrend ich benfelben befah, ftreifte mein but an Etwas an. 3ch fchaute auf und entbedte einen gewaltigen Alligator, ber frei von ber Dede berabhing und ungebeure glaferne Augen auf mich beftete. Gin Ding, bas mir wie ein unermeglicher Schub portam, entfaltete fich, ale ich naber bingutrat, qu einem inbignifchen Ranoe, und ein grauenerregenbes Tobtengeficht mit mumienhafter Saut und glangenben Bahnen, vor welchem mich ein falter Schauber burchriefelte, war auf einem angeheftes ten Bettel benannt : "Schones Eremplar eines Ralmufen= Tatars."

Bahrend ich in Staunen versoren, in der Mitte des Zimmers stand, tam ein kleines Männchen, durr wie der schäbigste Anicker, auf mich zu und sagte, die Hände reibend: "Bundervoll, mein derr, nicht wahr?"

"Bunbervoll in ber That . Don!" erwiederte Tarleton.

"Sie feben aus wie ein dinefifder Mbam, umgeben von

einer fapanifchen Schopfung."

"hi! hi! mein herr! Sind immer fo fvaghaft gelaunt!" rief ber fleine Don mit icarfer, freischenber Stimme. "Aber bas Alles, mein herr, ward von einem einzigen Menschen zu Stande gebracht; Alles ist von mir gesammelt, einfältiglich, wie ich bier ftehe!"

"Ginfaltiglich genug!" entgegnete Sarleton. "Und wie

gehte mit ber Beige?"

"Bader, herr, wader. Soll ich Ihnen ein Tonstück frielen?"

"Rein, nein, mein guter Don, ein andermal."

"Doch herr, boch!" rief ber Antiquar. "Erlauben Sie

mir Ihre Anfunft geziemend ju begrußen."

Damit verschwand er und fehrte ben Augenblid barauf mit einem mahren Scheufal von einer alten Geige zuruck.

Ginen fcmachtenben Ausbruck in feine burren Bangen amangend, begann er fofort mit einigen einleitenben Rrag= ftrichen , bag mir bie Babne fnirschten und Tarleton beibe Sanbe por bie Dhren hielt. Drei gang ruhig aussehenbe Burgereleute, die fich eben ju einer Pfeife und ju einer Beitung niebergefest, fuhren von ihren Sigen auf, wie Dannden über einem Uhrwert. Dicht fobalb aber hatte Don Saltero mit einer Diene von Ungezwungenheit und anmuthiger Melancholie Das wirflich angefangen, mas ihm beliebte, ein Tonftud gu benennen, ale eine allgemeine Merven= irritation bie gange Gefellichaft ergriff. Beim erften Ton fcmoren und fluchten Die brei Burger ; beim zweiten faßten fie ibre bute; beim britten fturgten fie aus bem Bimmer. Bas mich betrifft, fo gudten mir alle Glieber, wie wenn ich vom Beitetang befallen mare; bie Schrante verschwanden, ber Alligator wirbelte herum, ale fen er burch ein fo ein= bringliches Erperiment auf bas Rervenfuftem wieber ju Le= ben gefommen, und ich glaube wirflich, bas gange Dufeum, ber Dofe, bie Flugel, bas indianifche Rance und ber Ralmufentatar murben burch biefen neuen Orpheus in Bemeaung gefest worben fenn, batte ibn nicht Tarleton in einem

Aufall wahnstmiger Buth am Rockschoe ergriffen und, nebst Geige und Allem, was an ihm war, so ichnell im Kreis hers umfliegen lassen, was den ihm war, so ichnell im Kreis hers umfliegen lassen, bab ber arme Tontiunster tas Gleichgewicht verlor und gegen eine Reihe chinessische Ungeheuer fiel, die er insgefammt zu Boben warf. Her lag er benn bebeckt vom Wust, der seinen Sturz begleitete, freischen, zahvelnd und immer noch fest in der Hand das Inftrument, das, dan und wann von seinen Fingern unwillfurlich berührt, ein trauriges Gequack von sich gab, als od es den verursachten Fall mit empfände, die enblich ber Auswärter herbeirannte, den unglücklichen Alterthümler vom Boben aufhob und in einen großen Stuhl setzte.

"Ö Gott!" achzie Don Saltero, "o Gott — meine Unsgeheuer, — meine Ungeheuer — die Bagobe — der Mans darin — der Göge — 100 find fie? zerbrochen — zertrüms

mert - ruinirt!"

"Nein, herr, Alles ganz geblieben!" bemerkte ber Aufswärter, ein lebenbiges, schmuckes, flinkes Menschlein. "Aber sehen Sie's doch mit auf die Rechnung, herr: Ift es Albers

man Atfine, herr, ober herr higgine ?"

"Bah," rief Tarleton, "bringen Sie mir ein Glas Lismonade; schiden Sie die Bagobe jum Maurer, ben Manbarin jum Bunbarzt, und ben Goben jum Bischof von London! Dier ift eine Guinee, um das Fuhrlohn zu bezahlen. Wie geht's Ihnen, Don?"

"Ach , herr Tarleton , herr Tarleton! wie fonnten Sie

fo graufam fenn ?"

"Die Natur ber Dinge verlangte es so, mein guter Don. Nannte ich Sie nicht einen chinesischen Abam? Wie konnten Sie biesen Namen führen, ohne zu Fall zu kommen?"

"D hetr, da ift nichts zu scherzen! — bas Gelander meiner Bagobe gerbrochen — meinen Urm gequeticht — meine Kiebel entzwei und mir obendrein die schone Arie mitten abgeschnitten. Nichts zum Svolien!"

"Gehen Sie, herr Salter," fagte ich, "bas ift schon wahr, aber heitern Sie fich auf. Die Gotter, bemerkt Seneka, sehen mit Bergnugen auf einen großen Menschen, ber mit ben Staatsmannern, ben Tempeln und ben Gottheiten seines Baterlandes salle. Das Alles: Mandarin, Pagode und Goge, begleiteten Ihren Fall. Geben Sie uns eine Flasche von Ihrem beiten Bein, und die Ehre Ihrer Gesellschaft, um fie auszutrinken."

"Rein", Graf, nein!" entgegnete Tarleton hoch herab. "Erinken fonnen wir nicht mit bem Don; aber wir wollen ben Bein fommen laffen, und er soll ihn trinken. Untersbeffen, Don, erzähle uns, welche Berkettung von Umftanben Dich jum Fiebler, Barbier, Zerglieberer und Allerthums-

forfcher gemacht hat."

Dem Don ging bas Geigen über Alles in ber Welt, aber gleich nach dem Geigen liebte er das Schwagen. — Jufries ben somit, daß er für seine Bagobe wieder bezahlt war, und sich mit ein paar Gläsern vom eigenen Wein stärfend, fügte er sich in Tartetons Wunsch und erzählte und seine Geschichte. Ich glaube, sie schienen guten Barbier sehr unt etrhaltend; aber Tarleton und ich sonnten nichts Außerors bentliches darin entbeden, und lang eh' sie zu Ende ging, wunschiehen wir ihm einen guten Tag und einen neuen Stamm chinesticher Ungeheuer.

Diesen Abend waren wir in den Kit-Cat-Clubb * gelaben; denn obwohl ich entgegengesette politische unstaben, desen Mitgliedern hatte, ließen sie mich in Betracht meiner Ansprüche auf literarische Bildung dennoch zu. Halfar war dort, und ich empsahl den Dichter seiner Gunst. Wir waren sehr wohlgelaunt; Halisar gab und drei neue Trinksprüche

von feiner eigenen Erfindung gum Beften.

D Benus! welche Schönheiten machten und welche Resnommes mordeten wir! Die gab's eine für die weibliche Belt wichtigere Synobe, als die Götter des Kit-Cat-Glubbs. ach! ich schreibe für das Geschlecht eines hateren Jahrhunsberts! Selbst dem Namen nach wird es nichts mehr von

* Diefer Clubb, nach bem Baftetenbader Chriftoph Cat genannt, inbem beffen Rafteten ben erften Anlag jur Stiftung beffelben bergegeben hatten, gablte bie nach Geift und Ranq ausgezeichnetften Anhanger ber Abfigbartet ju feinen Mitgliebern.

Der Ueberfeser.

Denjenigen wissen, vor welchen bas Blut in ben Abern seiner Borfahren gebufth hat. Welche Wange wird sich erröthen bei bem Namen Carlisle? welche dand wird zitten, wenn sie ein Papier fast, worauf ber Name Brudenel steht? Die graziöse Godolphin; ber schimmernde Jauber der Jarper; die Götterstimme der Claverine; die zatte, versichänte Brid gemater; die seibenen Wangen und Rubinlivven der Hebe Wanchester; was werben all Dies sind vollen in der Gebe Wanchester; was werben all Dies für die Beit sehn, sir welche diese Plätter allein bestimmt sind? Meine Geschichte ist die Paarung zweier selfsamen Gegenssätze! Gleich dem von Marko Bolo beschriebenen Somnensbaum, der von der einen Seite grün, von der andern weiß war, steht die Erzählung sir mich im Glanz und Frühling der Gegenwart; zum Leser gelangt sie unter dem Staub und der Blässe der Vergangenheit.

Siebentes Rapitel.

Ein Gespräch über bas Gefihl mit nachfolgenbem Umriß eines Charafters, in beffen Augen Gefihl für verftänbige Leute bas war, was die Religion für Narren, nämlich ein Gegenstand bes Belächeine.

St. Ihn war jest im Ant und im vollen Drang seiner wielsachen Bestrebungen und rußelosen Antwürse. Ih sach ihn so oft, als die hohe Stelle, die er im Staat einnahm, und seine damit in Folge stehende Geschäftsbelastung mir immer gestatteten — mir, der durch seinen litchlichen Glauben von iedem thätigen Antschlüg an eine volltische Partei abgehalten war und sich daher so ziemlich gut mit jeder vertrug, obwohl meine Neigung sich dem Torysmus zuwandte. St. John mid ich schlösen eine innige Kreunbschaft, dien Freundschaft, die fein nachsolgender Wechsel oder Jusalk auslichen sonnte, und welche, gekräftiget und greeist durch die Zeit, noch zu der Stunde fortbauert, in volcher ich schreibe.

Gines Abende ließ er mir fagen, er wurbe, wenn ich mit

Bulmer, Devereur. I.

ihm ju Nacht fpeisen wollte, allein seyn. Ich begab mich also in fein Saule. Mit ungleichen, ichnellen Schritten ging er im Jimmer auf und ab: fein Gestät glüthe von einem Ausbruck bes Triumphe und ber Freude, welcher gegen bie gebankenvolle, ernste Rube, die man au ihm gewöhnt war, tehr abstad, "Bunschen Sei mir Glück, Devereur." rief er mit einem warmen hanbebruck, "wünschen Sei mir Glück Devereur."

"Wozu ?"

"Mh recht! — Sie nehmen noch feinen Antheil an ber Politik. — Sie können noch nicht ermessen, wie theuer wie unaussprechlich theuer für einen Mann, der Antheil an berselben nimmt, ein augenbicklicher, kleiner Sieg ist. Aber — wenn ich Premier-Minister ware, was wurden Sie sagen?"

"Daß Sie biesem Amt beffer als irgend Einer, ber ba lebt, vorzuftehen vermöchten; — aber erinnern Sie fich,

Sarlen fteht im Beg."*

"Ich gestehe." bemerkte ich, "daß mich die Bergnügungen ber großen Belt ebensowohl getäuscht, als gelangweit haben. Ich sehne mich nach einem bestern Gegenstand meiner hulbigungen als nach einer mobehasten Kapricieuse, ober bem noch uneblern Schoostind ber blosen Simulichteit. Ich sorbere Smrsänglichteit für Begeisterung. — für hingebung — sür bie Boeste bes Gergens — für tausend garte, geheime Ströme

[•] Sarfety, in ber Bolge befannter unter bem Ramen Borb Dr. orb, freibe nach ber erften Seile im Miniferroif. Bum Gebülfen für feine Bestebungen batte er fic St. John auserseben, ber Unfanged flug genug mar, fic ju Drirots Bertfgeug bergugeben, ipater aber, ale er ben Ilmfang feiner eigenen Mach inne ward, Jenen zu vertrännen juder. Der Il eber feiner.

fattigt, angewibert, mub fehrte es ju mir gurnd."

"Sie nennen ba ein Beburfniß, bas allen minber welt= lichen ober mehr gart empfindenden Raturen gufommt," ent= gegnete St. John ; "ein Beburfniß, bas ich felbit gefühlt habe, und ohne beffen Empfindung ich mich vielleicht nie bem Staateleben zugewandt hatte, welches lettere mir einen Eroft, eine Befchaftigung gemahren follte. Aber fcmeicheln Gie fich nicht, bag ein foldes Beburfniß je befriedigt werben wird. Die Ratur ftellt une allein in biefe ungaftliche Belt und fein Berg ift in biefelbe Form gegoffen, wie basjenige, welches wir in une tragen. Bir fcmachten nach einer une antwortenben Seele : wir erichaffen und eine ibegle Welt, worin wir jene Seele zu finden hoffen, aber biefer Schopfung entfpricht feine Birflichfeit; - Ausgeburt bes Gemuthe wird fie von bem Bemuth angebetet, und eben, weil bas Gebilb nicht gum wirflichen Befen werben fann , verzweifelt bie Seele. Bon ber Biege bis jum Grab munichen wir uns eigentlich nie etwas außerlich Eriftirenbes, im Leben Borhandenes, fonbern immer bie Berwirflichung ber in une gefchaffenen 3dee, bie wir , ba wir feine Gotter find , nie ine Leben rufen fonnen. Bir verlieben une in bie Bilbfaule, Die wir felbft gemeißelt baben, aber ungleich ber Statue ber Cupria, erwarmt fie nicht von unfern Sulbigungen und erweicht fich nicht in unferm Arm."

"Ich glaub' Ihnen," erwiederte ich, "aber bie Enttausichung fallt und schwer. Unter allen Schwarmern ift bas herz ber glaubigfte, und feine herrschenbe Leibenschaft

bie dauernhite Superstition. Was kann bis jum Zod die hofmung, die Sehnsucht, das Berlangen nach einer Bruft aus uns reißen, die unser eigenes Selbst wieder spiegelt, in diesem Anchtrahl aber nicht zerfließt? Ich habe gelefen, im Augenblick unserer Geburt werde ein anderes Wesen, das nach Geist und Gestalt dem unstrigen vollsommen ähnlich sey, gesboren, und eine geheime räthsselhafte Sympathie erhalte der Geiches und der Unschlieben Beiehen Bestehn der Unschlieben bindurch, die die Wechsel des Auchtes und der Unschlieben die hindurch, die die beiehen Wesen im nämlichen Wonnent sich wieder in die irdischen Unter flich dass in diesem grundlossen Möhre etwas Augischweb siegt, und daß in diesem grundlossen die hindurch und geschweb siegt, und daß uns Glanz und Ehre der Welt wenig darbieten, wordauf man nicht verzichten würde, nun als innigster und gesiebetelt ese Erwandter beises Abbild unster selbst zu bestiegen.

"Ach;" rief St. John , "wie jebes irbifche Glud tragt ber Befit in fich felber bie Grundlage ber Berberbnig. Die tobtlichfte Reinbin ber Liebe ift nicht Beranberung, nicht Un= gunft bes Blude, nicht Giferfucht, nicht Born, nichte, was Musfluß eines Affettes ober Ergebniß ber außerlichen Berhaltniffe ift: bie tobtlichfte Reindin ift bie Gewohnheit! Unter ihr fcwinden bie Taufchung und bas Beheimniß, welche bie Liebe umgaben, hinmeg! von bem bichterifchen gruhlinge= grun, ber Bedingung ihrer Schonbeit, welft und fintt Blatt um Blatt ab, bie nichte ale ber nadte, raube Stumpf gurud: In jeber Leibenschaft verlangt bie Geele etwas Un= ausaefprochenes, einen unbestimmten Sintergrund gur Durch: forschung ober Bewunderung - einen Schleier über bie geiftige wie uber bie forverliche Gottheit; bie Bewohnheit aber lagt ber Boefie bes Gemuthe nichte, und felbft ber ge= genfeitigen Achtung oft nur fohr wenig. Der gange Charafter liegt offen vor une, wie eine Chene, und bas Auge bes Bergens wird ber Gleichheit biefes Aublide überbruffig. Auf ben leberbruß folgt Abneigung, auf bie Abneigung eine von jenen taufend Bestalten bes Brotens "Wiberwillen" - fo baß eben bie Leibenschaft, bie wir ju unferem heiligften Schat machen mochten, jum Beleg eines alltäglichen Sprichworts

zerbrökelt und allerbings "aus ber Bertraulickeit Berachtung entsteht!"

"Und follen wir benn wirflich," fragte ich, "bem entzudenbsten Traum auf immer entfagen? Sollen wir die Liebe als eine ganzliche Taufchung betrachten und uns in eine ewige Debe und Einsamfeit des herzens ergeben? Mas soll dann bie schreiende, nicht zu beschwichtigende Leerheit unserer Seele ausfullen? Was soll aus diesen mächtigen Quellen zärtlicher binneigung werben, die, wenn ihnen in bem fleinigen Weltboben jeber Kanal versagt ift, irgend sonstwo einen Ausstus

nehmen, ober versumpfen muffen ?"

"Rube," entgegnete St. John, "ift ben Leibenschaften nicht gegeben; fie versuchen fich auf jebem Weg ber Rraft= außerung, obwohl bas Ergebnig immer eine Taufchung bleibt. Saben fie ihren 3med in ber Liebe verfehlt, fo menben fie fich ber Ehrbegierbe gu. Da ber Wegenftanb ber Ehrbegierbe, ungleich bem Begenftanb ber Liebe, nie gang in unfern Befit tommt, fo ift erftere bie bauerhaftere Gemuthebewegung. Aber fruher ober fpater wird auch fie, wie jede anbere Leibenschaft, überfattigt, und wenn wir endlich ermattet von einem zu weiten Flug unfere Banberungen beschränfen und um une ber= fchauend bie engen Grenzen bes une geftatteten Raumes ent= becten, troften wir une über ben Berluft bee ehmaligen Schwunges, falls uns bafur wirflicher Genug zu Theil wirb. Die Erfahrung, bie uns anfange fo bitter ju taufchen ichien, wird nun unfere mefentlichfte Boblthaterin und führt uns endlich jur Bufriebenheit. Das Uebermaß, nicht bas Wefen unferer Leibenichaften, ift hinfällig. Sie bluben, gleich ben Baumen am Grab bes Brotefilaus, bis zu einer gewiffen Sohe auf, nicht fobalb aber ift biefe Sohe erreicht, fo welfen fie ab."

Noch eh ich antworten konnte, ward unfere Unterhaltung für biefen Abend jählings und gänzlich abgebrochen. Die Khür ging auf; ein Nann, ber ben Bebienten mit einer raus hen, obwohl nicht würdelosen, Miene auf die Seite schob, trat unangemelbet und mit ber vollenbetften Difachtung aller

Söflichkeiteformen ine Bimmer.

"Wie gehte, St. John?" rief er, "wie gehte? Saben einen faubern Tag gehabt. — Gludlich, bag ich Euch gu Saus finde - bas beißt, wenn 3hr mir einige gebratene Auftern und Champagner jum Nachteffen geben wollt."

"Bon gangem Bergen, Dottor!" rief St. John, inbent er feinen Zon von ber ernften Bertraulichfeit, bie bieber porgeherricht, ploglich ju einer leichten, etwas brusten Familiarität umanberte; "von ganzem Herzen. Es freut mich zu hören, daß Ihr Euch wieder zum Champagner bekehrt. Borige Boche habt 3hr einen gangen Abend bamit jugebracht,

mir von ber perlenben Gunbe abgurathen."

"Bot! Gie hatte mir ben Tag porher übel jugefest; fo hielt ich benn eine Galgenpredigt jur Befehrung Anderer, nicht aus Sorge fur ihr Bohlergeben, fonbern aus bitterem Merger über bas eigene Unglud. Bo habt 3hr heute gu Mittag gegeffen? Bu Saus! Trufel auch! ftarb ich boch beim Bergog von Drmond über feinen brei Bangen faft Sungere."

"Ach! war ber ehrliche Datthes bort ?"

"Ja; mein Beutel befam's ju fpuren. Er borgte einen Schilling von mir fur eine Sanfte. Berbammt fen bies Better! es fostet mich fieben Schilling Fuhrlohn bes Tags, nicht gerechnet, baf ich bie Ruticher all meiner armen Bfarr= bruber gable, bie von Irland berüber fommen, um mein Rurwort fur ein Biethum ju erbitten, und einftweilen einen halben Thaler von mir borgen. Doch bent' ich, Matthes Prior wird mich wieber aus bem Staatsichat bezahlen."

"Gewiß, wenn Chloë ihn nicht vorher ruinirt!"

"Berbammt fen bie Schlampe, fprecht mir nicht von ihr. Die ber Brior gegen feine Stelle * losgieht! Er fagt, bie Accife blundere feinen Big, und ber einzige Reim, ber ihm gegenwartig im Ropf fumme, fen "Rifte" und "Lifte."

"Sa! ha! muffen etwas Befferes fur Matthes ausfinden

* Beim Bollamt.

— muffen ihn zum Bischof ober Gesandten " machen. —
Aber verzeihen Sie nitr Graf, ich hab' Sie mit den bes rufensten, verehrtesten, absprechendien, unverschämtesten, wizigsten, seldstmächtigsten, hochmuthigsten, angenehmiten, unrubigsten Pfarrer seines Jahrhunderts noch nicht bekannt gemacht: huldigen Sie dem Dottor Swift. Dostor, seinen Sie anabig gegen meinen lieben Kreund, Graf Devereur.

Sich mit einer haltung emporrichtenb, bie gegen fein bisheriges Benehmen start genug abstach , grußte mich Dottor Swift mit einer Burbe , bie man beinah abgeglattet nennen fonnte. Jedenfalls zeigte fie, bag, wenn er im gewöhnlichen Benehmen einen Ausbrud von Nachläßigfeit und halber Rob= heit bevorzugte, er hinlanglichen Rugen von feiner Befannt= fcaft mit ben Großen gezogen hatte, um ihnen in jener außern Anmuth, welche ihrem Stand ausschließlich angehoren foll, gleichzufommen, fobalb es feiner augenblidlichen Reigung entsprach. Seiner Gestalt nach ift Swift von mittlerer Große, fart gebaut, Sals und Bruft von ausnehmend feinen Umriffen. Bon vorn gefehen mißfallt fein Geficht allerdings, obwohl es ihm keineswegs an hoheit fehlt; bagegen maden ber icharfe Schnitt ber Rafe; bie eingebogene Dberlippe, bas volle, runbe, romifche Rinn, bie berabhange := ben Brauen und ber Bug von fefter Entschloffenheit, welcher ber breiten Stirn und bem flaren blauen Aug eingepragt ift, fein Brofil ju einem ber ausbrudvollften, bie ich je gefeben. Bu meiner großen Bermunberung beehrte er mich mit einer feinen Anrede und ichmeichelhaften Benbung, und fagte bann, ben Blid, ber bie fofort folgenbe Schlappe androbte, auf St. John gerichtet: "Immer wird mich's freuen, bag ich Ihre Befanntichaft bem Berrn Staatsfefretar verbante, ber wenn er weniger von Dvern und Gangern fprache - wenn er weniger an Alcibiabes und Berifles bachte, - wenn er fich weniger über bie feiner Gemutheart nicht gufagenbe Befcafts= laft beflagte, im Augenblid, wo er wie ein Badtrager ar-

Brior war ebensowohl Staatsmann als Dichter, und warb wirflich balo barauf als geheimer Friedensunterhandler nach frankreich geschidt. Der Ueberfeger.

beitet, um besagte Last auf seine Schultern zu bekommen, und wenn er uns überzeugen könnte, daß seine Aufrichtigseit eben so groß sey, als sein Genie, mit ben ausertlesinken Ginaben geschmuckt erschiene, welche Gott ben Menschenkindern zu gewähren je für gut erachtet hat. Sagt mir jest, herr Sekretar, wann werden wir die Auftern bekommen? Wollen Sie beute Abend luftig seyn, Graf?"

"Bewiß, wenn fur ben Champagner Abfolution gu fin=

ben ift."

"Ich will Sie absolviren und mich an bem Wein rächen, unter ber Bebingung, daß Sie mich nach Jaus begleiten und ben armen Pkarrer vor unsern Mohambs im Schuß mehmen. Durchstießen sie doch vorige Nacht die Sänste des jungen Davenant mit einem Degen. Sie hätten drauf geflucht, hör' ich, ste wollten durch meine Tory-Kutte des Tageslicht scheinen lassen; — alle Whige sind, wie Sie wissen, Granf Devereur, schmutzige, gefährliche Bestien. — Wie ich sie hasse vereur, schmutzige, gefährliche Bestien. — Wie ich sie hasse lie fosten mich wöchentlich meine funf bis sechs Bence für die Sänste, die ich zur Deckung gegen sie nehmen muß."

"Lagt Guch bas nicht anfechten , Dottor , ich will Guch

von meinen Bebienten nach Saus begleiten laffen."

"Hm. ein hubssier Weg, mir aus der Roth zu helfen! — Das hieße das Juden durch Abfragen ber Saut heilen. Ich townie Guren langen Bengeln uicht weniger geben als einen Ehaler auf den Kopf; den blutdirftigften Wohand im Königreich, wenn er ein Whig ift, will ich mit halb so wie abkaufen. Wer dem himmel sey Dank, das Esen if fertig."

" sine Rotte junger Leute, welche bes Nachts alle Arten von Krevel begingen, ja leibe den Word nicht scheuten. Swift scheint, wie aus einem ihm zugeschriebenen Bief im Ausgauer Dr. 324 hervorgett, wirtlich eine Zeitlang gestüchtet ju Juden, von biesen Beruschen, but am miste faunen, wie in bem damaligen, doch sowe in eine Den dintelligen, doch sowe in den die in den miste faunen, wie in bem damaligen, der den ziemtle, diene es nicht, die bem bevorstehenden Frieden mit Frankreich abgeneigte Bareit der Whigh babe ienen Bardsen absflicht durch die Tinger geschen, um durch schauerliche Tagesbegebenheiten, welchen man noch zahlieche Gehenstereicheungen, Träume, Zeichen am himmet u. i. w. bei aus gegen für gut sand, das größere Publistum von dem Wedanken and den Krieben und an Wolffelden. Der Uleversten

Bir festen une zu Tifche. Auftern und Chamvaaner icbienen bes Doftore Dit, wenn nicht zu verfeinern, boch gu erheitern. St. John ichimmerte in wirflich ungewöhnlichem Glang. 3ch felbft wurde von Beiber Laune angestedt und trug meinen Theil jur gemeinsamen Summe von Scherz unb Stachelreben bei; und biefer Abend, mit ben gwei fernhaf= teften und außerorbentlichften Menfchen ihrer Beit jugebracht, gemahrte eine ungezwungenere und vertraulichere guft, als irgend eine Racht, Die ich in Gefellichaft ber jungften und larmenbften Unbanger ber Bunfchbowle und ihres Bubebors verbraft habe. Gelbft burch bie grobe Schlacke in Swifts Unterhaltung brach ber Diamant fortwährend hindurch; feine Robbeit war nie biefenige einer roben Seele. Schabe , bag er, ber St. Johns allgu angelegenes Streben nach ben Gra= gien bes gefelligen Umgangs verbammte, nie mahrnahm, baß Die erfünftelte Ungeschliffenheit in feinem eigenen Benehmen ber Ginfachheit eines hohern Beiftes ebenfo unwurdig fen, *

* Man bat begauptet, Swiff feb erft in seinen spateeen Agren ungeschiffen getworben und — mit einer merchnücigen Albfennte der Umstande, wie der Charastere — Bope sen Urface der Derbeit im Welssmad der Dechanten gewesen. Kein Zweisel, dass Twist mit zunehmenden Jahren noch derber wurde; aber auch kein Zweisel, daß, jo annutbig und wüdervoll beier große Getst erscheinen konnte, sobat de bind beilebte, er auch zu etweiselne erscheinen konnte, sobat de bind beilebte, er auch zu etweiselne fruberen Zeit als biesenige, in welcher er tier aufreitr, sowols in seinen Worten, als einem Benehmen Dercheit erfünstelte. 3ch benuthe biese Gesegnheit, so wenig sie auch dazu passen mag, ab St. John gegeben haben soll, keinetwegs so gewiß ist, als es ben Autoren in der Regel zu versschern gestel. Waaron dat bereits auf eine Stelle in einem Brief Swissa and vollingbroke aufmerksam gemacht. welche der Sefer beachten wolle.

"Sie waren mein gelt, bet anbere aber (Lorb Drfort) war es nie; mar' ers, so ware Ihr eigener Kehler, ba Gre mich ihn lieben lebeten und ihn in der ersten Zeit Ihres Ministerlums oft gegen meine Anschulbigungen vertebeibigten. Ich bekaupte damals, es vereinigten fich in ihm die greiften Alberfprüche, die ich se bei einem Menichen gesehen, und bas gange Schauspiel, das er auffübete, sein fünfigmal, ehre ein Ding ohne Naumen, als tas hing. Denn ich erstare, daß in dem Sprigen Einheit war, und ich wollte, sie thaten das Notigie, damit die Aubet über besen Munkt die Gie thaten das Notigie, damit die Aubet über beien Munkt den

fo aufgeflart murbe, ale ich es bin."

36 muß megen Unfuhrung biefer Stelle um Enticulbigung

und bag fein Abichen vor Scheinwefen, bas bezeichnenbfte Merfmal feines Charafters, ihn gerabe ju bem von ihm fo -perachteten Rebler binrig, nur in einer noch migfalligeren und verlegenderen Beife. Gben biefer Abicheu gegen bas Scheinwefen ift, beilaufig gefagt, ber größte und überwiegenfte Reind bes Ruhmes hoher, ftarfer Gemuther ; und namentlich bei ber Beurtheilung vo · Swifte Charafter follten mir bier= an immer gebenfen. Diefer Abicheu - ber eigentliche Anti= pobe ber Beuchelei - verleitet folde Menfchen, nicht nur bie Tugenben, welche fie baben, ju verlaugnen, fonbern gar bie Miene von Laftern angunehmen, Die fie nicht haben. richter Runftariff einer verlarvten Gitelfeit! Die Belt alaubt ihnen nur allgu bereitwillig; — gleich bem Richter "Neberstrieb"* in ben Lumpen bes armen Arthur von Barbley mös gen fie's fur eine Tugent halten, fich ju verfleiben ; aber fie burfen fich bann auch nicht munbern, weim ber falfche Arthur für ben wirklichen genommen, ale ein ganbftreicher burchgeprügelt und ale ein Spitbube in ben Stock gelegt wirb.

Achtes Ravitel.

leicht gewonnen, leicht zerronnen, — Ein eben so belehrenbes, als unterhaltenbes Zweigespräch. — Besuch bei Sir Gottfried Kneller.

Eines Morgens frühstückte Tarleton bei mir. "Ich seben keinen Pagen nicht." sprach er, "ber sonft immer in Deinem Borgimmer Bache hielt; — was zum henker ift aus ihm geworben?"

"Da mußt Du feine Gebieterin fragen. Sie hat Streit mit mir bekommen und mir Gunft und Boten entgagen."

mit mit verdiminet und mit Ginft and Sofett enigogen." bitten. Es gefcoch, well ich - wie ich ben Lefe im Aug zu behalten bitte — bemerk, baß Graf Devereur von Lord Bolingbrok immer fo freicht, wie die großen Manner jener Zeit, nicht wie bie kleinen Gefchichfeber ber unfrigen.

Der Berausgeber.
Der Richter Mbam Uebertrieb (Overdo) fommt in Ben Jonfone Luftpiel: Bartholomew Fair (1614) vor.

Der Ueberfeger. | !

... "Bas? Laby Saffelton Streit mit Dir? Teufel! weß=

"Beil ich nicht-genug ben Angenehmen machte; weil ich mube wurde, ihr Rappe und Schleier nachzutragen und fünflange Alte eines langweiligen Stude hindurch hinter ihrem Stuhl zu figen; — weil ich fie besappointirte, inden ich ihr nicht auf jedem Drum und bei jeder Duadrille nachlief; — weil ich ihren Affen nicht bewunderte — und weil ich ihren Affen nicht bewunderte — und weil ich ihreinen Theetopf zerbrach, dessen Deckel eine Kröte zierte."

"Und ift das nicht genug?" rief Tarleton. "himmel, welch ein schwurzes Register von Sünben! Mistref Werston wurde mir fur eine einzige derfelben dem Abschied gegeben haben. Indeffen öffnet mir Dein Bericht die Augen: ich hörte neulich, wie sie Dich lobte: — so lang Du in Gunst bei ihr warft, schalt sie immer auf Dich wie auf einen Beustelschwer."

"Sa! Sa! Ga! Und was fagte fie Bortheilhaftes von

"Na! Du seyest bei all Deiner Kleinheit wirklich recht hubsch; Du seyest wirklich ein großes Genie, obwohl es nicht Zebermann entbeden könnte, und Du habest wirklich ganz das Air eines guten hauses, obwohl Du Dich lang nicht so geschmackvoll kleivetest, als Schön-Tippetly. Aber unter uns gesagt. Devereur, ich glaube, se haßt Dich u d möchte Dir, wenn sie die Gelegenheit fande, gern einen Streich spiesten aus Depit, — Rache ift ein zu startes Wort."

"Sehr mahrscheinlich, Tarleton , aber ber Anbeter einer Kokette ist immer auf seiner hut: so wird sie mich nicht un=

vorbereitet finben."

"Sen es fo. Aber fag mir, Devereux, Ber wird Deine nachfte Gebieterin fenn — Miftref Denton ober Laby Clan-

cathcart? - Man theilt Dir Beibe gu."

"Die Welt ift mit Dem, was feinen Werth hat, immer so freigebig, als ein Bischof mit seinem Segen. Indefien versprech ich Dir, Tarleton, daß ich mit Deinen Ansprüchen, sey's auf Mistres Denton ober auf Lady Clancathcart, nicht kollibiren werbe." "Run," entgegnete Tarleton, "ich gestehe, Du bift ein wahrer Scipio, aber bei all Deiner Sathre wirft selbst Du gugeben muffen, daß Laby Clancathcart einen hubschen Ans sab von Jügen hat."

"Ein hubsches Gesicht, aber haßlich gebaut! fie wurde ein treffliches Bild abgeben, wenn fie, wie die Göttin Las verna, als ein Kopf ohne Leib gemalt werden konnte."

"ha! ha! Da! — Du haft eine bittere Junge, Graf. Aber Miftreß Denton, was haft Du gegen Diese einzus wenden?"

"Nichts; sie macht feine Ansprüche, benen ich entgegen zu treten hatte. Sie hat grune Augen, eine freischende Stimme, einen schlangelnden Gang und einen breiten Fuß. Ber, der's gut mit Mistres Denton meint, mußte ihr baber nicht zu einer flugen Zurückaezogenbeit ratben ?"

"Sie hat nur einen einzigen Anbeter in ber Belt geshabt," erwieberte Tarleton. "Er war alt, blind, lahm und arm. Sie fchentteihmihre Gunft und wurbe Wiftreft Denton."

"Ja," bemerkte ich, "fie gleicht bem Magnet; er erhielt feinen Namen von bem ersten Menschen, * ber für seine Anziehungstraft empfänglich war."

"Du verstehst Dich brauf, Süßigkeiten zu fagen," rief Carleton; "aber ich muß gestehen, daß Du sie selten ober nie gegen ein Weib versonlich richtest. Was verleitet Dich

gu biefem Abgeben von Deiner Bewohnheit ?"

"Weil ich erstens auf die Weiber im Allgemeinen erbost bin und meinem Spleen durch den nächsten besten Kanal Ausstuß verschaffen nurß. Iweitens sind sowohl die Denton, als die Clancalheart personlich grob gegen mich gewesen, so daß sich meinen ungünstigen Ansichten noch ein scharferes Gist par depit beimischt."

"Ich geb ben lettern Grund zu," fagte Tarleton, "aber ber erftere fest mich in Erftaunen. Ich felbst verachte bie Beiber — hab es von jeher gethan — Du aber warft lock wor ein ober zwei Wonaten ihr höchst begeisterter, ritterslicher Bertheibiger. Mober bieser Wechsel, mein Amadis?"

. Dlagnes.

"Ueberbruß! — fie langweilen, qualen, biegustiren mich. — Selbstsüchtige, frivole, niebrige, berzlose Besen! — Beg mit ihnen! es ist eine Schmach, von ihnen geliebt zu werden!"

"O ciel! Was für ein Aussehen wird die Nachricht von Deiner Misogynie etregen; — der junge, schimmernde, reiche Eras Devereur, der mit feinem Wis, seiner Lebendigsteit, mit dem Glanz seiner Erscheinung nach Equivage und Kleidung, im Lauf einer einzigen Saison die anerkanntesten Elegants und Tagesbeherrscher in Schatten gestellt hat; sür welchen Dedikationen, Oden, Willets dour — Masulaturpapier sind, der den Menschen Reid und Widerund werden, Sohn auf die Politist geworfen! — Was ? so jählings gegen das göttliche Geschlecht zu wüchen, das Dich zu Dem gemacht hat, was Du bist! Kieh! lieh! unglücklicher Aposstat, vons Du bist! Kieh! lieh! unglücklicher Aposstat, vons der erwarte mindeltens das Schicksal des Orpheus!"

"Reine von Deinen Spottereien, Tarleton, ober ich

fpreche Dir vom Bobel und ber Ranaille !"

"Cacre! Schon fnirschen mir die Zahne! D biese nichtswürdige, erbarmliche Kanaille, wie verabichen ich sie! Nein, Devereur, Scherz bei Seite, ich habe Dich wegen Deinner jegigen Gemuthsftinmung boppelt lieb. Ich verachte bie Weiber von gangem Serzen. Wirflich, unter uns gesagt, gibts wenig lebendige Dinge, die ich nicht verachte. Die menschliche Natur scheint mir ein höcht jammerliches Bunbel von Lumpen und Schnigeln, welche die Götter als Staub und Kehricht aus bem himmel werfen."

"Angenehme Anficht von Deinem Gefchlecht!" rief ich.

"Meiner Seel, Berachtung ift für mich eine Schweiger rei. Ich mochte bas Borrecht ber Geringschätzung nicht gegen all Das einbüßen, was Anzen je bewundert haben, Bas sagt ber alte Berstus über bieses Kapitel?

"Hoc ridere meum tam nil nulla tibi vendo llidias!"

"Und boch , Tarleton ," entgegnete ich , "ift Freude über bie Kleinheit ber andern Leute die allerfleinlichste Empfinsbung. Richts empfinblicher als Berachtung aus Gewohnheit."

"Ich bitte Dich," erwieberte ber hochmuthige Ariftofrat, "prechen wir nicht so frigfindig über Dergleichen; laß mir meine Freube ohne Gloffen barüber zu machen. Was haft Du biesen Morgen zunächft vor ?"

"om! ich habe meinem Oheim ein Bilb bes unichatbaren Gefichtes verfprochen, bas Laby Saffelton fo hubich fin-

bet. Beut ift meine lette Sigung bei Rneller." *

"So, so, ich will Dich begleiten. Der alte eitle Schuft ift mir gerab recht; es ift ein Bergnugen, feine geistreiche Selbstbewunderung anzuhören."

"Co komm," entgegnete ich und griff nach hut und Des gen. Wir fliegen in Carletons Wagen und fuhren nach ber

Bohnung bes Malere.

Bir fanben ihn eben baran, einem Bortrait von Laby

Gobolphin bie letten Striche ju geben.

"hi! hi!" rief er mir von Weitem entgegen. "Bei Kott, es freut mich Sie zu sehen, Graf Devereur, das Male len ift was vertammt kangweiliges, wenn man Niemand babei hat, ber des grands yeux macht und ruft: ach Sir Godien, Kneller, wie schon Das ift!"

"Sehr richtig!" erwiederte ich, "man kann von keinem großen Mann erwarten, daß er seine Talente vergeude ohne bie ihm gebührende Belohnung an Lob. Aber, himmel, Tarleton, haft Du je ein solches Wunder geschen? — Diese Hand — biesen Arm — wie ausgestucht! Würde Apollo in

"Gottfried Aneller, geboren in Lübed im Jahr 1647, ur springig ein Jistorienmaler ber fich iedes bath ausschließlich ber Mortratitrung widmete Er begab ich nach England, wo ein "Aurzem einen Ruhm erlangte, über den er schlie trent mit we bei vie geneine Keichtlefte, womit er arbeitzet, fam ibm besonders ju fatten Uleberteft gedrauchte er für untergordnete Gegentlände Schaffen, id das eine unglaubliche Menge von Gemälden aus seine Male Gebilden. Il macht ihn zu feinem erfene Waler, Bilbeim Ill macht ihn zu frieden ihn zu feinem erfene Waler. Bilbeim Ill macht ihn zu fürftenten der Maler Bilbeim Ill macht ihn zu fürften und ken bei habt an eine genaue, flusische Albeim lichtein, wußte aber seinen Bilbern etwas gan, eigentbumich Ansprechendes zu geben Bei seinem im Jahr 1728 erfolgten Tod hinterließ er fünsbundert unvollender Bortanis, sür dere erfolgten Tod bin ter füsst der ber bei feinem in Jahr 1728 erfolgten Tod hinterließ er fünsbundert unvollender Bortanis, sür deren jedes ihm die Schaffe des Archieles vorausbezahlt war

Der Ueberfeter.

eigner Berfon Maler und entnahme feine Farben bem Regenbogen, feine Mobelle ben Gotrinnen felbit, er burfte Sir Gootrey Aneller die Balette nicht halten."

"Bei Kott, Graf Devereur, Gie find ein tanger Renner ber Malerci," rief ber Runftler mit funtelnden Augen; "ich will Sie aber auch ale einen vertammt hubschen Mann mallen."

"Dein, mein Apelles, noch beffer war's, mir einige Mehn=

lichfeit zu erhalten."

"Aehnlichfeit allertings! 3ch will Sie eben fo woll hubich als ahnlich hinftellen. Bei Rott, wenn Sie mich zu einem Avelles machen, fo mach ich Sie zu einem Alerander!"

"I'm Allgemeinen glaubt man," bemertte Tarleton ernft, "Laranber habe feinen trummen hals gehabt und fep von sehr gewöhnlichen Ansehen gewesen. Boe freilich fann Niemand so viel Kunde von Alerander besitzen als Sir Godefrey Kneller, der die Kriegowissenschaft so genau studirt hat, und der, hatte er statt des Binfels den Degen ergriffen, mins bestens selbs ein Alexander geworden seyn würde."

"Bei Kott, herr Tarleton, Sie verstehen fich so gutt auf bie Tallente jum Kriege, als Graf Devereur auf bas Benie jum Mallen! Bei Kott, herr Tarleton, ich will Ihr Bild mallen, und will Ihre Augen um einen gutten 3oll

größer machen, als fie finb."

""Groß ober klein," nahm ich das Wort — benu Tarleton, der die vornehme Gewohnheit hatte, seine Augäpsel zur sammen zu ziehen bis fie kaum mehr sichtbar blieben, war so erbost, daß ich es für kliglich hielt, seine Antwort abzuschneisben — "groß ober klein. Sir Godfren, herrn Tarletons Augen sind im Stand , Ihr Genie zu bewundern. Sind boch Ihre Malereien wie der Blig, und ein einziger Strich Ihres Bunfels würde hinreichen einem Blinden wieder zum Gesicht zu verstelfen."

"Das ift vertammt wahr," entgegnete Sir Gobfrey gaus ernsthaft. "Gin Mensch erhielt wirflich einnal bie Seh-fraft durch meine Mallerei. Bei meiner Seele, bas hat ste gethan! Aber sehen eie sich , Graf Devereur, und plicken Sie über 3hre linke Schulter — lo ifts recht! — und nun

loben Sie weiter, Graf Devereur; ber Gebanke an mein Genie gibt Ihnen — wie nennen Sie's gleich? — eine Anismazion — ein Fener, verstehen Sie — bei Kott so ifts. "

Und mit halfe eines so gemäßigten Annegyrifus vollenbete ber würdige Sir Gobfrey mein Gemälde mit eben so viel Vefriedigung für ihn selbt, als sur de Urbild. Bas für eine Verlichnerin ift die Schmeichelei! — ein paar suße Borte werden den Erasen Devereur mit derimal so vielen Reigen, als er mit Recht in Anspruch nehmen konnte, auf die Rachwelt hinüber bringen, *

* Diefes nunmehr in meinem Befit befindliche Bemalbe ftellt ben Grafen im Reglige por. Das Geficht zeigt eine entichiebene, obwohl keineswegs auffallende Sconbeit. Die Rafe hat eine Ablerform, die Oberlippe ist kurz und icarf, die Augen find grau, und die Stirn, bei weitem ber iconfte Theil bes Gefichtes, ift besonbere boch, breit und maffiv. Der Mund hat nur wenig Ungiebenbes; er ift ftreng, fauftifc, und wird burch ble ftarte Bufammenpreffung ber Lipten faft unangenehm. Der große uberwiegenbe Musbrud bes Gangen ift Rraft. Das Mug - bie Stirn - bie Wendung bes Ropfe - bie aufgewedte, burdbringenbe Miene - all Das ericeint auffallend fubn, belebt, ja fogar vermegen. Diefer Musbrud bilbet einen mertwurbigen Wegenfat gegen ein anberes in fpaterer Lebenszeit entworfenes Bilb bes Grafen, bas fich ebenfalle in meinem Befit befindet Letteres Bortrat ftellt ibn in einer fremben, mit mehreren Orben gefchmud. ten Uniform bar. Der eigenthumliche Bug von Spott um ben Mund verbirgt fich unter einem langen, biden Schnurrbart von weit bunflerer garbe als bas Saupthaar; (auf beiben Gemalben ift namlich, wie auf Jervas Bilb von Lorb Bolingbrote, bas Saar burch bie Mobe jener Beit nicht entftellt). Ueber bie eine Bange berüber gieht fich eine leichte Darbe, wie von einem Gabelbieb. Der gange Charafter biefes Bortraite unterfcheibet fich bebeutenb von bemienigen bes jungern Bilbes. Reine Spur bes Feuers, ber Lebhaftigfeit, bie in bem Beficht bes zwanzigiabrigen Sunglinge fo auffallenb bervortraten, ift in bem rubigen, gefesten, feften, aber etwas ftrengen Beprage wieber gu finben, bas uber bie bleichere garbe und bie vorfpringenbern Buge bes Dannes von ungefahr funfunbbreifig Jahren unbeweglich ausgegoffen gu fenn fdeint. 3m Gangen jeboch ift bas Geficht auf bem lettern Bortrait fconer und burd feine Diene von Burbe und Dad. benten fogar noch ergrelfenber, ale basjenige, auf bem querft beidriebenen Bilb. Der Berausgeber.

Reuntes Rapitel.

Gine Charafterentwidlung und ein langer Brief. Gin Rapis tel, tas im Gangen wichtiger ift, als es icheint.

Die Scenen , burch welche ich ben Lefer in letter Beit geführt habe, find feinesmege ale Abichweifungen au bes trachten ; fie werfen ein weit belleres Licht auf bie Laufbabn, ber ich mich fo ehrenvoll gewibmet, ale eine burre Aufgah= lung von Thatfachen. Berfchwendung - Beiber - Bein - Sarleton jum Freund - Laby Saffelton gur Gebieterin: -O terque quaterque beatus! Lagt une jest bie Masfe

ablegen.

Fur Menfchen, bie von Ratur ein fehr ftarfes und ichar: fee Befühl haben, ift nichte fo ine tiefe Berg binein miberlich und laftia, ale bie Alletage-Liaifone ober bie geftutten Liebeeregungen, welche Bufommen und Ausgeburt ber großen Belt find. Dan erinnert fich ber Bogel, bie mit unbeichnittenen Flügeln von Rinbern an einen Stod gebunben wurden. Die Thierchen fuchen zu entfommen, fuhlen fich aber gurudgehalten , eh fie bie Schwingen recht ausgebreitet haben; auf biefe Urt fampfen fie fich entweber am Ente ibres furgen Rabens fortwährend ab und erregen burch ibre Angft und machtlofe Ungebulb nur Lachen, ober fie bleiben perftort und verzweifelt figen, ohne felbft fo weit flattern ober geben zu wollen, als ihre Reffeln ihnen geftatten mur-Go verhalt es fich mit ben porerwohnten Empfinbungen einer ftarten , fraftigen Ratur; entweber muben fie fich ab, über ben engen Stlavenfreis binauszufommen, ju bem fie verbammt find, und werben fomit burch ein Uebermag von Rührigfeit und einen Dangel an entsprechenber Bewalt las cherlich ; ober fie bleiben bewegungelos und verbroffen , bie armfelige Freiheit, bie fie noch genießen tonnten, verachtenb, bis man bie Berftodtheit fur Refignation auslegt, und bie Burudnahme jeber hoffnung als ftille Bufriebenheit erfcheint. Indeffen heilt bie Beit mas fie nicht tobtet, und bas Bogels den, wie bas berg, werben, wenn fie fich nicht gleich anfangs gu Tob fcmachten, endlich gahm und rubig.

Bulmer, Depereur, I.

Bas war für mich ber Umgang mit Tarleton ober bie Buneigung ber Laby Saffelton? 3ch hatte mich bem erftern bequemt, und bie lettere halb mit Berlangen, halb mit Berachtung gefucht. Deine Beit warb von biefen beiben Berfonen und ben Berftrenungen , bie fie mit fich brachten ? aufgegehrt, und es gibt einen Geift ber gemorbeten Beit, ben wir Langeweile; nennen, Die Berfolgungen biefes Befpenftes find ber besondere Mluch ber hoheren Stanbe, und aus ihnen entfpringt ein gewiffes Befet fur bie Leibenschaften Den fchen aus jenen ber Langenweile verfallenen Rlaffen ber Gefellschaft find, entweber ganglich unfabig für wirfliche Liebe. ober fle lieben mit weit mehr Innigfeit ale Leute niebern Stanbes; benn bie Deigungen bes Bergens werben bei ihnen entweber auf taufenb fleinliche Begenftanbe geriblittert (arms liche Berfuche, bem verfolgenben Gefpenft ju entgehen); ober bas Benuth, von ber Berthlofigfeit biefer Beftrebungen fruh angeefelt, gieht fich in fich felbft gurud , und fcmachtet nach Etwas, mas fich in ber Bewohnheit bes taglichen Les bens nicht finbet. Ift Letteres ber Fall , und bie Gehnfucht bes Bergens wirb enblich einmal befriebigt, ber Begenftanb ber Liebe gefunden , fo treten gwei machtige Grunde ein, warum biefelbe fofort mit ber bochften Inbrunft genahrt wirb. Der erfte ift bie vollige Unthatigfeit, worin bas Leben ber Bornehmen verfließt, eine Unthatigfeit, bie vollen Treibstoff für jene traumerifche Betrachtung barbietet, moburch ber fdmathfte Bunfch in ficherer Folgereihe gur ftarts ften Leibenschaft beranwachsen fann. Der zweite Grund ift. bağ bie Schalheit und Beere aller ariftofratifchen Befchaftis gungen und Beitvertreibe ben Reig ber Liebe entgudenber und nothwendiger fur bie ignavos terrarum Dominos macht, ale für biejenigen Rlaffen ber Gefellichaft, beren Thas tigfeit auf nublichere, anhaltenbere und tiefere Art in Uns fpruch genommen ift inn Refignati ffi pammone prud

Ernottet und übersättigt in Berfolgung Dessen, was teinen Berth hatte, erschödigte fich mein Herz im Bertangen nach Dem , was rein war. "Mit einer Zärllichfeit, gegen welche ich ansangs antampfte, und bie ich mit, selbst nach bem fie bie Dberband gewonnen, immer noch nicht eingefteben wollte, tehrte ich ju ber Erinnerung an Ifora gurud. Ba, eben in ber großen Welt, umgeben von lauter Wegenftanben, welche fie bem Unichein nach aus meinem Gebachtniß hatten verbrangen burfen , flammerte fich mein Berg inniger an fie an , ale in ber lanblichen Ginfamfeit, in welcher fie baffelbe zuerft an fich gezogen. Die Urfache war biefe: als ich fie zum erftenmal liebte, theilten fich andere Leibenschaften - Leibenschaften , bie beinah eben fo machtig waren als bie Liebe - in Die Berrichaft mit ihr. Chrbegierbe und Beranugungefucht - biefe flaffenben Strubel fur unfere Gebanten - hatten fich eben einen Bugang in mein Gemuth geoffnet ; bort binab fturgten bie Kluthen meiner Bunfche und verfchwanden in ber Tiefe. Jest aber mar bie Dacht ber Strubel gebrochen, bie Damme wieber aufgebaut und ber Strom floß nach meiner Bruft jurud. Die Bergnugun= gen waren mir entleibet, und bas einzige Felb ber Chrbegierbe, bem ich mich bis jest hingegeben, hatte mich mit noch großerem Gfel erfullt. 3ch fage bas einzige Gelb benn bis jest mar ich von ber mehr erbabenen und bauernben Art biefes Geelentriebes noch nicht angelocht worben, und bie Soffnung, bie Namen und Rang beffelben eingenommen, war eigentlich mehr bie boffnung zu alangen ale gu fteis

geu gemefen, Diefe Leibenfchaften, beren Gehalt ich noch nicht erprobt hatte ale ich Ifora verlor, hatten mir bamale einen nab lies genben Eroft und eine fichere Beritreuung gehoten. Inbem ich ber porfchnellen Giferfucht meines Bemuthes nachgab, Iforen für unwürdig und Berald für meinen Debenbuhler annahm , fam mir natürlicherweis in meinem Stols ein gewandter Bortführer und ein fefter Berbunbeter ju Gulfe. Diefer Stoly verftarfte nicht nur bie oben genannten Triebe, fonbern verblendete fie auch burch feine Stimme; und erft ale mich bie mibe, tiefe Stille überfattigter Bunfche und gum Chel geworbener Bestrebungen überfiel, marb mir bie leife Sprache einer in meinem Bergen immer noch fortlebens ben Liebe bernehmbar. 12 *

36 faßte jest 3fora's Benehmen von einem neuen Befichtebunft auf. Bo ich früher überzeugt gemefen , ba be= gann ich jest ju zweifeln , und ber 3weifel , beffen Wefahrtin anfange bie Furcht mar, beiterte fich allmalig gur Soffnung auf. Geralbe Rivalitat, minbeftene feine Ginbeit mit Barnard und folglich feine Gewalt über Ifora galt mir ale ausgemacht, und fonnte mir auch anbere nicht erscheinen. Aber pon welcher Art war biefe Bewalt? Satte nich Ifora nicht verfichert, bag jene Macht Barnards aus feiner Liebe ent= fpringe ? Warum follt' ich ihr nicht glauben ? Ja , hatte fie nicht mich felbst geliebt? Satte sich ihre Wange nicht ge= rothet, ihre Sand nicht gegittert, wenn ich fie anredete ? Baren biefe Angeichen nur eine Seuchelei ber Liebe ? Trugen fie nicht vielmehr jene Farbe bes Bergens, welche feine Runft erheucheln fann? - Dan hatte erflart, niemals bie Dei= nige werben ju tonnen, hatte Dies mit einem furchtbaren Ernft ausgesprochen , ber jebe hoffnung zu vernichten ichien ; aber hatte Ifora nicht in berfelben Unterrebung geftanben, baß ich ihr theuer fen? Satten ihre Lippen mir nicht eine fufere und berebtere Gemahr fur biefes Geftanbniß gegeben ale Borte ? - Und fonnte bie Soffnung untergeben, fo lang bie Liebe noch ba war? - Dan hatte mich verlaffen hatte mir auf ewig Lebewohl gefagt; aber Das war fein Beweis von Liebesmangel ober von Unmurbigfeit. ober Barnard befaß augenscheinlich einen Ginfluß über Bater Beiber Abreife von *** mochte burch ibn veran= lagt worben fenn, und bas Dabden eine Dothwenbigfeit, ber fie nicht wiberfteben fonnte , beweint haben. Dber vielleicht hatte fie biefelbe nicht einmal beweint : nein , hatte fie moglicherweis gewünscht, baju gerathen, fowohl um meinet= als um ihrentwillen , falls fie nun einmal vollfommen über= gengt war, bag bie Bereinigung unferer Bergen unmöglich fen.

Beldjer Natur mochte aber bann bie geheinnisvolle Autorität feyn, die Gerald über fie ausübte? Diejenige, welche ihm über ben Bater zuftand, ließ fich dunch volitische Entwürfe erklaren; aber Dergleichen tounte doch sicherlich fein Gewicht für die Tochter haben. Dieser Umftand mußte benn

immer noch zweifelhaft und ungewiß bleiben. Gine Ber= muthung , bag Geralb entweder nicht ber begunftigte Lieb: haber, ober unbefannt mit Sfora's Bufluchteort fenn muffe, ließ fich aus ber Fortbauer feines Aufenthaltes in Devereur= Court abnehmen. Liebte er Ifora und wußte um ihre ge-genwartige Bohnung — wurde er fie nicht ba aufgesucht haben? Ronnte er, bacht' ich, fern von biefem ftrablenben Antlit leben, wenn ibm beffen Lacheln irgend einnial ver= gonnt mar, es mußte benn (fcredlicher Gebante!) bie Trubung einer ichulbbeflecten Bertraulichfeit barüber ruben und Gleichgultigfeit bas Ergebniß bereits ftattgefunbenen Befites gemefen fenn. Aber mar biefes garte, jungfrauliche Benicht, über welches, in Ginftimmung mit bem leifeften Bechfel im Innern, ein ewiger Bechfel bes Ausbrucks binlief, wie die Schatten in einem Thal bie Bolfen bes Sim= mele gurudwerfen , war biefes Beficht , bas fo aufrichtig , fo mabchenhaft jebe , felbft bie unbebeutenbfte, vorübergebenbfte Empfindung wieberftrablte, bas Untlig einer verharteten Betrügerin, einer Bertrauten mit ber Schanbe? Allerbinge ift bie Diene nur ein unficherer Spiegel; aber wirb nicht felbft ber auf bie Frauen ausgelerntefte Dann gefteben, bag minbeftene fo lang ber Duft ber erften Jugenb noch nicht ab: geftreift ift, in Aug und Bangen einer reinen, unbeflecten Unichuld ein Etwas liegt , bas felbft ben Benuß gefehlicher Liebe nicht überbauert, und in ben Bugen einer Schuldigen nie ein auch nur ichattenhaftes und unvollfommenes Wieberbilb finbet? Ueberbies, hatte in Iforens Bruft eine mehr irbifche ober feile Empfindung gegen mich vorgewaltet, wurbe fie fich ba ber Bewerbung bes alteften Sproglings aus bem reichen Saus ber Devereur entzogen haben ? und wurde von ihr, ber Bermogenlofen und Berlaffenen, ber Tochter eines Fremblings und Berbannten, wurde von ihr bie Aussicht auf eine Berbindung, welche Mabchen von ben erften Baufern Englande nicht verachtet haben burften, freiwillig aufgege= ben worden febn ? Alfo verwirrt und ungufammenhangend, aber mit heißer Gebnfucht nach ihrem Bilb und beffen mir ahnenber Reinheit, reihten fich meine Gebanten taglich und

funblich an einander, und in bemfelben Berhaltnig, worin ich bie gewohnlichen Banbe allgemach von mir abftreifte, hefteten fich jene Betrachtungen um fo inniger an bas Band, welches, wenn auch hinansgeworfen aus bem reich belabenen Schiff fruberer hoffnung , bod flete noch ungertrennlich an beffen Anter feftbing. " " 5 9 - 6 - 1 - 1 auf battapp

In biefer Beit nenbelebter Bartlichfeit erhielt ich folgenbee Schreiben vom Dheim:

"3ch bant' Dir fur Deinen langen Brief, mein lieber Junge ; breimal hab' ich ihn mit großer Freude burchlefen. Bog Bifch , Morton , ich glaube , Du bift ein burchtriebener Schuft und icheinft alle Wege ber Stabt fo gut gu fennen, ale Dein alter Onfel por einigen und breißig Jahren! Deine Briefe zeigen ein gang orbentlich Stud Denfchentenntnif. Du bringit mir ben flemen Gib ine Bebachtnif, ber unges fahr gerad Deine Sobe, und gerad eine fo luftige, pfiffige Art hatte , fich in Gleichniffen und Stachelworten anequa bruden. Ich , man fieht wohl : bag Du Dir bie Wefprache mit bem alfen Onfel ju Rus gemacht haft, und bag Fars guhar und Etherege nicht umfonft von Dir ftubirt wurden.

"Aber ich habe traurige Reuigfeiten fur Dich, mein Rinb, ober vielmehr, es ift traurig für mich, Dir folde Rachrichten mittheilen gu muffen. Ge ift traurig fur bie alten Bogel int Reft zu bleiben , wenn bie fungen bie Flugel ausbreiten unb es verlaffen; aber es ift luftig fur bie jungen Bogel vom langweiligen alten Baum weggutommen, und 'im Connen= fchein umberzuflattern, luftig für fie, fich zu paaren, und felbft Junge gu friegen. Doch glaub nicht , Morton, bag, weil ich vom Baaren und von Jungen fpreche, ich Dir jest gar berfunben werbe, Deine Bruber hatten fchon Beiber genommen. Rein , baju ift es noch übrige Beit; ich bin auf frube Beirathen nicht gut gu fprechen, und bie Bahrheit gu fagen, fein fonberlich großer Bewunderer biefer beiligen Ceremonie in irgend einem Lebensalter, wofur ich befonbere Grunde haben burfte, Die aufzugablen hier gu lang mare. Ueberbies beforg ich, meine jungen Tage fegen in eine verberbte Beit - eine graulich verberbte Beit gefallen, und wir lachten fo lang über ben Chftanb, bie, ber Benter bol' mich! Einige von une fanben , bağ es gar nichts Lacherliches fen. atore Aber um gurudjutebren, Morton , um ju Deinen Brus bern gurudaufebren, fo haben mich Beibe verlaffen, und bas Saus fommt mir gar nicht mehr wie bas gute alte baus por, wie gur Beit, mo 3hr Alle um mich ber maret : und mober es nun fommen mag, ich blide jest ofter nach bem Rirchhof ale fonft. : 3br fend nun Alle fort - Alle anfaefchoffen und Manner geworben, und wenn Gud Guer alter Ontel nicht mehr fieht, und bran benft, baß feine eigenen Jugenbgenoffen inegefammt aus ber Welt finb, fo fann er nicht umbin au fagen , wie William Temple, * ber arme Rerl, einmal hubich genug fagte : "es fommt mir gang ungebubrlich bor; bag ich noch am Leben bin." Du gingft querft, Morton, und Du fehlteft mir mehr als ich fagen mochte. Aber Du bift auch immer ein guter Junge gegen Diejenigen gewefen , welche Dich liebten , und fcbriebft bem alten Ritter luftige Btiefe; bie ihn lachen machen, und ihm vorfpiegeln, er fen felbft wieber jung geworben - (meiner Treu . Junge , bas war eine, bubiche Gefchichte von ben brei Squires bei Button * !--) Bebe Boche zweimal tommt ein Bactet wohlgefullt an, fo baß ich febe, bag Du einen guten Tag für mich, ben mir Deine Briefe immer machen, Dir weber jur Ueberlaft, noch meine fortbauernbe Freude an Dingen, woran Du bie Deis mige haft, meinen grauen haaren gur Schanbe anrechneft. So fiehft Du benn , mein Rind , bag ich über Deine Abmes fenheit noch ziemlich gut binüber getommen bin , außer baß ich Riemanben hatte, bem ich Deine Briefe vorlefen fonnte, benn Geralb und Du find immer eiferfüchtig auf einanber eine große Sunbe von Dir, Morton , bie ich Dich abaulegen bitte. Und Aubren ber arme Schelm , ift ein wenig gu ftreng für feine Jahre, und es fleht bem guten Jungen nicht An ausgezeichneter englischer Staatsmann unb Corfffteller, geb. 1628, geft. 1698, murbe unter Rarl II. ju mehrfachen Bles

gotiationen bei auswartigen Regierungen gewandige if 175R. Der Ueberfeber.

an, wenn er über seines Onfels tolle Streiche ben Kopf schittelt. Und was Deine Mutter anbelangt, Morton, so las ich ihr einen von Deinen Briefen vor, und darauf sagte sie, Du seyest ein von Gott verlassener Sünder, das Du so viel an diese verderbte Welt dächtest, und in einem so vere traulichen Lon an einen Berwandten schriebest, der so viel bejahrter sey als Du. Nun bin ich zwar kein junger Mann, Morton, aber das Mort bejahrt hat einen scharfen Laut, wenn es aus dem Mund einer Dame sommt!

"Na! nachbem Du einen Monat weg warft, machten Aubrey und Geralb, wie ich Dir in meinem letten eigenhanbi= gen Brief icon vor geraumer Beit gemelbet, gufammen einen fleinen Ausflug, und bas mar eine barte Beit fur mich. Aber nach ein bis zwei Bochen fehrte Berald gurud, und ich ließ mich in ber Ganfte binaus tragen, um ben guten Jungen fcbiegen gu feben. Alle Better, Morton, er verfteht mit ber Flinte umzugeben! Rachber fehrte auch Aubren allein jurud; aber er fab verbrieflich und muffig aus, und fcbloß fich ein. Da Du ibn fo lieb haft, fo wollte ich's Dir nicht fagen, daß er mich in große Unruhe feste, bis jest, wo er wieber guten Duthes fcheint. Das arme Rind ift zu febr über feine Devotion ber, und fcheint ju vergeffen, bag bie Boffnung auf bie funftige Belt uns in ber jegigen glucklich machen follte. - Ra , Morton , endlich , vor zwei Monaten, ging Aubren abermale von une, und Geralb machte fich porige Boche auf eine Tour burch bas Schwesterreich , wie man's nennt. Meiner Treu , Junge , wenn Schottland und England Schweftern find , fo ift's Jammerichabe fur Schotts land , baß fie feine gleiche Erbinnen waren,

"Ich sollte Dir biefe Nachrichten früher mitgetheilt haben, aber wie Du weißt, hatte ich die Gicht io hentermäßig in meiner hand, daß ich die vor wenigen Lagen keine Feder halten konnte, und der alte Nicholls, mein Amanueniks, ift nur ein armfeliger Sekretar: auch wollte ich nicht, daß der Kerl Dir von allen unfern Familienangelegenheiten fereibe — besonders da ich Dir ein Geheimniß zu sagen habe, das mich verteufelt unruhig macht. Du nußt wissen, Morton,

bag nach Deiner Abreife Geralb mich um Deine Bimmer bat, und obwohl mir's nicht recht mar, bag irgend ein Un= berer Das haben follte, mas Dir gebort, fo hab' ich boch von jeber einen narrifden Bibermillen gehabt "Rein!" gu fagen. Go befam fie benn Dein Bruber unter ber Bebin: gung, fle genau in ihrem bieberigen Buftand gu laffen und fle wieber an Dich abgutreten, fobalb Du gurudfommen und fie in Anfpruch nehmen werbeft. Run, Morton, ale fich Gerald mit Deinem fungeren Bruber auf Die Reife begeben hatte, fagte mir ber alte Nicholls - Du weißt, er ift ein gefchwätiger Rerl - Der fagte mir einmal Rachts . fein Sohn buab - Du erinnerft Dich an bugh, ben magern, langen Jungen - habe , ale er eines Abende an ber Rufte umberichlenberte, einen Dann in einem Mantel aus ber Schlofibble beraustommen , einen ber bortigen Rachen loss binden, und nach bem gegenüber liegenben Infelden abftoffen buab fdwort auf Leben und Sterben, ber Dann fen Bater Montreuil gewefen. Run, Morton, machte mich Das fehr unruhig, und ich begriff jest, warum Dein Brus ber Gerald Deine Zimmer haben wollte, Die fo unter ber Sand mit bem Deer in Rommunifation fteben. '3ch mar alfo gefcheibt genug , bem Richolls ju befehlen , er folle bas arofie. eiferne Thor am Enbe bee Durchgange forgfaltig fchließen ; und ale es gefchloffen war, mußte mir über bas gange Schloß noch eine eiferne Blatte ber, bamit ber burre Befuit auch nicht einmal burch bas Schluffelloch folnpfen fonnte. Bei ber Ructfehr Deines Brubers machte ich ihm ein Dahrchen von ben Schmugglern vor, bie wirflich in ber letten Beit etwas frech geworben waren, und beftanb barauf, baf bas Thor fo bleibe, wie ich's anbefohlen hatte. Ueber= bies fagte ich ibm , boch nicht fo , ale vermuthete ich etwas von feinem Bufammenhalten mit bem Bfaffen, ich verbote allen ferneren Berfehr mit biefem Glied ber Rirche. Dein Bruber horte mich mit ziemlich faurem Geficht an, aber ich ließ mir nichts einreben, und man fnate fich in bie Sache.

"Run , Rind , ben Tag bevor une Gerald gum zweitens mal verließ , wollte ich in feinem eigenen Zimmer von ihm Abschied nehmen : - um Dir die Bahrheit zu fagen, ich hatte nicht an fein Reifegelb gebacht. Auf ber Thurmtreppe horte ich, fo mahr Gott über mir, Montreuils Stimme im vorberen Zimmer fo beutlich, als ich fie je in ber Rapelle gehort hatte. Bot Fifch , Morton , ich fam in Born und eilte fo febr auf bie Thur gu , bag mein Fuß unterwege ausglitt. Dein Bruber horte mich fallen und fam beraus; aber ich fab ihn an, wie ich Dich nie angesehen habe , Morton, und trat in bas Bimmer. Gieb ba! ber Bfaff mar fort, mumfonft burchfuchte ich beibe 3immer ; ich bieg alfo Deinen Bruber bie Kallibur aufheben und ein Licht angunden , und burchs fuchte bas untere Gemach und ben Durchgang. Der Pfaff war nicht zu finden. Du weißt, Morton, bag ber Durch= gang nur Gine Deffnung bat, und biefe war, wie ich vorbin gefagt , verfchloffen : wo also beim Teufel - ja gewiß beim Teufel! founte Dein Braceptor ben Reifaus genommen haben? Er fonnte nicht bie Treppe herabgetommen fenn, ohne baß ich ihn gewahr geworben ware; er fonnte nicht aus bem Fenfter gefprungen fenn, ohne ben Sals gu brechen ; er fonnte nicht aus bem Durchgang tommen, ohne fich in Luft ju vermandeln! Bot Fifch, Morton, fo mas mare eine harte Ruß zum Rnaden felbit fur einen Rlugern ale Deinen Onfel. Berald fellte fich hochlich entruftet über meinen Berbacht, aber, Gott vergeb ihm, ich fab, bağ er nur eine Rolle fpielte! Schreibt einer feine Romobien , mein Rind , ohne in berlei Rniffchen einen fcharfen Blid zu befommen! und gubem ift's unmöglich , bag ich mich in ber Stimme Deines Lehrers ges taufcht haben follte, bie, ihm Gerechtigfeit wiberfahren qu laffen , mufifalifch genug , und bie eigenthumlichfte Stimme ift, bie ich je gehort - ausgenommen bie bes fleinen Gib. ann, Apropos vom fleinen Gib. 3ch erinnere mich, baß, ale ich brei Bochen nach meiner Berheirathung im Dall fpagieren ging, Gramont ; und Gib mir begegneten. " 3ch war in

Der Dall, eine ber öffentlichen Anlagen in Lonbon, bat feinen Ramen von bem Maillefpiele (pall mal, palle maillo, pallere malleo, mit bem Sammer ichlagen), einem Sauptzeitvertreib Rarte II. Der icon am Eingang unteres Berte ale gludlicher Spieler erwähnte frangofiiche Graf Bhilibert von Gramont, geeiner trubfeligen Stimmung (beim Senfer, Morton, Ghffanb macht einen Mann gahm , wie bas Baffer bie Maufe). -"Ach Sir Billiam," rief Sebley: "Es fieht eine Bolfe anf Dir - ich bitt Dich, ftrable fie hinweg : fieh Deine Krau fcheint auf Dich vom anbern Enbe bes Malle berüber." "Ach, fprich einem Sterbenben nicht von feiner Argnei!" bes merfte Bramont (biefer Bramont war ein bitterbofer Schuft, Morton) Sagt mir bod, Sir Billiam, was ift bas bes zeichnenbe Merfmal bes Chftanbs? 3ft es ein Stanb bes Rrieges ober bes Friedens?" "D, bes Friedens!" ichrie Seblen ,.. "Sir Billiam und feine Gemablin tragen ia ans fammen fein Sinnbild." ",Wie bas?" rief ich - benn ich verfichere Dich, Morton , baß ich gang entgegengefetter Uns ficht war. ", Je nun!" erwieberte Sib gravitatifch , "bas Sinubilb bes Friebens ift bas Rullhorn, welches Deine Frau und Du nuter fich theilen - fie tragt bie fulle und Du bas 5-. " Nein, Morton; nein, ich fann ben Big nicht ausschreiben, benn, Alles genau betrachtet, mars betrubt am fleinen Gib, an bem ich mit berg und Beutel wie ein Bruber gethan, mir fo ine Fleifch zu fchneiben; aber fo machens alle Spagmacher.

"Bog Fisch, da bin ich aber aus meinem Bericht herausgesommen! da, ich ging nicht in mein Jimmer zurück, Worton, dis ich das eiterne Koro unterfuckt und gesehrt hatte, daß die Blatte so seit als je war. So ; jest halt Du die ganze Geschichte, Am solgenden A ag reiste Gerald ab, und ich surchtete sehr, er möchte bereits in irgend einer Zafkottene-Gilinge keden. Schreib init Deinen Rath über die Sache. Einsweisen hab ich die Vorlächt gehabt, die Kallshür wegnehmen, und die Dessanglant mit Verteen verfcblagen zu fassen.

boren 1621, gelonete fic eben so febr burch Kenntniffe, als burch Wie anden anden an Wan bat ihn mit Wis an bei ihn mit Bib, Annmus, Tanferfeit — und Glüd als. Man bat ihn mit wein im 168en Jahrender glaingenden Sperige von Mickelieu verglichen. Da er es gewagt, als Bedenbulber Ludwig Kilv, bei Mile, Lamotte Housen von über bernicht und begab fic nach England, etwa zwei Jahre nach ber Reflauertion, Karle II.
Der Uteberfeber.

"Aber es ift Beit aufzuhoren. Bier Tage bin ich über biefen Brief bergewefen, benn bie Bicht befucht mich jest ofter ale fruber, und ich weiß nicht, wann ich Dir wieber eigenhanbig werbe fcbreiben fonnen. Deshalb nahm ich mir por, meinen gangen Sad auf einmal ju leeren, Mutter ift mohl und blubend; fie ift gegenwartig bie über bie Dhren mit einer herrlichen Stiderei beschäftigt, bie, wie mir ber alte Richolle fagt, bas Bunber bes gangen weibli= den Befindes ift.

"Gott fegne Dich, mein Rind! Rimm Dich in Acht unb fen maßig im Trinten. In Deinem Alter ift es nicht aut auf Ginen Git mehr ale ein Quart qu fich ju nehmen. Roch einmal, Gott fegne Dich; wird bas Better wieber warmer, fo mußt Du mit Deinen freundlichen Augen zu mir tonmen, baß mir's wieber einmal wie zu Saufe ift. Gegenwartig hat bas Land ein unluftiges Unfehen, und Alles um une her ift ranh und falt , ausgenommen bas einfaltige , abgenutte Berg Deines Ontele, bas Binter und Sommer immer gleich warm für Dich ift.

"R. G. 3ch bante Dir herglich fur ben fleinen Bach= telhund von ber nenen Bucht, ben Du mir von ber Bergogin von Marlborough gefriegt haft. Er hat bas hubichefte Roth und Beif und bie fcmargeften Augen, bie man fich benten fann. Aber ber arme Bonto ift fo eifersuchtig wie ein Beib in ben brei erften Chejahren, und ich fann nicht feben, bag bas alte Thier leibet, ich will alfo bas fleine Gefcopf, feinen

Rival, an Deine Mutter abgeben."

Diefer Brief, bezeichnend genug fur ben Berband von Schlichtheit, Scharffinn und überfliegenber Bergensgute in bem Schreibenben, gab mir viel zu benten. In meinem Bemuth blieb fein Zweifel, baf Gerald und Montreuil in irgend einen Anschlag fur bas verbannte Ronigshaus verwickelt fenen. Der faliche Rame, welchen Erfterer annahm : bie politischen Grunbe, welche, nach bem Beftanbuig bes Spaniere, Barnard ober vielmehr Gerald jur Berheim= lichung hatte, und welche minbeftens bewiefen, bag irgenb eine Intrique, worein Gerald verwickelt war, Don b'Alvarez

befannt fenn mußte; Montreuile Ausbrude, welche einen Blan gu Burudführung ber entfeten Berricherfamilie beis nabe offen jugeftanben, und bie mir bewufte Bemalt bee Brieftere über Geralt, beffen eben fo fuhner ale leicht bes ftimmbarer Sinn von ber Abenteuerlichfeit eines folden Uns folages mahricheinlich angezogen murbe und fich Montreuils Ginflufterungen über beffen Ratur bereite millig fugte : alle biefe Umftanbe gufammen ließen mir feinen 3meifel über eine Sache, bei melder bie Ehre unferes Saufes in bobem Grab, ja fogar bas leben eines feiner Glieber betbeiligt mar. Inbeffen fiel mir fein Dittel ein, um Montreuile Entwurfen und Beralbe Gefahr guvorgufommen , ober biefelben aufqu= Gleich heftig in meinem Saft , wie in meiner Liebe, fagte ich ju mir felbft : "was liegt baran, ob Giner , ben bie Banbe bes Blutes niemale milb gegen mich geftimmt haben, mit bem ich von Rindheit an wie mit einem Reind gerungen, mas liegt baran, ob ein Solcher Ruhm ober Tob in bem ge: fabrlichen Spiel gewinnt, worein er fich eingelaffen ?" biefer ebeln , hochft bruberlichen Auficht ber Sache ließ ich es verbleiben und mandte mich blos bem Bedanfen gu, ob bie Auffuchung Ifora's ober bie Bieberanknupfung ihres Ums gange wohl ebenfalle auf Geralbe Anmefenheit von Saus einwirfen mochten. Dach fruchtlofem, ju feinem Schluß führenben Rachfinnen über biefe Frage nahm meine Betrach= tung einen minber felbftfuchtigen Beg. Gie verweilte mit ber gangen Milbe bes Erbarmens, mit ber vollen Angft ber Liebe auf bem franfelnben Temperament und ben nionchifchen Anbachteubungen Aubreus. Rur ein Gemuth, bas ben Grbenfrenben bereits fo fremb geworben, von aberglaubifchem Migverftanbnig ber Natur Gottes und bes 3wects feiner Gefcopfe bereits fo verfinftert mar - was ließ fich ba voraus: feben, ale vergeubete Rrafte und ein verfehrtes Leben? Ach! wann werben bie Menfchen ben Unterfchied gwifchen Religion und Briefterthum einfeben? mann werben Gie einfeben, bag bie Bernunft, fern bavon bie Religion burch ein belleres licht ju gerftoren, im Begentheil in ihr gerabe ihren rechten Glang: punft findet? wann werben fie einsehen, bag nichts, was bem

Beifand entgegen ift." ein Schmid für die Engend sent Tann, und daß die Angend feldft bloß dadurch Werth des komunt, daß sie der Weg zur Glüdfeligfeit ift? Nach einer Wohlse erhielt ver erste Gesetzgeber der Beruaner von der Gottheit einen goldenn Siad, womit er auf seinen Wanderaigen auf die Erde sichlagen sollte, die diese an einem bes kimmten Ort den Stad einschlussen würde; und hier — und hier allein — sollte er den Göttern einen Tempel errächten. Vas ist diese Fadel als die Sullte einer unschätzbaren Warat? Unsere Vernunft ist der goldene Stad; die weite Welt der Wahrheit gibt jenen unaufwellch zu prüsenden Boden her, und nur wo dieser Boden den Sich, der uns fürfte und leis tete, ohne Widerfand in sich ausnimmt, wird unser Attar heitig und unsere Verehrung dem höchsten angenehm seyn.

Behntes Kapitel. Die Gebente Behntes Bentiel

Gin furges Rapitel, bas ein bochft wichtiges Greignis enthalt.

Sir Williams Brief war nut noch frisch im Gedächniß, abi in Ernanglung eines minder eben Ortes, welchen ich meine Langeweile hätte gutragen können, mich zu Sch. John begab. Indem ich durch die Borhalle auf sein Zimmer zuging, schritten zwei Männer; die eben von ihm entlassen worden; rach an mir vorbei; dem Ginen kannte ich nicht, aber über den Andern blied mir keine Ungewisseit ibrig; der war Montreuil. Das, verblüsste mich gewaltig; der Briefter jedoch schiem mich nicht zu bemerken, eite in keisen, aber dem Anschen nach sehr lebhaften Gehräch mit seinem Gefährten an mir vorüber, und verschwand durch die Sandsthüt. Ich in keisen, 3ch trat in St. Johns Jimmer. Er war allein und empfing mich mit seiner gewöhnlichen derterkeit.

"Berzeihen Sie, herr Staatssetretär." hob ich an.", aber tvenn es keine Staatsangelegenheit betrifft; so thun Sie mir zu wissen, was Ihnen über den Wägerern von den beiden Herren bekamt ist, die Sie so eben verlassen daben?" and "Ce betrifft eine Staatsangelegenheit, liebster Deverenx, baber muß meine Antwort furz fenn: — fehr wenig."

", Sie wiffen, Wer er ift ?"

", "Ja, ein Jesuit, und zwar ein erstaunlich schlauer, ber Abbe Montreuil."

"Er war mein Erzieher." "So hab' ich gehort."

"Und Ihre Bekanntschaft mit ihm ist wirklich und bona fide volitischer Natur?"

"Wirflich und bona fide."

"Ich könnte Ihnen etwas über ihn fagen. Er fieht zus verläßig in Diensten bes hofes von St. Germain, und ift ein furchtbarer Rankeschmieb auf biefer Seite bes Ranals."

"Bobl möglich; aber ich wünsche feine Ansfunft über

ihn gu erhalten."

St. John besaß eine große politische Tugend, und nie hab' ich einen Staatsmann gekannt, dem sie in so ausgezeichnetem Grad jusam; es war die ganzliche Unterscheidung, die er zwischen Freunden des Ministers und Kreunden des Menthen machte. So alt und vertraut meine Bekanntschaft mit ihm war, konnte ich doch niemals irgend ein politisches Geheimuss bei ihm erstähen, dis ich mich in einer späteru Zeit einem Theil seiner Staatsplane wirklich anschloß. So sand ich ish dem auch zeit vollig undurchbringsar für meine Kragen; und erst als ich ersuhrt "Wortreuils Begleiter sey der berühmte Intriguant, Abbe Gaultter, gewesen, begriff ich, was der Priester bei St. John eigent-lich zu shun haben mochte, und warum er von Abigail Masham mit solcher Höflichet behandelt worden. ** Da ich

* Der faifertlate Gefanbicaftebreeiger in Lonton, und Aufdiegere bes frangolitigen Soles deitelt. Er beatet im Iahr 1711 bie erften Beidensboeriglige insgebeim nach Brantfeich, welche Meller ist eine geleich derauf folgenden Unterdanblung zur Baldsbieten. In Aber 1712 begleiteten ein Delich von St. John

gur Friebensnegotiation nach Berfailles.

Der lleberfeger.

.. ** Es ift hier bie Beit gemeint, wo Graf Devereur bie Dittheilungen und Gröffnungen bes Brieftere von bem Prafenbenten felbft erfuhr: Bie weit fic Bolingbrotes gebeime Unterhandmich endlich genöthigt sah, von jebem Bersuch auf St. Johns Berschwiegenheit abzustehen, ließ ich ihn das Gespräch auf andere Gegenstände leiten, und da diese meiner augenblicklichen Stimmung nicht sehr zusagten, stand ich bald auf um mich zu entsernen.

"Salt, Graf," rief St. John; "werben Sie heut reiten?"

"Benn Gie mir Gefellichaft leiften wollen."

"Bon herzen gern! Die Wahrheit zu sagen, wollt' ich Sie eben bitten, Ihren Braunen gundchst mit mir einen Galopp nach den Frühlings-Gütten ** machen zu lassen, wo ich dem Direttor eine Julage zu thun habe: und sobann mich auf einem Liebesgang zu einem armen Fremben von Stand und Geburt zu begleiten, der in seiner tiesen Undestanutschaft mit unserem Land es für angemessen hielt, sich mit ein paar klugen Kopsen in ein Komplott einzulassen und dasselbe ein paar einfältigen Jungen anzuvertrauen, die so mit einen solchen Lärm zu uns brachten, als wäre es eine zweite Kulver-Verschworung. Es war mir leicht, ihn aus der Schlinge zu ziehen, und ich will jeht zu ihm, ihn für die Zussells gugeben. Der arme Mann stedt, wie

lungen mit bem verbannten Furften erftredten, ift immer noch einer ber buntelften Abiconitte in ter Geidichte jener Sage; bag aber Unterhanblungen fomobl von Seiten Barleb's ale St. Johns in febr ausgebebnter und intimer Art geführt murben, fieht fo über allem Zweifel, bag ich bier nicht erft barauf aufmertiam gu machen braude. Db bei biefen Regotiationen eine wirkliche Sould mit unterlief, b. b. ob eine gefunde Bolitit und bae 2Bobl ber Mation biefelben nicht in eben bem Grab verlangten ale rechtfertigten, - ift eine Frage, beren Enticheibung ber gefunben Rafuiftit und bem unparteiliden tiefen Lichtblid von Gefdichtfcreibern, wie Galliculus, überlaffen bleiben muß, - Galliculus, biefem Bertheibiger ber Bhig. Grunbfate und ber freifinnigen Bubligi. ften, beffen Goriften ben mabren 3med jeber politifden Barteiung - bie Berleumbung ber Großen und bie Erhebung ber Rleinen - munberherrlich gu Stand bringen murben, mare nicht tem Groll bes Abvofaten burch bie Imbecillitat bes Dlenichen fein Der Berausgeber. Wift genommen.

* Das jetige Baurhall, ein Bergnügungsort an ber Themfe; bamals blos Grasplage, beren einzelne Glane ent Sandwagen und hoden von Stachelberen, himbeeren, Rofen, Bohnen und Spargeln eingefaßt waren.
Der Ueberjeper. ich höre, in arger Gelbverlegenheit, und ich hatte immer eine eigene Juneigung zu Berbannten. Wer weiß, ob Berbannung nicht noch unfer eigenes Loos werben fann! und bieser Frembling ift von so gutem haus, als bas ber St. Johns oder ber Devereur. Die res angusta domi muß sehr bitter sur ihn seyn."

"Gewiß!" erwieberte ich langfam. "Bie heißt wohl ber

Frembe ?"

"Run, — und beklagen Sie sich fünstig nicht mehr, daß ich Ihnen keine Staatsangelegenseit auwertraue — ich wilden Namen nennen: Alwarez — Don Diego — ein hidalgo vom beiten Blut Andalusiens, der demfelben, wenn es auf den Gebrauch des Degens ankame, schwerlich einen Makel aufebrücken durfte, wohl aber vielleicht durch den Gebrauch des Kopfs. Aber himmel! Devereur, wird Ihnen übel?"

"Mein, nein! haben Sie biefen Menfchen je gefeben?"

"Niemals."

Bei biefem Borte überlief mich ein Freubenschauer, benn ich wußte, in welchem Auf ber Galanterie St. John ftanb, und ein Argwohn über bie Grunde seines beabsichtigten Be-

fuche hatte mich befchlichen."

"Et. John, ich fenne biesen Spanier — fenn' ihn genau, und bin sehr vertraut mit ihm. Können Sie nicht mit Ihr Geschäft übertragen, jene Warnung mich an Mann bringen lassen? Bon mir durste er Unterstützung annehmen; Ihnen, als einem Unbekannten gegenüber, möchte es ihm sein Stolz verdieten; ja es würde eine wesentliche Verdindlichseit gegen mich selbst sehn, wenn Sie mir eine so schwe Gelegenheit geben wollten, mich einem Andern zu verdinden."

"Mun benn! Es freut mich, Ihnen einen Gefallen thun ju können. Da haben Sie feine Abreffe; Sie sehen, seine Wohnung ift in einer sehr armlichen Borstadt. Sagen Sie ihm von mir, daß er jest vollsommen sicher ift; aber sagen Sie ihm auch, daß er fortan jede Untlugheit, jede Werdinzbung mit Pfassen, Planmachern et tous ces gens-là vers meiden möge, wenn ihm an seiner persönlichen Sicherheit, ober mindestens an der Fortdauer seines Aufenthalts in dies

Bulmer, Devereur. 1.

fem gaftfreundlichen ganb gelegen ift. Richt aus jebem Bolg tann man einen Mertur fcneiben, und nicht aus jebem Behirn bas Intriguen-Genie eines Merture fchnigeln."

"Niemand burfte fich auf ben zu folchem Ergebniß erfor= berlichen Stoff beffer verftehen, als ber Berr Staatsfefretar,"

bemerfte ich ; "und bamit Abieu."

"Abieu, wenn Sie nicht mit mir reiten wollen. Wir

treffen une morgen bei Gir Billiam Bonbham."

3d verbarg meine Bewegung, bis ich mich allein befanb, und überließ mich meiner Freude erft auf ber offenen Strafe. In einer Miethfutiche fuhr ich fo fchnell, ale bas Behitel es geftatten wollte, nach ber fleinen bunfeln Borftabt, mobin mich St. John gewiesen. Der Bagen hielt vor ber Thur eines fehr unscheinenben, aber boch nicht gerabezu elenben Bebaubes. 3ch flopfte an. Gine Frau öffnete und erwie: berte auf meine Unfrage, ber arme frembe herr feb fehr trant — wirklich fehr frant — habe einen Schlaganfall erlitten - fonne faum hoffen, mit bem Leben bavon gu fom-Seine Tochter fen bei ihm - wolle Diemand feben - felbit bem Berrn Barnarb fen fein Befuch gestattet worben.

Die unerwartete Nachricht von ber Gefahr bes armen Spaniere hatte mich betaubt; bei jenem Ramen aber fuhr eine wilbe Ummalgung jach burch meine Gefühle. 3ch befampfte fie. Das ift feine Beit, bacht' ich, zu eiferfüchtiger, felbftifcher Bewegung. Rann ich ihr bienen, fann ich ihrem Bater aufhelfen, fo will ich gufrieben fenn. "Dich wird fie wohl annehmen ," fagte ich lant, und ließ etwas Belb in bie Sand bes Beibes gleiten. "Ich bin ein alter Freund ber Familie, und werbe fein unwillfommener Besuch im Rrantengimmer bes Batienten fenn."

"Befuch? Gott behut, ber arme Berr ift icon gang

fprachlos und fennt Riemand mehr."

Bei biefen Borten vermocht' ich nicht langer an mich gu halten. Ifora's troftlofe, einfame, verlaffene Lage brach mit unwiderstehlicher Bewalt auf mich berein und jebes gartere Bebenfen ber Schicflichfeit mar auf einmal binmea. Bon ber alten Frau gefolgt, flieg ich bie Treppe binauf; - an ber Schwelle eines Zimmers im zweiten Stodwerf bleib fie fteben und flufterte mir ju: "Gier." Nachbem ich einen Augenblick angehalten , Obem und Muth gefchopft, trat ich Gin Theil bes Bimmere war verfinftert, bie Borbange bes Bettes fest jugezogen. Reben einem Tifch, worauf zwei bis brei Arzneiglafer ftanben, fah ich Ifora mit gefvannter Aufmertfamfeit nach einem Dann binboren, beffen Rleibung feinen aratlichen Beruf andeutete. Ginen Finger auf Die ausgeftredte Klache feiner anbern Sand gelegt, ichien er mit oratelhafter Diene genaue Borfchriften ju geben - fur ihn nur menichliche Borte - fur feine gitternbe, glaubige Bubos rerin ein Ausspruch bes Schidfals, ein Beichluß, wobon Alles abhing, mas bem Leben einen Berth gibt - Beberricher ber Erbe, ihr habt nicht bie Bollgewalt über Bohl und Beh, Die ein Dorfbarbier ausubte! - Inbem er fich jum Beben anschickte, jog Ifora aus einem Beutelchen etwas fleine Dunge bervor und lievelte, indem fie biefelbe ber noch ausgestrechten Sand bebend hinreichte, einige Borte, welche bie Scham ber Armuth anbenteten. Zweimal fchloß und öffnete fich jene Sand über ber burftigen Summe; bas brittemal flegte ber naturliche Inftintt bes Bergens über ben fpatern Inftinft bes Bewerbes. Der Cohn Galens trat jurud, fcuttelte fein Saupt mit einer fanften Schwingung , legte bas Gelb fanft auf ben Tifch und fnopfte, ale wolle er fernerer Berfuchung miberfteben, Die Tafche feines Unterfleibes gu. Sofort brudte er bie arme, immer noch gegen ihn hingewandte Sand, beugte fich über biefelbe mit einer ehrerbietigen Freundlichfeit bin. für welche ich feine abgeweltte , farblofe Bange batte fuffen mogen, fuhr bann fchnell berum, und mar' in ber gebanten= lofen Saft, momit er binauseilte, beinahe über mich gefallen. "Bit!" fragte ich leife; "was fur hoffnungen haben Sie

für Ihren Rranten ?"

Muf einen bedeutsamen Blid bes Barbiere flufterte ich ihm ju, er moge brunten auf mich warten. Ifora hatte mich noch nicht bemerft. Unter ben ftarferen Empfindungen findet eine merfwurdige Berichiebenheit fatt: wahrend alle andere bie Scharfe ber Sinne bis jur Empfanglichfeit eines blos-

gelegten Rerven fleigern , flumpft fie ber Schmerg ju einem fühllofen Rebel ab. Roch jauberte ich vorwarts zu treten ; ben but in ber Sand fand ich an ber Thure, nicht wiffenb. baß, mahrend mein Blick auf Iforen haftete, bie Thranen mir bie Bangen berabftromten, Auch fie blieb an ber Stelle. wo ber Doftor von ihr gegangen, mit auf ben Boben gehef= teten Augen und gefenftem Ropf fteben. Die rechte Sanb. welche ber Mann gebruckt hatte, war langfam und ichwer an ihrer Seite herabgefunten, und bie fleinen, ichneeweißen Ringer hatten fich halb gefchloffen. Nichts vermag bie Eroft= loffafeit ju befchreiben, bie fich in biefer muben Sanb ausbrudte; bie Linte blieb ebenfo regungelos auf bem Tifch liegen , ben einen Kinger ausgeftrectt und immer noch gegen bie Arzneiglafer hingewandt, wie er fcon vorbin bie Anbeutungen bes gravitatifchen Seilfunftlere begleitet hatte. Birf= lich, ich fur meinen Theil wurde, wenn ich ein Daler mare, bie und ba ein Rrantenzimmer jum Stubium machen.

Enblich bewegte fich Isora mit einer fehr ruhigen Gesberde wieber gewonnener Besinnung gegen das Bett, und im nachsten Augenblick stand ich vor ihr. hing mein Leben das von ab, ich könnte feine, keine einzige Sylbe weiter über

biefen Auftritt fchreiben.

Gilftes Rapitel.

Das mehr enthält, als irgend ein anderes Kapitel im zweiten Buch biefer Gefchichte.

Mein erster Borfclag war, ben Batienten mit ber gehörigen Sorgfalt und Sanftheit nach einer bessern Wohnung und in eine bem Besuch ber ansgezeichnetsten Aerzte naber gelegene Gegend zu bringen. Als ich biesen Munsch gegen Ihra auster bach sie mich lang und schmerzlich an und brach dann in Thranen aus. "Sie werben uns nicht bestrügen," sprach sie, numb ich nehme Ihre Ghre Withund au. — Ihm schlug ich basselbe Unerbieten ab."

"35m — von Bem fprechen Sie? — Aber ich fenn' ihn!" Gine Empfindung bes Entfepens flog über Ifora's fprechendes Geficht.

"Ihn fennen!" rief fie mich unterbrechenb. "Sie fennen

ihn nicht - es ift unmöglich!"

"Faffen Sie Muth, theuerfte Jora — wenn ich's wagen barf. Sie so gu nennen — faffen Sie Muth; es ift furchtbar, auf foldem Felb einen Rebenbuhler zu haben — aber ich bin barauf vorbereitet. — Diefer Barnard, sagen Sie mir Das noch, lieben Sie ihn?"

"Lieben ? - Gott, nein."

"Bas also: surchten Sie ihn noch? — Fürchten Sie ihn auch noch, wenn Sie von bem schlaflosen Auge und ber kampfs bereiten hand einer Liebe, wie die meini e, geschützt sind ?"

"Ja," frammelte fie, "ich fürchte für Sie?"

"Für mich!" rief ich mit verachtlichem Lachen, "für mich! Rein, Geliebtefte, es lebt fein Menich auf Erben, ben Sie unn meinetwillen zu fürchten hatten. — Aber, antworten Sie mir, ift nicht —"

"Um's himmelewillen — um bes Erbarmere willen!" rief Ifora heftig aus, "fragen Sie mich nicht — ich fann Ihnen nicht fagen, Ber ober was biefer Mann ift — ich bin burch einen feierlichen Eib gebunden; biefes Geheimniß nie au enthullen."

"Sep's brum!" erwieberte ich ruhig , "ich bebarf feiner Beftätigung Deffen, wasich weiß: — biefer verlarvte Neben=

buhler ift mein eigener Bruber!"

Ich hatte bei diesen Worten das Ange fest auf Isora gerichtet; sie erstarrte unter meinem Anschauen. Ihre Wangen — ihre Lippen waren gänzlich farblos, und ein töbtlicher, grimmiger Schmerz ftand auf ihrem Gesicht. — Sie gab teine Antwort.

"3a," begann ich mit Bitterfeit von Neuem: "es ift mein Bruber — fey's so — ich bin bereitet. — Können Sie aber, Jova, tönnen Sie, o! so fprechen Sie ein einziges verneinenbes Bort!"

Ifora's Bunge ichien im eigentlichen Ginn an ihrem

Mund zu kleben. Andlich brachte sie mit einer hestigen Ankrengung beraus: "Ich habe Ihnen gesagt, Morton, daß
mich ein Schwur dindet, dieses Geheinunis nicht zu verrathen;
über meine Lippe darf also keine einzige Sylbe, die so was
deabschichtigt. — Sag' ich, ein Name sey nicht der rechte, so
konken Sie mich über andere Namen fragen, und einen einz
zigen als unrichtig angeben bieße somit meinen Ard derchen,
Wher haten die sich," seite sie mit heftigkeit binzu, "o hiten
Sie sich durch Ihren Berdacht — einen undestimmten, ungegründeten Verdacht, einen Bruder zum Verdrecher zu machen;
und vor Allem, Wem Sie immer unter biesem angenommenen Namen versecht glauben — sossen zie gegen ihn — so lieb Ihren Ihr Leben und folglich das meinige sit — feine Sylbe von Ihrem Glauben über die Lippen."

Ich war über ben Rachbruck, womit Diefes ausgesprochen wurde, fo betroffen, bag ich nach einer furgen Baufe mit

veranberter Stimme erwieberte:

"Ich fann nicht annehmen, baß ich von ber hand eines Mentere etwas für mein Leben ju fürchten habe; — will Ihmen jeboch versprechen, gegen eine unbefannte Gefahr auf meiner hut ju seyn. If aber Ihr Eid wirflich so ftreng, daß Gie felbft, einen einzigen Namen nicht als unrichtig beziechnen bürfen? Sollte die Strenge nicht so weit geben, durfen Sie mich auf eine solche Unrichtigkeit ausmerksam nachen, so schwor' ich Ihnen, daß ich Sie über keinen andern Namen ausfragen will."

Abermals zuchte ein wilber Krampf an Iforens Lippe und vergerte bas reine Gbennaß ihrer Jüge. Sie schwieg einige Sefunden und flüfterte bann: "mein Eid verbietet mir felbst bieses einzige Wort; — versuchen Sie mich nicht langer; — jeht und auf ewig bin ich flumm über biese Sache."

Ein leichter augenblicklicher Unwille, Zweifel ober Bers bacht mochte fich auf meinem Geficht ausbruden; benn Jora schaute mich lang und schmerzlich an, und bemerkte endlich in ruhigem aber kummervollem Lon: "Ich durchschaue Ihre Gebanken und mache Ihnen barüber keinen Vorwurf; — es ift natürlich, daß Sie übel von einem Madchen benken, wels

ches ein folches Beheimniß umgibt, - welches alfo in ben Bereich bes Arawohns und ber Erniedrigung gefest ift. 3ch habe lang in Ihrem Canb gelebt, - hab' in ben pagr lets ten Monaten viele feiner Bewohner gefeben ; habe gubem bie Berte gelefen, welche feinen eigenthumlichen Rationaldarats ter bargulegen fich beftreben. Dir ift befannt, bag 3hr mifes trauifch gegen frembe Bolfer fenb; befannt, bag 3hr felbft in Gurem Bertehr untereinanber behutfam und poll arg= mobnifcher Bachfamfeit auftretet; ich weiß überbies," (und Ifora's Berg quoll bei biefen Borten fichtbar empor) "baß in ben Augen Ihrer faufmannischen Lanbeleute Armuth icon an fich felbft ein Berbrechen ift, und bag fie felten Bertrauen und Glauben in Ungludliche fegen : - Barum, Graf Deverenr , warum foll ich von Ihnen mehr verlangen , als von ben llebrigen Ihrer Ration? Barum follten Sie von bem aelb= und freundlofen Dabden, ber berabgefommenen Ber= bannten , bem Opfer bes Gebeimniffes , bas fo baufta eine Sulle ber Schuld ift, beffer benten ale jeber Andere - Jeber felbft unter meinem eigenen Bolf - von Derjenigen benten wurbe, bie all ber gebuhrenben, von ber Sitte geforberten Schranten, bie ein Beib umgeben follten, fo erbarmungelos beraubt ift? - Rein - nein; laffen Sie mich, wie Sie mich gefunden , - laffen Sie meinen armen Bater, wo Sie ibn jest feben : - wir fonnen überall fterben."

ich irgend ein Zeugniß gegen die strengste Jungfräulichseit Deiner Seele annehmen, als von meinen eigenen Augen oder Deinen eigenen Lippen, oder, Jfora, — meine, meine Isora — darf ich nicht hinzusehen: von Deiner Liebe ?"

"Bu, zu ebelmüttig!" flüsterte Ifora, gewaltsam mit ihren Ehranen kampsend. "Moge mich Gott verlassen, wenn ich je undantbar gegen Dich bin, und glaub mir, glaub, daß, wenn meine Liebe, — zärllichere, treuere, hingegebenere Liebe, als je ein Weib gesühlt hat. Dich belohnen kann, so sollst

Du belohnt werben!"

Barum folug in biefem Augenblick mein Berg fo freubig? - Barum fagte ich ju mir felbft: "endlich ift ber Schat entbedt, nach welchem ich fo lang gefchmachtet: wir haben une gefunden, und burch bie fliehenden Jahre wollen wir mit einander hinwandeln , und uns nie wieder trennen !" Barum empfand ich in biefem Moment ber Seligfeit nicht vielmehr eine Ahnung bes fommenden Behes? Blindes. eigenfinniges Schicffal, bas uns heut ein Borgefühl gibt, morgen es porenthalt! Wiffen und Klugheit und berechnenbe Borficht, was fent ibr? - Warnungen für Anbere, nicht Die Bernunft ift eine Lampe, Die ein ftrahlenbes, allbeleuchtenbes Licht in bie Ferne wirft, aber Alles, mas gunachft um fie ber ift, in Finfternig und Duntel lagt! Bir feben und fagen bas Loos Anberer voraus ; aber leicht= glaubig und umnachtet fchreiten wir unferem eigenen Ber= hangniß entgegen, und wie ju Laofoon friechen unter bem Altar felbft , an welchem wir als Seher und Briefter fteben, unvermuthet und ungeahnet bie Schlangen hervor, bie beflimmt find, uns ju verberben !

Noch an bemfelben Tag warb benn Alvarez nach einer Wohnung gebracht, die seinem Stand mehr entsprach und in welcher eher auf seine Wiedergenesung gerechnet werden fonnte. Er ertrug den Auszug ohne irgend ein sichtbares Zeichen von Ermüdung, aber die gesteigerte Krankheit hatte ihm bereits Sprache und Empssibung genommen, und mehr als halb gehörte er schon dem Grad an. Indesse als halb gehörte er schon dem Grad an. Indesse ich nach den besten Arraten, welche London darbot. Sie

kamen, — verschrieben — und ließen ben Patienten wie fle ibn gefunden. Ich weiß nicht was bei vorgeschrittener Wissenschaft die Siedenschaft bie Sippotraten für die Nachwelt fenn mögen, aber zu meiner Zeit find sie gezwungene salfche Zeugen gegen ben Tob, beren Aussage natürlich fiels weniger zu Gunsten bes Zwingenden als vielmehr Dessen spricht, gegen welchen der Iwang acht.

Eh wir das dieherige Quartier des alten Spaniers verließen, wollt ich der Hausfrau einige Weisungen über den Ort geben, wohin Don Diego's und Horars ieleine Habe zu bringen war. Isora hieß mich durch ein Zeichen schweigen, und ich gehorchte. "Werzeih," sagte sie nachher, "aber ich gesteh, daß ich sehnlich wunsche, unser fünstiger Aufenthalt möge unbekannt und geborgen bleiben worder Judringlichfeit

biefes - "

"Barnard, wie Du ihn nennst. Ich versteh' Dich; sen es so !! — Dem gemäß ließ ich ihr Cigenthum nach meinem eigenen Jaus schaffen, um von dort nach Don Diego's neuer Wohnung gebracht zu werben, und nahm meine besondern Worsichtsmaßregeln, der guten hauswirthin keine andre Spur um Entberkung von Kluarez und seiner Tochter zurückzuslassen, als eine solche, die nothwendig über mich selbst wegsühren mußte. Der Luft, Geralde Ausmerssammleit auf mich zu lenken, vermocht' ich jedoch nicht zu widerstehen. "Wenn herr Barnard wieder kommt," hrach ich, "so sagt ihm, daß er nur durch Graf Morton Devereur über Don Diego d'Alvarez und bessen Kraulein Lochter Kunde erhalten könne."

"Ganz recht, Euer Ebeln," erwieberte bie Frau, und fügte, indem sie mich aufmerksamer betrachtete, hinzu: "bes hüte Gott! wenn Sie so sprechen, sehen Sie selbst dem Herrn

Barnard gang ahnlich."

Ich fuhr gurud, als hatte mich eine Natter gestochen, und fprang in ben Bagen, ben Kranten, ber bereits hinein ge-

bracht worben, ju unterftugen.

Fortan war mein taglicher Posten am Bett bes Siechs ihums und ber Schmerzen. In ber Kammer bes Tobes ward bas Gelobnig meiner Liebe angenommen, und unter Trauer und Sorgen murbe es erwiebert. Aber gerab in folder Umgebung wird die tieffte, eingreifenbfte, beiligfte Leibenichaft geboren. Benn ich Ifora's leife Stimme in jener banglichen Erwartung gittern borte , bie Stund um Stund ber Berreiffung eines Banbes entgegen fieht, bas Natur unb fruhe Gewohnheit gefnupft haben; wenn ich ihren leifen Schritt um bas gurechtgelegte Riffen wanbeln fab, und im Erfvahen abzuhelfenber Beburfniffe ihre Bange abmechfelnb roth und blag murbe; wenn ich auf ihre ftumme, unermatt= bare Bartlichfeit mertte, bie fich in taufend angelegene Befchafte theilte, fur bie faum Ramen gefunden werben tonnen, und in jeben, auch ben fleinften Bereich biefer Beschäfte wie ein hutenber Engel einbrang : - fab ich fie ba nicht in berjenigen Sphare, in welcher bas Beib am liebenswurdigften ift, in welcher bie Liebe ihren Sang gur Bewunderung beiligt und ihre Blut lautert? Das war feine Beit, worin unfere Bergen horbar gu einander fprechen fonnten, aber wir fuhl= ten, bag fie fich enger und enger verbanben, und wir brauch: ten bie arme Beredfamfeit ber Borte nicht. Doch lagt mich nicht langer bei biefer Scene verweilen.

(Sines Morgens als ich mich zu Fuß zu Jora begab, errickte ich auf der entgegengesetzten Straßenseitet Montreuil und Gerald. Sie sprachen lebhaft zusammen und Beide wurden auch meiner ansichtig. Montreuil machte eine leichte, ruhige, würdevolle Berbeugung; Gerald ward voch und blied ungewiß sehen. Es war mir, als wollf er sich von dem Gesährten trennen und mich anreden, aber ich ging mit soleze, kalter Miene vorüber; Gerald, wie von meinem Benehmen pilitt, biß sich hettig in die Lippen und folgte meinem Beispiel. Einige Minuten nacher wollt es mich jedoch beienah gereuen, daß ich ihm keine Gelegenheit geboten, mich anzureben. "Ich hätte," dacht ich "ihm seine Verfolgung vorwerfen und ihn heraussorbern können, die Drohungen gegen mich in Bolfzug zu sehen, in welchen er, wie aus Isoals Velorgenissen für meine Sicherheit fax hervorgeht,

feinen Muth fühlt."

Indeffen hatt' ich nicht viel Duge gu folchen Gebanten.

Bei meiner Anfunft in Alvarez Behausung ersuhr ich, es sein bebeutenber Wechsel im Besinden des Kranken eingestreten, er habe die Sprache, obwohl unvollsommen, wieder gewonnen, und zeige eine Rückfebr zur Besinnung. Leichten Schrittes flog ich die Treppe hinauf, um Joren Glück zu wunschen. Sie trat mir in der Thur entgegen. "Bit!" lispelte sie, "der Bater schläft!" Aber sie sprach nicht mit der Freude, die ich mir vorgestellt.

"Bas gibts, Geliebte ?" fragte ich, indem ich ihr in ein anderes Gennach nachfolgte. "Du scheinft traurig und Deine Augen sind roth von Ahranen, die mir nicht blos Thränen der Freude über biese gluckliche Beranderung Deines Baters

bunfen."

"Ich bin zum Leiben ausersehen," erwieberte Ifora mit sichärferem Con als ber, in welchem fie sonit zu sprechen pflegte. Ich brang in fie, mir zu erklären, was fie bamit fagen wollte. Sie zögerte aufangs, gestand mir aber endlich, ihr Bater habe eine Berheirathung mit bem sogenannten Barnard immer ängstlich gewünsch; und feine erften Worte, als er wieber zu fich gesommen, sepen ein instandiges Klehen gewesen, sich seinen Wunfelen zu fugen.

"Mein armer Bater," sagte sie weinend, "spricht und benti nur an Das, was er sich als mein Glück vorstellt; aber er hat bis sest nur ihestlweis die Bestimung, und vernag mich nicht einmal zu verstehen, wenn ich von Dir rede. ""Ich werbe sterben,"" sprach er, ""ich werde sterben, und Du virst allein in der weiten Best stehen!" Bergebens sucht ich ihm begreistich zu machen, daß ich einen Beschert sicht ich ihm begreistlich zu machen, daß ich einen Beschützer haben würde, — er schlief, die alten Worte murmelnd, und mit Thränen in den Augen, ein."

"Ift ihm fo Biel von biefem Barnard bekannt ale Dir ?"

fragte ich.

"Gutiger Simmel, nein! fonft wurbe er mich nicht gur Ghe mit einem folden Bofewicht brangen!"

"Beig er minbeftens, Ber Barnarb ift ?"

"Ja!" erwieberte Sfora nach einigem Stillschweigen; "aber erft feit Rurgem."

hier nahm mich ber hereintretende Arzt auf die Seite und zeigte mir an, daß, voraussichtlicher Weise, der Schlaf Borbote des Todes gewesen und Don Diego nicht mehr sen, Mit möglichster Schonung überdrachte ich die Nachricht Isoren, aber ihr Schmerz war viel hestiger, als ich mir vorzestellt. Nichts schien ihr so ties in die Seele zu schneiden, als der Gedanke, daß sie in seinen letzten Wunsch nicht gewilligt habe, noch je willigen könne.

Ich geh' über bie erfte Zeit ber Trauer weg und fomm' auf ben Tag nach Don Diego's Begrabnis. Morgens war ich bei Iforen gewesen, hatte sie dann auf wenige Stunden verlassen und kehre in ber ersten Abenddammerung mit einisgen Buchern und mit Musst wieder, von welchen ich vergebens hosste, sie wurden ihr wenigstens eine augenblickliche Zustuck gegen ihren Kummer gewähren. Ich schiebe dustuck gegen ihren Kummer gewähren. Ich schiebe der Wagen fort, denn ich wollke zu Aus nach Jaus zurück, und erkundigte mich bei der einlassenden Dienerin wie gewöhnlich nach Isoren.

"Sie befindet fich fehr ubel ," erwiederte bie Frau, "feit

ber frembe Berr von ihr weg ift."

"Der frembe hert?"
"Aa;" mit Gewalt fen er die Treppe hinaufgebrungen, trog der Mdweifung, welche die Magd jedem Fremden zu etz theilen den Auftrag hatte. Er fen in Jforens Jimmer getreten, und auf meine bringenden Fragen bemertte noch die Frau, sie debe gehört, wie feine Stimme sehr laut und barich aus dem Gemach wiedergetont. — Er ware ungesähr eine Biertesstund und derch unt Noch den Michaelfung den Aufgeben nach in Unordnung und Bewegung binaudsesstürzt.

unoronung uno Bewegung hinausgehutzi. "Wie sah der Mensch aus?" fragte ich.

Die Frau erwieberte, er sey von Kopf zu Kuß in einen reich mit Tressen besetzten Mantel gehillt gewesen; sein mit einem biamantenen Knopf geschmücker Hut habe den vom Mantelfragen frei gelassenen Theil des Gesichte so tief beseckt, daß sie ihn nur als einen Menschen von hochsahrendem, barlichem Wesen beschreiben fonne, der offenbar zu den vorsnehmen Ständen gehöre.

Neberzeugt, baß Gerald bieser Eindranger gewesen, eilte ich die Treppe hinauf zu Ifora. Sie empfing mich mit schwachem, frankfastem Lächeln und suchte die Spuren ihrer Ehranen zu verberzen.

"So," rief ich, "bieser übermüthige Berfolger hat Deis nen Aufenthalt entbeckt. Dir aufs Neue Schmach angethan, ober Besorgnis erregt? Er wird es nicht wieder thun! — ich will ihn morgen aussichen, und keine Blutsverwandtschaft will ihn morgen ausschapen, und keine Blutsverwandtschaft

foll mich hindern . . ."

"Morton, theurer Morton!" erwiederte Ifora in großer Bestürzung, und doch mit einer gewissen Antichsseit in Bon Augen: "Hor mich! es ist wahr, tieser Mensch ist hier gewesen, — es ist wahr, taß er, surchtbar und schrecklich wie er ist, mich in Angst und Unruhe gesetzt hat: aber es war blos um Deinetwillen! "Morton, — bei der beitigen Jungstau, es war blos um Deinetwillen! ""Im Augenblict,"" sprach er, und seine Stimme fuhr mit schaubernd durche derz wie ein Dolch, ",,im Augenblict, wo Morton Devereur entdeckt, Wer sein Rebenbuhler ist, ist sein Todesurtheil unwiderrussich bestgett!""

"Sochmüthiger Brahler!" rief ich, und mein Blut fochte won jener grimmigen Wuth, die bei der nafürlichen Jachheit meines Eemperaments felöft eine viel geringere Ursache ansgeregt haben würde. "Glaubt er, mein Leben hängt von jeinem Gutbunfen ab, daß er mirs schenen Geben hängt von jeinem Gutbunfen oder entziehen sonne Leg Raß meine Hanne Lag. Alora, taß sie los! Ich sag Dir, jetz, in der Minute such ich jun auf, und sordere ihn here

aus, fein Mergftes zu thun."

"Ahu Das," fagte Ihra ruhig, und ließ nich los, "thu Das, aber hör mich zwor: Im Augenblick, wo Du ertwas von Deinem Berdach beraustlässel, sepen Du eine enige Scheibewand zwischen Dich und nich! Glob mir, das Du, — minbestens so lang ich lebe — weber ihm, noch irgend einem andern Menschen, den Du als Deinen Kebenbuhler im Berdacht haft, Deinen Jorn, Deine Werachtung, Dein Wiffen, ja nur Dein leisede Vernutsen führen läsen willt, als ob er dieselbe Person mit meinem Peiniger wäre. Ber

sprich mir Das, Morton Devereur, ober ich schwöre bei diesem Bilb bes Gefrenzigten, bessen heiligkeit wir Beibe anersennen und verehren — biesem Bild, das in ununterbrochener Reihe von drei Jahrhunderten in meinem Stamm forterbte, — das meinen hingeschiedenen Bätern bei seirelichen Gelübben und in der Stunde bes Todes Zeuge, Trost und Bundeszeichen zwischen der Seele und ihrem Schöpfer gewesen ist. — bei diesem Bild, das meine sterbende Mutter an ihre Brustleften brückte, als sie mich, ein kleines Kind, der Sorge des himmels empfahl, der unsere unsdeheinenden Worte hort und im Gedachting behält, — bei diesem Bild schwör ich, daß ich nie die Deinige werden fann."

"Ifora!" rief ich, geangstigt und bestürzt, aber boch gegen ben Ginbrud antampfenb , ben bie Bewalt , womit fie gesprochen , auf mich hervorgebracht : "Du weißt nicht, was Du angelobit ober was Du von mir forberft. Such ich biesen Menschen nicht auf, — zeig ich ihm nicht, daß ich von seinem Treiben, von der ruchlosen Art, wie er Dich ver-folgt, unterrichtet bin, — verbiet' ich ihm nicht geradezu die Fortbauer eines folden Benehmens, fo bebente mohl, welche Burgichaft ich bann fur Deinen funftigen Seelenfrieben ja für bie Sicherheit Deiner Ehre ober Deines Lebens habe. Bas haft Du nicht Alles von einem fo fühnen, verwegenen, in feinen Borichlagen fo wenig einzuschüchternben Meufchen zu fürchten ? von einem Menfchen, ber in ber Bahl von Zeit und Gelegenheit fo wachfam und gefchictt ift , bag mein raft= loses, angstliches Bemuhen, ihn bei Dir zu treffen, mir noch nie gelungen ift: was, fag' ich, haft Du nicht Alles von einem Menfchen zu beforgen, ber in feinem Borhaben fo hartnacig, in bessen Berheimlichung so listig ift, wenn Du ihm burch fortwährende Straflosigkeit jeden Grund zur Rurcht benimmit ? Bebent' gubem , Ifora , bag Dich bas Geheimniß eben fo fehr entehrt, ale bie Befahr Dich bebroht. Biemt fich's, bag meine Berlobte, meine funftige Gattin heimliche . brobenbe Befuche erhalte - Befuche eines Man= nes, ber feine Reigung für fie offen ertlart, und bie Beftigfeit feiner Leibenschaft burch bie Art feiner Bewerbung be-

Lower by Cougle

urkundet? Ifora — Ifora — Du hast bies nicht erwogen — Du weißt nicht, was Du von mir forberst."

"Ich weiß es," erwiederte Ifora; "ich weiß Alles, was ich von Dir forbere — ich forbere blos die Erhaltung —

Deines Lebens!"

"Wie?" fragte ich ungeduldig: "vermag nicht mein Arm me Leben zu schügen? und paßt es für Dich, bie Abfdumzlingin einer laugen Reihe von Kriegern, vom Geliebten und Gatten zu verlangen, daß er vor einem einzelnen Feind bebe?"

"Nein, Morton," entgegnete Jjora. "Gingeit Du in die Schlacht, ich felbst wollte Dir ben Degen umgürten; — ja wäre dieser Wenich ein Anderer und Du trätetel ihm in offenem Kanpf gegeniber, so würd' ich aus bloßer Angt weber Dir selbst eine Unbill zumuthen, noch Deine Anger lobte erniedrigen. Aber ich senne meinen Bersolger genau. So with, unnachgiebig, schrecklich in seiner dunteln, hertschischigen Leidenstaft er ift, hat er gleichwohl nicht ben Muth, Dir die Stirn zu dieten. Ich fürchte nicht ben offen nen Feind, aber den lauernden, sicher tressenden Meuchte. Seine angelegene Sorge, Dich zu vermeiben: die Worschischen maßregeln, die er hiesur etgriffen; die Schiecheit, die er sich in die er hiesur etgriffen; die Schiecheit, die er sich in die er hiesur etgriffen, das eichgerheit, die er sich in die er hiesur etgriffen, das er sich fürchtet, Deinen Ansprüchen personlich entgegen zu treten dder seine Sache selbst zu versechten!"

"Bas hab' ich bann gu beforgen ?"

"Alles! Beigt Du nicht, daß der Stoff zu Meuchelmörbern immer von Menschen genommen wird, die zugleich blutdurstig, listig und verzagt gegen offene Gewalt find? und mangelte mir auch ein weiterer Beweis für seine Anschläge, als diese Schlußfolgerung, so genügt ja sein Schwur — noch immer klingt es nit im Ohr: — 'im Augenblick, wo Worton Devereur entbeckt, Wer sein Nebenbusser is, in diesem Augenblick ist sein Lobesursheil unwidertuslich beskegelt. Worton, ich sorbere Dein Bersprechen oder, und bräch auch mein herz — ich werbe meines Gelübbes gedenken."

"Balt! Balt!" entgegnete ich zwischen Born und Rum= mer : "verfprach ich Dir Dies und feste um meiner eigenen Sicherheit willen bie Deinige auf's Spiel, wofür murbeft Du mich achten ?"

"Fürchte nichts für mich , Morton," erwieberte Ifora ; "Du haft bagu feine Urfache. 3ch fag' Dir, bag biefer Menfc bei all' feiner Berworfenheit immer gebemuthigt unb niebergefchlagen von mir geht. Glaub' nicht, bag ich gu allen Beiten und unter allen Berhaltniffen bas thorichte, fcwache Befchopf bin, wie Du mich jest fiehft. Dit Recht haft Du vorbin gefagt, ich fen die Abfommlingin eines bel= bengefchlechte; ich trage in mir, was mich vor jeber Be= fledung meiner Abfunft fichert."

"Geliebte, Deine Entichloffenheit mag Dich eine Beit lang ficher ftellen, aber fie fann bie verhartete mannliche Natur nicht für immer gurndbrangen. 3ch fenne mein eigenes Befchlecht, ich fenne meine eigene Bilbheit, wenn fie

einmal aufgeregt ift."

"Aber, Morton, mich fennft Du nicht," entgegnete Ifora folk, und ihre Diene ward ruhig , ja ftreng. "Blos, wenn ich an Dich bente, bin ich angftlich; ein Bort, ein Blid von mir, fann jenen Denfchen nieberfchmettern ; und fonnten fie's nicht, fo bin ich nie ohne eine Baffe gu meiner Berthei= bigung, ober - ober . . . " Die bieber fefte, gefaßte Stimme ber Sprechenben marb hier mantenb ; und ein tiefes Roth überftromte bie Marmorblaffe ihres Befichts.

"Dber mas ?" fragte ich anaftwill.

"Dber Dich, Morton," lifpelte Ifora gartlich und manbt'

ihre Augen von mir ab.

Der Ton , ber Blid , welche biefe Worte begleiteten , er= weichten mich auf Ginmal. 3ch fprang auf, brudte Ifora an's Berg und fagte, inbem ich ihre fanften Lippen mit Ruffen Bebeifte :

"Du bift ein wunderliches Wefen, holbe, garte Elfin. Aber biefe Lippen - biefe Bangen - biefe Augen find nicht bie Buge einer Belbin."

"Morton, war' mein Gerg weniger entschloffen, fo fonnt'

"Aber fag' mir," flufterte ich mit einem Lacheln, "wo ift bie Baffe, auf welche Du Dich fo zuverfichtlich verlaffest?"

"hier!" erwieberte Isora erröthenb. Damit machte fie nich von mir los und zeigte mir einen kieinen zweischneidigen Dold, den sie songaltig in den Kalten ihres Gemandes verborgen trug. Mit Staumen, und nicht ohne eine Empfindung von Freude blictte ich auf die sulleste, schare Kinge, auf diese geseime Entschoffenheit eines scheinder so sanftene. Hicht ohne eine Enpfindung von Freude, sag' ich, denn ein solcher Zug entsprach meiner eigenen wilben, ungebändigten Sinnesart. Lächelnd und mit einem Scherzs wort gab ich ihr die Wasse zurückt.

"Uh!" sagte Ifora, meinem Kuß ausweichenb, "ich wurde nicht so fun feyn, wenn ich blos für mich selbst Ge-

fahr fürchtete."

Bergaßen wir im barauf folgenben Erguß unserer Bartlichfeit ben Gegenstand unseres Gesprächs und Streits für einen Augenblick, so kehrten wir boch balb wieber zu ihm zurück. Ihra that ben ersten Schritt. Sie erinnerte mich an die gesproberte Zusage, und sprach mit einem Ernst und einer Feierlichfeit, welchen ich faum zu wieberstehen vermochte.

"Aber," bemerkte ich, "wenn ich Dich je später belästigt, wenn ich viese blüsende Wange wieder erblast, diese keuren Rugen wieder in einem Erkanenschleier sinde, und mir bewugt ist, daß Zemand gewagt hat in meinem eigenen Haus bessen Gebieterin zu nah zu treten, soll ich immer noch dumpf und thatlos bleiben, dannit nicht etwa eine seige verzagte Sand die Bertseldigung meiner und Deiner Erker achte?

"Nein, Morton, nach unserer Bermählung, wenn biese jemals ersolgen sollte, hast Du aus bem bisherigen Grund nichts mehr zu su suchten. Auch wich meine Anglis sir dicht nicht necht von der Art seyn wie jeht. Deine Chre ist dann mit ber meinigen versäuhst, und nichts soll mich bewegen, sie aufs Spiel zu sehen. — nichts, sleht Deine Schercht nicht. Uebrigens hab' ich allen Grund zu glauben, daß er

Bulmer, Devereur. I.

mir nach biefem Schritt kein weiteres Drangsal zufügen wird; — wirklich wie könnt' er's auch unter Deiner forte wöhrenden Beschirmung? Ober wenn er's könnte, zu welchen: 3weck sollte er so was unternehmen? Ich gehore dann nur Dir — einzig und ewig Dir an: welche hossnung könnte also dann noch seine hartnäckigkeit nahren, seine Judringslichkeit anreizen? Bertrau' auf mich sur jene Zeit, und damid — noch einnual bitt' ich um Dein Versprechen hiefur —

lag mich für jest auf Dich vertrauen!"

"Bas tonnt' ich thun? Doch befampfte ich eine Beit lang Bunich und Forberung ; aber bie Festigfeit, bie Stanb= haftigfeit , womit fie auf ihrem Borhaben beharrte , bewirf = ten, bag ich endlich, wenn auch ungern genug, nachgab. Birtlich ichien ihr Entichluß fo ernftlich und fraftig , bag ich im Fall ber Bermeigerung furchten mußte, fie mochte in ber Uebereilung ben Schwur aussprechen, ber une Beibe auf immer getrennt haben murbe. Ueberbies fühlte ich basjenige Bertrauen ju ihr, welches meiner Anficht nach ben vorge= rudtern Graben einer mirflichen Liebe weit mehr entfpricht, ale Giferfucht und Unglauben, und unmöglich fonnt' ich annehmen , baß fie jest , gefchweige nach unferer Berbinbung, aus ichwarmerifcher, aberglaubifder Furcht ihre Ghre ober ben Schein ber Ehre einer Befahr ausfegen wurbe. machtig und mahrhaft peinigend mir alfo bie gangliche Ent= bedung bes geheimnifvollen Drangere und noch mehr bie Abschneibung aller funftigen Entwurfe biefes frechen Den= fchen am Bergen lag, zwang ich mir boch enblich bas Ber= fprechen ab, unter feiner Bedingung bie von mir vermuthete Berfon aufzusuchen ober berfelben burch Bort ober That meinen Glauben an ihre Ibentitat mit Barnarb verrathen zu wollen.

Breilich war ich mit biesem Iwang feineswegs zufrieben, aber ich bemühte mich, mich wenigstens mit besten Ursache auszuschnen. In ber That fag in bem eigenthunlichen Berehaltniß Jorens, in bem noch frischen Schmerz über bes Baters Tob, in ihrer freundlosen, gänzlich verlassenen Lage Manches, was einerseits ihren Giolh hervorrief unb ihrem

von Natur so sanften, garten Gemüth einen fiderischen Zug gab, andererseits aber mich geneigter machte, in Bunkse eingugehen, die chiff ir unverninftig hielt, williger bie solchen Umftanden schulbige Zartheit und Schonung in Betracht zu ziehen, als auf Opfern zu bestehen, die ich in einer glücklichern Lage der Geliebten als ein mir gebührendes Recht angesehen haben durfte. Noch weniger geneigt, ihrer Forderung zu widerstehen, und nich der daburch verwirften Strafe auszusehen, ward ich durch die leberzeugung, daf ift Betlangen blos aus dem Uebermaß und der Angli ihrer Liebe entspringe. Ich fühlte, daß sie wirklich aufrichtig sprach, wenn sie erstärte, sie erscheine blos um meinetwillen vorzagt. All biefer Betrachtungen ungeachtet verabsseie det ich nich mit einem heinlichen Nißbehagen von ihr, und

fchlug ben Beg nach Saus ein.

Eben hatt' ich bas Strafenenbe erreicht, ale ich fehr uns beutlich - benn bie Racht war ausnehmend buntel - bie Bestalt eines Menfchen bemerfte, ber gang in einen langen Mantel gehüllt fchien, wie fie bamale von gartlichen Rittern bei irgend einer Beimlichfeit ober Intrife getragen wurben. In bem matten Licht einer einzigen gampe, in beren Rabe er fich eben befand, ichimmerte etwas wie Blang von Gbel: fteinen von bem breiten fpanifchen but, ber tief in feine Stirn brudte. Augenblidlich erinnerte ich mich ber Befchreis bung , welche mir bie Sauswirthin von Barnarde Angug ges macht, und fchnell blitte ber Gebante in mir auf, ich febe ben Gefuchten vor mir. "Jebenfalle," bacht' ich , "fann ich meinen Argwohn jur Gewißheit bringen , wenn ich ihn auch nicht mittheilen barf, und fann minbeftens fur ihre Gicherheit machen, wenn mir auch feine Rache fur ihre Bernnglimpfung gestattet ift." 3ch benutte bemgufolge meine Renntniß ber umliegenden Dertlichfeit, ging rafchen Schrittes an bem Fremben vorbei, warf mich fofort in vollen Lauf und gelangte burch einen Umweg an ben Ausgang eines finftern Gagchens gurud, bas Iforens Bohnung gerab gegenüber lag. Sier verbarg ich mich unter einem herausspringenben Borbach und hatte nicht lang gewartet, als ich bie bunfeln

14 *

Formen bes Fremben langsam auf bas haus zufommen sah. Dreis bis viermal ging er vor bemselben auf und mieber, und jedesmal sam mir's vor — obwohl bie Kinsterniß mich leichts lich täuschen mochte — als sahe er gegen die Fenster hinauf. Indessen nuachte er feinen Berfuch eingelassen zu werden, und schien teinen aubern Jwest zu haben, als vor der Thur Wache zu stehen aubern. Ueberdrufssy und ungeduldig kam ich endslich auf meinem Werstells pund ungeduldig kam ich endslich auf meinem Werstells hervör, "Ich sam meinem Werzebacht wenigstens zur Gewissheit bringen," wiederholte ich bes Schwurs gedeutend, und ging gerad aus Undefannten zu.

"Mein herr," begann ich sein gelassen, "in der gangen Mein bein gewiß ich am wenigsten geneigt, das Bergnügen irgend eines andern gebiedern Mannes zu soben, aber meiner unmaßgeblichen Meinung nach kann Niemand in einer so kalten Racht vor diesem dants seinen Bosten nehmen, ohne gerechten Grund zum Berbacht für Diesenigen zu geben, welche mit bessen Bewohnern befreundet sind. Ich gehöre zu bieser glücklichen Zahl und erlaube mir daher Sie mit aller geziemenden Bescheicheit und Ehrerbietung zu bitten, irgend einen andern Drt für Ihre nächtlichen Spaziergange

gu mahlen."

3ch war in meiner Unrebe abfichtlich weitschweifig, um volle Beit gur Erfennung ber Berfon gu haben, an welche ich biefelbe richtete. Das Dunfel ber Racht und bie weite Rlei= bung bes Fremben hinderten mich allerdings an einem ent= fcbiebenen Erfolg biefes leberbliche: aber, trot meiner vorgefaßten Deinung fam mire wenigstene por, bie Bestalt habe nicht die volle Sohe und bie großen Berhaltniffe von Gerald Devereur. Indeffen muß ich gestehen, daß bie noth= wendige Ungenquigfeit meiner Beobachtung biefen Bebanten giemlich zweifelhaft ließ und bie Borftellung, bag ich Geralb por mir febe, feineswege fcmachte. Bahrend meiner Rebe gog fich Bener fchnell gurud, ohne eine Antwort gu geben ; ich trat ihm abermale auf ben Leib, und er wich noch eiliger in ben Sintergrund. Ale ich geenbet hatte, manbte er fich ohne Beiteres um und entfloh in vollem Lauf burch bie bunfle Baffe, in welcher ich vorbin meinen Standpunft ge=

nommen. 3ch lief fo rafchen Schrittes ale er felbft binter ihm her; fein Mantel hinderte ihn an der Flucht, und fcon hatte ich ihn beinah erwischt, als er um einen icharfen Winfel umbeugte, mir baburch einen Borfprung abgewann und in eine breite Durchfahrt einbrang. Indem ich ihm nach= fturgte, folugen beraufchte Stimmen jablinge an mein Dbr. In ber Mitte ber Strafe ward auf einmal ein großer Saufe jener jungen Tollfopfe fichtbar, bie unter bem Damen Mohamte bie Stadt nachtlicher Beile zu burchziehen pflegen und unter bem Deckmantel von Barteieifer ihre Banbelfucht mit bem Degen in ber Sand befriedigten. Mein Rluchtling fturate fopfüber burch fie bindurch ; ihre lleberrafchung fam ihm ju gut; er rettete fich ohne bag ihm ein Leid gefcab. 3ch fuchte ihm mit gleicher Gilfertigfeit zu folgen, mar aber minber glucilich. "Sollah!" rief ber Borberfte ber Gruppe, indem er fich mir in ben Beg ftellte: "nicht fo fchnell! Bift Bhig ober Torn? - Unter welchem Ronig, Manichaer? Sprich ober firb !"

"Nehmt Ench in Acht, Berr!" rief ich wuthend und gog

meinen Degen.

"Berrath! Berrath!" rief Der, welcher gesprochen, und trat mir mit gleicher Entschlossenheit entgegen. "Ja uimm Du Dich selbst in Acht."

"Ha," rief ein Anberer, "es ift ein Torp, es ift Devereur, ber papistische Freund bes Staatssefretars — auf ihn!

auf ihn!"

Ich hatte meinem Gegner bereits ben Arm, womit er ben Begen hielt, durchrannt und nahrte die Hoffnung, eine solche That würde die Uedrigen einschüchtern und mir Gelegenheit zum Entsommen geben; aber bei der Rennung meines Ramens und volitischen Befenntnisse, beim Andlich des Blutes, das ihrem Gesellen entströmte, ftürzten die Patricten mit der liebenswürdigen Buth auf mich ein, die ein gemeinsames Merfmal aller Derzeinigen ist, die est gut mit ihrem Bater-land meinen. Iwei Degen suhren zu gleicher Zeit durch meinen Leid und ich stützte durch und bewußlich zu Boben. Mit sich die Bekinnung wieder gewann, befand ich nich in

meinen eigenen Bemachern, wohin mich zwei von ben gut= bergigen Mohamte gebracht. Bunbargte fanben an meinem Bett ; ich ftohnte horbar , ale ich fie gewahr wurde. Gibt's Etwas in ber Belt, bas ich haffe, fo find es bie Junger Mesfulape unter jeber Beftalt : fie erinnern mich immer an jenes indifche, von Berodot ermannte Bolf (bie Babaer, glaub ich), bas fich burch Auffreffung feiner Rranten ernabrte. fteht gut," fagte ber Gine, ale fie mein Stobnen vernahmen. "Der flirbt nicht," rief ein Anberer. "Benigftene nicht, bis wir noch mehr verbient haben," bemerfte ein Dritter, aufrichtiger als bie Uebrigen. Sofort machten fie fich über mich ber, und fingen an meine Bunben aufe Reue burchaumartern, bis ber Schmers mir eine zweite Donmacht gugog. Am folgenben Tag wurde inbeffen erflart, es fen feine unmittelbare Gefahr vorhanden, und ber erfte Beweis, ben ich von meiner Befferung gab, beftant in bem Befehl an Desmarais, vier von ben funf Chirurgen fortquichicken. Dit bem übrig bleis benben fünften, hoffte ich, wurben meine Jugend und Ronflitution fertig werben.

Am Abend besselben Tages, als ich mich unruhig im Bett wälzte und mit ausgeborrten Lippen ben Namen Jora's murnelte, bemertte ich an neiner Seite eine von Roof zu kuß verschleierte Geschalt, und eine leise, sanste Stimme, bie mit wie ein neues Leben durchs ber jich vot ein neues Leben durchs ber jich gaberte, füssterte, bie mit wie ein neues Leben durchs ber jich geter.

"Sie ift hier!"

Ich vergaß meine Bunden, vergaß Schmerzen und hinfälligkeit und fuhr empor. — Die Frembe schlug ben Schleier

vom Beficht jurud, und ich fah Iforen vor mir.

"Ja!" hob sie in ihrem schmiegsamen, sußen Ton an, ber wie Balfam auf meine Bunden, meine Lebendgestfer fiel — "ja, sie, die Du bisher gepflegt haft, ift jest ihrerseits gefommen, Dir einige leichte Dienste au fhun, die nur Frauen thun tonnen. Sie ift gefommen, Dich zu warten, Deine Schnerzen zu lindern, für Dich zu beten, und bis Du ste wieder fortschickt, Deine handlangerin, Deine Stlavin zu seyn."

3ch wollte antworten, fie legte jeboch ben Finger auf bie

Lippen und verschwand; aber von dieser Stunde an heiste mein Bert her schweben oder mich beobachten schich sich sie um mein Bett her schweben oder mich beobachten sah, oder süsche, von einer Stirn wischete, wie ihre kichen Kinger den Dunst von meiner Stirn wischen, oder wenn ich meine Arznei oder Nahrung aus ihrer Hand nahm, schien das Blut mit neuer Kraft durch meine Abern zu sießen, und beutlich emhsand ich, wie ein frisches föstliches Leben – ein Leben voll Jugend, Leiden ich alt und bosstung, an die Stelle des unbestimmten dumpfen

Dafenne trat, bas ich bieber geführt.

In bem geheimnifvollen Befen ber Gumpathie liegen feltfame Biberfpruche. Dan follte glauben, bie Befdreis buna einer Sache, bei welcher alle Menichen am eheften bes theiligt find, nußte auch bie größte Theilnahme finden ; bens noch wurden wohl nur wenige Menfchen bie Befchichte eines Rrantenbettes mit vieler Aufmertfamteit anboren. Und welch wonnige Erinnerung bieten gleichwohl biefe fortichreis tenben Stufen von ber Befahr gur Benefung fur alle Dies jenigen , welche biefelben hinaufgeftiegen finb! Und wer hat nicht irgend einmal auf feiner Reife burch jenes Land ber Schwächen, bas wir Civilifation nennen, Diefen ftillen Bea gemacht? "3ch wollte gegen bas Bergnugen gefund gu werben, jeben Tag frant feyn," fagte eines Morgens Fons tenelle mit feiner gewöhnlichen Naivitat zu mir. Ber aber wollte nicht frant fenn um bes blofen Bergnugens ber Rrantheit millen, falls er von Derjenigen verpflegt murbe, bie er ant meiften auf ber Belt liebt ?

Doch der obigen Bemerkung gemäß werde ich bei diesem köstlichen Abschaut meiner Bergangenheit, meinem Krantensbett und meiner Genesung, nicht verweilen. Zich gebe zu einem Abend über, am welchem ich von Isora's Lippen ihre ganze Geschichte vernahm, ausgenommen, was sich auf den wirklichen Namen des Menschen bezog, dessen Berfolgungen den steinen Koman in ihrem unschulbigen reinen Leben aussmachten. An jenem Abend — wie wohl erinnere ich mich seiner noch! — waren wir allein; — immer noch schwach und binkällig sag ich auf dem Soobka neben dem dalb gete

öffneten Fenfter, und bie ftille Abendluft aus ber erften Rind= beit bes Lenges wehte frifch, wie Ahnung fchimmernber Bal= ber und neu geborenen Biefengruns in fich tragend, an meine Einer nach bem anbern fingen bie Sterne, wie Rinber bes Simmele und ber Dammerung, an in ihr nacht= liches Dafenn aufzubluben; und burch ben Dunft und Qualm ber auf einander gebrangten Stadt ftromte beilig und rein ihr filles Licht, bem Strahl vergleichbar, welchen Gottes Milbe auf die grobe Menschennatur ausgießt. Bleich und ruhig fiel biefer Schimmer auf Iforens Untlig, bie neben meinem Lager auf bem Boben faß. Die eine Band meinem Drud hingebend, fah fie ju mir empor, bie fie meinen Blid fühlend, die rothende Wange abwandte. Schweigen war unt und über une, aber unter bem Fenfter vernahmen wir ju= weilen bie Tone ber gemeinen Erbe; unmerflich umichlogen fich bann unfere Sanbe noch enger, und wir empfanden ihr Bittern beutlich in unfern Bergen, benn biefe Tone erinnerten une Beibe an unfer irbifches Dafenn und an unfere Trennung von ber großen Beerbe unferes Befdlechte.

Bas ift Liebe ale Gefchiebenheit von ber Belt, ale Ber= einigung zweier Geelen, zweier bee Staube und ber Afche entileibeten Unfterblichfeiten in eine einzige? Taufend Banbe werben aus Allem, was bart und felbnifch ift, gelost, um fich in eine einzige beilige Schleife neu zu verfnupfen! Ber liebt, bat bas Bebeimniß bes Ginfiedlere gefunden : bie Siebelei ift ihm theurer geworben, ale bie Belt. D Rubestatte von ben Muben und bem Fluch unferes gefellichaftlichen, ge= feffelten Buftanbes, eine furge 3mifchengeit bift bu, ichwebenb amifchen zwei Ewigfeiten - ber Bergangenheit und Bufunft - ein Stern, ber zwifchen Morgen und Racht bingieht und in ben tiefen Abgrund einen einsamen Strabl vom Simmel herabsenbet, ber aber ju fern und ichmach ift, um bie Erbe,

bie er beiligt, ju erleuchten!

Sfora's Ergablung enthielt nichte, mas ber Lefer nicht bereits erfahren ober vermuthet hat. In fruber Rindheit hatte fie ihre anbalufifche Beimath verlaffen, aber fie erinnerte fich berfelben noch mohl, und fehnfuchtig verweilte fie

in ihrer Beschreibung bei berselben. Augenscheinlich hatte in unserer fälteren, ihrem Gemuth weniger verwanden Infel nur Weniges ihr Mitgesub erregt, oder ihre Reigung gewonnen. Gleichwohl bin ich überzeugt, daß ihr von Natur träumerischer, in sich selbst versuntener Charafter dem Aufenthalt in England und den hier ersahrenen Prüfungen viesles von der Kraft und dem Geldenstun verdaufte, der ihm nunmehr eigen war. Jum Gegenstand ihres Bergnügens wie ihrer Ausbildung dienten der einsam Auferzogenen Must und eitige wenige, aber nicht übel gewählte Bücher, dem Schaespeare bestand sich darunter und hotte unter allen den bei bleibendften Eindruck auf sie gemacht, ja vielleicht den gesheimen, aber reichen Anstug von Dichtersun hergegeben, wosmitt ihre Seele überhaucht war.

Doch wer weiß nicht, bag bas Berg eines Beibes feine vollefte Beschäftigung in fich felbft finbet? Sier liegt bie eigentliche Belt ihrer Bilbung und in biefem engen Rreis ftrabit ber Spiegel ber Gebanten ben gangen Bereich ber Erbe munberbar jurud. Sier mar's, mo Ginfamfeit und Betrachtung ben Ginn herangogen , ber fpater in Sforen gur Liebe reifte. Doch ich will fest nicht fowohl ihren Charaf: ter befchreiben, ale einen Umrif ihrer furgen Befchichte ge= Der erfte englische Mann, mit welchem ihr Bater fie befannt machte, war Barnarb. Diefen Menichen fnupften, wie ich geahnet hatte, gewiffe politifche Entwurfe, beren Ratur fie nicht naber fannte, an Don Diego, Jenen Ramen, ber nach Sfora's eigenem Bugeftanbniß falfch war, behalte ich jest noch fur ihn bei. Die hatte er ihr burch eine form: liche Erflarung feine Reigungen ju erfennen gegeben, ob= wohl biefe, neben einer gewiffen innerlichen Buth, von welder fle fich gar balb gurudgeftogen fühlte, fruhzeitig fichtbar wurben. An jenem Abend, wo ich fie im Garten ohnmachtig' ausgeftredt fanb, und ihr meine eigene Liebe querft entbedte, hatte er, erfuhr ich jest, ihr feine Leibenschaft und feinen wirklichen Ramen geftanben; hatte ihre Abweifung ibn in wilbe Bergweiflung gefturgt; - hatte er fein Beftanbnig mit ben furchtbarften Drohungen gegen mich, um beffen willen

er feinen Antrag verworfen glaubte, und gegen ihren Bater begleitet, ben, wie er bemerfte, ein einziges Bort von ibm verrathen fonne ; - hatte ber Gebante, wie Barnarb uns - ja une, benn ichon liebte mich Ifora und gitterte für mich - ine Berberben fturgen fonne, fie entfest und übermaltigt, und im Augenblict, wo ber Schritt meines Pferbes borbar murbe und ber grafliche Bewerber im Fall feiner Bermerfung mir und Alvares tobtliche, fichtbare Rache fcwor, hatte fie fich bem angemutheten Gib gefügt, bem Gib, bag fie bas ihr mitgetheilte Bebeimniß nie enthullen, nie mir zu miffen thun

wolle, mer mein Nebenbuhler fen.

Dies war Alles, was ich von ihrem unter frember Dbhut ftebenben Bertrauen herausbefommen fonnte. Barnarb horte fie ben Schwur aussprechen und verschwand, und fie mußte nichts mehr von fich, bis meine Arme fle umschlangen. Sier erblictte fie benn in ber Liebe und Rachfucht meines Rivalen bas Sinberniß gegen unfere Berbindung; bie aufopfernbe Angft fur mich fiegte über bie Bartlichfeit ber Reigung und fle entfagte mir. Ihre gleich barauf erfolgte Abreife aus bem Lanbhaus gefchah auf ben Bunfc bes Batere und auf bas Anftiften Barnards, jur Forberung ber genannten politifchen Entwurfe, und von Barnard fam bas Belb, bas mir bie an Alvarez geliehene Summe guruderftattete. Dbne 3meifel verbachtigte mich jener Denich fofort bei bem Bater, benn fortan fprach biefer nie mehr mit ber fruberen Buneigung von mir. - Sie begaben fich nach London; ber Bater mar oft abwefend und hatte haufig mit Leuten ju thun, die fie gupor nie gefeben; er blieb nachbentlich und verschloffen, und noch jest wußte fle nichts Raberes über bie Art feiner Abfichten und Entwurfe.

Enblich nach einer mehrwochigen Trennung fam auch Barnard wieber jum Borfchein, und feine Befuche folgten fich ununterbrochen. Er erneuerte feine Antrage gegen fie und ihren Bater. Jest begann jene hausliche Qualerei, bie in biefer tyrannifchen Belt fo haufig vorfommt, und beren Befchichte bem horer burche berg geht. Bare Ifora gang ein fpanifches Mabchen gewefen, fo murbe fie aller Bahrs

fceinlichfeit nach feinen Biberftanb geleiftet haben, fo febr liegen Sitte und Benehmen ichon in ber Luft ber verichiebe= nen himmeleftriche. Aber fie wiberftanb, theile weil fie mich liebte - und gerabe burch bie Trennung mehr und mehr liebte : theile weil fie bie grimmige, giftige Glut meines Dit= bewerbere weit ftarfer furchtete, als irgend ein anderes Un= glud, womit bas Schidfal fie bebroben fonnte. "Go foll benn Dein Bater verhungern ?" fagte eines Tages Barnarb in ungegahmter Buth und verließ fie. Er fam nicht wieber ine Saus. Die Gulfequellen bee Spaniere, mahricheinlich lediglich burch Barnard im Glug erhalten, verflegten. Bater und Tochter jogen fich von Quartier ju Quartier jurud, bis fie ihre Buffucht ju ber burftigen Bohnung nehmen mußten, worin ich fie gefunden. Sier fuchte fie Barnarb wieber auf; hier brang er, ben Mangel ale machtigen Fürfprecher gum Sinterhalt, - aufe Neue mit einer Forberung in fie, unb eben in biefer Stunde wurde ihr Bater vom Schlag gerührt. "hier," fagte Ifora offenbergig , "burfte ich um meines al= ten Vatere willen endlich vielleicht nachgegeben haben, hatteft Du mich nicht gerettet."

Rur ein einziges Mal (ich habe oben berichtet zu welcher Beit) machte ihr Barnard in ber neuen Bohnung, Die ich fur fie auserfeben, einen Befuch. Den Tag nach unferer Unterrebung über biefen Borfall barrte und harrte 3fora auf mid. und ich ericbien nicht. Bon ber Sausfrau erfuhr fie endlich bie Urfache. "3ch vergaß," foloß fie fcuchtern ibre Ergablung, "ich vergaß Beiblichfeit, Gitte und Anftanb; ich vergaß ben Brauch Deines Lanbes, bie ftrengen Formen bes meinigen, ich vergaß Alles in ber Belt, nur Dich nicht nicht Deine Leiben und Deine Gefahr ; bie Empfindung meis nes Dafenns felbit ichien mich verlaffen gu haben und an feine Stelle trat ein athemlofer, wirrer, betaubenber Sturm tobtlicher Ungebulb, ber nicht nachließ, bie ich in Deinem Bimmer und an Deiner Seite fanb! Und jest, - jest Morton, verachte mich nicht, baß ich nicht mehr Befonnen= heit gezeigt und Dich weniger geliebt habe."

"Dich verachten!" flufterte ich, und fclang bie Arme um

fle und zog fle an meine Bruft. Ich fühlte ihr Gerz gegen das meinige schlagen. Diese Gerzen sprachen, obwohl ansere Lippen schwiegen, und ihre Sprache schien zn sagen: wir find

jest vereint und trennen une nie mehr.

Das Sternlicht, in sanster tiefer Stille herabglänzend, war die einzige Leuchte, dei welcher wir einander sahen; — es strahste als Zengniß und heitigung ber innern Stimme, die wir vernahmen, aber nicht hörten. Unsere Lippen kamen sich nacher und hacher ibis sie einander begegneten, und in die sem Kuß lag das Borbild und Berhrechen jeuer späteren Weihe, die zwei Leben in Eines verknüpst. Schweigen sank um uns her, wie ein Schleier, und die evige Nacht mit ihrem frischen kahe und ihren unumwölften Sternen blidte allein auf den Wund und ihren unumwölften Sternen blidte allein auf den Wund und erer Herzen — ein Simbild der Gwigkeit, der Frische und des nichtirdischen, gotterfüllten Glanzes der Lebed, zu der sie heiligend herabsah.

Drittes Bud.

Erftes Rapitel.

Worin bie Geschichte große Fortschritte macht und burch ein im menschlichen Leben wichtiges Ereigniß bezeichnet ift.

Fir Spinofa, ergaft man, fen es bie größte Luft gewesen, Muden in ein Spinnengewebe zu fegen, bie Abmisungen ber eingeferferten Thierden follen dann bem Auge biefes ernsten Philosophen io spaßhaft und ergöhlich geschienen haben, baß er babei steben und lachen fonnte, bie bie Thranen "einanber seine unschulbige Nase herunter jagten." Aum traf siche aber, baß Spinosa, troß ber, allgemeiner und

meiner bescheibenen Meinung nach, gerechten Berbammniß feiner theoretischen Lehrlage, * nach Charafter und Natur, gufolge bem Ausspruch all feiner Befannten, ein ausnehmenb gutmuthiges, menfchliches und wohlwollenbes Wefen mar, und es will baber une ernften , nuchternen Ditgliebern bes unphilosophischen Saufene etwas feltfam bedunten, bag bie Rampfe und Schreden jeuer beflügelten Beichopfchen bem guten Metaphyfiter unter einem fo lacherlichen und unter= haltenben Gefichtevunft erfcheinen fonnten. Rur meinen Theil glaube ich jeboch, biefer phantaffereiche, ungebunbene Denfer fah in ben umgarnten Fliegen nichts als ein lebenbiges Gleich= niß - eine natürliche Erlauterung feiner beliebten Borftel= lung von ber Nothwendigfeit, und er barf wegen bes Bobl= gefallene, womit er auf Die gegualten Abbilber feiner Lebre hinblidte , nicht für graufamer geachtet merben , ale Lutan, wenn er mit bichterifchem Bergnugen auf ben mannigfachen finnreichen Tobesarten verweilt, womit biefer Großinguifitor in Berfen eine Abwechelung in ben einfachen Aft bee Sterbene zu bringen fucht. Dem Dichter war ber bingefchlach= tete Rrieger nur ein epifches Bierat, bem Philosophen bie ge= morbete Fliege nur eine metarbofifche Illuftration. Denn ohne Katalift ober Schuler Benedift Spinofa's ju fepu, muß ich gefteben, bag mir feine großere Mehnlichfeit mit unserem menfchlichen und irbifchen Buftanb bentbar ift, ale bas pein= liche Berhaltniß ber geopferten Fliegen. Jablinge feben wir und in bas große Gewebe, bie Belt, verfangen, und wie bas Thierchen beim erften Bereinbruch eines abulichen Roth= wendigfeit-Bufalle verbutt fill halt und nur nach und nach jur vollen Empfindung feiner Lage erwacht, fo bleiben auch wir anfange fcheu und verwirrt in bem umbrangenben Det, noch unfundig ber Mubfale ringe um une ber, und bee beim=

^{*} Inteffen follte man fehr vorstätig febn, eb' man einen Philosophen verdammt. In ber Regel find die Anstäten bes Lechrers rein, und erft die Bolgerungen und Juighte einer Schüter find es, "bie das Gift hervorzieben, das ben Menischnfinn verdunkeit." Schlegel sichein ben Spinoja aufs Grinnislichse fundirt zu baben und vertleibigt ibn fehr ennklich gegen die ihm gemachen Worwürfe, wie Alteisamst u. f. w.

tudifchen , fchwargen , unverfohnlichen Feinbes , ber bort im Bintel lauert und feinen Sinn jum Boraus an unferer Bernichtung labt. Blotlich fommen wir jur Befinnung, - bewegen une, gappeln, und bas Schidfal, jener Reinb - bie alte Ergfpinne , beren Dagen fein Dag fennt , heftet jest eines ihrer vielen Augen auf une, und lagt une ein Stud ihres icheuflichen, grimmigen Gefichts feben. In ftum= mem Schreden halten wir an — wir bliden auf bas grau= fige , nur unvollfommen mahrnehmbare Befpenft , - bas Det hort auf zu gittern, und ber hinterliftige Feind gieht fich ftill in feinen Binfel gurud. Jest fangen wir wieber an gu athmen, wir prufen ben unbeimlichen Boben unter uns behutfam treten wir barauf vorwarts, und von Reuem fchreis tet bas ichauberhafte Ungethum uns entgegen. Abermals halten wir an - ber Feind gieht fich nicht gurud, fonbern bleibt fteben und überblickt und: - wir feben, bag feber Schritt mit Befahr verbunden ift: - verzweifelnd ichquen wir um une und uber une ; - ploglich empfinden wir im Innern einen neuen Stof und eine neue Rraft! Bir fühlen eine unbestimmte Unmuthung gu jener unbefannten Gegenb, bie fich jenfeits bes großen Reges ausbreitet. — Diefes grengenlofe Jenfeite hat eine geheime Bermanbtichaft mit einem Theil unferes eigenen Gelbfts : - unbewufit breiten wir unfere Alugel aus (bie Seele ift fur une, mas bie Alugel fur bie Mucte) - fuchen une ju erbeben, über bie gefährliche Schlinge empor ju fchweben, über welche ein Sinausfriechen unmöglich ift. Die alte Spinne belauert une in verborgener Stille , und wir benten im Aufblich gu unferer beimathlichen Luft: "jest entrinnen wir bir." Bergebens! wir erheben uns nicht ein Saar breit; - mobl haben wir Alugel, aber bie Fuße find gefeffelt. Bergweiflungevoll erneuern wir unfer Bemuben, bie gange Bebe erbebt von unserer Anstrengung — sie will vor unserer Kraft zerreißen Nicht boch! — wir lassen ab — wir verstricken une ftarfer ale je! Flugel - Fuße - ber gange Rorper ift von mobrigem Schleim überzogen! Bobin und jest wenden? Beber Faben bes Bewebes führt ber einen Boble gu ; -

wir wiffen, wir wollen nichts mehr; wir find blind — wirr — verloren. Die Augen unferer gräßlichen Feindin fieren und an, fle feuchtet ihren unerfättlichen Kropf — fie macht einen Sap gegen und — umtlammert uns mit ihren Fängen — und — fo eindet mein Gleichniß!

Aber was hat daffelbe mit meiner Erzählung ju thun? Ja, Lefer, das ift Deine Krage, und ich will sie durch eine Frage von mir beantworten. Benn Du einen Menschen moralistren und vom Schickfal predigen horft, bist Du nicht überzeugt, daß er Dir irgend ein besonderes Miggeschick berichten wird, das ish betroffen? Der Schmerz liebt die Parrabel so sehr, als Kröslichfett ben Spaß. Und de bereit gold Dich denn schon beim Beginn dieses dritten Abschitt, worein die Geschichte meines bunten, wisden Lebens zerfällt, von fern her auf das Ereignis vor, womit ich besagten Abschnitt beschießen will.

Drei Monate feit der gänglichen Herstellung von meinen Buuben find nunmehr werstoffen und ich bin mit Jora vermählt: — vermählt — ja, aber geheim vermählt, und dieser tirchliche Att ist die jest noch ein großes Geheimnis.

36 will mich erflaren.

Im Augenbild, wo die Angft um mich Iforen über meine Schwelle geführt hatte, forderte ihre Ehre, daß wir sogleich nach der Wiedergeneiung getraut vurden. — So weit war ich über die Waßregel entfchieden; — nun von der Andführung! Während meiner Krantheit erhielt ich einen langen, fedr aktricken Briefe von Aubrey, der sich damals in Devereur-Court besand. So viel Liebe und herzenswärme athemete aus diesem Briefe, so eingetaucht war er in all unsere häuslichen Erimerungen nud Kindergefühle, und nehen all Dem licf, so oft er auf sich selbst und auf weltliche Sünden und Prüsungen zu sprechen fann, ein solcher Ausdruck der Trauer her, daß mir auch dei jeder nachfolgenden Lesung Thränen in die Augen traten; und oft — oft hab' ich später, wenn ich glaubte, des Bruders herz seyn ir fremd geworden, weine Justudt zu beseinen Schreiben achnungen, zum mich zu meine Justudt zu beseinen Schreiben achnungen, zum mich zu

überzeugen, bag ich irre. Balb barauf befam ich auch ein furges Billet vom Dheim ; es war in bem gewohnten freund= liden Ton abgefaßt und ermahnte Aubren's Rudfunft nach Devereux-Court. "Der arme Junge ," fchrieb mir Gir William, "gibt fich feinen Anbachtubungen mehr ale je bin, und ich glaube nicht, bag felbft in den finftern Beiten je eint von Bfaffen gerittener armer Teufel Beifel und Buge ber= maßen in Anwendung gebracht."

Run hab' ich bereits bemerft, bag ich wohl wußte, wie fehr ber Dheim meiner beabfichtigten Beirath entgegen fenn wurde. Auf die Runte, daß Aubren wieder ju Saus fen, befchloß ich jest benfelben in meinem Untwortschreiben mit einer Bitte anzugeben. Er follte Gir William über ben Gegenstand aushorchen, ber mir fo fehr am Bergen lag, und fich genau über bie Art und ben Umfang bes Biberftanbes vergemiffern, bem ich bei meinem Borhaben gu begegnen batte. Durch bie namliche Boft fchrieb ich bem guten alten Ritter mit fo viel Runft, ale mir immer moglich war, inbem ich mich mit einer Lauge über meine Leibenschaft, über ben hohen Rang, fo wie über bie gahlreichen guten Gigenschaften meiner Beliebten verbreitete , ben Ramen aber nicht nannte. 3ch fügte Alles hingu, wovon ich annehmen burfte, es werbe mir bas gutige, warme Gemuth bes Dheims gewinnen. Diefe Briefe hatten nachstehenbe Erwieberungen gur Folge.

Ron Gir Milliam Denereur.

"Sole ber Senter, Reffe Morton! - Doch ich will Dich nicht ichelten, obwohl Du's verbient haft. Gieb einmal, faum bift Du zwanzig Jahre alt, und ichwaheft vom Bei= rathen, bem ausichlieflichen Gefchaft bes mittleren Altere, fo vertraut wie ein breigehnjähriges Dabchen von ihrem Schoffund. Beirathen! Sang Dich lieber auf. Beirathen, mein lieber Junge , ift immer ein verratherifches Ding , und ein Freund wird einem anbern nie rathen, fchnell barnach gu greifen. Sieh, ich hab' Erfahrung in biefer Gefchichte, und ich glaub' im Augenblick, wo ein Beib unter bie Saube fommt, geht irgend eine fchreckliche Revolution in ihrem aangen Spitem vor ; all ihre fruberen guten Gigenfchaften verschwinden im Bui , wie Gier aus ber Schachtel eines Taichensvielers ; - es ift wahr, bag fie auf ber entgegengefen: ten Seite ber Schachtel , ber Seite , bie anbern Leuten guges wandt ift, jum Borfchein fommen, aber fur ben armen Chemann find fie auf immer verloren. Bot Fifch, Morton, laß ab : 3d fag' Dir noch einmal, baß ich Erfahrung in biefem Ding habe, bie Du, fo flug Du Dir vorfommft, noch nic gehabt haft. Bar's enblich auch noch eine rechte Sei= rath, bie Du fcbliegen willit - beiratheteft Du Macht und Belb und Stellen bei Sof, na, fo ließ fich etwas fur Dich fagen. Go aber finbet gar feine Entschuldigung flatt, gar feine ; und ich bin erstaunt, wie ein Junge von Deinem Berftanb an folden Unfinn benfen fann. Geburt, Morton, mas jum Teufel will bie fagen, fo lang es Geburt in einem anbern Land ift? Gin frembes Damchen, und vollende gar ein fpanifches! Bum Teufel, Buriche, ale ob in einem englifchen Beiberhergen nicht icon Quectfilber genug fur Dich ftate, mußt Du gar eine Merfurial-Ginfuhr aus Spanien betreis ben! Morton! Morton! Die Frauen in biefem gand find gum Sprichwort geworben , - ich gittere bei bem blogen Bes banten baran. Bas meine Ginmilligung betrifft, fo werb' ich fie niemals ertheilen - niemals ; und wenn ich Dir auch nicht mit Enterbung und bergleichen brobe, fo tann ich boch etwas gur Erwieberung fur Die große Liebe forbern, Die ich ftete gegen Dich bewiesen, und ich zweifle nicht, bag Du mir in einer folden Rleinigfeit, wie bas Aufgeben einer blogen fpanifchen Donna, unweigerlich ju Billen fenn wirft. Schlag fie Dir alfo aus bem Ropf. Ift Dire blos um einen Roman gu thun, fo gibte Damen vollauf, bie Du nicht gu beirathen 3ch fur meinen Theil glaubte, Du wareft Alles in Allem bei Laby Saffelton - ber Simmel fen über ihrem hubichen Gefichtchen! - Dun, glaub' bei all Dem nicht, ich wolle Dich fchelten - und halte Deinen alten Onfel nicht für hart ; - Gott weiß es, er ift es nicht ; aber mein guter, guter Junge, Dein Borhaben taugt ninmermehr, und Du Bulmer, Devereur, I. 15

mußt mich nichts mehr bavon horen laffen. Die Gicht lahmt mich bermaßen, bag ich aufhören muß.

Auf immer Dein alter Onfel

Billiam Devereur.

N. S.

Bei reiflicher Ueberlegung bent' ich , Du muffest Gelb brauchen , guter Junge; überhaupt bist Du mir immer zu sparsam. Die herren Chilo dote meine Banfiers in Alberes gate haben Ordre, gegen Deine Unterschrift so viel auszubez zahlen, als Du immer wunschen magst, und so hoffe ich , es werbe Dir an nichts fehlen , um Dich allenthalben luftig zu machen. Warum schreibst Du keine Komobie? It das nicht mehr in der Mode?"

Bon Aubren Devereur.

"Deinem Wusich gemäß, lieber Morton, hab' ich ben Oheim ausgesoricht, ihn aber leiber unerditlich gefunden. Er war durch Deinen Arief sehe angegeissen und erstärte, er werbe Dir alsbatd selbst über die Sache schreiben. Ich selbsch sigen Neuer lagst; ich hielt ihm vollen Deiner beabsigen Benat sagt; ich hielt ihm vollen sollen lagst; ich hielt ihm vollen sollen Berstand in fast allen Beziehungen als genügende Bürglögaft für Deine richtige Wahl in jenem Bunkt vor. Weber Du lennst bie leichiefterligen Ansichten und das entwürzbigende lurtheil bes Oheims über die Weiber; er würde, glaub' ich, an ber Auchfoligfeit einer unerlaubten Berbindung geringeres Wißfallen gehobt haben, als an ber liebensdwirzbigen Schwäche einer unflugen Heirakh, so lang es nicht burchaus nothwendig ist, auf einen Erben sür baut au benken."

Bon da wandte sich Aubrey im liebevollsten, angelegens ften Ton zur Schilberung der ausnehmenden Gesahr für mein eigenes Interesse, falls ich den Obeim vor den Kopf siese. Trot seiner großen Gutmuthigsetit würde Sir William bei einem Zerwürsniß über einen so belitaten Gegenskand, wie seine siewach Seite, sein geliebtes Steckempferd nun einmal seyen, meinen Ungehorsam als persolliche Besleidung betrachten. Er rief mir Alles zuräch, was der

Dheim für mich gefühlt und gethan, und führte mir auf jeben gall bie unumgängliche Pflicht zu Gemüth, mein Borhaben, wenn nicht aufzugeben, minbestens zu verschieben. Ueber biese Puntte verbreitete er fich berebt und weitlaufig, und wirtlich ließ mir biefer Theil seines Briefs feinen aufheiterns

ben ober trofflichen Ginbrud in ber Geele gurnd. Der gute Dheim verftand fo viel von ber Liebe, ale Lucius Mummius von ben fconen Runften; * ihn gn ubergeugen , bag bei einmal vorhandenem Beburfnig nach einer gartlichen Leibenschaft bas eine Beib nicht völlig eben fo gut fen ale bas anbere, vorausgefest, bag es eben fo hubich fen, war unmöglich. 3ch fab feine Unfahigfeit, einerfeite meine Liebe fur Ifora ju begreifen, anbererfeite ihre Rechte auf mich anguerfennen , vollfommen ein. Much hatte ich aus biefem Grund bie ebelmuthige Unflugheit, in Folge welcher Die Beliebte auf die Rachricht von meiner Bermundung in meine Bohnung fam , nicht gegen ihn erwähnt. Burbe er boch in biefem Kall ale Mann vom Sofe Rarle bee 3meiten nur ben Bortheil erblict haben, ber aus einer folchen Infonvenieng zu gieben war, nicht bie ber Aufopferung fculbige Dantbarteit. Gben fo wenig hatt' ich biefes Umftanbes gegen Aubren gebacht; bie Sache fcbien mir ju gart fur jebe fcbrift= liche Mittheilung ; baber benn Jener, wenn er mir gum Borfcub ber Beirath anrieth, nichte von ber Rothwendigfeit wußte, welche ben Rath unbenugbar machte. Go befand ich mich alfo in ber Berlegenheit, entweber fogleich ju bei= rathen und durch eine bem Anfchein nach hochft rafche, beleidigende Berletung bes Anftanbe einen Menfchen , ben ich fo febr liebte , wie meinen Dheim , ju erbofen , ju franten, und , nach feiner Auslegung meiner That , ju verachten ; ober bie Beirath aufzuschieben, mich von Ifora gu trennen und meine gufunftige Gattin ben boebaften Folgerungen preis ju geben, bie nothwenbig aus einem wochenlangen

[·] Ein römifder Ronful, ber, als er bie berühmteften Dentniale ber giedifden Alterthuns nach Nom bringen ließ, ben mit bem Exansbort beauftragten Berfonen verschoetet, vonn flee itgent ein Runtftwert gerbrachen, mußten fie fogleich ein neues bafur machen laffen.

Aufenthalt unter meinem Dach abgeleitet werben mußten. Gine folche Thatfache etwa verheimlichen zu wollen, war nicht moglich. Bedienten - wie verhaft ift mir biefes Begucht! - haben mehr Bungen ale Argus Angen, und in jugendlichem Uebermuth hatte ich mein ganges Saus mit bie= fer Best ber Gefellschaft gefullt. Der lettere Ausweg war unmöglich, ber erfte hochst veinlich. Gab es feinen britten? Noch blieb eine geheime Beirath übrig. Solche begegnete zwar nicht jedem Uebelftand, aber fie ranmte boch manchen aus bem Beg : fie befriedigte bie Ungebulb meiner Liebe, ftellte Ifora unter einen fichern Schut, gab, fobalb ber firch: liche Aft befannt wurde, ihrer Ehre eine but und einen Salt, und umging bie icheinbare Unbantbarteit und Ungartheit, bem Dheim , ohne einen Berfuch ibn burch Nachgiebigfeit milber ju ftimmen, geradezu entgegen ju handeln. 3ch befame ba= burch, bacht' ich, Beit und Gelegenheit ihn ju erweichen, mir bas Bort zu reben und endlich bie Ginwilligung zu erlangen ; benn feiner Bergenegute mußt' ich biefe, meiner guverfichtlichen Soffnung nach, fruber ober frater abgewinnen.

Daß fich auch einer folden Ausfunft mehrere Ginmurfe entgegen ftellten, mar nicht zu lengnen. Diefe Ginwurfe bezogen fich jeboch mehr auf Ifora als auf mich, und fie mar, ale ich ihr einen Bint von bem Blan gab, bie Erfte , welche beffen Schwierigfeiten von ber Sand wies. Grofmuth er= schien ale ber Sauptzug in Ifora's Charafter, und wirklich fenn' ich weber fur Mann noch Beib eine gefährlichere Gigenschaft. Sie felbit mar ungbanberlich bas lette Befen, bas fie in Betracht zu gieben ichien. Dicht fo balb hatte fie alfo ertannt, welche Magregel Die ratblichfte fur mich fenn wurde, ale biefelbe unverweilt fur fie felbit ber Ausweg warb, auf welchem fie bestand. Go febr ich fur einen Belt= und Lebemann galt - fo fehr mir's burch's Berg ging, bich, mein guter Dheim, fo im Stillen verleten zu muffen: - nimmer, nimmer, felbft wenn ich nicht meine gange Natur in Liebe umgeschmolzen hatte, felbft wenn Ifora mir nicht gewesen ware, was mir ein einziges Lacheln Ifora's war, nimmer hatt' ich vermocht ein fo ebles, fo gottliches Berg aufzuopfern,

und mich durch biefes Opfer auf ewig elend zu machen. Rein, nein, guter Oheim, biefe Unterwürfigfeit unter beine Erfahrung, geschweige unter beine Borurtheile, ware mir nicht möglich gewefen.

hab ich jedoch den Charafter des Nitters nicht fehr entftellt nachgezeichnet, fo hoff ich , werden ihm felbit die jungifen Lefer den Mangel an Berftandnis für die einzige Entpfindung zu gut halten, da fie sich erinnern, wie empfänglich der treffliche alte Mann für alle andere Gefühle war.

Und bamit fonnt' ich eine Rulle von Beisbeit über bie fo bochft gebeimnigvolle Leibenfchaft ber Liebe von mir geben. 3ch fonnte burch Rachweifung ihrer Urfachen und unger= trennlichen Berbindung mit ber Ginbilbungefraft zeigen, baß nur unter gemiffen Stanben ber Befellichaft, fo wie nur in gewiffen Abichnitten bes Lebens, wirfliche, reine, bobe Liebe auffeimen fann. Ja ich fonnte bis gur Benauigfeit einer logifchen Argumentation barthun , bag es am Sof Rarle II. für eine folche Empfindung eben fo unmöglich mar Burgeln ju fcblagen , ale fur einen Mortenbaum aus einer Duvillierverude aufzusproffen. * Bon feinem Menfchen aber, fo wohlwollend und liebevoll er auch feyn mag, burfen wir er= warten, bag er eine Sympathie fur folche Empfinbungen eines Unbern babe, bie in ihm felbit, nach ber Urt feiner Geburt und Stellung, nur burch ein Bunber batte entftehen fönnen.

Wir wurden benn insgeheim durch einen fatholischen Priefter getraut. St. John und eine bejahrte Krau, die meines Vaters Pathin gewesen, — waren die einzigen Zeugen; dem ich wünfchte eine weibliche Alfisten, bei der Feierzlichseit, und diese alte Dame konnte kein Geheimnis ausschwenden, da in Folge ihrer ausnehmenden Taubheit nie Jemand mit ihr sprach und fie fast nie aus dem Jaus kan. Ich mieltsete eine kleine Wohnung in der unmittelbaren Nach 3ch mietstet eine kleine Wohnung in der unmittelbaren Nach

^{*}So nannte man die damals übliden ungeheuern Beruden, nach ihrem Erfinder Duvillier, einem frangofiichen Barbier, ber durch ber harrbebedung die mijgestalter Schulter best Dauphins ober bes Herzogs von Bourgogne bem Ange zu entjethen suchte. Der Uleberfeber.

barichaft von Loubon; eine hohe Mauer umgab fie auf allen Seiten, bie eben fowohl ber Reugier, als etwaigem Angriff Trop bot. Wirflich war Lepteres ber einzige Grund, ber mich bewog, fie mancher anbern glangenberen ober angenehe meren Behausung vorzugiehen. Im Innern hatt' ich fie ba= gegen mit bem gangen Aufwand ausgestattet, ben mir ber verichwenberischefte Reichthum gur Sand ichaffte. brachte ich unter einem angenommenen Ramen meine junge Gemablin, und bort verlebte ich ben größern Theil meiner Beit. Die Lente, bie ich in bas Saus genommen, glaubten, ich fen ein reicher Raufmann, womit fich benn meine haufige Abwefenheit - (ein Umftanb , welchen bie Rlugheit rathlich machte :) bae Belb, bae ich mit vollen Sanben ausgab, und bie Borfichtemagregeln mit Riegel, Thor und Mauer, bie fle fur bas Ergebniß mertautilifcher Behutfamteit anfaben, aut vertrugen.

D Wonnerausch bes süßen Elystums, des Tadmors in ber Müste des Lebend, — des Bestiges Derjenigen, die unsere erfte Liebe war! Es ist, als vereinigten sich Poesse und Wuste und dus diesem Buffe und Blumendust in ein einziges Wesen, und aus diesem Wesen enthyränge unser Dasen; es if zum Entzücken gesteigerte Zu frieden heit: — Tein Wunssch mehr, und doch volle, ganze Empfindung! War diese Luft die Luft, die ich bisher geathmet? Diese Grobe die Erbe, die ich bisher gesehen? Rein, mein herz wohnte in einer neuen West, und all die unstäden, rubelosen Gestühle waren in ein Gefühl ges

reift - in tiefe , ftille , unerschöpfliche Bonne.

Doch zu viel von biefer Art Liebe paßt nicht für eine Erzählung aus ber großen Welt, und ich will zum Krommen bes Lefers zu weltlichem Umgang zurückfehren. Seit bem ersten Biedersinden Isora's hatt' ich alle frühere Beschäftigungen und Bekanntichaften, welche bisher meine Zeit sowergnüglich in Anspruch genommen, vermieden. Tacteton war ber Erste, bem mein ueues Treiben unangenehm auffallen mußte. "Was hat Dich so verändert?" fragte er; "Du trinkft nicht, Du spielst nicht; die Weiber sagen, Du ... * Der veränders der Ueberseber. Du ... *

senst langweiliger geworben, als ein Pfarrer aus Norfolf, und weder das Puppenspiel, noch das Wassertheater, noch bie Frühlingsgärten, noch ber Ring, noch Mills Kasse, noch der Kitegat, noch der Raulbeergarten, noch die neue Borfe erhalten länger Deine Hulbigung. * Was ist über Dich gefommen? — Sprich!"

"Ueberbruß !"

"Ah, ich verstehe — Du bift biefer Dinge mub — Hui, herr Bruber, geh' aufs Land; bie grünen Relber werben Dich wieber lebenbig machen, und als einen neuen Menschen nach London zurudschieden! In ber That sonnte man die Stadt unerträglich langweilig sinden, ware nicht gludlicherweise das Land noch tausendmal langweiliger. Geh aufs Land, Graf, oder ich fünde Dir die Freundschaft auf."

"Künde fie!" erwieberte ich gahnend, und Tarleton warb empfindlich und that, wie ich von ihm verlangt. Damit war ich meines Freundes so leicht los geworden, als ich ihn gefunden; — eine Sache, die nicht so schnell ins Reine gebracht worden sehn möchte, hätte mir Herr Tarleton nicht gewisse Gelege die habet word Augenblick eines Auffündens an noch eine Sylbe gegen mich vorzubringen ihn die gute Erziehung verbot. Man weiß wenig, welcher Bortheil aus dem Geld zu ziehen ift, so lang man nicht geslernt hat, gehörig damit umzugehen!

So viel vom Freund; jest von der Gebieterin. Lady Saffelton hatte, wie Tarleton bereits angebeutet, beschiffen, mir einen Rieinen Schabernack anzuthun. Die Gründe uns serzes Bruchs waren wirklich, wie ich gegen Tarleton bemertt, die großen Folgen fleiner Dinge. Sie lebte in einem Meer von Rienigkeiten und war über die Maßen verdrießlich, wenn der Anbeter nicht immer ein Luftboot in demselben

^{*} Das Waffertheater, eine Gruppe maffersprigenber Meergeler Albunden i. w. in Bircabillt; ber Ring im Hoberpart; ber Maulbeergarten, eine Anlage im Geldmad bes Vaurball, in ber Alde bes jesigen Budingbamboufe, waren nebft ben übrigen bier angeführten, im Berlauf bes Werfe bereits beiprodenen Dre ten, bie Sauptsammelplate ber bamaligen elegarten Welt Sondons. Der Ueberfeber.

Deean umbertrieb. Das bief uun juviel von mir erwarten, und nachbem wir bie feibenen Raben unferer Bartlichfeit in jebe Urt von phantaflischen Formen geschlungen, waren wir eines Abende gang ernftlich auseinander gefommen und hatten bie fleinen Anoten gerriffen. Richt fobalb hatte ich mich mit Tarleton geganft, ale Laby Saffelton ihn an meine Stelle annahm, und eine Boche nachher wurde ich burch einen namenlofen Brief von ber beftigen Leidenschaft benachrichtigt. bie eine gewiffe Dame vom Sof fur mich gefaßt; zugleich ward ich aufgeforbert, an einem bestimmten Ort mit ibr qufammen zu treffen. 3ch überlas bie Gpiftel zweimal und entbedte an einer Stelle berfelben zwei a's, bie Laby Saffeltone Sand eigenthumlich jugehorten, wenn auch bas Uebrige, mit Ausnahme ber Orthographie - ziemlich gut verlarvt Fielbing mar eben bei mir. "Bas geht Guch burch ben Ropf ?" fragte er, feine Rniefchnallen ajuftirenb.

"Lest!" entgegnete ich , und gab ihm ben Brief hin.

"Gott verdamm mich, was 3fr ein glücklicher Kerl seyb!" schrie ber Stutzer. "Berbet auf ben Flügeln ber Liebe das hin eilen?"

"Bewahre!" entgegnete ich. "Ich vermuthe, daß das Ding von einer reichen, alten Wittwe fommt, die mir in ben

Tob zuwider ift."

"Bon einer reichen, alten Wittwe?" wiederholte Kielbing, für bessen Augen die hinterlassenschaft begüterter Cheming, für dessen being febr Angiebendes hatte, und welcher daher die Anschaft begte, das nur selten die jungfrauliche Blüthe bas Mitwengewand aufwäge. "Eine reiche, alte Wittwe—habt Recht, Graf, habt Recht. Geht nicht, benft nicht daran. Ich fann bieses Sündengezücht nicht ausstehen. Eine Wittwe- ja dech! — Ein hübscher Affront für Eure Galauterie."

"Gang gewiß," erwieberte ich. "Gebenfet 3hr meinen

Blat einzunehmen ?"

"Lieber eine Rugel vor ben Ropf!" entgegnete Jener fich entfernend und bat mich um ben Brief, um überzuderte hozen hineinzuwideln. Brauch ich beizusehen, daß herr Fielbing

fich nach bent bezeichneten Ort begab, wo er in ber Form einer tuchtigen Tracht Brugel bie mir bestimmte Liebesgunft erhielt? Somit war es an mir, bie Gefchichte ju ergablen, nicht an Laby Saffelton - und Das macht ben gangen Un= terschied in ber Art zu erzählen aus. — Me narrante gilt bas Bort: de te sabula narratur; — te narrante, de me fabula etc. Arme Laby Saffelton! ausgelacht zu mer: ben und Tarleton jum Liebhaber haben! Quelle miserable !

3ch habe in meiner Gefchichte einige Schritte rudwarte gethan, um meines Freundes und meiner Bebieterin in vorftebenber ehrenvoller Beife ju ermahnen. Solche glaube ich eben fo fehr ihrem eigenen Berbienft fculbig ju fenn, ale fle meines Dafurhaltene fur junge ber Belt unfunbige Berren eine Lebre abgeben fann, um ihnen bie eigentliche Natur und mahricheinliche Dauer aller Liebe und Freunds fchaft anschaulich zu machen, welche fie in ber Groß=Mon= muth-Straße glangenber, herausgeflicter Buneigungen finben burften! * Jest nehm ich ben Raben meiner Ergablung mieber auf.

3ch fchrieb an Aubrey, banfte ihm fur feine Bermenbung , verheimlichte ihm aber noch bis ju verfonlichem Bu= fammentreffen ben ergriffenen Ausweg. Auch bem Dheim fchrieb ich und verficherte ihn , ich wurde balb moglichft eine Gelegenheit ergreifen, mich nach Devereur-Court ju beges ben und ben Inhalt feines Briefes mit ihm ju befprechen. Mach Berfluß einiger Bochen erhielt ich bie beiben nachftebenben Antworten; bie zweite langte mehrere Tage nach ber erften an.

"Es freut mich aus Deinem Brief, fo wenig beutlich Du Dich auch ausbrudft, ju erfeben, bag Du meinen Rath befolgt haft. In Rurgem will ich Dir ausführlicher fchreis ben : in biefem Augenblid bin ich baran, nach bem Dorben von England abzureifen und habe bloe Beit, Dich meiner Liebe zu verfichern.

Aubren Devereur.

[.] In ber Grof. Monmuth-Strafe in London wird alte Erobelmaare feil geboten. Der Heberfeser.

N. S.

Geratb ift in London — haft Du ihn gesehen? O biese Welt! biese Welt! wie sie fic an uns klammert, trot unserer Erziehung, unferen Bunschen, unserem Gewissen, unsere Kunde von bem furchibaren Jenseits."

"Dein theurer Deffe!

Dant Dir sur Deinen Brief und die neuen Komödien, die Du mir geschickt haft, und das drollige neue Blatt, den Juschauer; es ist leicht genug gehalten, odwohl nicht sowigig, als Nochester oder det eine Sid es gemacht haben würden. Aber ich dant Dir dassür als einen Beweis, das Du dem alten Onkel nicht bosse die, weil er sich deinen Riebeleien wirderstet hat, auf welches Kapitel die meisten jungen Leute verdammt hartnäckig sind; Du aber hast freundlich sit meine Unterhaltung geforgt. Nun ich denke, Moreton, Du hast dir diese Grille ganz aus dem Kopf geschlagen und ich ditte Dich, sprich mir nichts davon, wenn Du zu mir sommst. Ich hast die die Keitrathgespräche mehr als ein Knabe die Authe — Pos Kisch, so ist mir's nun einmal! Du must also meine Laune auf diesen Hunts schonen.

Aubren hat mich von Reuem verlaffen und ich bin gang allein : - war übrigens nicht viel beffer baran, als er fich noch hier aufhielt, benn in ber letten Beit mieb er mein armes Bimmer wie ein Lazareth , und wenn ich mit feiner Mutter barüber fprach, fo murmelte fie etwas "von Beifviel und Berführung." Bum Benter, Morton! ift Dein alter Ontel, ber Alles mas lebt, bis jum armen Sund Ponto binab, liebt, ein Menfch, beffen Beifviel bie Jugend verberbt? Deine Mutter anlangenb, fo wird fie jeben Tag einfieblerifcher. Und ich weiß nicht , wie's tommt , mir felbft find frembe Befichter nicht mehr fo lieb, wie fonft. Es ift etwas Reues für mich , bag man mir aus bem Beg geht und ich allein fenn muß. Erinnere ich mich boch eben, bag fogar ber fleine Sib , ber fo viel Bift in fich hatte ale irgent Giner, einmal fagte, es fen unmöglich - boch pfui! ba wollt' ich eben eine Predigt aus einem Text zu meinen eigenen Gunften hals ten. Aber fomm, Morton, fomm! es perlangt mich nach

Deinem Gesicht; es ist weber so sanst, wie Aubreys, noch so regelrecht wie Geralds, aber es ist zweimal so freundlich als eines von diesen beiden. Komm, eh's zu spat icht ill. Ich stülle, daß ich sort muß, und um Dir ein Geheimnis mitzutheisen, die Dostoren sagen mir, es werde nicht viele Monnate mehr mit mir anhalten. Romm und lach noch einmal zu des alten Aitters Geschiehen. Komm und zeig ihn, daß es immer noch Jemand gibt, der sich nicht zu gut achtet ihn zu lieben. Komm, und ich will Dir etwas Famoses vom alten Kowleh erzählen, eine Geschichte, wosur ich im Augenblick zu frank und zu traurig bin.

Billiam Devereur."

Brauch ich zu fagen, daß ich nach Empfang biefes Briefes beschloß, ohne Bergug nach Devereur-Court aufzubrechen ?
Ich klingelte dem Desnarais; er antwortete mir nicht; er war ausgegangen — ein Umstand, der bei diesem Nothwene bigseitsbeiner setzen vorfam. In der Abstüt, ihm verschies den Austräge in Bezug auf meine Abreise zu geben, wartete ich seine Rückfehr ab, die jeboch erst nach einigen Stunden ersolgte. Der Ausbund von Kanmerbiener räusperte sich dereinal: "wollte Monsieur die Gewogenheit haben, mir zu erlauben, daß ich ihn nicht begleite ?" fragte er mit der ges wohnlichen Miene und Stimme unterwürfigen Respette.

"Und warum ?"

Desmarais erflärte sich. Ein Better war nur auf wenige Tage in Englanb; — ber Philosoph wünsche ausnebmenb seine Gesellschaft zu genießen, ein Bergnügen, welches ihm bas Schickal vielleicht nie wieder zuführen würde.

Obwohl ich mich an feine Dienfte gewöhnt hatte und ibn felbst für die geringste Zeit ungern entbehrte, vernochte ich ihm seine Bitte boch nicht abguschlagen und befaßl daher meinem zweiten Kannnerdiener, seine Stelle einzunehmen. Uebrigens bestimmte mich biefer Wechsel um so mehr zu dem schon vorher bedachten Blan, mich zu Pferd nach Devereurs-Court zu begeben, und den Bebienten mit dem Gevacht einer Positschaften. Wirflich ist noch auf den ben heutigen Zag das Actien die angenehmste Reiseart für mich, beutigen Zag das Actien die angenehmste Reiseart für mich

und ber Lefer wird finben, baf ich biefelbe noch viele Jahre fpater, wieber nach bemfelben Ort, in Anwendung brachte.

Sier mochte auch bie rechte Stelle gin ber Bemerfung feyn, baß ich weber Desmarais noch irgend einem anbern meiner Diener bas Bebeimnig meiner Bermablung mit Ifora ober meiner Befuche bei ihr anvertraut hatte. 3ch bin in biefer Beziehung fehr efel, und unter allen Mitwiffern, felbft bes unbebeutenbften Wegenstandes , flieh ich am meiften jene niebertrachtigen, lugenschmiebenben, aufhaschenben, eigenfüchti= gen Binfelfeelen, von welchen bebient gu werben wir bie flagliche Chre haben. Gelbft Desmargis, ber bas Meufiere eines Cbelmanns und bie Anlagen eines Belehrten hatte, war burch feinen Stand in meinen Augen verloren. Es liegt in biefem Stand etwas fo Erniebrigenbes, Entfittlichenbes, bağ wenn ich fur bie Rothwenbigfeit einer Reform in un= ferer gefellichaftlichen Ginrichtung noch irgend einen Beweis brauchte , biefer in bem Berhaltniß zwifchen Berrn und Die= ner lage.

Um mir also mein Pferd nicht von einem jener gemiethes ten Ausspäher vor Isora's Wohnung bringen lassen zu dürs sen, bestieg ich das für meine Neise ausgewählte Thier sogleich und ritt zu Isora. Dort hatte ich beschlossen wie Voend zuzubringen, und von da aus meinen Wanderzung mit

bem Morgenlicht angutreten.

3weites Rapitel.

Liebe. — Abschiebe. — Ein Serebbett. — Die menschicke Naturift enaligh boch ein faboner Bau, und elbst ihre Unwollfommernheiten sind für Den nicht zurücktoßend, welcher die Wiffenschaft ibrer Architeftur fundert und ihren Schöpfer in ehrsuchtsvollen Anfickag gedrach bat.

Es ift bemerkenswerth, wie fehr bie Liebe burch Furcht vermehrt wird. Ich meine — benn mein Sat braucht eine Erläuferung — wie viel flakker wir lieben, je mehr wir fürchten, ben geliebten Begenftand zu verlieren ober von einer Wefahr bebroht zu feben. Es ift Dies ein Beifpiel von ber Wechselwirfung ber Empfinbungen: — Liebe bringt Kurcht hervor, und Furcht ihrerseits wieder Liebe: — eine von ben vielen Urfachen, warum bie Frauen um fo viel gartlicher und feelenvoller lieben ale wir, und abermale eine von ben vielen Urfachen, warum auf jeber Liebesftufe haufige Abwefenheit ber ftarffte Aufreig ber Leibenfchaft ift. Gobalb ich von Rora weg war, that ich feinen Athemgug, ohne fur ihre Sicherheit ju gittern. 3ch bebte, biefer Barnarb (um ihren Berfolger ftete noch bei biefem Mamen zu neunen,) mochte fie aufe Neue entbecken und beunruhigen. Go oft ich was beinah täglich geschah, nach bem fillen abgelegenen Aufenthalt ritt, ben ich für sie ausersehen, schlug mein Herz so gewaltig, burchbebte mich ein solcher Sturm ber Empfin-bung , baß ich bei der Anfunft vor dem Thor häufig mehrere Minuten lang unfabig mar, bie Leute gum Deffnen gu rufen. So lag in ber geheimnigvollen Gefahr, bie fortwährend über Ifora gu hangen fchien, ein unaufhorlicher Reig fur eine Liebe, bie ichon an fich nicht jum Schlummer geneigt war. Die ununderbrochene Spannung befeiligte ganglich die Matis heit, woran eine bereits in den häuslichen Umgang eingetre-tene Reigung gewöhnlich leibet, und fleigerte meine Leiden-schaft im nämtlichen Augenblick, von fle meine Glückseligfeit minberte.

Als ich heute bei Joven anlangte, stand sie bereits am Fenster, meiner Anfunft wartend. In welchen Glanz ihre schwarzen Angen aufftrahlten, als sie mich erblicken! Wie das volle Blut unter den zarten Wangen aufwallte, welchen in lepter Zeit die Macht des Gefühls seine Vergeistigung durch einen bleichern Anfug ausgedrückt hatte, als dieselsbeim Weginn meiner Wesanntschaft mit ihr zu tragen pflegten! Wie mit ihr leichter Schritt dann entgegensig! Wie ihre leife Stimme bei ihrem Gruß bebte! Wie aus jeder Geseberde ihrer ammuthvollen, im reinsten Gbennaß gehaltenen Gestalt das innige, freudige, beselende Entzücken füre here zerzen sprach! Es ift ein wehmüthiges Vergnügen sir die

burren, harten Rachgebaufen bes fpatern Lebens, bag man einmal fo geliebt worben ift, und man wundert fich im Bewußtfeyn beffen , was man jest ift , wie es je habe fo fenn fonnen! Golde Liebe ift nie fur bie fpatern Jahre gemacht! Sie hatte nie in bas gemeine kalte Flußbett bes gewöhnlichen Treibens einströnen, nie mit ben kleinen Sorgen unb niebern 3meden fich verbinden fonnen, welche ber Liebe all Derjeni= gen fruher ober fpater ju allen , bie lang mit einanber auf biefer fcmutigen , bochft irbifden Erbe leben! Wir hatten fur Anbere fein Atom von ber Fulle unferer Bartlichfeit er= Bir fnidten mit jebem Scharflein aus biefem un= erfcopflichen Schat. Es murbe mir bie Geele burchbobrt haben, hatt' ich Sforen einem anbern Menfchen gulacheln feben. Sa ich weiß nicht ob, falls wir Rinber gehabt, ich nicht auf mein eigenes Rind eiferfuchtig gewesen mare! Bar bies eine felbstifche Liebe ? Ja, fie mar ganglich, volltommen felbftfüchtig; aber fie war es nur burch ihr Uebermaß ge= morben; feine Gelbfifucht aus einer niebrigern Sphare ber beflectte fie. Es gab nichte auf Erben , bas wir einanber nicht auf ben leifesten Bunfch bin geopfert haben wurben. So vollkommen waren mein Gluck und Isora zufammenge= flochten, daß ich mir keine, auch nur augenblickliche Borftel= lung von bem erftern machen fonnte, womit Lettere nicht qu= fammenhing. War eine folche Liebe für die nignnigfaltigen, fumpfigen Pfabe gemacht, durch welche ber Mensch wandern muß? Bar fie fur's hohere Alter, ober gar fur jene falte, ehrfüchtige, entwurfevolle Beriobe bes mittlern Lebens ge= fchaffen, worin ber Dinge Gaft und Grun in bie gabmen Geftalten eines nachgebilbeten Lebens, eines ber Natur ent= frembeten Dafenne jugefchuitten werben, in welchem Runft bie einzige Schonheit, Regelmäßigfeit bie einzige Unmuth ift ? Rein, im Bergen meines Bergene fuhl' ich : fur biejenige Stufenfolge irbifcher Exifteng, bie ich nunmehr bereite binter mir habe, war unfere Liebe nicht bestimmt. Der Anblick ihrer Berfplitterung und bie Erinnerung an Das, was fie einst gewesen, wurde uns ungludlich gemacht haben. Beffer fo, wie es ift! Beffer, um ben grunen Zweig trauern, ale

ben faftlofen Stamm vor fich haben. Du, bie jest auf biefe Blatter blidt, bift Du eine Mutter ? Wenn bies, fo beant= worte mir eine Frage: wollteft Du nicht lieber, bag bas Rinb, an beffen Bflege Du Deine gange Seele fetteft, bas Du an Deiner Bruft nahrteft, bei beffen junger Freube Deine Augen aufleuchteten, bei beffen leichteftem Schmerz Du weinteft, wie Du um Deinen eigenen nicht geweint haben murbeft; über beffen reinem ungestorten Schlaf Du gewacht und ge-betet haft , und für beffen Zufunft Du , während es also still in Deiner Dbhut unfundig por Dir lag, fo ftrablenbe Soff= nungetraume bilbeteft : wollteft Du nicht lieber , bag es in biefer Jugend und Unfchuld, ohne Borgefchmad einer Gorge, ohne Befledung mit einem Berbrechen, auf einmal ine buntle Grab binabginge? Bollteft Du nicht lieber biefen Comera in all feiner Bitterfeit erleiben, ale gufchauen, wie bae Opfer machet und reift und fich inniger und inniger um Dein Berg fchlingt, um es endlich im vollen und gefraftigten Alter, wenn Du felbft von Jahren belaftet bift und feine neue Banbe an bie Stelle ber alten, aufgelosten mehr fnup en fannft wenn bereits Leiben ben Liebling Deiner Soffnung, ben ein Leiben nie berühren follte, gebeugt haben, wenn bereite Gun= ben bas helle , engelgleiche , unbewolfte Berg , bas nie eine Gunbe verbuftern follte, verfinftert haben - um es bann Tag für Tag verartenb, gerfallenb, verwelfend in bas Grab finten zu feben, bem feine Rinbheit vergebene entgangen ift ? Antworte mir : wurde nicht bas erfte Loos bei Beitem ge= linder fenn, als bas zweite? Und haft Du in biefes fruhe Grab hinabgefchaut und hinabgeweint - haft Du gefeben, wie bie findliche Blume von bem grunen Boben Deiner Bartlichfeit hinwegdorrte, - haft Du ben hupfenben Schritt, bas lachente Aug, bie heitere Freude, welche biefe obe Belt gu einem ewigen Festag machten, einmal verloren, - Mutter bes Berlornen, haft Du all Dies einmal befeffen und fcmach= teft immer noch banach jurud, fo antworte mir noch einmal : ift es nicht ein Eroft felbft mitten in Deiner Trauer, an all Das zu benten , wovor fich biefe jest fo ftille Bruft gerettet bat? Den Schaum, Die Blume, Die Labe bes Lebens hatte sie bereits geschlürft: ist es nicht ein süßer Gebanke, daß sie dem Wermuth und den Träbern entging? Antworte mir, wenn auch Thränen über Deine Antwort sießen! Tranernde, Dein Kind war für Dich, was meine früse und einzige Liebe sür mich war: und könntest Dn durch die tiese Klust abseits weichender Gebanken hinabschauen auf den Grund meines Herzen, so würdest Dn dort einen Gram und einen Arost erblicken, der elwas Verwandtes mit dem Deinigen hat.

Als bas Licht bes nachften Morgens in unfer Bimmer brach, fcblief Ifora noch. Wer hat fchon mit mir bie Bemerfung gemacht, bag bie Jugend im Schlaf und beim Dor= genlicht gefeben, noch junger erfcheint ale fie ift? Theile liegt wohl bie Urfache barin, bag bie Luft und ber leichte Schlaf ber Fruhftunde ein frifcheres Blut in bie Wangen treiben ; theile barin, bag bie ber Jugend allein gufommenbe, forglofe Nachläßigfeit und Annuth ber Stellungen ben Tag über burch Sitte und Formlichfeiten verboten finb, und nun burch ihre unbewußte Entwicklung im Schlaf bem ungewohnten Mug' wie bie Leichtigfeit und Freiheit eines Rinbes vortommen. Dem lettern biefer beiben Grunbe fehlt bie gehorige Deut= lichkeit; - ich fuch' ihn nicht in beffere Borte gu fleiben, benn ber volltommene Ausbruck fur jene Empfindung geht mir felbft ab. Aber beim Blid auf Ifora's ruhige , hochft jugenbliche Schonheit, über welche eine unaussprechliche Unschuld athmend fcmebte, - wie nach ber Borftellung jener ffunigen Dichter, welche bie garten Gebilbe ber Dajaben und Nymphen erfchufen, eine feinere, gelauterte Luft um eine Gottin herfloß, — fonnt' ich nicht glanben, bag irgend ein Diggefchick auf Diejenige warte, bei welcher bie Rindheit felbit gurudgubleiben fchien - gurudgubleiben , ale ob jebe altere Geftalt und weniger garte Farbe gur Sulle einer folden Reinheit und Bartheit bes Bergens nicht mehr taugte. Birflich hatte ich , indem ich mich über bie Geliebte beugte, und ihr regelmäßiger, filler Athem meine Bangen berührte, biejenige Empfindung, bie gang bas Gegentheil von ber Borahnung eines Unglude ift. Es war mir, ale hatte bie Schlummernbe, ficher in ber eigenen Schulblofigfeit, nichts

zu befürchten, so baß selbst ber Schmerz ber Trennung in ber Buversicht unterging , bie während bieses Anschauens über mich kam.

Ich ftand leise auf, ging ins nächste Zimmer und kleibete mich an; — brunten hörte ich mein Pfect wiehern, das der Diener langsam auf; und abführte. Von Neuem trat ich in das Schlasgemach, um von Isoren Abschied zu nehmen. Sie war bereits aufgestanden. "Wie!" rief ich, "noch ist es nicht mehr als drei Minuten, daß ich Dich im Schlas zurückließ und mich so leise von Dir schlich; wie die Zeit von Dir weggeht?"

"Ach," erwiederte Isora unter erröthendem Lächeln, "ich meines Theils glaube, ein Instinkt sagt und, selbst wenn all unssere Sinue geschlossen sind, od Der, den wir lieben, bei uns ist, oder nicht. Im Augenblick wo Du von mir gingst, fühlte ichs durch den Schlaf hindurch und erwachte. Aber

boch nicht jest icon wirft Du mich verlaffen ?"

Mir ift's als fab' ich Iforen noch am geoffneten Kenfter fteben, mit jener Frauenangflichfeit, welcher ber geringfte Gegenstand nicht entgeht, ben Aublic ber Bolten brufen und mich um Borficht gegen ben trugerifden Simmel bitten. Es ift mir, ale fab' ich fie noch, wie fie, nachbem ich mich von ibrer Umarmung losgeriffen und nun an ber Thur noch eine mal nach einem Scheibeblid gurudichaute, baftanb - bie Mugen voll Bartlichfeit; bie Lippen geoffnet und gitternb unter bem Berfuch jum gacheln; - bie langen, glangenben Loden , burch beren Rabenfarbe bas purpurne Morgenlicht wie ein gefangener Sonnenftrabl brach, in feffellofer Schons beit über ben burchfichtigen Raden bingbfließenb : - ber Sale in flummer Trauer gebeugt; bas Ropfchen gefentt; bie Arme halb ausgebreitet, und allmalig, wie meine Schritte fich von ihr entfernten, herabfallenb; ber niebergebrudte, übermaltigte Ausbrud bes Gelichte, ber Geftalt, ber Geberbe, aufgelost in Die gange Bitterfeit bes Schmerges: - all Das fteht noch por mir, fummervoll aber lieblich im Rummer, wie ich es vor langen Jahren beim bammernben, falten, ungafte lichen Morgenlicht fab.

Bulmer, Devereur, I.

"Gott fegne Dich, Du Meine, einzig Meine," rief ich, und nach einem nochmaligen Blick fest ich mit vollen, aber zuversichtlichem herzen hinzu: "und er wird es!" Ich zögerte nicht länger, ich sehwang mich aufs Pferd und sprengte das bin, als eilte ich zu, nicht von meiner Braut.

Der Mittag war weit vorgeschritten, als ich am Tag nach bem Abichieb von Ifora meinen Gingug in ben Bart bielt, in welchem Devereur-Court liegt. Die Thorhauschen permeibend, ritt ich burch eine Nebenthur. Dein Bferd mar ganglich ermattet, benn ich fam giemlich weit ber und batte bas Thier ftart angetrieben. Go flieg ich benn am Anfang bes Barte ab, warf ben Bugel über meinen Arm und ging langfam ju guß weiter. Roch befand ich mich in einem bichten, langen Geholz, bas ben Bart wie ein Gurtel umgog und worein verschiebene Wege für Rufganger und Reiter ge= bauen waren, ale ein Mann in einiger Entfernung quer über meinen Weg hinschritt. Er schaute auf ben Boben und ichien in fo tiefen Bebanten, bag er mich weber fab noch borte ; ich aber fab von ihm in biefem furgen Augenblick genug, um volltommen überzeugt ju fenn, ber Erblicte fen Montreuil gemefen. Bas brachte ihn hieber? ibn, ben ich in Conbon glaubte, mit Berald bis über bie Dhren in politifche Ent= murfe vertieft; ibn, fur welchen biefer Balb nicht nur ver= botener Grund war, fonbern nach bem Butritt bei Miniftern und Großen auch nur ein burftiges Welb bes Intereffes barbieten mußte? Inbeffen hielt ich nicht an um feine Erfcheis nung in Betracht ju gieben , vielmehr verboppelte ich meinen Schritt nach bem Saus ju, in ber Erwartung, bort bie Urfache feines Befuche ju erfahren.

Die großen Thore bes außern hofes ftanben wie gewöhnlich offen; unbemertt ritt ich ein und befand mich balb vor bem Thor ber halle. Der Rförtner, ber auf mein Anpochen die gewichtige Thur offnete, fites bei meinem Anblick einen Schrei aus, ber mir eher etwas Bangliches als Freu-

biges zu bebeuten ichien.

"Bo ift Guer Berr ?" fragte ich :

Der Mann fchuttelte ben Ropf, ließ fich aber eine Ants

wort nicht febr angelegen fenn. Bon einer unbestimmten Anaft erariffen, eilte ich ohne Bieberholung ber Frage fort. Auf ber Treppe traf ich ben alten Richolls, bes Dheims Rammerbiener; ich hielt an und befragte ihn. Dem Dheim mar Tage gupor Die Gicht in ben Dagen getreten: man hatte fich aratliche Sulfe verschafft, aber wie man befürchtete. obne Erfola, und noch por einer Stunde war von ben Dottoren ertlart morben, ber Krante tonne menichlicher Bahr= icheinlichfeit nach bie Racht nicht überleben. Das aufge= fturmte Berg nieberbrudenb, horte ich auf nichts weiter : ich flog bie Treppe binauf, ich ftanb por bes Dheime Bimmer, ich hielt an und borchte. Alles war ftill, - fanft öffnete ich bie Thur, feblich mich binein, naberte mich bem Bett auf ben Beben , fniete nieber und bebedte bas Geficht mit ben Sanben. 3ch bedurfte einer Baufe, um Raffung zu gewinnen. eh ich ben Duth zum Auffehen hatte. Ale ich bie Augen aufichlug, erblicte ich meine Mutter auf ber entgegengefehten Seite: fie faß auf einem Stuhl, ein Arzneiglas in ber einen Sand und eine Uhr in ber anbern. Dhne ju fprechen, begegnete fie meinem Blid, gab mir ein Beichen ber Erfennung und fah bann wieber auf bie Uhr nieber. Der Dheim hatte mir ben Ruden zugefehrt, und lag fo ftill, bag ich eine Beit lang glaubte, er fen eingeschlummert, endlich jedoch be= wegte er fich unrubig.

"Mittag ift voruber ?" fragte er meine Mutter; "nicht wahr?"

"Es ift brei Minuten , feche Sefunben über Bier," er= wieberte meine Mutter und hielt bie Uhr naher ane Aug.

Der Dheim feufzte. "Man hat einen Expreffen nach

bem guten Jungen geschickt, Mabame ?"

"Benau um halb gehn Uhr geftern Abenb," antwortete

meine Mutter mit einem Blick auf mich.

"Seit dieser Zeit konnte er noch kaum hier eintreffen," entgegnete der Dheim und bewegte fich wieder in dem Bett. "Dui! wie so ein Kissen weh thun kann!"

"Ift es ju boch ?" fragte meine Mutter.

"Nein," erwiederte Jener mit schwacher Stimme, "nein

- nein, bas Uebel liegt nicht in bem Riffen. Freilich - es ift schon Wetter - nicht wahr?"

"Sehr fcon!" fagte meine Mutter. "Ich wollte, Sie

fonnten ausgehen."

Der Dheim gab feine Antwort. Es entstand eine Paufe. "Bos Bifch, Grafin, find bas Wagenraber ?"

"Mein, Gir Billiam, - aber -"

"Es causcht nur im Ohr — meine Sinne werben dumpf," fuhr der Kranke fort, ohne auf die Antwort zu achten. — "Bollte, ich erlebte den morgenden Tag noch — mögte nicht flerben, ohne ihn gesehen zu haben. Berdamunt, Gräfin, ich höre doch etwas hinter mir! — Ein Schluchzen, so wahr ich lebe! — Ber schluchzt für den alten Ritter?" Damit wandte er sich um und erblickte mich.

"Mein theurer, theurer Dheim!" rief ich, ohne etwas

Beiteres hervorzubringen.

"Ah, Morton!" entgegnete ber gute alte Mann, und legte seine Hand gartlich auf die meinige. "Ich will verwunscht seyn, wenn mirs nicht ift, als hatt' ich jeht, da Du bei mir bift, den grimmigen Feind bezwungen. Aber was soll Das, mein Junge? — Thranen — Afranen — na, weder der kleine Sid noch Rochester würden mir Das je gezglaubt haben und hatt' ich darauf geschworen! heitre Dich auf."

Doch gewahrend, daß ich nur um so mehr weinte und ichluchzte, fuhr ber Oheim nach einem kurzen Stillschweigen in bem etwas bilberreichen Con, den der Leser schon hie und da an ibm bemerkt bat, und welcher vielleicht Kolae seiner

bramatifchen Studien mar, alfo fort:

"Nein, Morton, worüber trauerst Du? — bag bas Alter endlich seinen Bundel Schwerzen und Müßen abwirft und nicht länger auf seinem harten Beg baher ächzt, wo es nur kalten Blicken und unfreundlichen Grüßen begegnet, weil Wirth und Reisekumpan des nämlichen Gesichtes überdussig werden, und das ausgeleerte gerz keinen Spaß und kein Lächeln mehr hat um die Rechnung damit zu bezahlen? Nein, nein, laßt den armen haustrer feinen ichweren Pack

abschütteln und einschlafen. Aber es freut mich, das Du gedommen bift: ein einziger Deiner freundlichen Blide zu ben abgenutzten Sprücklein und Wisen Deines Onkels ist mir lieber, als all bie langen Geschier um mich ber, ausgenommen die Gegenwart Deiner Mutter." Und mit seiner bezeichnenben Galanterie kehrte fich der Dheim hössich zu Zener himüber.

"Theurer Sir William!" fprach fie, "es ift Beit, baß Sie Ihren Trant nehmen, und wurde es jest nicht auch gut fenn, wenn Sie ben Raplan fahen — er wartet braugen."

"Boh Kifch," erwiederte ber Oheim und wandte fich wieber gegen nich herüber; "io machen fie's burchweg; — wenn
für ben Leib nichts mehr zu hoffen ih, fommt ber Dottor,
und wenn an der Seele nichts mehr zu fliden ift, fommt der Bfarrer. Nein, Madame, für Beide ift es zu spat. — Danf Dir, Morton, danf Dir" (ich war aufgesprungen, hatte die Arznei aus der Hand meiner Mutter genommen und ihn gebeten, sie hinunter zu schlucken) "es hilft zu nichte; aber wenn ich Dir einen Gefallen damit thue, so muß ich wohl. Damit nahm er die Meddign.

Die Mutter stand auf und ging gegen die etwas geöffnete Thur zu. — Mein Aug' folgte ihr nach, und durch den Spalt bliefte mir das schwarze Gewand des Kaplans entgegen.

"Noch nicht," sprach fie ruhig: "Warten Sie." Lautlos trat fie wieder zuruct, seste fich schweigend ans Fenster und

betete ihren Rofenfrang.

Der Dheim suhr sort : "Sie find an mir gewesen, Morton, als war' ich ein Seide, und ich glaude, sie verspüren in ihrem Serzen kein geringes Aergernis, daß ich die Welf da brüben nicht unter Zittern und Beben, wie Einer ben's kalte Fieder schittlett, zu gewinnen suche. Mein Seel, ich sonnte nie glauben, daß der Jimmel so verteisisch gegen Menmen sey; auch kann ich mir nicht vorstellen, daß es mit der Seligkeit der beim Soldaten-Ablesen ist, und wir in der Zwischenzeit der Kenfels Spiel treiben dürfen, wenn wir nur noch im legten Augenblic einschieften. Bog Visch, Morton, ich sonnte von der fiel kannt wir der eine Geschieften, aber sie ist lange

und wir haben jest keine Zeit, Nein, nein, für meinen Theil glaub' ich ehrerbeitig und bantbar an Gott und meine, er werbe eben nicht sonderlich gornig darüber seyn, daß wir und im Leben lustig gemacht haben, wenn wir Sorge getragen, daß auch Andere des Lebens froh werden tonnten. Auch bin ich nicht mit Deiner guten Mutter und Aubret, dem lieben Kind, der Anstick, das ein müßiges Wort auf der Wanschilde des Allmächtigen basselbe Gewicht habe, wie eine bose That."

"Selig, felig find Die," rief ich durch meine Thranen, "auf beren Seele fo wenige Fleden liegen, wie auf ber Ihrigen."

"Meiner Teu, Morton, bas ift liebevoll gelprochen, und Du glaubst nicht, wie wunderlich so was nach ihren Bußersmahnungen lautet. Ich weiß, ich habe meine Kehler gehabt und bin auf unserer gemeinsamen Bahn in einer gar irregularen Linie hingewandelt; aber nie hab' ich ben Lebenden ein Leid geting, oder den Lodten etwas Uebels nachgesagt, oder mein Herz gegen die Armen verschlossen: — solch eine Sunde auf dem Gewissen wirde mich heiß drennen. — Und alle Menschen wurde lich bing bend ich gekiebt, und nie hab' ich einem Geschopf übel gewollt. Der arme Bonto, Morton, Du wirft sur den armen Konto sorgen, wenn ich todt bin. Nein, nein, ninm's nicht so stopen. Geh, mein Kind, geh, sa die, während ich den Weistlichen zu mit lasse, den mit werd ich Deiner guten Mutter einen Gesallen thum. Zett denkt sie Arges von mir aber ich möcket nicht, das sie morgen noch eben so dächte. Geh, mein quter Lunge, geh,

Ich verließ das Zimmer und wartete vor der Thur, bis das Amt des Priesters vorüber war. Gleich darauf trat meine Mutter heraus und fagte, Sir William wolle ein wenig schlasen. Roch hatte sie nicht geendet, als mich Gerald durch seine Erscheinung überraschte. Ich eruwillfürlich Montreuils Begegnung damit in Jusammenhang bringen. Aus der Verne her grüßte ich ihn und er erwiederte meinen Gruß mit gleichem Stolz. Uebrigens sich en remeine Musung, wenn auch in geringerem Grad, zu theilen, und mein Herz wurde dacher sanster gegen ihn gestimmt. Gleichwohl bieben wir

fern von einander fiehen und begegneten uns nicht, wie Brusber am Sterbebett eines gemeinschaftlichen Wohlthaters gesthan haben follten,

"Mille Du hier außen warten?" fragte meine Mutter. "Nein, ich will bei ihm wachen." Damit schicht die nich nich eleisen Schrittes hinein und feste mich an das Kranken-Lager. Er schieft, und fein Schaft war so fill und ruhig, wie der eines Kindes. Ich blickte auf sein Angelicht: eine Beränderung hatte drauf begonnen, und nahm merklich zu; aber so danglich bieser Bechsel anzusehen war, sog doch nichts dartes oder Dufteres darin. Die so lang von Bohlwollen durchströmte Seele konnte auch der freundlichen Hulle, die ihren Anregungen so gut nachkommen, heim Scheiben kein raubes Gevräa zurücklassen.

Eben hatte es angefangen bammerig zu werben , als ber Dheim erwachte; er manbte fich fehr fanft um und lachelte,

als er mich gewahr wurde.

"Ift es fvat ?" fragte er; und tief ine Berg hinein fühlte ich, bag feine Stimme ichwacher war.

"Nein, lieber Dheim, nicht fehr," antwortete ich.

"Spat genug, mein Rind; bie warme Sonne ift hinunter und es ift bie rechte Beit, bag man bie Augen fcbließt, wenn braufen Alles gran und froftig ausfieht. 3ch glaube, es wird mir leichter, von Dir Abichied zu nehmen, Morton, wenn ich Dein Beficht undeutlich febe. 3ch bin frob, baß ich nicht bei Zag fterben barf. Gib mir Deine Sanb, mein Rind , und fprich aus , Du fepeft nicht bos auf Deinen alten Onfel, bag er Dir bei bem Liebeshanbel ba in bie Quere. gefommen ift. Ueberbies hab' ich Geichichten von bem Dab= den gehort, bie es mir um Deinetwillen lieb machen, baß Alles vorbei ift , obwohl ich Dir vorber nichts bavon fagen mochte. Es ift febr buntel, Morton. 3ch hab einen ange= nehmen Schlaf gehabt. - Bos Fifch, ich glaub's nicht, baß ein ichlechter Reil fo gut geschlafen hatte. — Das Feuer brennt bufter, Morton. — Es wird falt. Ded' mich ju. — Lege mir ben gesteppten Teppich boppelt über bie Suge, Dors ton. 3ch erinnere mich, bag einmal auf einem Spaziergang

im Mall — ber kleine Sib sagte: ""Devereur."" — Immer wirds kalter Worton. Biet' mir die Decken mehr über den Rücken heraus. — ""Devereur,"" sagte der kleine Sid. — Wahrhaftig. Morton, es wird gang etsig. — Wo bist Du? — Ist das Feuer aus, daß ich Dich nicht sehen kann? Denk an Deinen alken Onkel, Morton — und — vergiß den armen — Bonto nicht! Gottes Segen über Dich, mein Kind, — über Euch Alle!"

Und ber Dheim ftarb!

Drittes Rapitel.

Ein großer Wechfel in ben Ausfichten.

Ich ichloß mich in die fur mich bereiteten Gemacher ein (es waren nicht diejenigen, welche ich früher inhatte), und wies jeden Autritt in meine Einfamkeit ab, bis nach Berfluß einiger Tage meine Mutter fam, mich zur Eröffnung des letten Billens zu rufen. Sie war dewegter, als ich erwartet hatte. "Es ift gar schlimm," sagte fie, indem wir die Treppen hinabstiegen "daß Autrey nicht hier ist, und wir überdieß mit so wenig Bestimmtheit wissen, wo er sich im Augenblick aufhalt, daß ich sirchie, der Brief, den ich ausgeschild, darf, durfte ziemlich lang unterwegs bleiben oder vielleicht gar nicht an ihn gelangen."

"Ift nicht ber Abbe bier ?" fragte ich obenbin.

"Nein!" erwieberte meine Mutter. "Wie follte ber hieher kommen ?"

"Gewefen ift er hier," entgegnete ich höchlich verwundert. "Sab' ich ihn boch am Zag meiner Anfunft gefehen."

"Unmöglich!" rief Jene mit augenscheinlichem Erstaunen. Da ich fab, baß jebenfalls fie mit biesem Umstanb unbekannt war, fügte ich keine weitere Bemerkung bei.

Das Testament follte in bem fleinen 3immer verlefen werben, wo ber Dheim fich in ber Regel aufzuhalten pflegte. Die Bahl biefes Orts für ein folches Geschäft fam mit wie

eine Entweihung feines Anbentens vor; boch fagte ich nichts. Beralb und meine Mutter, ber Rechtsgelehrte (ein benachbars ter Abvofat, Namens Dewalb,) und ich waren allein gegen= wartig. herr Dewald raufperte fich breimal und erbrach bas Siegel. Rach einem ben Erblaffer fehr bezeichnenben Bor= wort fam er gu ber Bertheilung ber Guter. Geit bem Tobe meines armen Dheims war mir ber mögliche Inhalt feines letten Willens gar nicht in ben Ginn gefommen : - ia, bei bem Bewußtfenn wie ausschließlich ich fein Liebling gewefen, hatt' ich, felbft wenn meine Bebanten auf biefen Begenftanb gefallen maren, gar feinen 3meifel über bas Graebnif unters . halten fonnen. Bas glich baber meinem Erftaunen, als unter Ausbruden ber innigften Bartlichfeit bie gange Saupt= maffe an Berald vermacht wurde; - ale Aubren vierzig und mir zwanzig taufend Pfund gufielen, ein Rapital, bas beträchtlich geringer mar, ale ein einziger Jahresabmurf von ben fürftlichen Butern bes Dheims. Sofort folgte ein Ber= geichniß fleinerer Bermachtniffe : - meiner Mutter ein Sabra gelb von breitaufend Bfund, mit ber Ginraumung einer 3im= merreihe im Schloß auf Lebendzeit ; jebem Diener ein Legat, bas ihm ein unabhangiges Bermogen ficherte; einigen Freunben und entfernten Bermanbten ber Familie Zeichen bes Un= bentens. - Gelbft bie Wagenpferbe und bie Sunbe, bie vom Befinbetifch gefuttert murben, waren nicht vergeffen, fonbern follten feber Arbeit enthoben, für ihre noch übrige Lebenszeit ihre Nahrung in Ruhe verzehren. - Das Testament war in aller Form abgefaßt. Raum traute ich meinen Ginnen! fein Bort belegte bie Grunde, weghalb Gerald ber Borqua gegeben worben.

Noch mit ziemlicher Gelassenheit stand ich auf. "Erstauben Sie, mein herr," sagte ich zu bem Nechtsgelehrten, "daß ich mich mit eigenen Augen überzeuge." Herr Dewald verbeugte sich und übergab das Testaunent meinen Händen. Indem ich danach griff, warf ich meinen Blick auf Gerald: sein Gestächt verrietst ober erheucheste ein Erstaunen, das bem meinigen nichts nachgab. Spürend und fidbernd durchspähteich bie Worte des Vernachtnisses; insonderheit unterlüchte

ich die Stelle, wo mein und Geralds Name vorfam, dem ich arzwöhnte, daß in dieser Beziehung eine Berwechstlung vorgenommen worben. Unionst: Alles war glatt und rein; keine Spur etwaiger Radirung ober Abanberung. Ich sah auf die Fassung ober Abanberung. Ich sah suf die Fassung des Testaments. Offenbar rührte es vom Oheim her. Miemand hätte die eigenthümliche Mendung seiner Ausdrücke dermaßen ersinden worr nachahmen können; überdies waren mehrere Stellen, namentlich diesenigen Abschnitte, wo sich siene Zärtlichseit ausfprach und persönliche Beziehungen vorfamen, von seiner eigenen hand.

"Das Datum," bemertte ich, "ift, wie ich febe, noch fehr neu; bie Willensfaffung außer Ihnen von zwei Zeugen un-

terschrieben. Wer und mo find biefe ?"

"Die erste Unterschrift ift von Robert Lifter, meinem Schreiber, ber feitbem gestorben ift."

"Geftorben!" rief ich. "Und ber anbere Beuge, George

Davis ?"

"Ift einer von Sir Williams Grundholden und wartet

brunten, mein Berr."

"Laffen Sie ihn herauffommen." Und ein ftammiger Mann von mittlerer Große mit stumpfem , zuversichtlichem, ehrlichem Gesicht trat herein.

"Babt 3hr biefes Teftament unterfdrieben ?" fragte ich.

"Ja, Herr !"

"Und ift Dies" - auf bas taum lesbare Gefrigel zeis

genb, - "Gure Sanbichrift?"

"Ja, herr," sagte ber Mensch und fratte fich im Ropf. "Ich bent so ift's. Das ift mein s und G und D; ja freilich!" "Und kennt Ihr ben Inhalt bes unterschriebenen Tefta-

mentes?"

"herr ?"

"Ich meine; wiff't 3hr, Wem Sir William halt, Herr Dewalb , erlauben Sie , baß ber Mann mir antworte — Wem Sir William sein Bermögen vermacht hat?"

"Ne, wahrhaftig nicht, herr; bas Testament war meineis big lang; und herr Oswald fagte mir, 's fen nicht Brauch,

baß ich's lefe, fonbern ich follt's nur unterzeichnen als Zeuge für Sir Billiams eigene Unterschrift."

"Genug; 3hr tonnt abgeben." Damit entfernte fich

George Davis.

"Herr Osmald," hob ich an und trat auf dem Notar zu, "es ist möglich, daß ich Ihnen Unrecht thue, was ich, wenn es wirklich der Hall sehn follte, sehr bedaure. Aber ich arge wöhne, es seh hier fallsches Spiel getrieben worden. Ich bin durch Gründe überzeugt, Sir William Devereur konnte eine solche Annordung nie tressen. Ich mache Sie darauf auf-mertsam, mein Hert, daß ich die Sache unverweilt vor einen Gerickshof bringen werde, und daß, wenn mein Berbacht Ihrer Schuld — ja, zittern Sie, herr — begründet sehn sollte, Sie für diese That unter dem Galgen bügen sollten.

Ich manbte mich ju Gerald, ber noch mahrend meiner Borte aufgestanben war. Ehe ich bie Rebe an ihr ichten konnte, rief er, sichtbar in höchster Bewegung : "Du kannst, Worton, Du kannst. Du wirft boch nicht anbeuten wollen, als war' ich, Den Bruber nieberträchtig genug gewesen, beises Eeftament zu verfalfchen ober verfalfchen zu laffen?"

Beralbe Beftigfeit machte mich noch weniger zweifelhaft

an feiner Schulb.

"Die Sache, mein Berr, ift biefe: Dies kann nicht ber legte Wille bes Obeims sen. — Es ift eine Anordnungbie Jebem unglaublich erschen wird, dem irgend etwas von unseren häuslichen Berhaltniffen bekannt ist. Eine Kälschung ift geschehen: wie, weiß ich nicht; von Wem weiß ich!"

"Morton, Morton, Das ift nicht zu bulben : ich barf folche Beschulbigungen selbst von einem Bruber nicht ertragen."

"Befchulbigungen! Dein Gewissen spricht, Menich! nicht ich; Niemand gewinnt burch biese Falichung als Du. Du wirft mir alfo verzeihen, wenn ich aus einer Thatsache Folgerungen giebe."

Damit brehte ich mich auf bem Absah um und verließ schnell bas Immer. Ich stieg die Trepve hinauf in mein eigenes Gemach. Dort saw ich meinen Diener mit Jubez reitung bes Trauerprunks beschäftigt, svorin ich noch heute Abend bem Leichenbegängniß bes Oheims beiwohnen sollte. Wit ruhiger, gesaster Stimme trug ich Jenem bie nötsigen Besehrte auf, um sogleich nach bieser Feierlichkeit mit mir nach der Stadt abreisen zu tönnen, und begad mich sofort nach dem Saal, wo der Verflorbene auf dem Paradebett lag. Das Jimmer war schwarz behängt; — das prächtige, mit dem folzen Wappenichmuck unseres Hauses der verdrickten, bie in dem alterthimlichen Gemach einen glänzendern aber unheimlichen Tag als gewöhnlich verbreiteten, sasen bie gemietheten Bächter des Verfrorbenen.

3ch hieß fie weggeben, kniete neben bem Sarg nieber und gab mich bem letten Ausbruch meines Schmerzes bin. Endlich erhob ich mich und wollte eben in mein Jimmer que

rudfehren , ale Gerald mir entgegenfam.

"Mocton," sprach er, "ich gestels Die, ich felbst bin wie werdust über das Testament des Deinns. Ich somme nicht, Dir Anerbietungen zu machen — Du würdest sie doch nicht annehmen; — ich somm' nicht, mich zu rechtsetigen — es ist unter meiner Würde; auch sind int wir nie wie Brüder gewesen und kennen keine brüderliche Sprache. — Über ich somm', Dich um Zurücknahme des sinstern, grundlosen Berdocks zu bitten, den Du gegen mich geäußert, und Dich zu versichen, daß, wenn Du Zweisel in die Aechtseit des Textamentes seigest, ich , weit entferent, Dir Hindernisse in Weg zu legen, Dich in der beabsichtigten Untersuchung unterstützen und die gesellssichen Ausgaben dassur unt Dir tragen will."

Nur mit Schwierigkeit vermocht' ich mahrend diefer Worte Geralds meine Entruftung zu unterdrücken. Ich fah den Berfolger Isoras, ben trügerischen Räuber meiner Rechte vor mir, und hörte, wie diefer Feind mir von Beihülfe in der Untersuchung vorsprach, die ihn des niedrigsten, wenn nicht des schwarzesten, menschlichen Berdrechens überführen sollte. Zubem lag in dem gehaltenen und doch anmaßlichen Ton seiner Simme etwas, das mich nur allzu deutlich an unsern langen haß erinnerte, so das mich vor Abssche wie ein Kieberfroft überlief. Ich wandte mich ab, um Ihren

meinen Gib nicht zu brechen, wozu ich eine ftarte Berfuchung fühlte, und fagte mit fo viel Rube, ale mir moglich mar: "in ber Sache wirb, hoff' ich, nicht bas Zeugniß eines Mitsschuldigen nothig fenn, und jebenfalls mocht' ich einem Mens fchen, ben meine Uebergeugung verbammt, für feine Sulfe in feiner eigenen Berurtheilung verpflichtet fenn."

Gerald flierte mich an : "Barft Du nicht mein Bruber," fprach er mit leifer Stimme, , fo murbe ich Dich fur eine Beguchtigung , bie meinen Ramen alfo entehrt , tobt qu mei=

nen Rußen nieberftreden."

"Gin Dufterjug von Bruberliebe," entgegnete ich mit verächtlichem Belachter, mabrend bie Bornglut in meinem Aug' taufenbfach grimmiger war, ale bloge Berachtung: "ein Mufterzug von Bruberliebe, ber Dich abhalt, biefe lette Gunft an Das anzureiben , womit Du mich fcon befcbenft haft!"

Mit einem Fluch zwischen ben Jahnen legte Geralb bie Sand an ben Degen. Im Augenblick war auch meine eigene Rlinge halb heraus, ale, une gur Rettung von ber Schulb blutigen 3miftes, Schritte ertonten und eine Ungahl Bebienten , mit ben traurigen Obliegenheiten für bie bevor= ftebenbe Ceremonie beschäftigt , auf ber gegenüberftebenben Gallerie in fcmargen Manteln langfam porubergog. Uns Beibe vielleicht brachte biefe Unterbrechung wieber ju Ginnen , benn Beibe riefen wir beinah in Ginem Athem und bei= nah mit benfelben Borten: "biefe Art, unfern Streit gu fchlichten , paßt nicht fur une." Damit manbte fich Geralb langfam von mir, flieg bie Treppe hinab und verfchmand.

Die Beifegung fand bei Racht fatt : ein anfehnlicher Bug von hinterfagen und Bauern fcblog fich an. Urmer Dheim! Rein Mug blieb um Deinetwillen troden, ale bie Mugen Deines eigenen Saufes. Soch, prachtig, ftolg, in ber Macht und ber Dajeftat feiner überragenben Geftalt, ftanb Gerald ba, bereits die Burbe und herrichaft im Geficht, bie offen gefagt, ibm fo mohl liegen. Das Antlig meiner Mutter war von mir abgewandt, aber ihre Stellung zeigte, baß fie ganglich in Webet verfunten mar. Bas mich betrifft, so fchien mein Gery verhattet; nicht vermocht' ich so vielen fremben Gassern die Empfindungen hingaiversen, die ich selbst vor Denjenigen, die ich am meisten liebte, hatte verbergen mögen. In meinen Mantel gehüllt, die Arme über der Bruft gekreuzt, die Blicke auf den Boden gehestet, lehnte ich gegen einen Pfeiler der Kapelle, abseits und dem Schein

nach ingerührt.
Alls man jedoch daran war, die Leiche in das Gewölb hinadzusenken, kam eine augenblickliche Erweichung über mich. Unwöllkurlich that ich einen Schritt vorwärts; — nur ein einziger, aber tieser Schmerzenslaut brach aus meinem Innern. Ich bebeckte das Gestcht mit dem Mantel, nahm meine frühere Stellung wieder ein und Alles blieb still. — Das Todenamt war vorüber; in vielsachen und vereinzelten Gruppen verließen die Zuschauer die Arpelle; Einige, um bereits Anschläge auf den neuen Herrn zu machen; Undere, um über den Allen zu trauern; und Alle, um am nächsten Worgen zu ihrem gewohnten Beschäft zurückzuseren und im lustigen Sonnenschein das Bergangene zu vergessen, die auch ihnen keine Sonne mehr scheinen würde und einige Wexcessenbeit über sie bereinbräche.

Es war so spatt, daß ich von meinem Borhaben, das Haus noch an diesem Abend zu verlassen, abstand. Ich beschied, mein Pferd mit Tagesandruch bereit zu halten, und versügte mich vor Schasengehen noch in die Zimmer meiner Wutter. Sie empfing mich mit mehr Theilnahme, als ste

mir früher je bemiefen.

"Maub' mir, Morton," (prach sie und füßte mich auf bie Stirne; "glaub' mir, ich fann mich gang in das Gesuhl verlegen, das Du bei einem Deiner Erwartung so widerz sprechenden Ereigniß natürlich in Dir tragen mußt. Wermag ich Dir doch meine eigene Neberraschung nicht zu verhehlen! Wirtlich ließ Sir William Niemanven von uns je vernuthen, daß er einen Deiner Brüder so sehr liebe wie Dich — ja man hätte dies endlich noch eher hinschtlich Ausbreys als Geralds denten sollen, und doch war der gute Nam

in jeber anbern Beziehung feineswegs geneigt, feine Ges finnungen zu verbergen."

"Das ift wahr, Mutter," erwiederte ich, "fehr wahr. Saben beghalb nicht auch Sie einigen Berbacht gegen bie

Aechtheit bes Testaments?"

"Berbacht!" rief bie Mutter. "Nein! — unmöglich! — Berbacht gegen Wen? Geralben fannst Du boch nicht für so niebrig halten, und Wer sonst hätte einen Wortheil bet ber Fälschung? — Ueberbieß ist die Unterschrift unzweiselshaft Sir Williams Hand, und bas Testament hat seine gehörigen Zeugen. Berbacht, Morton — nein, unmöglich! Bebent? zubem, welch' wunderliche Ginfälle ber Oheim von jeher hatte. Berbacht! unmöglich."

"So etwas war und ist nicht ungewöhnlich, liebe Mutter. Die Menschen sehen ihre Seele, ja, was für Manche
noch einen größeren Werth hat, sogar ihr Leben an die elende
Scholle, die wir Geld nennen. Aber für jezt genug hievon:
das Gefes, dieser große Schiedstichter, der die Auster verz
zehrt und die Schalen theilt — das Geseh wird zwissehen und
fürchten, und fällt der Spruch, wie ich voraussetze und
fürchte, gegen mich aus, — nun so muß ich statt Fortunens
Gebieter ihr Diener werden. Geben Sie mir Ihren Segen,
theuerste Mutter; ich kann nicht länger in diesem haus verz
weilen; morgen verlaß ich Sie."

Meine Mutter fegnete mich, ich fiel ihr um ben Sals und flammerte mich fest an fie. "Ach!" bacht' ich, "biefer Segen

wiegt beinahe bas Bermogen bes Dheims auf."

Auf mein Zimmer zuruchgeschrt, sah ich ben Degen, welschen mir ber König von Frankreich zum Geschent gemacht, im Futteral auf bem Tisch liegen. Bei meiner Abreise nach ber Stadt hatt' ich ihn bem Oheim zuruchgelassen, unter bessen Relitten er nun gefunden und von mir relamirt worden war. Ich nahm ihn heraus und zog ihn aus ber Scheide.

"Komm, "fprach ich , und eine duftere , aber tiefe Begeisterung entsammte mich beim Anblic ber Alinge; "comm, mein blinkenber Freund , mit die will ich mir meinen Weg durch das Irrgewinde bahnen, das wir Welt neunen! Glän genbfter und ichnellfter von allen Erbenhebeln , bu bilfft und auf ben Bfab aus bem tiefen Thal ju bem fteilen Berg, und bilbeft bie Bartifane bes Rriegers jum Bepter bes Fürften um! Lorbeer und Fascen , furulifder Stuhl und faiferlicher Burbur - was find fie als Dein Spielwert - abwechfelnb Dein Sohn und Dein Lohn? Grunder aller Reiche, Berbreiter aller Glaubenebefenntniffe; Du leiteteft ben Gallier und ben Gothen, und Rome und Briechenlande Gotter fdrumpften auf ihren Altaren ein! Unter Dir murben bie Feuer ber Bebern bleich , und bas Bahrzeichen bes Rameels treibere ftrahlte auf Deiner Spite wie eine Sonne über ben erichrecten Dften! Emiger Schieberichter, unbeflegbarer 3mingherr, fo lang es Leibenschaften ber Menfchen gibt, pruntenbfter aller Seuchler , ber vergoffenes Blut mit Ruhm wie mit einem Beiligenschein umgibt, und Morb und Burgerei burch einen hohlen Namen abelt , ben Dein Beweihter in Schlacht und Tobestampf noch mit bem letten Dbem ber vertrodneten Reble ausruft! - Leitstern aller menschlichen Befchice, ich fnice vor Dir und rufe Deinen fchimmernben Glang um ein Borgeichen und ein gacheln an.

Biertes Rapitel.

Eine Episobe. — Der Sohn bes größten Mannes, ber — mit Ausnahme eines Einzigen — je einen Thron bestieg, aber keineswegs bes größten Mannes, ber mit Ausnahme eines Einzigen jemals lebte.

Che die Sonne am folgenben Morgen aufging, war meine Kudreise nach London bereits angetreten. Das fönigliche Geschant ben armen Bonto, meines Oheims hund, hatt' ich dem Stellvertreter des Desmarais anvertraut. Lasse man mich hier einen Augenblick ant halten , um das Schicksal des ererbten Thieres zu berichten, da ich eine andere Gelegenheit haben werde, einer Erwähen ung zu thun. Es begleitete mich einige Jahre nachher nach

Frankreich und ftard bort in sehr hohem Alter. Ich vergoß Thainen, als ich bas legte lleberbleibsel bes guten Oheims binicheiben sah, und es troftete mich nicht, bag ber hund im Garten bes tapfern Willars beerbigt, und burch eine Grabsschrift aus ber Feber bes galanten Chaulieu verewigt wurde.

Mein Pferd feinem eigenen Schritt überlaffenb, gab ich mich meinen Betrachtungen über ben feltsamen Bechiel bin. ber in meinen Gludeumftanben eingetreten war. In meinem Gemuth blieb fein Zweifel gurud, bag in Begug auf bas Testament irgend ein Schurfenftreich gespielt worben fenn Des Dheime fortwährenbe, unveranberliche Bunft gegen mich ; bie unzweibeutigen Ausbrucke, worin er von Beit au Beit feine Abfichten in Betreff meiner angebeutet hatte ; bie ungezwungene, natürliche Art, womit er meine Erbichaft und die Rachfolge in feinen Gutern ale etwas fich von felbft Berftehenbes zu betrachten fchien - all Das, neben bem offenen, gutigen Charafter, ber fo wenig geneigt gur Er= regung von Soffnungen mar, bie er nicht zu erfullen beabfichtigte, batte fcon binreichen mogen, nich arawobnifc gegen eine Willensfaffung ju machen , bie mit allen voraus= gegangenen Erfahrungen über ben Erblaffer in fo grellem Biberfpruch ftanb. Bracht' ich aber hiemit noch ben verwegenen Sinn, ben ju Bagniffen neigenben Berftanb meis nes Brubers, nebit feinem perfonlichen bag gegen mich in Unichlag, bacht' ich an feine enge Berbinbung mit Montreuil, ben ich ber fcmargeften Entwurfe fur fabig bielt; an bie ploBliche und offenbar verheimlichte Ericheinung bes Lettern am Tobestag bes Dheime; bie Befturgung, bas Erblaffen bes Rechtsgelehrten : bie ungeheuren Bortheile , welche nach ber Raffung bes Testamentes lediglich Gerald gufielen: ver= einigte ich all Dies in einen Brennpuntt ber Beweisfraft, fo fcbien mir fein Zweifel über bie Berfalfchung bes Teftamentes und Geralde Berbrechen übrig zu bleiben. Auch lag im gangen Benehmen meines Brubere nichts, was meinen Berbacht hatte fchwachen tonnen. Gine heftige Bewegung hatte er nun einmal wirklich gezeigt; fo weit fie Ueberrafdung fcbien. tonnte fie erfunftelt fenn; bas Erbieten, mir in ber Nachforfchung beizustehen, war leere Großthuerei; sortwährende Keindseligfeit sprach sich in feinem Betragen gegen mich aus — eine Keindseligfeit, die zu dem Betrug fat eben so fehr mitgewirtt haben mochte, als die Einstüterungen des

Gigennuges und ber Sabfucht,

Bahrend jeboch Dies ber natürliche und ungerftorbare Ginbruck auf mein Juneres war , fonnte ich mir bie ausneh: menben Schwierigfeiten nicht verhehlen, bie meiner im Rampf gegen bie Unfpruche meines Brubere marten murben. Go weit mein ganglicher Mangel an Befegesfunde mir eine Ent= icherbung gestattete, vermocht' ich in bem Testament felbit nichts zu entbeden, mas eine erfolgreiche Ginrebe fur einen Abpotaten bargeboten batte. Meine Berbachtgrunbe mußten, bei aller Bunbigfeit fur mich felbft, einem Richter nuga: torifch bunfen. Der Dheim war ale ein Mann von fonberbaren Ginfallen befannt; und ift einmal bewiefen, bag ein Menfch in einer einzigen Sache von Anbern abweicht, fo wird bie Belt glauben, er weiche in taufend Cachen von ihnen ab. 3ch fah voraus, bag bie Borliebe bes Ritters für mich in ben Mugen ber Menge nur als eine Bunberlich: feit, und bie unvermuthete Anordnung feines legten Willens nur ale ein Eigenfinn mehr ericheinen wurbe. Bubem gab ber Befit bem Geralb ichon einen fprichwortlichen Bortheil, in beffen Befampfung mein ganges leben aufgeben fonnte, und es war mehr als mahricheinlich, bag ber übermäßige Reichthum, ber ihm ju Gebot fant, meinen Muth burch langes hinhalten, mein Bermogen burch Ausgaben erfcopfen warbe. Röftliches Borrecht ber Rechtswiffenschaft, ben Beg bes Allmachtigen umgutebren! bem Reichen alles Gute gu verichaffen, ben Armen aber leer abziehen gu laffen! In corruptissima republica plurimae leges. Berwidelte Befetgebung ift gleichbebeutenb mit Straflofigfeit ber Berbrechen; eine Bemerfung, bie ich, beilaufig gefagt, nie ge= macht haben wurde , hatt' ich nie einen Brogest geführt ; -Ber im Rachtheil, ift immer fur Reform.

Bis jum Schlug bes Tages feste ich meine Reise unter bergleichen angflichen, unbehaglichen Gebanten fort, inbem

fich balb ber reinere, weniger selbstsüchtige Schmerz um ben verlorenen Freund barein mischte, bald meine Einbildungsekraft zu dem schonen Borgenuß übersprang, mit Issva wiesber vereinigt zu werben, und aus ihren Augen Tross für bie Bergangenheit und Hoffnung für die Zukunst zu trinken.

Mit der nächsten Frühe verfolgte ich meinen Weg, und bei der Borstellung, daß die Zeit, die mich zu Ihora bringen wirte, schon nicht mehr fern sey, wurde etwas wie Freude die vorherrschende Empfindung in meinem Gemüth. So wahr ist's, daß das Unglust uns nur wenig in Aufpruch nimmt, so lang wir einseits desielben noch einen Gegenstand haben, der uns durch die Hoffenden die ihn megeben, uns vermertt der Betrüdnis entrückt. Ach, der Stachel des kleine fen Augenblickes wird unerträglich, wenn wir über diesen Augenblick sinaus fein Linderungsmittel absehen! Das Glück lebt im Licht der Jufunst: — greise die Gegenwart an, nud es bietet Dir Trop; verdüstere die Instinst und Du zerhörst es.

Ce war ein schoner Morgen. Durch bie Dunfte, die fich unter ihren Strabfen langsam fortwälzten, brach die Sonne in voller Glorie bervor; und in filler Wonne lag ihr Lächeln über Wald und hügel und der niedern Ebene, die sich, mit goldenem Korn bebeatt, unmittelbar vor mir ausdehnte. Aus dem Gebusch und zerftreuten Unterholz, das sich an vielsachen Stellen der Straße anichloß, sandten die Bögel ihre eigene thumliche heitere Must als Zugabe zum Duft und zur Frische

ber Luft hervor.

Ich hatte den größern Theil der Reise zurückgelegt, und war eben in eine mehr beholzte gartenmäßige Gegend gestommen, als ich in einer Art Chaischen einen alten Mann bemerkte, der sich vergebens bemühte, ein kleines, aber muthiges Pierd im Zaum zu halten. Das Thier var über irgend etwas in der Sirche schwe geworden, nod wolkte nun-eben mit seinem Lenfer durchgechen. Das Alter des Herrn und die Leichtigkeit des Juhrwerks slößen mir Behorgnisse ein; ich dand mein eigenes Pserd an einen Gatter, damit sein Hnschlag die Hat verschieden der Anfricklag die Hat verschieden der Kachtlings nicht vers

17 *

mehren möchte, lief mit ichnellenn, geräuscholen Schritt jeuteitis ber heite hin, und ba ich gerad vor bem Ropf bes Klehpers wieder auf den Weg heraustam, gelang mit's, benfelben an einer Stelle und in einem Zeithunft aufzuhaften, die ziemlich gefährlich hätten werben durfen. Der alte herr gewann seine Kasung schnell wieder und bat mich, unter vielen Dantbezeugungen für meinen Beistand, ihn nach seinne gans zu bezleiten, das wie er sagte, etwa eine halbe Stunde entfernt sen.

Obwohl ich tein Berlangen empfand mich unterwegs aufzuhalten, blos um das haus eines alten herrn zu sehen, og glaubte ich boch die Sicherheit meines neuen Befannten erfordere mindestens, daß ich mich ihm bis zu seiner Wohnung als Wagensuhrer anbote. Bu meinem geheimen Berdruß wurde das Erbieten angenommen, nachher aber mußt' ich mir gestehen, daß die fleine Unbequemischeit in der Untershaltung mit einem sehr eigenthumlichen, ehemals allbefannten Wenschen einem reichlichen Bohn sand. Ich übergad mein Pferd der Obhut eines gerlumpten Jungen, der mir versprach, es mit eben so viel Besonnenheit als Sorgfalt zu suhren, und stieg in das fleine Gefährt. — Den Jügel seit in hand und Rug brachte ich das widerspenftige Thier bash in einen gleichen, gemessen Schritt.

"Guter Hauf," rebete ber alte Hert vos Pferd an, "guter Jans, wie Deine Gebieter weißt Du vie schwache Haub wohl von der flarten zu unterscheiden, und lehnst Dich, wirst Du nicht durch Gewalt im Zaum gehalten, gegen Liebe auf. Du hast meinem Gemuth feinen alten Lieblingsfat aufges frischt: die einzige Bortehr gegen Cmpörung ist Iwang!"

"Ihre Bemertung, mein Berr!" entgegnete ich ziemlich betroffen über biefe Worte, "fpricht fehr wenig zu Gunften ber eben Gefühle, burch welche wir geleitet werben sollen, Es ift ein schlechtes Gemuth, bas immer bes Zaums und Gebiffes bebarf."

"Ja, mein herr," erwieberte ber Alte, "ich geb' es gu; ich empfinbe wohl einige Liebe, aber feine Achtung fur bie

menfchliche Matur, und wahrend ich ihre Schmachen be-

jammere, muß ich biefelben gleichwohl zugefteben."

"Mit bünkt, mein herr," entgegnete ich, "Sie haben in biefen wenigen Worten mehr gefunde Philosophie ausges strochen, als ich seit Monaten zu hören bekam. Es ift weife, nicht allzu hoch vom menschlichen Staub zu benken, nud wohlwollend, nicht zu hart über ihn abzuurtheilen. Ueberbies liegt in solcher Mäßigung ein Beweis von Großmuth; benn selten verdammen wir die Menschhet, oh' sie uns weh gethan hat; hat sie uns aber einual weh gethan, so thun wir selten etwas Anderes, als sie für das Unrecht verabscheuen.

"Sie sprechen für Ihre Jugend sehr umfichtig, mein Herr, antwortete ber Alte und fah nich icharf an. "Ich wollte schwören, Sie haben irgend einen Kunnner gehabt; benn wir fangen nicht früher an zu benten, bis uns zum

Boffen ber Dluth ein wenig gebricht."

Mit einem Seufzer erwiederte ich : "ich glaube, es gibt Menichen, deren Gemultsbefchaffenheit das Amt bes Aummers übernimmt; die, von Natur ernft, fich leicht bem Nachbenfen hingeben, und biefes gelt vergilt uns bald all die Binhe,

bie wir auf feinen Anbau verwenden."

"Gewiß, mein Hert!" bemerkte mein Gesährte, und eine Rause trat ein. Nach einiger Zeit begann er von Neuem: "Wir sind jest nicht mehr weit von meiner Bohnung ober vielmehr von meinem augenblicklichen Ausenthalt; benn meine eigentliche und bleibende Stätte ift in Cheshunt in Hertfortschreit, der ang an deren Sie, hoff ich, Nichts dawider haben, mit einem Einslebter eine Suppe zu effen. Nein, nein, keine Aufschung ist werfichere Sie, doff ich in ber Regel nicht viele Wortemache und mit meinen Aufschung ist werfichere Sie, doff ich in ber Regel nicht viele Wortemache und mit meinen Aufschungen keineswegs sehr freigebig din. Ich venn Sie mir jest absagen, durft es Sie in der Holge wohl einnach gereuen."

Meine Neugier war burch biefe Drohung ziemlich angeregt. Da ich zubem bebachte, baß mein Prerb einer furzen Ruhe beburfte, so überwand ich meine Ungebuld nach der Stadt und nahm die Einfadung an. Gleich darauf famen wir vor ein Saus von mäßigem Umfang und ziemlich veralteter Bauart. Dies, sagte mir ber Alte, sen seine gegenwärtige Resbenz. Ein Diener, fast so bejahrt wie sein herr, erschien am Thor, bot meinem Wirth den Arm und führte ihn, denn er war etwas lahm und überhaupt gebrechlich, durch einen fleinen Flur in ein langes, niederes Gemach. Ich folgte.

Gin Miniaturbild von Dliver Cromwell über bem Ramin

feffelte meine Aufmertfamfeit.

Der Alte lächelte bei biefer Bemerkung leicht vor sich hin. "Wenn bies richtig ift," sprach er mit eindeinglichen Ton, "so durften wir zwar die Talente des Protektors weniger bewundern, müßten aber nachsichtiger mit seinem Charafter senn und ihn, der im eigenen Herzen getäuscht war, nicht

mehr ber Falfchheit antlagen."

"In biefem Licht," entgegnete ich, "hab' ich fein Benemen ftete angesehen. Und wiewohl ich selbst; meinen Borurtheisen nach, es mit Karl I. und ben Tories halte, so gestehe ich boch, daß mir Gronwell, den man immer der Beuchelei bezüchtigt, seinem töniglichen Gegner und Opfer in der Augend der Aufrichtigfeit eben so weit überlegen scheint,

^{*} Das fliegenbe Gichhorn.

als er es in ber Große bes Beiftes und ber tiefen Confequeng

feines Chrgeizes war."

"hert," rief mein Bieth mit einer Marne, die mich in Erstaunen setze, "es ift, als hätten Sie den Mann gefannt, so richtig beurtheilen Sie ihn. Ja." setze er nach einer Bause sinzu, "ja, wielleicht übertünchte Niemand seine Plane so sehr für die eigene Bruft; — wielleicht ward Niemand bei gleicher Auhmliede durch Gewissensbedenflichseiten also geblewdet; — wielleicht gelangte Niemand zu solcher höhe durch so wenige Handlungen, die er vor sich selbst nicht verzantworten zu können daubte."

So weif war unser Gespräch gesommen, als der Diener hereintrat und das Effen ankindigte. Wir begaben uns in ein anderes Jimmer, und sesten uns an ein hausmännisches, aber nicht uneinsabendes Mahl. Wenn Menschen einander gefallen, geht die Unterhaltung bald über die gewöhnliche Oberstäche hinauch, und ein Anstausch ieferer Ansichten wird schnell urch Das hervorgebracht, was ber alse Barnes wunderlich genug "den dienstithuenben Kammerherrn für alles

Biffen, bie Converfation" nennt.

Wir speisten in einem hubschen, obwohl fleinen Zimmer. Ich bemeefte, daß in biesem Gemach wie in bemjenigen, in welches wir juerts gesight worben, verschiebene Bucher in einem Durcheinander und in einer Anzahl umherlagen, die bewies, wie sie sir ihren Bestiger eben sowohl ben ausgestuckteften Aurudartiste, als das unentbestrickspedebrichs weberfriss aus nachten. So sprachen wir benn auch über Tisch hauptschlich von Literatur, und ich fand bald, daß biesenigen Werte, in welchen mein Alter am besten zu Jaus zu seyn schen, jener Kasse eleganter, poestrender Philosophen angehörten, die mit mehr Schimmer als Tiefe das Glick einer nutzlosen schneit und eines innen Friedens anpreisen. Det Leidens schaft, Aufregung und Thattraft beraubt, würde der von ihnen gerühmte Justand, wenn er je möglich wäre, blos ein schner Aume für ein Phanzenleben seyn.

"Go," fprach er, nachbem bas Effen weggeraumt war,

* In ber Berania.

und wir une mit jenem Stellvertreter aller Befellichaft bem Bein - allein befanben, "fo, Sie reifen nach ber Saupts Roch vier Stunden , und Sie werben fich in biefem großen Brennvuntt von Geraufch, Kalfchheit, hohler Freude und wirklicher Sorge befinden. Blaubten Sie mohl, bag ich bermagen verliebt in bas gand geworben bin, bag ich alle Diefenigen , welche es mit ber larmenben Stabt vertaufchen, aus bemfelben halb anftaunenben, halb bemitleibenben Befichtebunft betrachten muß, unter welchem ben Alten bie verbarteten Abenteurer erichienen, die bas fichere Land und ihre gludliche Beimath verliegen, um fich freiwillig auf fcmachem Rahrzeug ben Gefahren ber ungewiffen Gee auszuseten. Blid ich hier auf bie grunen Fluren und ben blauen himmel, bie ruhigen Beerben , bie fich im Connenschein warmen ober über bie unbeflectte Ebene bin gerftreut find, fo fann ich nicht umbin, mit Blinius auszurufen : "Dies ift ber mabre Gis ber Dufen! bies ber Quell, aus welchem Begeisterung in bas Bemuth und Rube ine Berg fliegen." Und in meiner Liebe jur Ratur, bie vertrauenevoller und andauernber ift, als je bie Liebe ju einem Beib mar, fpreche ich mit bem gartlichen, füßen Tibull :

"Ego composito securus acervo, Despiciam dites — despiciamque famem."

"Das," gab ich zurück, "find Empfindungen, die wir mitunter Alle, — vielleicht die Unruhiglien von uns gerade am ftärklen — erfahren. Aber in unfern Herzen liegt ein geheimer, unwiderstehlicher Drang, der uns wie einen drehens den Keif auf der großen Bahn unferes Schickfals vorwärts und vorwärts treibt, und wir sinden den Anhaltpunst erst Beim Zerbrechen unseres Käderwerts — im Grab."

"Doch!" entgegnete mein Wirth. "Der innere Orang, won weldem Sie hereden, kann noch vor bem Grab anges halten, mindeliens fliller und rubiger gemacht werben. Sie werden vielleicht ungläubig lächeln — denn ich sehe, Sie wissen nicht, Wer ich bin — wenn ich Ihnen sage, daß ich einst halte Kurt werden konnen, daß mir aber Verborgenheit beneidenswerther erschien, als Herrschaft. Ich gab de Vereichen.

legenheit aus der hand: der Strom der Geschiede rollte fort und ließ mich ungekährdet, aber verlassen und einsam auf dem trodenen Land. Bundern Sie sich über meine Bahl, so werden Sie sich noch mehr wundern, wenn ich Ihnen sage, daß ich dieselbe nie bereut habe."

Sochlich erstaunt, ja fast bestürzt, hörte ich meinen Birth

biefes feltfame Beftanbniß ablegen.

"Berzeihen Sie," fprach ich, "aber Sie haben meine Neugier machtig angeregt; barf ich fragen, von Weffen Er-

fahrung mir hier eine Lehre gu Theil wird'?"

"Noch nicht," erwieberte lachelnb mein Wirth, "bis unfer Gefprach ju Enbe ift und Sie bem alten Ginfiebler aller Bahricheinlichfeit nach fur immer Lebewohl gefagt baben. Sie werben bann erfahren, bag Sie fich mit einem Dann unterhielten, ber vielleicht in allgemeinere Bernachläßigung und Difachtung gefallen ift, ale irgend Giner feiner Beitgenoffen. - Ja," fuhr er fort, "ja ich verzichtete auf bie Bemalt, erntete aber nicht Lob fur meine Dagigung, fonbern Sohn für meine Thorheit. Rein Menich wollte glauben, baß ich aus Beringachtung feines Befiges einem Schat ent= fagt haben fonnte, welcher von Anbern nur aufgegeben morben fenn murbe, weil ihnen bie Rraft mangelte, ihn feft gu halten ; und was man, ftanb' es in einer Befchichte bes Alterthums, ale Gipfel ber Philosophie betrachtet haben burfte, bespottelte man, weil es unter ben eigenen Augen vorging, ale hochfte Erniebrigung eines Schmachfopfe. Allein wenn ich mein Loos mit bemienigen bes großen Mannes vergleiche, beffen Ruhmliebe man auch von mir erwartete, und beffen erhabene Stellung zu erben in meiner Dacht lag, hab' ich bie vollfommene Hebergeugung, bag ich in meiner Burudaes jogenheit mehr zu beneiben bin, ale er in ber Fulle feiner Gewalt und auf ber Sohe feines Anfebens. 3ft nicht Glud: feligfeit bas Biel ber Beisheit? Wenn alfo meine Bahl mehr zu meinem Glud beitragt ale bie feinige, ift fie nicht weifer ?"

"Ach!" bacht' ich, "bie weiseften Menschen haben in ber Regel nicht bas erhabene Genie, und Gludfeligfeit fallt vielleicht mehr einer Mittelmäßigfeit bes Beiftes als ber außern Berhaltniffe gu." Doch ließ ich eine fo unhöfliche Erwiebe= rung gegen ben Alten nicht laut werben ; vielmehr entgegnete ich, indem ich mich jum Aufbruch anschickte: "ich ziehe bie Beisheit einer Babl nicht in 3weifel, Die Ihren eigenen Beifall hat. Anch außerte ein eben fo großer als gutet Mann, ein Mann, beffen Beifte bie Ausbeute bes Stubiergimmere, wie bie Erfahrung ber Bofe gu Bebot fant : bin= fichtlich ber Beisheit mib ber Thorheit besteht ber einzige Unterschied zwischen ben Denschen barin, ob ein Menich feine Leibenschaften, ober ob bie Leibenschaften ihn beherrichen. Diefem Grundfat zufolge, ber wirklich ein flaffischer, golbe: ner Spruch ift, niochte Alexander auf bem Thron von Berfien ein Tropf gegen Diogenes in feiner Tonne gewesen fenn. Inbem ich Ihnen hiemit Lebewohl fage, laffen Gie mich noch einmal Ihre Geneigtheit jur Befriedigung meiner Reugier in Unfpruch nehmen."

"Noch nicht, noch nicht," antwortete mein Wirth und sichte mich wieder in bas andere Zimmer. Während nan mein Pferd in Stand seigte, erneuerten wir noch einmal unfer Gespräch. So viel ich mich entsinne, sprachen wir von Plato; ader ich sehnte mich jeht dermaßen nach Ivora, daß ich meiz nem würdigen Kreund nicht mehr die geduldige Ausmertsansteit wie disher schenkte. Beim Abschied segnete er mich und steckt wie ein Platt Papier in die Hand. "Deffinen Sie dies nicht," sprach er, "vis Seie wenigstens eine Stunde von hier entsternt sind; ann soll Ihre Curiosität befriedigt werden. Kommen Sie je wieder dies Staße, oder reisen Sie über Cheshunt, so halten Sie an und sehen nach, od der alte Bhilosodh gestorben ist. Abien!"

Sie ichieben mir.

Man ift wohl versichert, daß ich über das festgesetzt Biel einer Stunde nicht weit hinaus war, als ich bas Papier öffnete und folgende Worte las:

"Bielleicht, junger Frembling, mag Ihnen in funftigen Abschnitten eines Lebens, bas ich als ergebnifreich und unz ruhig vorauszubezeichnen wage, ein Gegenstand des Nachbenkens, vielleicht ein Anhaltvunkt für Ihre fittliche Bildung burch die Erinnerung erwachfen, das Sie in hohem Alter und bunfler Zurüfgegogenheit den Sohn Desjenigen gesehen haben, der ein Reich erschütterte, ein Bolf rächte, einen Thron erlangte, blos um das Opfer seiner eigenen Leidensschiedusten und das Spielzeug seines eigenen Berönandes zu seyn. Ich wiederhole hiermit die vorhin an Sie gemachte Arage: "war das Schickfal des großen Protestunds schwinge abs das Schickfal des großen Protestunds schwinge des verachteten und verzessen.

Michard Cromwell?"
"So," bacht' ich, "hab' ich wirklich mit dem Sohn bes
größten Herrschers, den England, oder in neueren Zeiten viele leicht Europa, hervorgebracht, diese Gespräch über die Aufries benheit gesührt! — Ja, vielleicht ist dem Schiessa wirtlich mehr zu beneiden, als basjenige beines ruhmberkanzten Naters; "aber wer wird es mehr beneiden? Selstam, daß während wir behaupten, Glückseligkeit seh ver Gegenstand all unserer Wänsiche. Glückseligkeit gerade das Lette ist, wornach wir trachten. Liebe, Reichthum, Bergnügen, Chre — das sind die Bahnen, die wir so lang versolgen, daß wir endlich an das bloße Fortwandern gewöhnt, vergessen, daß die Wande-

* "Die Unterrichteten glaubten, er mare bes Bluds feiner Erhobung unmurbig gemejen, er aber mußte aus feiner Rube im Brivatleben, bağ er im Gegentheil febr gludlich bavon getom-men war," fagt ein englischer Geichichtschreiber von bem Sohn bes großen Protektors. Ricarb mar fowad und hatte überbies bie Offenbergigkeit ber Schmade. Als man über einige Berfonen. bie er beforbert batte, murrte, erwieberte er: . Bollt 3hr, bag ich nur Bromme beforbern foll? Da ift Ingolbeby, ber weber beten noch predigen fann, bod trau ich ihm mehr als Guch Allen." Daturlich beleibigte biefe Untwort bie herricenbe Bartei im bochften Grab. Muf ben Borichlag, ben Umtrieben feiner Begner burch ben Tob eines ihrer hauptfactlichen Bortfubrer ein Enbe gu maden, antwortete er : er molle eine Berricaft burd fo blutige Dittel nicht ertaufen. - Dach ber Reftauration ber Stuarte ging er einige Jahre auf Reifen, wo er eines Tage unter einem ange-nommenen Ramen bem Bringen Conti vorgestellt warb. Diefer ließ fich in ein großes Lob Olivier Eromwelle aus, und feste bei : "Aber mas ift aus bem armen, ichwachen Richard geworten ? Wie tonnte er boch ein folder Dummtopf fevn, um alle Ber-brechen und erfolgreiche Bemuhungen bes Baters unbenutt fur fich ju laffen ?" Der Ueberfeber.

rung anfangs nicht um bes Laufs, sonbern um bes Bieles willen unternommen wurde; und in der allgemeinen Berstehtsteit, die durch unfer ganges Geschlecht geht, machen wir die Muhe zum Gewinn und verlieren über dem Mittel ben 3wect."

Mie faß ich meinen Wirth wieder; iehr bald nachher farb er, * und bas Schickfal, welches zwischen bem Leben bes Baters und bes Sohnes eine so starte Granglinie gezogen, vereinte burch biesen Tob (bas größte, wie bas einzig allgemeine Geschen bes Fatums) — ben Philosophen und Kinstelter mit bem Geiben und Staatenlenker.

Fünftes Rapitel.

Worin ber Selb in mehr als Ginem Bunft Entschloffenheit beweist. — Beitere Entwicklung von Ifora's Charafter.

Es war, um bas icone Bilb aus ber Arfabia ju ge= brauchen, jur Beit, wo bie Conne wie ein ebles Berg ben großten Unblick auf bem nieberften Standpunft gemabrte, als ich vor Ifora's Thur anlangte. 3ch hatte ihr Ginmal gefchrieben, um ihr bes Dheims Tob und ben Tag meiner Ructehr anguzeigen, berührte aber in bem Brief ben Umfturg meiner Bermogeneverhaltniffe nicht. Diefe Dach= richt follte verschoben bleiben, bis fie burch perfonliches Bu= fammenfenn gemilbert werben fonnte. 3ch las im Beficht bes einlaffenden Dieners, bag Alles gut ftebe; ohne eine Frage gu thun, flog ich baber bie Treppe hinauf, fturgte in Ifora's Bimmer und in einem Ru lag fie in meinen Armen. Liebe, Liebe! warum bift bu eine fo fchnell vorübergehenbe Bilgerin auf ber Erbe? - eine Abendwolfe, bie an unferent Befichte= freis ichwebend bie Farben ber Conne trinft und beutungs= voll an Glang gumimmt, je mehr es ber Dammerung und ber Nacht zugeht, bie aber, fobalb bie Conne hinunter ift, in Finfterniß weiter gieht ober in Thranen berabtrauft!

"Und nun, mein Tanbchen," begann ich, als wir allein

Der herausgeber.

in dem von mit jum Speisezimmer auserschenen Gemach agen, worin ich dei aller Weichranklieit des Raums meinen gangen hang zum Aufwand und zum Schaugepräng, eine meiner vorherrschenden Schwachheiten, in Amwendung ges bracht hatte: — "nun, wie haft Du die Zeit seit unserem Abfolied verelebt?"

"Brauchft Du Das ju fragen, Morton?" fragte Ifora. "Ach," feste fie fpielend bingu, "haft Du nie ein armes Sunb= den gefeben, bas von feinem Berrn verlaffen, ober vielmehr nicht verlaffen wurde - benn Du weißt, Erfteres ift benn boch nicht mein Rall - bas aber ju Saus blieb, mabrend ber herr verreist? Saft Du bemerft, wie unruhig bas arme Thier ift; - wie es jebe Gefellichaft und jeben Benug gu= rudweist; wie es hundertmal bes Tage in bas Bimmer fommt, wo fich fein Bebieter am meiften aufzuhalten pflegte; - wie es fich in ben Sopha ober ben Stuhl fchmiegt, auf welchem ber abwefenbe Berumfcmarmer ju figen pflegte - wie es ein Stud von feiner Rleibung auswählt, eiferfuchtig barum berläuft, es verbirat und bewacht, wie ich biefen Sanbichub bei mir verborgen und gehutet habe: haft Du je folch ein unterwürfiges Gefchopf, beffen gange Gludfeligfeit in bem Lacheln eines einzigen Befens befteht, betrachtet, wenn bas Lacheln fern war? bann, Morton, tannft Du Dir felbft fagen, wie meine Beit mabrent Deiner Abmefenheit verfloß."

3ch antwortete Iforen burch Liebfofungen und Schmeis

eleien. Sie wandte fich von ben lettern ab.

"Nenne mich nie bei biesen schwen Ramen, ich beschwör' Dich," lisvelte sie. "Nenn' mich uur mit den sußen Liebesworten, mit welchen Du, ich weiß es, Niemanb sonst benennst. Biene und Bögelchen find meine Namen und gehören mit allein an. Schönseit und Engel aber sind Benennungen, die Du schon hundert Andern gegeben haft, oder geben kannt! Berlprich, mir also, mich nur in unserer eigenen Sprache anzureden."

"Ich versprech' es, und dieser Auß sen das Siegel bes Bersprechens. Aber sag' mir, Ifora, liebst Du diese frems den Duste nicht, die ein Arabien aus unserem unreisen hims melsstrich machen? Liebst Du nicht die Kulle von Licht, die jo blenbenden Glanz auf diese zarte Wange und die Augen wirft, von welchen der alte Dichter "eine Ahnung gehabt haben nuch, wenn er sich des simureichen Ausbrucks bedient: Augen, die ein Tempel ichienen, worin Liebe und Schönheit sich vermählten. Nimmt jene Frucht nicht eine lockendere Farbe an, weil sie in dieses goldene Laub gebettet ist? Scheint nicht der Schlaf mit veichern Schwingen über diesen Sobhas zu schweben, worauf die Wieder einer Kürftlin gerunft haben? Wit Einem Wort: liegt nicht in Auswand und Pracht ein Zauber, gegen die kein zärter sühlendes oder weiferes Gemüth unempsindlich bleiben wird?"

"Es mag fenn;" erwieberte Ifora mit einem Seufzer; "aber der Glanz, der und umgibt, blidt mich kalt an urd erzichrecht mich beinach. Ich meine, jeder Beweis des Neichzthums und Nangs entferne mich weiter von Dir; und dann stehen mir auch die grünen Nasen und das Gilberdächlein und die Bäume, durch welche bie jungen Lüftchen stütern und gauteln, vor der Seele — und ich gestehe, das alle meine Borftellungen von Pracht mit dem Land, nicht mit der Stadt

zusammenhangen."

"Aber die jahlreichen Diener; die lange Reihe von Livreen, durch welche Du wie durch eine Gaffe hingehen kannft; bie schwere behängten Pferbe; die prächtigte Konuivge; das von Iuwelen schinmernde Diadem; das köftliche Gewand, das die ebelsten Krauen nachahmen und beneiden; die Musik, welche Dich in Schlaf lullt; das firahlende Sepräng, die prunkende Schaustellung, — all Dietem, der Judehot oder Gade der Auchsthums, all Demjenigen, auf dessen Beste zu hoffen Du ein Necht haft, würdest Dn doch, gesteh' es, sehr unaeru entsagen?"

"Meinst Ou Das, Morton? Ach ich wollte, Du hattest meinen stillern Sitn: je mehr wir das Glück beschränken und einengen, um so sicherer sind wir, glaub' ich, es zu erhalten. Wer den Kreis weit zieht, schreitet in die Grenzen

^{*} Sir Bhilipp Sibnet, bem auch bas am Gingang gebrauchte Bitb englebnt ift.

ber Gesahr ein; Wer mit seinen Schäßen hundert Schiffe belastet, ist er nicht ben Jufalligfeisen der Winde und Wogen mehr ausgesett, als Der, welcher seine Habe nur einem einzigen Fahrzeug anvertraut?"

"Bortrefflich gefolgert, meine fleine Sophistin. Benn

aber bas einzige Schiff unterfinft ?"

"Nun, ich wurde mich felbft mit meinem Befigthum ein : ichiffen, und mit bemfelben verfinfen."

"Gut, gut, Ifora, Deine Philosophie wird vielleicht balb auf bie Brobe gestellt werben. Schon morgen will ich mit Dir von Geschäften reben."

"Und warum nicht biefen Abend noch ?"

"Diefen Abend, mo ich eben erft gurudgefehrt bin! Rein,

biefen Abend will ich blos von Liebe mit Dir reben."

Die man mobl porausfeken barf, war Ifora mit meinem Gludwechfel febr leicht ausgefohnt, und wirflich ichien ein Berniogen, bas mir wie Armuth vortam, für fie noch ungweis felhafter Reichthum. Bielleicht find wenige Denfchen burch Natur und Reigung bem Luxus und ber Berfchwendung mehr ergeben ale ich. Bom Dheim ber an einen maglofen Aufwand gewöhnt, verfiel ich bei meinem Auftreten in London, ohne es viel zu bebenfen, und recht con amore, in alle Ueber= treibungen ber bamaligen Beit. Gir William, über biefe Schritte eber erfreut ale ungufrieben, befonbere ba fie mit einem gewiffen Eclat verbunden maren, überhäufte mich mit Beweisen feiner Großmuth, Die ich in Betracht feines Reich= thums und meiner Erbfolge anzunehmen fein Bebenfen trug. So hatt' ich benn, ale ich nach feinem Tob in bie Stadt gu= rudfehrte, nicht nur bas fürftliche Jahrgelb, bas ich von ihm bezog, ganglich aufgebraucht, fonbern fculbete noch gubem über bie Balfte meines nunmehrigen Bermogens. Inbeffen hatte ich Pferbe und Equipagen, Juwelen und Silbergeschirr, und nach einem furgen Rampf mit meinem Stolz gewann ich es über mich, alle Begenftanbe von Werth gur Berfteigerung gu fchiden. 3m Gangen gingen fle giemlich boch weg, benn ich war in ber vornehmen Welt wegen meines Befchmafte . und meiner Brachtliebe gewiffermagen berufen. Nachbem ich

ben Erlös erhalten und meine Schulben bezahlt hatte, fand ich, baß, mit Einschluß bes Bermächtnisse vom Oheim, ber ganze Abwurf bes Glückes zu meinen Gunsten fünfzehn tau-

fend Bfund Sterling betrug.

Es war Dies vielleicht fein folechtes Bufommen eines jungern Brubers, aber ich mar feineswegs gelaunt, mich wiberftanblos zu einem jungern Bruber machen zu laffen. Go ging ich benn ju ben Abvofaten; fie faben bas Teftament an, überlegten ben Fall und nahmen ihre Bebuhren. Der Ehr= lichfte von ihnen rieth mir fofort mit ber ruhigften Diene von ber Welt, mich mit meinem Legat zu begnugen, benn bie Sache gestatte nicht bie geringste hoffnung; bie Willensfaf= fung reiche bin, um gehn altere Gobne auszuschließen. brauche nicht beigufügen, bag ich biefen Rechtsgelehrten mit einer fehr verachtlichen Meinung von feinem Berftanb verließ. 3ch begab mich zu einem Anbern ; er fagte mir bas Ram= liche, nur auf verschiebene Beife, und ich hielt ihn für einen eben fo großen Marren als feinen Amtebruber. Endlich ge= rieth ich ju einem fleinen, fprubelnben Berrn mit einem lebbaften Aug und einer icharfen Stimme, auf beffen Beructe in jeber Lode Ueberzeugung thronte, ber eine felbftftanbige offene Diene und eine fo logische, nachbrudliche Art fich ju außern hatte, baß ich gang bezaubert von ihm war. Raum hatte er mich völlig ausgehört, als er mich bereits verficherte, bas fen eine famofe Sache, er gehe gern rafch ju Wert und liebe ein fraftiges Berfahren; er haffe Schurten und lange Sinfcleppung, bie immer bas Merfmal eines Spitbuben, aber nicht bas nothwendige Mertmal bes Rechtsganges fen ; ich mare ber gludlichfte Denfch in ber Belt, bag ich ju ihnt gefommen , und furgum, ich hatte nichte gu thun, ale einen Brogeg angufangen und alles lebrige ihm ju überlaffen. Sehr balb war ich in biefen Borfchlag hineingeschwatt, und fehr bald befand ich mich mitten auf bem toftfpieligen Deer ber Rechtshandel.

Nachbem ich bas Geschäft auf so befriedigende Art anges bunden, ging ich, Condolenz und Mitleiben bei St. John in Empfang zu nehmen. Dieser hatte, trot ber anhaltenden Beichäftigung, worin ihn Bergnügen und Amt fortpolisend bielten, Zeit gefunden, sehr oft bei mir vorzusanten und mir schriftlich sein großes Bedauern auszubrücken, daß seine Beslücke weber empfangen noch zurückgegeben worden seyen. Gerührt über ein solches Phanomen von Freundlichfeit bei einem Staatsmann, erwies ich ihm zur Trwieberung die einzäge Artigkeit, die in meiner Macht fland, das heißt, ich fragte ihn um seinen Nath, mit der Abficht, denfelben zu befolgen.

"Molitit, Po l'itit, lieber Graf," war feine Antwort auf biefe Witte, — "nichts über Politit! Noch fünftige Woche will ich Ihnen einen Sit im Unterhaus verschaffen , — Sie haben, bent' ich, eben bas gehörige Alter erreicht. " himme! ein Mann wie Sie, ber für einen beutschen Professor genug Gelehrfamfeit besche ber eine Juversicht, die einen Milsete beschämen könnte — eine gute Wahl bes Ausbrucks und eine schaffe Urt zu spassen ham mit Ihnen an meiner Seite, lieber Graf, will ich balb "

"St. John," bemerfte ich unterbrechend, "Sie vergeffen,

bağ ich ein Ratholif bin."

"Ach, daran hatt' ich nichtgedacht," erwiederte St. John langfam. "Berzeich mirs Gott, Graf, es thut mir leid, daß Ingke Borfahren nicht convertirt worden find; es ist zum Arzbarmen, daß sie Ihnen ihr Glaubensbefenntniß ohne das Geld, es zu ertragen, hinterlassen haben, denn das Kapstihum ist eine furchtbare Steuer für seine Anhänger geworden."

"Ich möchte wohl wiffen, "rief ich, "ob bie Erbe je von Chriften, nicht mehr von Wortstaubern regiert werden wird; won Nachfolgern unfere Heilandern regiert werden wird; won Nachfolgern unfere Heilandern, bie bem Ersteren folgen und "eins ander lieben," nicht von Wenschen, bie mit dem Legtern "dem brüllenden Gowen" umherwandeln, und "fuden Wens steveschlingen." Undulbsamfeit bringt den seltsamsten Unstun zum Vorschein, und Narrheit ift nie so haßhaft, als wenn fe sich mit etwas heiligen werbindet — sie gleicht dann dem Junch und beiner Frau im Puppenspiel, wie sie in der Arche tangen.

^{*} Das einundzwanzigfte Jahr. Bulmer, Devereux. I.

Der Heberfeger. 18

Bum Beifpiel behaupten, bag Diejenigen, welche von une abweichen, in einer Taufchung befangen find, und fie gleich= wohl um biefer Taufchung willen verfolgen, gleicht gar ju fehr jener Beisheit unferer Bater, bie, wie wir aus ber Da= monologie bes ichottifchen Salomon erfahren, ein ganges Nonnenflofter verbrannten, weil beffen Bewohnerinnen nicht burch Menichen, fonbern burch Eraume verführt wurben."

Und aufgeregt, wie ich war, fuhr ich lange Beit in einem fehr beredten Ton über bie Machtheile ber Intolerang fort, bie, wie ich behaupte, jest eine bem Protestantismus fo ge= wohnliche Politit geworden fen, ale fie es in finftern Beiten bem Babftthum gewefen, — gang vergeffenb, bag biefelbe nicht bas Unrecht irgent einer befondern Gette, fondern jeber berrichenben Bartei ift.

St. John, ber über biefen Bunft fehr verschieben von mir bachte, ober zu benten wenigstens bie Diene annahm, fchut= telte fanft ben Ropf, hielt aber, moblerzogen wie er mar, biefen Gegenstand fur ju leicht verlegend, um weiter befprochen zu werben.

"3ch will Ihnen eine Entbedung mittheilen, die ich ge-

macht," fprach ich:

"Und worin besteht biefe ?"

"boren Gie mich: Derjenige Menfch ift ber Beifefte, welcher ber Glücklichste — Das unterliegt feinem Zweifel. Worin besteht die Glückeligteit? In Macht, Reichthum, Be-liebtheit, und vor Allem in Zufriedenheit! Run benn, Nies manden fallt je fo viel Macht, Belb, Beliebtheit, und vor Allem eine fo gangliche Gelbftzufriebenbeit gu, ale einem Marren; ein Marr ift baber, ohne alle Paraboxie, ber wei= fefte Menich. Narren regieren die Belt in Burpur - Beife lachen über fie, aber fie lachen in Lumpen. Rarren haben Erfolg bei hof - in Rabinetten - in Bouboirs - im Teftament reicher Leute. Ber ift fo beliebt, wie ein Narr? Bebermann fucht ihn, lacht über ihn, hatschelt ihn. Wer ift fo ficher in ber eigenen Meinung, fo feft im Boblgefallen an fich felbit, wie ein Rarr? Sua virtute involvit. Biffen Sie mae, St. John, laffen Sie uns Marren merben, - fie

find bie einzigen Machthaber, bie einzigen Philosophen auf Erben. D Belt! bas Rarrentleib ift beine einzige Tracht."

"Sa, ha!" lachte St. John. Damit erhob er fich unb bestand barauf, mich jur Brobe eines neuen Luftfpieles mit: gunehmen, um, wie er fagte, meinen Spleen zu vertreiben, und mich fur eine reifliche Entscheidung über ben Berbeffe-

rungeplan meines Schicffale vorzubereiten.

Allein, verblumt gefagt, ichien fich gar nichts bargubieten, bas mich einem fo troftlichen und preiswurdigen Biel hatte naber führen fonnen. Dein firchlicher Glaube mar eine vollige Schrante fur jebe Ausficht, mich im Staatsleben emporaufdwingen. Europa hatte eben ein Unfeben gewonnen, bas allgemeinen Frieden ju verfprechen fcbien, und es war feine Bahricheinlichfeit ba, bag ich ben fo bichterifch angerebeten Degen für irgend einen ruhmwurdigern Rampf gieben wurbe. als in einem Strang mit ben Dobawf's, einer Bruberfchaft. ber ich irgend ein paar unvorfichtige Rafen, bie gelegentlich in meinen Weg famen, aufzuschligen fest entschloffen war. Ale Bugabe fur ben ungunftigen Stand meiner zeitlichen Berhaltniffe hatte meines Dheims Tob bas einzige begrundete Sinberniß gegen bie Bublicitat meiner Berbeirathung mit Ifora weggeraumt, und ich war ihr jest fculbig, biefen Schritt zu veröffentlichen. Gibt es nun irgend einen Beitpunft im Leben, wo bie Freunde eines Mannes hochft falt: finnia auf ihn blicken, wo fie bochft entmuthigend von feiner Fahigfeit ein Glud ju machen, fprechen; furg, wo fie am geneigteften find , ibn als einen einfaltigen Rerl zu erflaren, für welchen fich zu bemaben gar nichts hulfe, fo ift's im Augenblidt, wo er nach bem Ausbruck befagter Freunde eine unfluge Beirath beschloffen hat! Es war baher fein fonber= liches Merfmal eines guten Sterns, bag ber Moment, wo ich ben Abichluß einer folchen Gorte von Beirath angufundigen hatte, gerabe ber Beitpuntt mar, wo ich bes Beiftanbe biefer autherzigen Frenube beburfte. Dann ift auch, vermoge ber angenehmen Sympathieen in ber Meinung ber Belt , Bernachläßigung von Geiten unferer Freunde eine verbanimt nahe Nachbarin bes Jubels unferer Feinbe. Die gab es einen 18

Menichen, ber, ohne befonbers hubich, befonbers grob ober befondere in bas Staateleben verwidelt gu fenn, fich mehr Reinde machte, ale ich. Wie mochten all bie Schurfen grinfen, und bumme Dipe fchneiben, wenn fie mich fo berabge= fommen faben! Gelbft bie alten Jungfern, bie, fo lang fie mich für unbeweibt hielten, erflart haben wurden, bas Tefta= ment fen verfalfcht, mußten ja, fobalb fie von meiner Berbei: rathung hörten, fragen, ob Berald hubich fen und mit einem verftanbigen Blick verfichern, mein Dheim habe wohl gewußt, woran er gewefen. Dann bie Frende ber Laby Saffelton und bie gefrummte Lippe bes hochmuthigen Tarleton! Es ift febr feltsam, aber es ift fehr wahr, bag biejenigen Leute, welche wir am meiften verachten, ben größten Ginfluß auf unfere Sanblungen haben. Rein Menfc ruinirt fich burch Dines, bie er feinem Bater gibt, ober burch palaffartige Beraus= ftugung feines Saufes um einen Bufenfreund gu fetiren ; im Gegentheil, ber arme Teufel von Freund wird am fchlech= teften traftirt, und behilft fich mit Sausmannetoft, mabrenb ber Wirth fich an ben Bettelftab bringt, um fur biefen wiber= wartigen Berrn A., ber ein fo unerträglicher Gfel ift, bie Becher ichaumen zu laffen, und mahrend bie Birthin ihren Dann nach bem Fleet * fenbet, um mit biefer unausftehlichen Frau B. ju wetteifern, bie ihr immer in Tob juwiber mar.

Ganz in verselben Art kam mir bei dem Schritt, den ich worhatte, keine andere Borfiellung halb so bitter in die Quere, als die Keinerung an Lady Hasselfton, die Kokette, und an herrn Tarketon, den Spieler. Indessen habe ich an einem andern Ort gesagt, keine Selbstucht aus einer niedern Sphäre her habe meine Liebs zu Jsora besselft, — und ho wars and jest noch. Ich batte beschiene, ihr ungesaumt volkes Recht angedeisen zu lassen und ich keine die Rachtsbestigen zu lassen und die wie den die Rachtsbestigen zu lassen und die die keinen die Kokette nich immer der Gedanke. daß es Op fer für sie senne Albsich in die jedoch Jsoren meine Absicht mittheilte, unsere Bersbeitathung bekannt zu machen, bemerkte ich zu meinem größen

^{*} Gine Gegenb von London, wo fich bas Befangnif ber Soulb, ner befindet. Der lieberfeber.

Erftaunen in ihrer Diene, Die immer bie Berratherin ihrer Empfindungen mar, einen gang anbern Ausbrud, ale ich erwartet hatte. Eine Tobesblaffe verbreitete fich über bas nange Beficht, und ein Fieber ichien über ihren Rorper binquaucten. Sie fuchte jeboch bie Unrnbe, Die fie baburch in mir hervorgebracht, hinwegzulächeln, und ich war nicht im Stande, die Urfache einer fo unvermutheten Bewegung gu er: grunden. Da ich übrigene fortfuhr, von ber Befanntmachung unferes Bunbes ale einer ausgemachten Cache ju fprechen, borte fie mich endlich gebulbig über bie Art und Beife an, wie foldes nach meinem Dafurhalten gefchehen follte, und zeigte Untheil fur bie Blane, Die ich fur unfere Butunft ent= warf. Doch auch jest noch fuhr fie, fobalb ich eine bestimmte Beit gu ber erneuten Reier unferer Trauung vorfchlug, gu= fammen und beutete mir ben Bunfch langeren Berfchube an. "Nicht fobald, lieber Morton," fonnte fie unter Thranen fa= gen ; "nicht fobalb; wir find jest gludlich; vielleicht aber liebft Du mich, wenn wir ftete beifammen find, nicht mehr in foldem Grab."

3d befampfte biefe Borftellung und biefen Biberftanb mit Grunden , aber umfonft ; Tag verging auf Tag , Doche auf Bodje, und noch mar unfere Che noch nicht erflart. Inbeffen brachte ich nunmehr meine gange Beit mit Ifora gu, benn jest fonnte feine gefchaftige Bunge mehr mein Bebeim= niß an ben Dheint gelangen laffen ; und wirflich, feit ich bas Bermogen verloren, ale beffen Erben man mich angefeben, befimmerten fich bie Leute jum Erftaunen wenig um mein Thun ober um mich felbit. Go lebte ich benn faft ausschließ= lich mit ber Beliebten : - und wurdigte bie Bewohnheit bes Umgange meine Liebe berab? Bunberbar! ne bob nicht einmal bie Boefie berfelben auf. Der Lefer erinnert fich vielleicht eines im zweiten Buch biefer Beschichte berichteten Gefpraches mit St. John. "Die tobtlichfte Feindin ber Liebe," hatte er gefagt, (er, ber jebe Liebe, bie ber Ginne und Die ber Seele, tennen gelernt,) "ift nicht Beranderung, nicht Ungunft bee Schicffale, nicht Giferfucht , nicht Reigung gum Born, nichte mas Ausfluß eines-Affettes ober Ergebniß

außerer Berhaltniffe ift: ihre tobtlichfte Reinbin ift bie Bewohnheit." - Satte St. John Recht ? 3ch glaube, er hatte es fur bie meiften Falle, und vielleicht hielt in meinem Fall bie Bewohnheit nicht lang genug an, um bie Bahrheit bes Sates zu miberlegen. Fur jest aber war felbft ber Schim= mer auf ben Flugeln ber Gottin noch frifch wie an bem Tag, als ich zuerft ihre Macht erfahren. Noch immer war Ifora für mich bas Licht und bie Mufit bes Dafenns! - Roch immer bebte und fturmte mein Berg, wenn bie gartliche Gil= berftimme bie Luft mit Parabiefen fullte. Roch immer bing ich über ihr, wenn ihre iconen Buge in Schlummerftille por mir lagen, und fah bem Farbenwechfel ihrer Bange gu und ftellte mir vor, aus jedem leifen , fußen Dbemgug , ben mein Mund von ben Lippen ber Schlafenben jog, fluftere Liebe und Singebung fur mid). 3mmer noch fchien mahrend mei= ner Abwefenheit von ihr meine Seele über bie Trennung von ihrem beffern und geliebtern Theil zu trauern, und bie volle Empfinbung bes Dafeyne verfummerte und verfdrumtite in bas allein rudbleibenbe Gefühl eines Mangels! Immer noch war ihre Begenwart meinem Bergen eine athmenbe Atmofpare ber Boefie, bie alle menfchliche Dinge umwallte und überfarbte. Immer noch war mein Befen von iener foitli= den, unbestimmten Delaucholie erfullt, bie nur burch bas Hebermaß bes Entjudens hervorgebracht wirb - von jenem Bewußtfenn, bas wir uns felbft nicht gefteben burfen, bag bas Rleinob unferes Bergens nicht über ben Bufalligfeiten bes Schidfale ftebe. Der Seufger, ber fich bem Ruß beigefellt; bie Thrane, bie in bem Liebeeblick ber Gehnfucht glangt; bie tiefe Bluth in unferem Gemuth, über welche Mond und Sterne Macht haben ; Die Barmonientette im Innern, bie in geheimnigvoller Durchfchlingung mit allem Schonen, Reinen und Solben in ber Ratur bas Liebensmurbige zu ber Liebe herangieht - all Dies, Alles mas jener Jugend befannt ift, für welche bie Birflichfeit wenige Bauber hatte , fur welche bie Welt ber Traume eine Beimath war, und bie nun endlich und gum erstenmal liebt - all Das ges horte immer noch mir.

Allerbings war aber auch Ifora von einer Ratur, um bie Poeffe bes Bergens gu erhalten und zu fraftigen. Go überirdisch und boch fo wechselnd war ihre Schonheit, fo wenig von ben gemeinern Gigenschaften bes Beibes lag in ihrem Gemuth ; es war barin fo wenig Gigenfinn , fo wenig Gitelfeit, ein fo ganglicher Mangel jeber Giferfüchtelei, jeber Empfindlichfeit ; es beftand fo gang and Bartlichfeit und Bingebung und erfchien gleichwohl in feiner Glut fo phantafievoll und atherisch, bağ es ichwer marb, blos irbifche Empfin= bungen für ein Befen in fich gu tragen, bas fo wenig von Erbenftanb an fich hatte. Sie glich mehr jenen weiblichen Charafteren, bie man fur Gebilbe ber Boeffe halt, und an welche boch feine Poefie ale biejenige Chafespeares erinnert, und wenn ich noch heutigen Tage in Gefellschaft tomme, finde ich unter bem Menfchengeschlecht nichte, was mir fie felbft ober nur einen ihrer Buge ins Bebachtniß gurudriefe. Aber wenn ich allein mit ber Ratur bin, ift mire oft, ale habe ein fuger Ton ober eine neuaufgesproßte Blume eine altvertraute Macht über bie mohlbemahrten Ginbrude, bie mir ihr Bild barftellen , und bringe fie lebenbiger vor meine Angen, ale irgend eine Geftalt ober ein Geficht ihrer eigenen Gattung, fo fcon es auch fenn mag.

Ein anderer Jug in ihrem Wefen, bessen Grund zwar in einem Schwäche, keinem Borzug, kag, trug gleichwohl benefalls bei, der schwächerschen Art unserer Leidenschaft Kraft zu geben. Dies war ein schwermistiger Werglande, der fich in Ahnungen und den Salten an Borzeichen bemerklich machte, aber durch die Boetse und tiese Wahrlaftigseit ihrer Natur, die in ihm durchschinzwerten, warmen Antheil erregte. Sets blieb se von einer selfiamen, unwörerheldigen Empssudung beserricht, als sey ihr Schiefla zu dunster Bahn und frühem Ende beitimmt. Ans Miem um sie her zog sie Rahrung für die fille Beschantlichen ihr gerichten gerichten geschweigen bes Mittags; die heitige, beredte Ause der Dämmerung, ihr Vosenhimmet, ihre fanste Luft, ihr Schatten und ihr Thau hatten in gleichem Erad einen Zauber und eine leise Stimme

fur ihr Berg. Die bleichen Sterne, in welchem ber Menfch von ben alteften Beiten ber eine Ruftenfarte fur bie unent= bectbare Butunft zu finden glaubte ; ber geheimnifvolle Mond, welchem ber große Dcean ans nie betretenem Beiligthum fein Dufer auffteigen laft; bie Binbe, welche bie ungemeffene Luft burchziehen - Bilger aus einer ewigen Beimath nach einer unerforichten Brange; ber ichranfenlofe Simmel, gu bem Diemand empor blict, ohne unbestimmte Sehnfucht nach Etwas , bas bie Erbe nicht geben fann, und ohne eine unbeftimmte Empfindung eines fruberen Dafenns, in welchem wir biefes Etwas genoffen ; bie beilige Racht, ber feierliche , Illes umfaffende Schlummer, ber in feiner Ruhe unfern Tob und in feinen lebenbigen Belten bie unverganglichen Regio= nen angubeuten scheint, bie wir nur in Folge biefes Tobes erbliden werben : - all Das rebete fur Ifora's tiefes Berg eine beutungevolle, ichidfalefundige Sprache. Dft manber= ten wir allein ftunbenlang unter ben ruhigen, wilben Gehol= gen und Bachen, bie unfern abgefchiebenen Aufenthalt um= gaben und bie wir Beibe fo fehr liebten : und oft , wenn bie Nacht bichter über uns berabfant, mein Arm fie umichlungen hielt, und unfere Lippen einander fo nah maren, bag unfer gegenseitiger Athem unfere Athmosphare wurde, fprach fie mit jener Stimme , "welche bie Geele in bas Dhr ruft" bie Uhnungen aus, bie fich an ihrem Bergen aufgenahrt hatten.

Noch erimere ich mich besonders eines Abends! Ein farbiges Iwielicht hatte sich um uns ber gelagert, und wir faßen
neben einem schmalen, sillen Bächlein im Schatten einiger
gestützten, aber alten Bäume. Wir Beide hatten, ehe Jivra
hrrach, mehrere Minnten geschwiegen, und nur wenn von
Zeit zu Zeit die Bögel and bem Schlagholz hinter und verz
einzelte Läuse ihres Abendgesanges ertönen ließen, wurde die
Stille um uns her unterbrochen. Bor uns, auf der entgegengesetzen Seite bes Baches, lag ein Khal, in welchem
Dammerung und Gehölz jede Spur von Menschenwohnungen
versteckten, ausgenommen einen einzigen sernen Rech, wo von
einer vereinzelten hütte ber Nauch in dinnen Kreisen emwortieg, wie ein von der Erbe erlöster Geist, der seine irbischen

Bestandtheile allmälig verliert, wenn er sich mit der reinen Atmosphäre des himmels verbindet.

Da schmiegte sich Jorca seiter an mich und lisvelte mir ihr Borgefühl des Todes zu. "Du wirft meiner gedenken," sprach sie mit sanstem Läckeln: "Du wirft meiner gedenken uf ber erhadenen, glängenden Bahn, die Deiner noch wartet, und ich weiß wirflich saum , ob mir diese Andenken — frei, wie es senn wirt, von jeder Erimenung an meine Schwäcken und Kebler und Allem, wos Du nir geopfert — nicht lieber senn sollte, als die Wöglichfeit, daß Du fünstig fälter gegen mich werden, oder mich werden korten burtlet."

Sie wandte fich um und fah, bag Thranen in meinen Augen ftanden. Sie fußte fle weg und fuhr nach einer Baufe

fort:

"Es liegt nichts baran, mein Schutengel, was aus mir wird, und jest, wo ich noch bei Dir bin, ift es ftraflich von mir , Dir burch meine Thorheit einen einzigen Schmerg gu Aber warum willft Du Dich über meine verurfachen. Ahnungen gramen! Fur mich haben Sie nichte Beangftigen :. bes ober hartes an fich ; ich lege fie fo aus: Wenn mein Le= ben por bem gewöhnlichen Biel enbet, fo ift mein Tob vielleicht ein Opfer fur Dich. - Und gewiß ift er bas, Morton fann ich boch meine Liebe fur Dich jest nur fcmach aus: bruden; Jebermann aber wunscht einen Beleg feines Befühls gu geben, und fo mochte auch ich einen Beweis von Dem abs legen , was ich fur Dich fuble. Es ift mir , ale fen ich nur ju einem einzigen 3wed erfchaffen worben - jur Liebe für Dich ; und ba labe ich mich benn an ber Soffnung, mein Tob werbe eine Art Aufopferung fur Dich fenn - ein Beichen ber einzigen Leibenschaft und bes gangen Biele meines Lebens."

Bei biesen Borten Jfora's leuchtete ber eben herausges fommene Wond voll auf ihre Bange, die von einem tieferen Roth als gewöhnlich überwallt war; und ihrem Auge, ihren Jügen, ihrer Stirne schich ber erhabene Geist ihrer Liebe sein hinmilisches Gepräge aufgebrudt zu haben.

Sab ich mich bei biefem Lebensabichnitt gu lang verweilt, fo nahert er fich jest feinem Schluß , und eine unternehmenbere, unruhigere Zeit bes Mannesalters wird darauf folgen. Ach, wenig wufigten Diejenigen, die in späteren Sahren in mir blod ben forglosen und verhärteten Krieger — ben verschmigten, feinen Diplomaten — ben bald so leichten, bald fo trüb verschlöffenen Gesellschafter sahen, — wenig wuften ste darum, wie sanst, weich und schwärmerisch bies herz einst gewesen.

Sechstes Rapitel.

Ein unerwartetes Zusammentreffen. — Bermuthungen und Borgenuß.

Enblich war ber Tag für die öffentliche Keier unfecer Berbindung sestgest. Der Plan, der mir am förderlichsten für die Jatunft dinkte, war, meine Dienste einem fremden Hof anzubieten, und der unsstellich einem fremden wichtige Ungelegenheit. Ge lag mir daher daran, jene wichtige Ungelegenheit, die ich noch vorher adzutsum hatte, so dalb es möglich sinter mich zu bekommen, und schon acht Tage nachher wollte ich England verlassen. Wein keiner Advosal versicherte mich, mein Rechtshandel würde troh meiner Abwofat versicherte mich, mein Rechtshandel würde troh meiner Abwofat versichen werden, mich davon zu benachrichtigen. Ich eine nen Geschäftsfrührer zu haben!

weist in ihn; — es ist gar wohlshuend, Bertrauen in sein Beschäftsführer zu haben!

Don Montreuil sah ich jest nichts; aber gufalligerweise hörte ich, er sen zu Besuch bei Gerald, und legterer fulle bezeits die alten Mauern mit dem Lärm einer übereilten Hofvistalität. Wo sich Aubrey besand, wußte ich durchaus nicht, und die ungenigende Kürze seines letzten Briefes, neben dem wilben Ausdruck frommer Schwärmerei in der Nachschrift, hatten mich hinschtlich seiner häusig beunruhigt und erschreckt. Bor Allem verlangte mich ihn ju sepen, mit ihm über alte Zeiten und Plame für die Justuft zu frrechen, und zu erze

fahren, ob einem Gemuth, bas fich mit folder Gewalt zu einem felbstpelnigenben Aberglauben hinzuneigen schien, nicht etwa eine neue Richtung zu geben ware. Ungefähr eine Boche vor bem zu meiner öffentlichen Bermählung festgeseten Tag erhielt ich endlich folgenben Brief:

"Theuerfter Bruber !

3ch bin lang abwesend von haus gewesen , — abwesend in Geschäften, über welche wir spater sprechen wollen. Ich habe Dich nicht vergessen, obwohl ich nichts von mir horen ließ, und die Nachricht vom Tod des guten Obeims hat mich sehr erschüttet. Bei meiner Zurückfunft erschi die Bernichtung Deiner Soffnungen und Deine Justucht zu den Gerichten. Dbgleich ich Deinen Schwerz sichle wie Du selbst, setzt mich bei Sach voch weniger in Bernunderung, dem ich will Dir jest etwas sagen, was mir früher von keiner Wicher

tigfeit ju fenn fchien.

Bei Empfang bee Briefes , worin Du um Ginmilligung für Deine beabfichtigte Beirath nachfuchft, ichien ber Dheim eben fo unwillig ale gefrantt zu fenn, und fvater erfuhr er noch mehr , was feinen Unwillen verftartte. Bober feine Rach= richten tamen, weiß ich nicht; auch fprach er nur in Binten und bittern Anbeutungen bavon. 3ch fuchte fo viel moglich feine eigentliche Unficht über bie Sache ju ergrunben, fam aber bamit nicht ju Stanbe; nur ichien mir's in ber letten Beit, er leihe bem Lob, bas ich über Dich aussprach, ein giemlich faltes Dhr. Endlich ale ich mich von ihm verab: fchiebete, fagte er, Du habeft unbantbar gegen ihn gehandelt, und er werbe fein Teftament abanbern. Raum bachte ich bamale an biefe Borte, ober vielmehr ich hielt fie blos fur bie Drohung eines augenblicitichen Mergers. Bielleicht waren fie jeboch bas Borfpiel ju jener Berfügung über feine Guter, bie Dich fo fehr verlett hat: - gubem mert ich noch an, baf bas Teftament von jener Beit batirt ift. 3ch er= mahne biefen Umftand gegen Dich, Du fannft baraus alle -Dir beliebige Folgerungen gieben, aber aufe Tieffte bin ich überzeugt, bag Geralb an jebem gegen Dich gefpielten Betrug unichulbig ift.

Recht fehnlich wunfch' ich zu erfahren, ob Deine Liebe noch fortbauert. Ich bitte Dich mir augenblicklich zu schreiben und mir hierüber, so wie über alles Anbere, Nachricht zu geben. Balb werben wir uns sehen.

Immer Dein liebenber Bruber

Aubrey Devereur."

Es war etwas an biefem Brief, bas mich verbroß und argerte; es fam mir vor, es herriche barin ein Con von Gleichgultigfeit und Ralte, ben mein gegenwartiges Berhaltniß noch weniger verzeihlich machte. Weit entfernt baber, unmittelbar ju antworten, befchloß ich, erft nach ber Reier meiner Bermahlung eine Erwieberung barauf zu geben. Die Angabe über ben Dheim beunruhigte mich etwas, wenn ich fie mit ben Borten in Berbindung brachte, Die Jener gegen mich felbit auf bem Sterbebett geaußert; namlich mit ber Undeutung, ale habe er manches Ungunftige über Ifora vernommen, was jeboch im bamaligen Angenblick zu wieber= holen unnöthig fen. Allein, mußte ich immer wieber fragen, wenn ber Dheim feine Gefinnungen gegen mich geanbert hatte, wurde er ber Beranberung und ihrer Grunbe nicht erwahnt haben? Burbe er mir fo freundlich gefchrieben, ober mich fo liebevoll empfangen haben? 3ch fonnte bas un= moglich glauben, und meine Anficht von ber Berfalichung und ihrem Urheber murbe burch Aubrene Brief nicht im Dinbeften erschüttert. Uebrigens hatte Letterer sich offenbar meiner Gegenpartei beigesellt; ein Gebanke, ber mir bei meis ner ausnehmenben Liebe für ihn hochft ichmerglich war.

"Alles verläft mich in meinem Unglief," prach ich, "Alles, nur Ifora nicht!" Und mit erneuerter Befriedigung achte ich an den Schritt, der ihr eine fichere Seimath und ehrenvolle Stellung schaffen sollte. — Meine Beforgniffe vor neuen Beläftigungen ihres Berfolgers waren nunmehr 60 ziemlich beseitigt. Da ich in meinem Innern teinen Iweijel über die Berson bieses Berfolgers hatte, stellte ich mir vor, derselbe werde im Besth des eben zugesallenen Neichthums und Ansehens von einer unerwiederten, knabenhaften Liebe leicht ablassen, ja er möge wohl kaum bedauern, daß

ber nachgefuchte Breis mir zu Theil geworben, wenn ich felbft burch bie gleich barauf gefolgte Ginbufe meines Bermogens por ber Belt fo tief an Werth gefunten war. Rurg ich ichrieb ihm ben Charafter ber meiften bofen Menichen qu. auf welche bie Liebe niemals fo fart einwirft als ber Sag, und bilbete mir ein, er werbe fich über ben Berluft ber Be= liebten burch ben Jubel über bie gefunfenen Glucksumftanbe bes Behaften leicht troften. Als ber feftgefeste Tag naber heran rudte, ichien fich Ifora's Niebergeschlagenheit zu verlieren , und mit ber gewohnten Theilnahme an Allen, was mich in Aufpruch nabm , borte fie auf meine Blane jenfeite bes Dreans. Meinem Befchluß nach follte unfere zweite Bermahlung obwohl öffentlich, bescheiben und gepranglos fenn, und nicht fo fehr unferer Beburt als unfern außern Berhaltniffen entsprechen. St. John und einige alte Familienfreunde maren bie gange Gefellichaft bie ich bat; babei erfuchte ich fie, meine Beirath bis jum Tag ihrer Feier verborgen gu halten. 3ch that Dies in ber Abficht, Gludmuniche, bie blos verfleibeter Spott waren, und Befuche, bie mehr aus Neugier als aus Freundschaft fattfanben, abgufchneiben. Die Beit verftrich und ber lette Tag vor meiner Sochzeit erfchien. 3ch fleibete mich an, einen Gefchaftgang gu machen, ber mit jener Ceremonie in Berbindung ftanb. Desmarais reichte mir ben Sut, und zum erstenmal bielt ich jest für angemeffen, biefen Gbeln mit bem morgigen Feft befannt zu machen. Bu mohl erzogen war Monffeur Des= marais, um irgend eine anbere Empfindung ale Bergnugen über biefe Nachricht an Tag ju legen. Er empfing meine Befehle und Anordnungen fur ben nachften Tag gang mit ber gragiofen Urbanitat, bie Ginem immer gu Muth machte, ale wollte er bem Begenstand feiner Dienftleiftungen eine befons bere Chre erweifen.

"Und wie geht's mit der Philosophie?" fragte ich — "da ich mich verheirathen will, so durfte ich wohl ihrer Tröstun=

gen bedürfen."

"In ber That, Mousteur," erwiederte Desmarais mit jenem Ausbruck von Selbstichahung, ber mit ber Dienstbe-

fliffenheit seines Benehmens so wunderlich verwebt war; "in der That, Wonsseur, ich war in den letzten Tagen dermaßen in Anspruch genommen, ein zur Toilette fehr wesentliches Bulver zu präpariren, daß ich seine Zeit hatte, an das ernstere, obwohl kaum importantere Geschäft zu denken."

"Bulver, und was für eines ?"

"Will Monstenr sich herablassen, von bessen Effett Notig, in ehmen?" erwiederte Desmarais und zog ein vaar Handsschube von der zartesten Fleischfarbe heraus. Die Färbung war so vollkommen, daß wenn Zemand diese Sandbekledung trug, in einiger Entfernung kaum möglich gewesen sein bürfte, sie vom wirklichen Fleisch zu unterseeben.

"Das ift eine merfwürdige Erfindung," fprach ich.

"Monsteur ift sehr gutig, wirklich schmeichte ich mir, daß sie das sey," erwiederte Desmarais. Damit verbreitete eich noch unendlich angelegener über die Dienfte seines Pulvers, als ich ihn je die Reize des Fatalismus hatte anpreisen hören. 3ch schmitt ihm seinen Disturs mitten entzwei. Aus viel Veredsamfeit über irgend einen Punkt ist bei einem Unstergebenen immer unangenehm.

Ich hatte mein Geschäft außer dem Haus eben beenbigt und kehrte, ohne um mich zu blicken, in tiesen Gebanken zurück, als ich plöhlich durch eine laute Stimme aufgeweckt ward, die im Ton der Berwunderung ausrief: "WBas!

Graf Devereux - wie glücklich!"

Ich fah auf, und gewahrte einen kleinen, schwärzlichen, schälig gekleideten Menschen. Sein Geschäld dunter mir nicht gang unde kannt, aber ich sonnen nicht erinnern, wo ich dasselbe gesehen. Mein Blick mußte wohl meinen Mangel an Gedächnis ausweisen, denn der Mensch werten, benn der Mensch fürzach mit kreen Buckling:

"Sie haben mich vergessen, Graf, und Das wundert nich nicht; ich bin mit Ihrer Erlaubnif die Berfon, die Ihnen einmal einen Brief aus Frankreich nach Devereur:

Court gebracht hat!"

Bei biefen Borten erfannte ich ben Ueberbringer bes Schreibens, bas mich in fo uble Sanbel mit Abbe Montreuil

verwickelte. Ich war zu erfreut über die Begeguung , um in meiner Aufnahme dieses herrn irgendwie kalt zu erscheis nen, und aufrichtig gestanden , auch er zeigte sich seinerseits so wenig von falscher Scham inkommobirt, wie mir nie ein

berr vorgefommen.

"Hert," sprach er, seine Stimme zu einem Geflüster heralbeitend, "es ist ein großes Glück, daß ich Sie gleich tresse.
Keft diesen Worgen bin ich in die Stadt gekommen, und
zwar lediglich in der Absticht, Sie aufzusuchen. Ich trage ein Backet bei mir, das, wie ich glaube, von der größten Bichtigkeit sur Sie seyn wird. Aber "fügte er umberblickend hinzu, "die Straße ist kein schicklicher Drt für meine Wittheilung. Parbleu und Worbseu, es gibt Leute, die das leiseste Gehrach durch eine steinerne Waud hindurch hören; — erlauben Sie mir, Ihnen morgen meine Auswartung zu machen."

"Morgen? das ift ein Tag, wo ich sehr in Anspruch geuommen bin; boch hoff ich, ein paar Minuten für Sie erübrigen zu können, wenn so viel hirreicht! ober kommen Sie übermorgen, wo dann die Dauer unseres Gespräche blos von

Ihrem eigenen Befallen abhangen foll."

"Morblen, Monfleur! fehr obligirt — fehr; aber ich will Ihnen mit Einem Bort fagen, Wer ich bin und worin mein Geschäft besteht. Mein Name ist Maria Oswald. Ich bin in Kranfreich geboren und ber Stiesbruder jenes Oswalds, ber Ihres Oheims Testament abfagte."

"Guter Gott ," rief ich , "ift 28 möglich , baß Sie etwas

von biefer Angelegenheit wiffen ?"

"Still — ja, Allies! Mein armer Bruder ist eben gestrorben und mit Cinem Bort, ich habe ein Backet bei mir, das er mir auf seinem Zobbette sir Sie übergad. Wollen Sie nuch also vorlassen, wenn ich es morgen bringe?"

"Gang gewiß; aber tann ich Sie nicht etwa schon heut

Abend feben ?"

"Seut Abend? Rein, nicht wohl; — Barbleu und Morbleu! ich brauch' eine fleine Bebentzeit über bie Belohnung, bie mir fur ben ausgezeichneten Dieuft gebuhrt, ben ich Eurer herrlichfeit leifte. Nein; laffen wir's ruhen bis morgen."

"Gint! um welche Stunde'? Ich fürchte, ich habe vor

Abend feine Beit."

"Um sieben Uhr, s'il vous plait, Monsieur."

"Topp! fen es fo!"

Damit verbeugte sich herr Maria Oswald, der machrend biefer furzen Unterredung fortwährend in großer Besorgniß gemesen zu sewn schien, gelehen ober behorcht zu werben, und verschwand im Augenblick. Ein fest buntes Gewirt unzue fammenhangender, undefriedigter, aber gleichwohl heiterer Bernuthungen blieb in meinem Gemüth zurück.

Siebentes Rapitel.

Die Greignific einer einzigen Racht. Augenblicke geben bie Tinten ber, womit gange Jahre gefarbt find.

Menichen vergangener Sahrhunderte, was Bunber, bag Ihr, in ber Schwarmerei eines bunteln Blaubens, unbefriebigt von bem Blid, ben wir von ber fchwachen Arche ber Bernunft aus über einen finftern bobenlofen Abgrund fchme= ben laffen : - mas Bunber , bag 3hr Soffnung und Leben an ben Rampf festet, bie Bufunft ju burchbringen! Bas Bunber, baf 3hr ben Sternen eine Sprache und ber Racht einen Bauber gigetheilt, und von ber unverftanbenen Erbe eine Antwort auf bie Rathfel bes Schicffale aufgelefen! Bir find wie Nachtwandler, bie von einem Traum getrieben am Rand eines tiefen Schlundes hinwandeln, mahrend ihre trugerifden Befichte fie vielleicht mit Rofenlauben umgeben und ihnen Menfchen beigefellen, die fie lieben. Dber vielmehr unfere Bernunft , bem Blinden gleich , ber Schritt fur Schritt einen bereits gegangenen Weg jurudmachen fann, aber feinen Boll weit auf bem Bfab ficher ift, ben er noch nicht betreten hat, vermag une mit ficherer, nie irrenber Beisheit auf ber Bahn ber Erfahrung zu leiten, mahrent fie

fcheu und wirr vor der Nacht bee fleinften Augenblide, in

beffen Grengen wir erft eintreten, gurudweicht.

Roch waren die wenigen Freunde, die ich zu meiner Hochgeit geladen, bei mir, als einer meiner Diener (nicht Desmarais.) mich benachrichtigte, herr Dewald warte auf mich. Ich ging hinaus.

"Barbleu!" rief er, fich die Hande reibend, "ich merte, Sie haben da luftige Zeit, und ich wundere mich nicht, daß Sie nur wenige Minuten für mich erübrigen können."

Die Guter von Devereur durft' ich um einer Rleinigfeit willen nicht aufe Spiel segen; aber ich fann nicht läugnen, bag mir berr Maria Dewald ausnehmend naseweis bunfte.

"Hert," sprach ich sehr ernft, "wollen Sie Plat nehmen; unb jett zu unserem Geschäft. Darf ich vor Allem fragen, Wem ich sir Uebersenbung bes Briefs zu banfen habe, ben Sie mir in Devereur-Court übergaben? und sobann: was war der Inhalt bieses Briefes? benn ich hab' ihn nie gesleien,"

"herr," erwiederte der Meusch, "die Geschichte des Briesfes ift gauglich verschieden von der Geschichte des Testaments. — Erstere — um mit dem minder Bichtigen zu beginnen verhalt sich fürzlich also: Sie haben von den Streitereien zwischen Zesuiten und Jansenitten gebott, mein herr?"

"Das habe ich."

"But! Doch juerft, Graf, lassen sie mich von mir jelbst sprechen. Es gab brei junge Leute, die in einerlei Dorfe in Frankreich geboren, und insgesammt von niederer Hertunst, sammtlich wüuschen, in der Welt ihr Glad zu machen. Zwei galten sur gescheibe Bursche, ber dritte sur nichts Besondere. Bwei galten sur von den zwei Erstern soll für jeht ungenannt bleiben; der britte, der nichts Besondered war, swenigtens in seiner eigenen Meinung, wenn auch seine Freunde anders denken mögen, hieß Maria Dowald. Wir famen bald auseinander: ich ging nach Baris. hatte dort nach einander verschiedene Beschäftigungen und ward endlich Sekretär und swarm sollt' ich es leuguen?) Kammerdiener bei einer Dame von Stand, die sehr beschäften Auskebil an der Wolfiff nachm. Sie war

19

eine wuthenbe Jansenistin. Demgufolge nahm auch ich ihre Meinungen an. Um biese Beit war unter ben Jesuiten vieles Berebe von bem großen Benie und ber tiefen Belehrfam= feit eines jungen Mitgliebes bes Orbens - Julian Montreuil. Er hielt fich zwar nicht im Land auf, hatte aber einige feiner Berte nach Franfreich geschickt, die bort herausgegeben wurben und großes Auffehen erregten. Dun , Berr , war meine Bebieterin bie größte Intrifantin ihrer Bartei, babei fehr reich und leiblich freifinnig. Unter mehreren Bafeten, beren ein Bote aus England awifchen Galais und Abbeville mit Behutfamfeit beraubt wurde (Gie verftehen mich , mein Berr, mit Behutfamfeit; Barbleu, ich wollt', ich wurbe jeben Tag meines Lebens auf gleiche Beife beraubt) - be= fant fich auch ein Bacten von besagtem Julian Montreuil an einen feiner politifchen Freunde. Unter anbern wichtigen Briefen in biefem Badden enthielt einer eine Befchreibung ber englischen Familie, bei welcher ber Jefuit lebte. Bie ich mir fagen ließ, foilberte er fammtliche Glieber aufe Saar, und befondere befchrieb er aufe Umftanblichfte ben muthmaglichen Erben ber Guter, einen gewiffen Grafen Morton Devereur. Da Sie fagen, Sie hatten ben Brief nicht ge= lefen, fo will ich Ihnen ein Errothen erfparen und mich nicht über Das heraus laffen, was er von Ihren Talenten, Ihrer Energie, Ihrer Ruhmliebe u. f. w. berichtete. 3ch fuhre blos an, bag ber Briefiteller fich noch weit mehr über 3hre Aussichten als über Ihre Fahigfeiten verbreitete, und ausbrudlich angab, welchen 3med er burch feinen fortbauernben Aufenthalt in Ihrer Familie und burch feine Bemuhungen um Ihre Freundschaft verfolge ; — er gab ausbrudlich an, baß breißigtaufend Bfund jahrlicher Ginfunfte einer gewiffen politischen Sache, die ihm fehr am Bergen liege, fehr beforberlich fenn wurben."

"Ich verstehe," sprach ich; "ber Sache bes Chevaliers?"*
"Getroffen. Diefer Schwamm, schrieb Montreuil, wie ich mich seines Ausbrudes wohl erinnere, biefer Schwamm

^{*} Co nannte man ben verbannten Jafob III., ben Bratenbenten ber englischen Krone. Der Ueberfeger.

foll aut gefüllt werben, und ich gebe jest fanftiglich mit ihm um , um ihm fpater ben Gaft auszupreffen , je nach ben Beburfniffen ber Bartei, bie une fo febr am Bergen liegt."

"Rach meiner Unficht feine febr ichmeichelhafte De=

tapher," entgegnete ich.

"Gewiß nicht, mein Berr. But benn, fobalb meine Bebieterin bie Sache erfuhr, erinnerte fie fich, baf Dero Bater, ber Marichall, einer von ihren plus chers amis gemefen, bas beift, wenn bie gaftereronif Recht bat, baf er ber cher ami gemefen. Gleichwohl mar fie unverzüglich entschloffen, Ihnen bie Augen ju offnen und ben verbammten Jesuiten ju ruiniren. Sie fcblog ben Brief in einen Umichlag unb fanbte mich bamit nach England. 3ch fam , übergab Ihnen bas Schreiben und entbectte in bemfelben Augenblick beim Bemahrmerben bes Abbe, baf biefer Julian Montreuil ein alter Befannter von mir felbft - einer von ben zwei jungen Leuten fen , bie , wie ich Ihnen gefagt , fo verbammt pfiffige Buriche waren. Gleich vielen anbern Abenteurern hatte er feinen Ramen beim Gintritt in bie Welt umgetaufcht, fo baß mire bie bahin nie ju Sinn gefommen war, Julian Montreuil fonne ber alte Bertrand Collinot fenn. Als ich jest fab, mas ich angerichtet, erfcbract ich nicht wenig, benn ich hatte meinen ehemaligen Rameraben lieb genug gehabt, um ihn nicht gerabe vor ben Ropf flogen ju wollen; überbies war mire wirflich ein Biechen vor ihm angft. 3ch feste mich wieber zu Bferd und begab mich andere mobin, wo ich ebenfalle ein Befchaft auszuführen batte. Go fab ich jene Begend nicht wieber bie por einer Boche (jest fomme ich an bas andere Befchaft), wo ich an bas Sterbebett meines Stiefbrubers, bes Abvofaten, Friebe fen mit ihm, gerufen murbe. Er litt in feinen letten Augenbliden viel von Sypodonbrie - ich glaube, bas ift fo bie Art bei Leuten feines Stanbes - und gab mir ein verfiegeltes Badet, mit bem bringenben Wefuch, baffelbe in Ihre Sanbe, und nur in Ihre Banbe, gu übergeben. Raum war er tobt, - (halten Gie mich nicht für gefühllos, mein herr; ich hatte in fehr geringem Berfehr mit ihm gestanden und er war blos mein Stiefbruber ; 19 *

mein Bater hatte in zweiter Che eine auslänbische Dame geheirathet, eine Schenkwirthin, welche ihn mit mir gesgunete,) — faum, sag' ich, war er tobt, als ich nach der Stabt eille, Die Borschung führte Sie mir in den Beg, und Sie sollen das Dokument unter znei Bedingungen bekommen."

"Welche find, Sie erstens zu belohnen, zweitens zu ..."

"Bu versprechen, daß Sie bas Packet erft nach fieben Lasgen öffnen wollen."

"Der Teufel, und warum?"

"Ich will offen gegen Sie seyn: Eines von den Papieren in dem Packet ift, wie ich glaube, das schriftliche Geständnis meines Bruders! — ja ich weiß Das gewiß. — Diese würde eine Schulb auf Jemand wersen, für den ich eine Zuneigung habe, und der, wie ich Willens din, Zeit zum Entsommen erhalten soll."

"Wer ift Der? Montreuil?"

"Nein — Diefer funmert mich nicht; aber ich fann Ihnen nicht mehr fagen. Ich forbere Ihr Berhrechen, Graf, es ist unumgänglich; geben Sie mir baffelbe nicht, Parblen und Morbblen, so bekommen Sie das Packet nicht."

Es war etwas so Kaltes, Zuversätliches und Unversichäntes in diesem Menschen, daß ich nicht wußte, ob ich in Zachen oder in Jorn ausdrechen sollte. Indessen wirde weder das Eine noch das Andere in meiner Lage politisch gewesen seyn, und, wie ich vorhin gesagt, die Guter von Deverenx waren nicht um einer Kleinigkeit willen auss Spiel zu sehen.

"Sagen Sie," bemerkte ich gleichwohl mit einer Schlausheit, bie mir, wie ich benke, Ehre macht, "sagen Sie mir boch, Herr Maria Dowald, erwarten Sie die Belohnung,

ebe bas Badet geoffnet ift ?"

"Keineswegs," antwortete ber herr, ber seiner Meinung nach nichts Besionberes wort, "feineswegs, und auch nicht früher, bis Sie ober Ihre Sachwalter übergeugt find, bag bie im Backet enthaltenen Papiere vollkommen hinreichen, Sie in bas Erbrecht von Devereur-Court und seiner Jube- hot wieder einzusegen."

Das lautete orbentlich genug, und ta bie einzige Gin=

bufe, bie ich burch bie festgefeste Bedingung erlitt, bas Bugeftanbnig bee Entfommene fur ben Berbrecher gu fenn fchien, fo hielt ich's fur unnöthig , meine Sache blos aus Strafluft ju verlieren. Ueberdies fühlte ich mich bamale ju gludlich, um rachfüchtig ju fenn; fo fügte ich mich benn nach einer furgen Ueberlegung in ben Borfchlag und gab mein grafliches Chrenwort — Herr Oswald überhob mild, zuvorfommend eines Eibes — bas Backet vor Ablauf bes flebenten Tages nicht zu öffnen. Dein Gegenpart jog fofort ein Papier ber= por, auf welches mehrfache buchftabenabnelnbe Beichen gefratt maren ; ber Ginn lief barauf hinaus: wenn in Folge ber mir von Maria Dewalb übergebenen Babiere meine Sachwalter überzeugt fenen, bag ich herr ber hinterlaffenfchaft meines Dheims werben fonne, bie fich in biefem Augen= blid im Genug von Berald Devereur befinbe, fo folle ich be= fagtem Maria funftaufenb Bfund bezahlen, und zwar bie Salfte beim Empfang jenes juribifchen Ausspruche, bie Salfte bei Empfang ber Sinterlaffenschaft felbft. 3ch tonnte mich eines Lachelne nicht enthalten , wenn ich bebachte , bag bas Bort eines Chrenmannes hinlangliche Burgichaft fur bie Sicherheit bes Menfchen fenn follte, fur welchen Berr Des walb eine Buneigung empfant, bag Diefer aber eine fchriftliche Berpflichtung fur bie Sicherheit feiner Belohnung verlangte. Man ift bereitwillig genug, feine Freunde bem Bewiffen eines Undern anzuvertrauen, aber fo lang an ber Stelle bes Gewiffens ein gefehliches Zeugniß erlangt werben fann, ift man in Betreff feines Gelbes felten fo vertrauenevoll.

"Die Belohnung foll, wenn meine Sache gelingt, versboppelt werben," sagte ich und unterzeichnete bas Papier, worauf Jener ein Backet hervorzog, auf welchem mit zitternder hand gescheine und eilig. "Sobald er mir bieses fostbare Pfand übergeben und mich noch einmal an mein Berfprechen ersinnert hatte, entfernte er sich. Baf fectte bas Packet in den Bufen und fehrte zu meinen Gaften zurück.

Die war mir bas berg fo leicht wie an biefem Abenb. Die guten Leute, bie ich eingelaben, wollten wiffen, bie Che

habe noch feinem Menschen fo wenig Sorge gemacht. Inbeffen blieben fie nicht lang, und fobald fie weg waren, eilte ich in mein Schlafzimmer, um ben verlangten Schat zu ver-Dort ftand ein fleines Schreibpult, in welchem ich Alles nieberzulegen pflegte, was von ausgezeichnetem Berth fur mich war. Mit manchem bebenflichem Blid und Gemurmel über meine Bufage vertraute ich bas Badchen einer Schieblabe jenes Schreibvulte. Gben ichloß ich biefelbe gu, ale mich herrn Desmaraie' fuße Stimme anrebete. "Db ihm Monfieur geftatten wolle," fragte er, "biefen Abend einen Freund zu besuchen, um ein fo erfreuliches Greignif in Monfieure Schictfal ju feiern? Es tomme nicht oft vor, baß er fich einer gemeinen Luftigleit hingebe , aber bei einer folden Gelegenheit fühle er fich geständiger Beife verfucht, feine Gemobnheit ju überfcreiten. Bohl wiffe er aber, baß Monfieur nach feinem gewohnten feinen Gefchmad fich baran ftogen murbe, wenn fein Diener in Monfieurs eigenem Saus bie Freude über bie Schranfen ber Diefretion binaustriebe und in bie Grengen bes garme und ber Trunfenheit einbringen ließe, vornehmlich ba Monfieur jebes außerliche Beichen von übergewöhnlicher Beiterfeit fo positiv unterfagt habe, bate mille pardons fur bie Unmaglichfeit feines Befuche."

"Es ward mit Deiner gewöhnlichen Distretion vorges bracht. hier sind funf Guineen für Dich; geh' und brink Dich mit Deinem Freund voll, und sey einmal luftig, flatt weise zu seyn. Doch sag': isi's nicht unter der Würde eines Bhilosophen burch irgend etwas gerührt zu werden, besonders burch etwas, das einem Ambern widerfahrt — aeschweige sich

beghalb ju betrinfen ?"

"Um Bergebung, Monsteur," erwiederte Desmarais und verbengte sich bis auf den Boben, "man sollte sich bisweilen betrinken, weil man daburch die Gewisseit befommt, am nächten Morgen nachdenstlich zu sevn; und überdies sollte sich der praftische Bhilosoph jeder Rührung hingeben, um beurtheilen zu konnen, wie diese Rührung auf Andere wirkt; mindestens ist dies meine Weinung,"

"But, Du fannft geben."

"Mein unterthaniger Dank an Monfieur; Monfieurs Nachttoilette liegt ichon ganglich in Bereitschaft."

Damit entfernte fich Desmarais mit bem leifen, langfamen Schritt, in welchem er Anmuth mit Burbe zu ver-

binben fuchte.

3d begab mich jest in bas Bimmer, bas ich ju Ifora's Bouboir einrichten gelaffen. Gie ftanb ans Fenfter gelehnt, und ich bemertte, bag fie geweint hatte. Schweigend be= trachtete ich bie rubrenbe, unbewußte Trauer in ber reigenben, ftillen Saltung ihrer Bestalt; eine freudigere Empfindung ale fich gewöhnlich meiner Bartlichfeit fur fie beigefellte, bob meine Bruft. Ja, bacht' ich, Du bift nicht langer bie ein= fame Berbannte, ober bie verfolgte Tochter eines ebeln berab= gefommenen Gefchlechts; ja, Du bift auch nicht bie Battin eines Mannes, ber unter fernen Simmeln burch Befahr und Mubfal ein verlorenes Bermogen wiederherzuftellen, und ben Namen eines Abenteurers zu erftreben hat! Enblich find bie Bolten weagewalt von bem bellen Stern Deines Schidfals; - Reichthum, Bracht und Alles, mas Englands ebelften Frauen gufommt, foll Dein fenn. - Bei biefem Beban= fen ichienen mir außere Buter eine taufenbmal werthvollere Gabe, ale fie mir, - fo boch biefelben mein Sang gum Auf= wand auch gestellt hatte, - bieber vorgetommen.

 und ben fruftallenen See und ben unftaten, vielfach gewunbenen Bach, ber burch Gebufch und Schattenbuntel hupfenb, feinen romantischen Beg ging ; ich erzählte ihr von meinem jugendlichen Umberfchweifen, und verbreitete mich mit Rnabenentzucken über meine Lieblingeplate. Lebenbig ftellte ich por ihren glangenben, aufmertenben Blid bas vermachfene Schlagholz, worin ich in unbestimmtem Dichten und noch unbestimmterem Traumen fo oft ben Tag, Stund um Stunde, verpaßt hatte; ben alten Baum, ben ich erflettert, um bie Bogel in ihrem Jubel zu belaufchen ober ungefehen auf ben traurigen Con bes Bilbes zu horen; bie alterthumliche Gallerie und die große Salle, die ich im bammerigen Zwielicht mit frommen Schaubern burchfchritten hatte, bas Aug' auf bie Bilber meiner helbenhaften Bater gerichtet und in hochfliegende, heiße Entwurfe uber meine Butunft verfentt; ben alten grauen Thurm, ben ich mir allein zugeeignet, und ben geheimen Pfat, ber nach ber gelben Rufte und gum meiten Spiegel ber einsamen See führte ; Die fleine Laube, Die mein erfter Chraeis errichtet hatte, eine Ausficht auf bie freudigen Blumen und ben luftigen Springbrunnen gu haben, und burch Epheu und Jasmin Die Stimme ber Bogel und bas Summen ber Bienen zu vernehmen. Und als ich mit meiner Befchreibung fertig mar, wandt' ich mich zu Ifora und fagte in leiferem Ton: "und Das werd' ich wieber feben, und mit Dir."

Ifora feufate faum mertlich, und erft auf meine bringenbe

Aufforberung entgegnete fie :

"Ich wollte, ich konnte mich felbft taufchen, Morton, aber ich tann nicht: - ich fann bas Gefühl nicht aus meis nem Bergen reißen, bag ich biefe bumpfe Stabt mit ihren buftern Mauern und ihrer ichweren Luft nicht mehr verlaffen werbe. Es ift, ale rief eine Stimme in mir : fieh von biefem Renfter aus bas Biel beiner Lebensbabn."

Ifora's Borte erstarrten meine vorige Begeisterung. 3ch schalt fie wegen ihrer Bergagtheit und fügte hinzu: "vergebene fagft Du mir, Du habeft feinen anbern Grund fur biefe unbeimliche Borftellung, ale ein unbestimmtes Borgefühl. Ueber all Das, was mit bem Gio gufammenhangt, ben Du

unserm gemeinsamen Feind abgelegt, muß ich Dich jest bringend um ein größeres Bertrauen bitten, als Du mir bisher gegonnt. Sprich, Geliebtefte, haft Du nicht einige mir noch nicht entbeckte Ursachen jur Beforgniß?"

Nur einen Augenblick zauberte Ifora, bann erwieberte fie mit jenem raschen Con, ber anbeutet, daß wir uns Worte

gegen unfern Billen abzwingen.

"Ja, Morton, jest will ich Dire fagen; vor bem Schritt, ben wir heut gethan, wollt' ich es nicht. Als ich jenen furcht= baren Menfchen bas Lestemal fah, fprach er : ",merte Dir's, Ifora b'Alvarez, bag meine Liebe grimmiger ift, ale Saß; mert' Dir, bag Deine Sochzeit mit Morton Devereur mit Blut beflectt werben foll. Berbe fein Beib, und Du bift verloren! Ja! o bwohl ich von biefer Stunde an emig und ewig ber Solle Qualen bulben werbe, foll meine eigene Sanb Dein Berg burchbohren!"" - Morton, biefe Borte haben mich immer wieber burchquet, als ob fie von Reuem in mein Dhr flangen, und oft bin ich Rachte gufammengefahren und glaubte, bas Meffer blige icon por meiner Bruft. Go lang unfere Bermahlung verborgen, fo forglich verborgen blieb, war ich im Stand, meine Befurchtungen in einem Grab gu beidwichtigen, bag fie taum mehr porhanden zu fenn ichienen. Alle aber unfere Che veröffentlicht werben follte, ale ich bebachte, baß fie biefem grimmigen, unerflarlichen Befen gu Dhr tommen muffe, glaubte ich mein Tobesurtheil aus-fprechen zu horen. Dies, mein Geliebter, muß Deine Ifora entschuldigen, wenn fie undantbar ichien bei Deinem ebelmuthigen Gifer, unfere Berbinbung befannt zu machen. Ja fie wurde fich bierin vielleicht nicht fo willig gefügt haben, hatte fie nicht gunachft gefühlt, es fen unter ber Burbe Deines Beibes, fich blos um ihrer felbft willen irgend einer Beforgniß fo fehr hinzugeben, baß fie vor bem ftolgen Glud, in ben Augen ber Belt bie Deinige ju febn, gittert; und hatte fie nicht empfunben ," (hier verbarg Ifora ihr errothenbes Geficht an meiner Bruft) "baf fie ein zweites Leben in fich trage und bag bie Anfundigung unferes Bunbes fur Deine und meine Chre nothwendig geworben fen."

Erfchreckte mich auch biefe Runbe einer fo triftigen Urfache fur Ifora's Ahnung bis jum Entfeten, - warb felbft meine Buth beim Bernehmen einer Drohung, bie von fo tobtlicher, entichloffener Leibenfchaft zeugte , burch ein faltes Riefeln bes Schaubers überboten, fo verbarg ich gleichwohl meine Bewegung und war nur barauf bebacht, Die Beliebte aufzuheitern und zu troften. 3ch ftellte ihr vor, wie mach: fam und forgfam hinfort bie Dbhut ihres Gatten fenn wie ihn nie wieber etwas von ihrer Geite trennen folle; wie bie ungeheure Bosheit und grimmige Berfolgung jenes De ichen ihr Gewiffen felbit von bem übernommenen Gib ber Berheintlichung entbinde : - wie ich ihr von bem beili= gen Oberhaupt unferer Rirche bie Lossprechung von ihrem Belubbe verfchaffen wolle ; - wie ich, fobald bas Geheimniß aufbore, Schritte thun tonne, um meinen Rebenbubler an ber Ausführung feiner Drobungen zu verhindern : - wie, felbft im Kall er mein nachfter Bluteverwandter mare, feine Folge eines Streits zwischen ihm und mir fo furchtbar für mich fenn konne, als bas geringste Unglud, bas Iforen widerfabre, und wie ich überbies um ihre Beforgniß ju befchwich= tigen, ju bem feierlichen Berfprechen bereit fen, bag Jener nie von meiner Sand einen Angriff ober Schaben erleiben . folle. - Rurg, ich fagte Alles, mas mir meine Angft eingu= geben vermochte: endlich gelang es mir, ihre Frucht jum Schweigen ju bringen, und fie lachelte fo holb wie bas Erftemal , wo ich fie im fleinen Lanbhaus ihres Batere gefehen. 3mar febien fie einer Entbindung von ihrem Gid entgegen gu feyn, benn fie mar binfichtlich ber Beiligfeit von bergleichen Religionepflichten außerft gewiffenhaft; ich fam aber im Stillen mit mir barüber ein, bag ihre Sicherheit Diefe Dagregel burchaus erforbere und ich mir jedenfalls bie pabftliche Abfolution von bem ihr gegebenen Berfprechen verschaffen molle.

Bulest wandte sich Ifora von einem Gespräch ab, bas ein so busteres Interesse für uns hatte, und zeigte auf ben Simmel, ber mit seinen tausend Lichtaugen auf uns niederichaute. "Sag' mir, Geliebter," sprach sie in halbem Spiel, nbem ihr Arm mich fester umschlang, "wenn wir unter jenen Sternen eine heimath wählen konnten, welchen wurbest Du auslesen?"

Ich zeigte auf einen Stern links vom Mond, der fich durch keine besondere Größe auszeichnete, aber mit einem hellern Glang als die übrigen zu frahlen schien. Seit biefer Nacht ift der inder ein Luell tiefer, indrünstiger Betrachtung für nich gewesen; ein Sprin, worin Furcht und des nach aber ein Born, worin Kurcht und bosstauben leigen; ein Spiegel, worin in fürmischen Zeiten mein Schickfal zu lesen und geheimnisvolle Borzeichen sien mein fünftiges Thin zu sinden ich mir vorstellte; ein Hafen, wie ich glaube, Andere vor mir eingelaugen find, und eine unsterbliche wechselseitige heimath, wohim mehr mide, gefesselte Seele nach ihrer Breiwerdung wie ein Bogel entstieden und endlich zur Ause kommen wird.

"Bas haitst Du von meiner Waht?" fragte ich. Ifora bitte empor, antwortet aber nicht. Auhiz floß bas bleiche himmelslicht auf ihr Antlig nieder, ich fach auf die bunkeln Augen, worin die Thräne, als Sänftigung eher benn als Umwölfung, noch weilte; auf die ebeln und boch so zarten Züge, über welchen eine schwermüthige Auhe hing; auf die geöffneten Livpen und die übrigen, über die Maxmorstirn herabschlängelnden Loden, die eine einzige weiße Kose noch mehr hervorhob — (viese Kose sabe ich noch, und nicht um ein Königreich möchte ich ein einziges ihrer verwelften Blätter verlieren). — Rie hatte mir ihre Schönheit in so erhabenem Gleng geleuchtet, und nie hatte sich meine Seele mit so tieser Liebe zu übr aeneiat.

Mitternacht war vorbei; Alles war fill in unferm Brantgemach. Die einzige Lampe an der Decke brannte leis und klar, und durch die halbgeschloffenen Fenftervorhange schien das ruhige Mondlicht rein und heilig auf unser Lager nieder, als ftrable es uns Seanungen zu.

"Bufch," flufterte Ifora, "borft Du nicht ein Beraufch brunten ?"

3ch borchte; - mein Bebor ift von Ratur fcmacher

als meine übrigen Sinne. "Reinen Athemgug," erwieberte

ich, "feinen Athemgug ale ben Deinigen."

"Co war es Einbildung von mir," entgegnete Ifora, "und jest hat es aufgehört." Danut schniegte fie sich fester an meine Bruft und schlief ein. Ich betrachtete ihr filles, findliches Gesicht mit dem ganzen vollen Antzacen, womtt wir Das umfassen, was am theuersten in der Welt für uns ift, und wobei uns zu Muth wird, als ob die Welt nichts Anderes befäße; — doch beschlich der Schlaf auch mich.

Blotlich machte ich auf und fühlte wie Ifora angftlich an meiner Seite bebte. Ch ich ein Bort gu ihr fagen fonnte, bemerfte ich, bag ein verlarvter, in einen langen Mantel ge= hüllter Menfch unweit bes Bettes fanb; feine Augen fchim= merten burch bie Daste und waren gerab auf mich gerichtet; er hatte bie Arme gefreugt und blieb vollig bewegungelos. Auf ber anbern Seite bes Bimmere bagegen, vor bem Schreib= pult, worein ich bas wichtige Badet verschloffen, fant ein anberer Dann, ebenfalls verlarpt und tief in einen Mantel von gleicher Farbe und Art gehüllt. Diefer Mann manbte fich, wie erichredt, jablings um, woburch ich gewahr wurbe, bag bas Bureau bereits geoffnet und bas Bactet in feiner Sand mar. 3ch rif mich aus Iforas Umflammerung los und griff nach bem Tifchen neben meinem Bett, auf welchem jeberzeit mein Degen lag. Er war weg! Bleichviel! ich war jung, ftart, mutherfullt, und Großes ftanb auf bem Sviel. Aus bem Bett fpringend warf ich mich auf ben Mann, ber fich bes Bactete bemachtigt hatte. Dit einer Sand hafchte ich nach bem Dofument, mit ber anbern fuchte ich bem Rauber bie Maste vom Geficht zu gieben. Er fchien eber bemuht mich jurudjufchleubern ale mich angugreifen, und erft ale ich mit feiner Entlarvung beinah ju Stand gefommen, jog er einen furgen Dolch bervor und fließ mich in bie Seite. Der Stoß, ber eine tobtliche Bermundung abfichtlich zu vermeiben ichien, betaubte mich, boch nur fur einen Augenblick. Bon Neuem griff ich nach bem Bactet, rif es aus bes Raubers Sand und meine gange Starte noch im Schwinden zu einer einzigen Rraftanftrengung gufammen-

المراجعة الماسية

nehmend, fturgte ich meinen Angreifer auf ben Boben und fiel ringend mit ihm nieber. Aber bas Blut floß ftart aus meiner Bunbe, und war auch mein Gegner nicht fo fraftig ale ich, fo hatte er burch Bewicht und Große einen bebeutenben Bortheil über mich. Rur einen Moment lag ich oben, icon im naditen Augenblick war fein Rnie auf meiner Bruft, und boch berab funtelte feine Rlinge im blaffen Licht ber Lampe und bes Monbes. Ich glaubte meinen Tob gu feben; wollte Gott, ich hatte ihn wirflich gefchaut! Dit einem burchbringenben Schrei fprang Jjora aus bem Bett, marf fich por ben gehobenen Dolch bes Raubere und hielt feinen Arm auf. Dahrend bes gangen Rampfes war biefer Menich mit einer auffallenben Schonung gu Bert gegangen ; auch jest bewies er biefe noch - hielt einen Moment ftill und ließ bie Sant finfen. Bis babin hatte ber anbere Dann fich nicht aus feiner lautlofen Stellung bewegt; nunmehr that er einen Schritt gegen uns zu und ichwang einen Dolch gang wie berjenige feines Begleiters. Flebend ftredte Ifora bie Sand gegen ihn und rief: "Schone ihn, ichone ibn, Erbarmen, o Erbarmen!" Mit einem Sprung war ber Meuch: ler an meiner Seite. Er murmelte ein paar Borte, an beren beutlicher Aussprechung ihn bie Buth zu hindern ichien, ftieß feinen Befahrten halb auf die Seite und die erhobene Baffe blitte vor meinem bammernben, truben Blid. Ber: gebene fuchte ich emporgutommen - bie Rlinge fuhr berab - Ifora, unfahig fle aufzuhalten, warf fich ihr in ben Beg ; - ihr Blut, ihr Bergblut quoll hoch über mich bin : - ich fab und fühlte nichte meiter.

Als ich wieber zum Bewußtfenn fam, waren meine Diener um mich her; — ein hochgeröltheter naffer Fleck auf bem Sopha, worauf ich lag, rief mir Alles, was vor meinen Augen vorgegangen, furchtbar und veutlich ins Gedächtniß. Ich heraug auf und fragte nach Ifora; ein leises Kiuftern traf mein Ohr; — ich wandte mich um und erz blidke eine dunfte Gestalt auf dem Bett, die, wie ich selbst, von Caffern und Bedienten umgeben war. — Ich schwafte zu dem Bett, meinem Brautbett. Wild drängte ich die hausen auf die Seite! — hördar wurde mein Name ausgesprochen; — im nächsten Moment stand ich neben Jfora. Iseder Schwerz, jede Schwäche, — jedes Bewußtsem meiner Bunde, ja meines Selbste waren verschwunden; — mein ganzse Leben schien in einen einzigen, töbtenden, furchtbaren Gebanken zusammengeschmolzen. Ich bestete meine Augen auf die librigen; sinster und rach zog sich siehen des Startziell bes Todes zusammen, aber noch sichtbar und unüberzwunden erblickte ich die tiefe Liebe des treuen, warmen herzzens, das sein Leben sir mich weggeworfen hatte.

Ich schlang meinen Arm um fie, — ich preste meine Lippen wild auf die ihrigen; "sprich, sprich!" rief ich, und mein Blut strömte von der Anstrengung über fie din; "um

bes Erbarmere willen , fprich!"

Selbst im Tobestampf rang bas zarte Wesen, bas wie Bachs gegen ben Eindruck meiner leifesten Wünsche gewesen war, mir zu gehorchen. "Jammere nicht um mich," sprach sie mit bebenber, geborchene Stimme, "für Dich zu steben ist süber, als zu leben!"

Das waren ihre letten Worte. Ich fühlte, daß ihr Albem plötklich aufhörte. Ihr herz, fest an das meine ges druckt, stand still! Berzweiselnd fuhr ich empor, — das Licht schien hell auf ihr Antlits. D Gott! daß ich leben muß, um zu schreiben: Isra war — nicht mehr!

Viertes Buch.

Erftes Ravitel.

Wiebereintritt in bas Leben durch bie schwarze Pforte. — Trauer.

Monate vergingen, ehe ich wieder zum vollen Bewußtsehn gelangte. Still, gesammelt, unbeweglich — umgeändert, aber ruhig, erstand ich endlich vom Bett der Leiden und des Bahnstnus. Die schärste Bachsankeit der Gerichte war zur Entbeckung der Mörber angewandt worden, aber umsonst.

Das Badet mar fort und fobalb ich, ber in biefer Sache allein fprechen fonnte, mich binlanglich erholt batte, um bas Mahere über ben Inhalt bes verloren gegangenen Dofumentes anzugeben, beftete fich ber Berbacht naturlich auf Geralb, als ben Gingigen, bem mein Berluft wefentlichen Ruten brachte. Er felbit fam ber gerichtlichen Untersuchung burch einen öffentlichen Schritt guvor. Er bewies, bag er mahrenb ber gangen Boche, in welcher bie That geschehen, nicht von Saus weggefommen. Das hielten Anbere nicht fur unwahr= icheinlich; ift es boch bas Bertzeug, welches banbelt, nicht ber Urheber; - ber Bezahlte nicht ber Bezahlenbe. aber, ber in Beralb nicht nur ben Rauber, fonbern jenen furchtbaren Rebenbuhler fab. welcher Iforen fchon feit gangem gebrobt hatte, meine Sochzeit follte mit Blut beflect werben, war burch bie unwiberleglichen Beweise feiner Abwefenheit in jener Racht etwas betroffen, und noch wirrer wurden meine Bermuthungen, wenn ich bebachte, bag allerbinge, foweit bie Bermummung und mein haftiger, unorbent: licher Ueberblick mir ein Urtheil gestatteten, weber ber eine noch ber anbere Frevler, und Iforas Morber gerabe am me= nigften, in feiner Geftalt, bem boben Buche und ben fonfti= gen, forperlichen Berhaltniffen meines Brubers entfprochen Inbeffen blieb, mochte er nun mittelbar ober unmit: telbar - als Boll ieher ober als Anstifter - gehandelt haben, in meinem Gemuth fein Zweifel, bag fein Saupt ber Gerechtigfeit verfallen fen. Anch auf Montreuil behnte ich bie gerichtliche Untersuchung aus. Er befant fich jur Beit meiner Wiebergenefung außer Lands; aber unmittelbar nach feiner Rudfehr trat er fed und unverzüglich hervor, ber von mir geforberten Bernehmung bie Stirn ju bieten, ja fie ausbrudlich zu begehren; noch mehr, er fragte, auf welchen Grund außer meinem eigenen Bort, fich bie Behauptung fluge, bag jenes Badet je in meinem Befig gewesen, und zu meiner Ueberraschung und Berlegenheit ließ fich nicht bie gerinafte Spur von Berrn Maria Dewald nachweifen. Allerbings war fein Stiefbruber, ber Rotar, in ber Racht vor jenem Unfall geftorben , und allerbings hatte er Darig auf

bem Todbett gesprochen; eine weitere Erhärtung meiner Angabe fonnte aber nicht ermittelt und eben so wenig eine weitere Kinde über jenen Menschgen erlangt werden. Geralds Aubänger ermangelten daher nicht, auf das große Intereste hingubeuten, das ich hatte, in Bezug auf ein Testament, bessen klechtseit ich auf gerichtlichen Weg befritt , ein

Mahrchen zu erbichten.

Die Ranber waren durch eine Sinterthur, bie man offen fant, ine Saus gefommen. Diemant hatte ihren Gintritt ober Beggang bemerft, außer Desmarais. Diefer gab an, er habe ein Befchrei gehort, und zwar, ba er ben größern Theil ber Nacht außer bem Saus gewefen, noch ehe er eine Stunde im Bett gelegen; er fen aufgestanden und nach meis nem Bimmer gefturgt, woher ber Angftruf gefommen , habe zwei verlarvte Manner auf ber Treppe getroffen ; habe ben Ginen gevactt, fen jeboch von bemfelben burch einen Dolchftoß gegen bie Bruft niebergeworfen worben, und habe ihn fo entwischen laffen muffen; er habe fofort alebalb garm gemacht, unt fen trot feiner Bunbe in Begleitung ber übrigen Dienerfchaft in mein Bimmer geeilt, wo er Iforen und mich ohne Lebenszeichen in unferem Blut und bas Schreibpult erbrochen gefunden. Der einzige Biberfpruch mit biefer Angabe mar, bag bie Bolizeibeamten bas Schreibpult nicht erbrochen, fondern unverschloffen, aber ohne Schluffel ge= troffen hatten, während letterer fich in einer Brieftafche in mei= nen Rleidern fand, mo, wie Desmarais mit Recht behauptete, ich benfelben beständig zu tragen pflegte. Wie also war bas Schreibpult aufgeschloffen worden ? Man mußte annehmen burch einen Sauptschluffel, wie ihn geubte Nachtbiebe ftets bei fich tragen. Dies leitete ben Berbacht einem neuen Feld gn , wonach man fich an die Bermuthung hielt , ber Raub, wie ber Dorb, fenen wirflich von gemeinem Diebegefinbel begangen worden. Ueberbies wurde entbedt, bag eine volle Goldborfe und ein Rreug von Diamanten, bie in bem Bureau gelegen hatten, ebenfalls fehlten. Gbenfalls vermißte man einige Gegenstände gewöhnlichen Schmuckes, Die ich aus bem Schiffbruch meines ehemaligen Borrathes an bergleichen

Spielereien gerettet und in einem untern Bimmer aufbewahrt hatte. Diefe Umftanbe befra tigten fogleich Die Anficht Derjenigen, welche bie Schulb auf gewöhnliche Rauber warfen, und eine fehr mahricheinliche und blaufible Unnahme marb auf jene Borausfegung gegrunbet. Mochte nicht biefer De= mald, im beften Fall ein Abenteurer von nicht fonderlichem Ruf, bie Gefchichte mit bem Badet erfunden haben, um Bu= tritt ine Saus ju erlangen und mabrent bee Durcheinanbere einer Sochzeit fich zu merten, wo bie am leichteften fortzu= schaffenben Bretiofen aufbewahrt feven? An einem folchen Tag mußte ein liftiger Spigbube beim Deffnen und Schließen ber Sausthure taufenbfache Belegenheit finden, fich eingus fcbleichen; ja er tonnte fich in mein eigenes Bimmer ver= ftedt und ben Drt gefehen haben, welchem ich bas Bactet anvertraute ; - wo er bann gewiß fenn burfte, bag ich gur Aufbewahrung eines fo wichtig erachteten Aftenftude basjenige Behaltniß auswählen wurbe, worin fich meine werths vollften Roftbarfeiten befanden. Naturlich mußte er fofort bie Erbrechung bee Schreibpulte beschließen, mahrent ein ununterrichteter Rauber manchen anbern Ort nicht nur für weniger gefahrvoll erachtet, fonbern anbern Orte mit gleicher Bahricheinlichfeit Begenftanbe von Berth vermuthet haben burfte. Diefelbe Unordnung, bie Dewald in Stand feste bereinzufommen und fich zu verfteden, mußte ihm auch moglich machen, fich wegzuschleichen und feinen Ditschuldigen bereinzubringen. Bahricheinlichfeit gewann biefe Borftels lung burch ben angelegenen Gifer, womit jener barauf bes ftanben, bag ich bas Badet erft nach einer gewiffen Beit öffnen follte. Batte ich fogleich geoffnet, fo mochte ich mahr= nehmen , bag mir ein Betrug gespielt worben und beshalb bas Badden nicht an bemjenigen Ort nieberlegen, beffen Entbedung ber Schuft bezwedte. Auch mußte biefer Menfc naturlich bei Eröffnung bes Schreibpulte bas Bactet, um welches fich andere Diebe nicht befummert haben wurben, fo aut nie Die Gegenftanbe von einem mehr reellen Berth, wieber mit fortnehmen, bamit fein vorausgegangener Betrug nicht entbedt murbe, vielmehr ber Berbacht auf folde fiele, welchen an ber Entwendung eines von mir fur fo ungemein

wichtig gehaltenen Bapiere liegen mochte.

Was dieser Annahme noch mehr Schein gab, war der Umstand, daß feiner von den Bedienten Oswalds Weggang aus dem Haus geschen hatte, obwohl viele sein Gereintommen bemerkten. Was endlich seine Schuld in der Ansicht nancher Beurtheiler außer Zweisel seihe, war sein plögliches, geheinunisvolles Berichwinden. Mir selhst dunkten all diese Thatsachen noch nicht bündig. Beide Näuber schienen mir größer gewesen zu seyn, als Dowald, und genau wusste ich, daß jenes Durcheinander, worauf ein so großes Gewicht gelegt wurde, Dans meinem essern Sinn in bergleichen Angelegenheiten, nicht stattgesunden hatte. Auch war ich vollkommen überzeugt, daß Oswald, während ich das Paacket einschlöße, nicht im meinem Jimmer versteckt gewesen sew sonnten, und in ganzen Benehmen des Mörders hatte Etwas gelegen, das einem gemeinen, aus gemeinem Arieb handelns den Dieb durchaus nicht entlyrach

All biefe Begengrunde waren jedoch von einer Art, welche bas Publifum fur fehr geringfügig halten mußte, und in Bezug auf bas einzige Moment, bas nach bent Urtheil ber Belt einige Bebeutung hatte, namlich bie Berfchiebenheit ber Rorperlange zwifchen Dewald und ben Raubern, fanb ja bie bochfte Bahricheinlichfeit Statt, baß ich mich bei einem fo furchtbaren, furgen, verwirrten Borfall leicht getäuscht haben mochte. Ginmal in biefe Richtung eingegangen, fab es bie allgemeine Deinung balb ale entschieben an, bag Dewald ber eigentliche Berbrecher fen , und gegen Dewald wandte fich julest, obwohl immer noch vergebens, bie gange Rraft ber Untersuchung. Ginige Berfonen von fener menfchenfreundlichen Art, welche Familiengeheimniffe lieben, und ben Gebanten an bie Schuld eines Brubere nicht gern gegen bas Berbrechen eines gewöhnlichen Spigbuben fahren laffen, fchuttelten zwar immer noch bie Ropfe und fprachen von Gerald, aber biefer Berbacht war eine unbeftimmte Barteifache, und murbe nur im vertrauten Gefprach von Bris patfreifen laut.

Meber bie Unichulb bes herrn Jean Desmarais hatte ich eine feineswegs gunftige Anficht gewonnen, und trug befonbere Sorge , bag ber Rothwenbigfeitemann , ber Raub und Mord blos für Ergebniffe bes Difgefchiche hielt, einem fehr ftrengen Berhor unterworfen wurde. 3ch erinnerte mich, bag er jugefeben, wie ich bas Bactet in bas Schreib: vult legte, und biefer Umftand reichte bin, um meinen Berbacht zu erregen. Dit Gragie entbloste Desmarais feine Bruft gegen ben Richter. "Burbe ein Dann, mein Berr," fprach er, "ein Mann von meiner Jugend fich eine folche Schmarre haben beibringen laffen, wenn Abhulfe in feiner Macht geftanben hatte ?" Der Richter lachte. tigfeit mare oft bie befte Schutwehr eines Schurfen, wenn er's nur mußte. Rur mit Schwierigfeit fann man fich in ben Bebanten finben, bag ein Safenfuß Raub und Morb begeben folle. Bie bem immer fen, Desmarais ging triumphi= rend bavon, und gleich nach bem Berhor, welches bereits fein ameites in biefer Angelegenheit gewesen und lediglich auf mein Berlangen nachgeholt worben war, ericbien er por mir mit bem Roth tugenbhafter Entruftung auf feinen bunnen Er mage fich nicht an , fprach er mit einem tie: feren Budling ale je , ben Berrn Grafen eines Reblere an-Es fev nun einmal fein Schidfal, bas Dyfer un= auflagen. bantbaren Berbachte zu werben; aber philosophische lieber= zeugungen vermochten nicht immer bas Gefühl bes Menfchen ju beflegen, und er fomme , um feine Entlaffung ju bitten. 3ch gab fle mit Bergnugen.

Noch muß ich meine eigene Anflicht über die Sache schilebern, will jedoch furz seyn. Im eigenen Herzen war ich, ich wiederhole es, vollkommen übergeugt, Gerald sey der wirk-liche und hauptsächliche Berbrecher. — Dreimal saßte ich den antschluß mich nach Devereur-Court zu begeben, wo er sich stes noch aushielt, ihm aufzupaffen, seine Schuld vorzu-versen, und deren irdische Ausgleichung in tödlichem Kampf mit dem Degen zu suchen. Ich erspare dem Lefer die Erschlung der furchtbaren Kännpfe; womit Natur, Gewissen, alle durch Erziehung und Blut vorgesätze Strupelu und

Bebenklichfeiten gegen biesen blutburstigen Entschluß anfredten, bessen Unbeiligseit ich mit bem Namen ber Sühne sire Jora zu überkleiben suchte. Es genüge an ber Nachweisung, baß ich biesen Entschluße endlich überwand. Indessen bich völlig wegzurdumenden Iweisels, der troß meiner leberzeugung von Geralds Schuld au bem Umstand haften blieb, wonach mir der Möxber kleiner als Gerald geschienen hatte. hiezu kam die Thatsache, daß die Bersen, deren nächtliche Bertolgung mir die Wude eingetragen, welche Jora an mein Krantenlager sührte, ein Wensch, den ich natürlicherweise für meinen Rebenduhler halten mußte, mir nicht nur ebenfalls schmächtiger und türzer als Gerald, sondern auch von ziemtlich gelicher Westalk mit bem Möxber vorzesommen war,

Diefer einzige Biberfpruch mit meinen übrigen Empfinbungen trug, fage ich , mehr bagu bei , bag ich ben Bebanten einer perfonlichen Rache an Gerald aufgab, ale bie Grunde, welche mir Sittlichfeit und Religion batten eingeben follen. Die tiefere Rachbegierbe ift bie rubiafte von allen Leiben= ichaften , und bie einzige , bie Gewifiheit von bem Berftanb forbert, bevor fie ihren Sturm los laft und beffen Geboten folgt. Der Schlag, ber Ifora fuhnen follte, burfte meinem Befchluß nach nicht fruher fallen , bis ich bie volltommenfte Sicherheit erlangt hatte, bag er ben mahren Berbrecher treffe. - So war ich benn , obwohl ich burch alle folgenbe Beiten und Gludewechsel hindurch ben brennenben Bunich nach Bergeltung nabrte, verurtheilt, meine Cebnfucht im Beheimen hinzuschleppen und Jahr um Jahr feine Soffnung für ihr Biel abgufeben. Rur ein einziges Mal machte ich meinen Empfindungen gegen Gerald Luft. Bis ich Das gethan, fonnte ich weber raften noch fchlafen, noch irgend ein Gefchaft vollziehen; hatte ich meinen Gefühlen aber einmal Borte gegeben, fo glaubte ich ben Billen ber Beit mit mehr Gebuld abwarten zu fonnen, und trat in bie gewöhnliche Lebensbahn mit mehr außerlicher Fahigfeit jurud, ihren Bflichten und 3mecten nadzufommen.

Diefe einzige Freiheit, Die ich ben Bewegungen meines

Bergens einraumte, folgte gleich auf meinen Entichluß, Geralb zu feinem perfonlichen Rampf zu nothigen. 3ch ließ meinen Degen gurud, um nicht ju einem Bergeffen meines Borfages verlocht zu werben, und gitt nach Devereur-Court: - ich trat in Geralbe Bimmer , mabrent mein Bferb , ge= gaumt und gefattelt, am Thor ftanb. Mur wenige Borte fprach ich, aber jebes Bort mog ein ganges Buch auf. 3ch wunschte ihm Glud zu bem Bermogen, bas er burch Betrug gewonnen, und ju bem Gewiffen, bas er burch Morb beflect "Geniege Beibes, fo lang Du fannft," fprach ich; "aber wiffe, bag fruber ober fpater ber Zag fommen wirb, wo bas Blut, bas von ber Erbe aufichreit, im Simmel gehort werben, und Dein Blut es verfohnen muß. Biffe, bag wenn ich auch ber Stimme in meinem Bergen jest nicht gu folgen icheine, ich fie gleichwohl Tag und Nacht vernehme und blos lebe, ibre Bebote einft zu erfullen."

Stumm, von Entfeten erstart, ließ ich ihn gurud, formag mich aufs Pferb und warf keinen Blick gurud, als ich von ben mir geraubten Mauern und Kelbern wegeitt. Bon jest au wollte ich dem Räuber nie wieder begegnen. Gin einzigemal, gleich nachdem ich ibm in feinem unrechte mäßigen Bestehum also Trotz geboten, schrieb er mir. Unserhfield sich den Brief zurud. Genug hievon; der Lefer wird nunmehr die Art meines Rachegefühls verstehen und die Gründe billigen, vermöge welcher ich im ganzen Berlauf dieser Geschichte uie oder selten zu diesem Gesühl wiederteke, bis man minbestens eine sichere Hoffmung zu seine

ner endlichen Befriedigung por fich feben wirb.

Mit cubiger Meine und beiterer Stirne trat ich in bie Belt juridt. Es war eine Zeit großer politischer Aufregung. Obgleich mein frichticher Glaube mich vom offenen Senat bes Landes ausschloß, fonnte er mich dech an der geheimen Intrife nicht hindern. St. John gab meiner Chrbegierde wolsauf zu thun, und ich ließ nich in das Ringen und Stres ben meiner Mitmenschen mit einem Cifer ein, der größer und umsallender Mitmenschen, als ihr eigener. Heraus folgt, wie man begreisen wird, eine bedeutende Veränderung im

Charafter biefer Memoires. Bieber habe ich Guch haupt= Sablich mich felbst geschilbert. 3ch habe Euch mein Berz und meige Sinnesart — meine Leibenschaften und die Ge= banten, bie unferen Leibenschaften angehoren, blosgestellt. Bon nun an werbe ich eber bie Natur und bas Gemuth Un= berer por Guch bringen. Der Liebenbe, ber Traumer find nicht mehr! Ale Satprifer und Beobachter - ale ben Berlacher menfchlicher Thorheiten , an welchen er unter bem La= chen felbft Theil nimmt - ale ben fecten, vom Beift ber irbifchen Belt angehauchten Mitfpieler im Drama ber Den= fchen wird mich biefenige Abtheilung meiner Gefchichte bar= ftellen, vor beren Grenze 3hr jest ftebet. Bas immer bie Qualen fenn mogen, die mir biefen Bechfel abgebrungen - 3hr fonnet bei bemfelben nur gewinnen. Die pruntenbe Luft ber Sofe; bie Bechfelfalle und Gitelfeiten Derer, welche iener Luft nachiagen ; fchimmernber Bis und leichter Scherg; porübergaufeluber Spott ober flille Betrachtung : Charaftere ber Großen, Gesprache voll Bonmote: all Das ift bem Bemuth angenehmer, und fullt leere Stunden beffer aus, als bie Karben ber Leibenichaft und bas Schickfal ber Liebe. Benn bas Ungethum bes Rile unter ben founigften Ufern und in ben erfrischenbften Bogen fich aufhalt, fo mag ber Strom in Melobie und Freude, platichernd und lichtbegrangt babin ju wallen icheinen; aber Ber fann fagen, was ba unten fcmare und furchtbar und immer machfam lauert!

3weites Rapitel.

Entwürfe und Chrbegierbe.

Es ift nicht meine Absach, eine politische Gelchichte flatt ber Lebensbeschreibung eines einzelnen Menschen abzusaffen. Kein Imeifel, daß im nächsten Zahrhundert Werfe genug zur Verherrlichung der Epoche geschrieben werden, welche meine Tagesgenossen die die größte zu nennen belieben, die in neueren Zeiten je geschen worden. Ueberbried lag in den ger

heimen Intrifen, zu welchen ich von St. John verwandt wurde, Manches, bessen Werössentlichung die Nücksicht für Ansbere mir nicht gestatten würde. Somit gebe ich sinz an, baß im Jahr 1712 St. John sich an die Reihe ber Pairs unter jenem Titel * anschloß, der durch die Berbannung und den Geist seines Inhabers so berühnt geworden ist.

Am Tag, wo biese Ehre öffentlich bekannt wurde, kam ich ju ibm. Er ging mit gefreuzien Armen und einer fehr eigenthümlichen Jusammenbruckung seiner Unterlippe im Jummer auf und ab, wie es feine Gewohnheit war, weun

ihn irgend etwas besonders afficirte ober beunruhigte.

"Run," rief er , bei meinem Anblick ploglich ftehen bleis benb. "nun, wenn wir bebenken, welch ichimmerubes Geffes ber ber Bfan Harley in fein eigenes Reit getragen hat, ** muffen wir bie Großmuth bewnnbern, welche für bas meinige biefe fanbere Feber noch vom Düngerhausen auflas!"

"Die?" fragte ich, obwohl mir bie Urfache biefer bittern Detapher befannt war. St. John brauchte Gleichniffe in ber munblichen Unterhaltung fast eben fo baufig, ale in fei-

nen Schriften.

"Mie!" rief ber neue Bair lebhaft mit einem jener Augenblige, welche bem-Ausbruck seines Jorns eine Gewalt gaden, wie ich sie bei feinem andern Menschen geschen, "Wie! burfte das heilige Berhrechen, daß ich die Grasen-würde zugleich mit ihm erhalten sollte, gebrochen werden? Bährend die Buncht, die Mühe, die Schwierigkeit, die Ungunft der Geschäfte, wor welchen Harley beier bespotliche Schwachtobf, and Unverwögen wie aus Furcht zurückbette, ausschieblichlich mein Antheil von , — mußte da eine Beleidigning unter der Form einer Chre ausschlieblich mein Wezlohnung abgeben? Sie wissen, meine Urt ift nicht, bloße Spielzenge der Chresgierde zu überschäpen; — Sie wissen, ich fümmere mich wenig um Titel und Orden an sich selbst aber das verthloseste Ding bekommt Bedeutung, wenn es

^{*} Bolingbrofe.

^{**} Die Ernennung zum Grafen von Oxforb. Der Ueberfeger.

jum Symbol von etwas Berthvollem gemacht wirb, ober wenn unter biefem Beichen eine Schmach verborgen liegt. Boren Sie : eine Rollateral=Graffchaft wird erlebigt ; - ber eine Theil wird mir verfprochen. Ploglich gieht man mich aus bem Saus ber Gemeinen, wo ich allmächtig bin, hervor, und gibt mir - nicht biefe Grafenwurde , bie , ale ein mei= nem Saus gutommenbes Recht, mich mit ber Berfetung aus einer Sphare verfohnt haben wurde, worin ich, felbft nach bem Bugeftanbniß meiner Feinbe, großeren Ginfluß hatte, als irgend ein einzelner Gemeiner im Konigreich; — " an gibt mir nicht biefe Burbe, fonbern eine fammerliche Ehrenabfindung - einen neuen untergeordneten Rang, gegen meinen eigenen Billen ; - ftogt mich in bas Dberhaus, um gu vertheibigen, mas biefer pomphafte Schmager Orford nicht burchführen fann ; ftellt mich nicht nur ber gangen Schmahfucht meiner wuthenben Begenpartei blos, fonbern frantt mich von Seiten berjenigen Bartei, ber ich mit Berg und Seele gebient habe, burch eine absichtliche Schmach. Sie wiffen, meine Geburt ift vollfommen fo ebel wie Diejenige Sarlens; * - Sie wiffen, mein Ginfluß im Unterhaus ift weit großer ale ber feinige; - Sie wiffen , mein Rame hat in England, ja in ganz Europa weit mehr Anklang; — Sie wissen, die mir zugewiesene Arbeit war weit gewichtiger; — Sie wissen, daß der letzte Utrechter Frieden ganz meine Schöbfung ift; — daß die Feinde desselben all ihr Gift ges gen mich richten, ** daß seine Freunde alle Ehre auf mich

re- in Congre

^{*} Giner ber Afnierren Bolingbrote's, Bilibelm St. John, firitt in ber Schlach bei Jaflings als einer ber Generale Biligtem bei Grobereres Der vierte St. John von Bolingbrote aufwärels batte eine gemeiniame Großmutter mit bem Grafen von Richmond, nachberigen heinrich VII. und var somit Wetter biefes Königs. Der Ueberfeber,

[&]quot;Min in biefen, im Jahr 17/2 eingeleiteten, Kriedensichlug- einbekingter Sambelberetrag fanb bei bere Nation argebes Mißfallen, und die Regierung konnte es später nie babin bringen, bag das hind bei Regierung konnte es später nie babin bringen, bag de ben übrigen Berjonen, wolche biefen Krieden, eindein halfen, vors geworfen, baß sie babei zu eigenmächtig versabren seben. Der Weberfeher.

haufen : wirb alfo gerabe biefe Beit ausgewählt, um mir eine fruber gemachte Bufage ju brechen; - wird eine vorgeb= liche Chre, ju ber, wie Bebermann weiß, ich burchaus feine Luft habe, mir an ben Ropf geworfen ; - blaben fich gubem im nämlichen Augenblid feche erlebigte Bofenbanborben por mir, wovon ber eine am Rnie biefes Barlen figen bleibt, ber fich bereits eine Grafenwurde ju fichern vermocht bat, bie andern auf Manner fallen, bie, wenn fie nicht von geringerent Rang ale ich find , minbeftene ein weit geringeres Anrecht geltenb machen konnen, mahrend man mich auf eine markante, auffallenbe Art übergeht: - muß ich ba nicht tief empfin= ben, daß an fich geringfügige Dinge burch bie augenschein-liche Absicht ber Infultirung jur Lebensfrage für mich wer-ben! Infesten, bie wir verachten, fo lang fie blos um uns herfummen, werben gefahrlich , wenn fie fich auf une nieber: laffen und wir ihren Stich fühlen! - Doch," fügte Boling= brofe, ploglich zu einem gacheln übergebend, bei: "ein lleber= name hat mir gefehlt, jest habe ich einen für mich aufgefunden. Sie wiffen, man nennt Orford "ben Drachen;" gut, nennen Sie mich fortan "St. Beorg," benn fo mahr ich lebe, ich will ben Drachen übermaltigen. 3ch fage Dies im Gyaß, meine es aber im Ernft. * Und nun, ba ich meine Galle ausge= fcuttet . laffen Sie une von biefem berrlichen Gebicht fores den, bas ich, obwohl ich es icon bunbertmal gelefen , nicht mude werbe ju bewundern."

"Ach, der Lockenraud! Es ift fehr fcon, aber ich bin im Hugenblick nicht aufgelegt für Hoefte. Bei dieser Gelegenheit: wie kommt's, daß all unsern eineren Dichter zum Wes fchmack, zum Geist, zur Urtheilstraft, aber nie zum Gesübst

fprechen? Thun fle hieran recht?"

"Mein Freund, wir leben in einem verfeinerten Beitalter. Bas haben bie Gefühle mit ber Civilifation gu thun?"

"Mehr als Sie mir zugestehen burften. Je größer Sibriid gelang es Boling broken, ben Grafen Orford mit Sülfe ber Lavd Wassen aus feinem Mint zu verbrachgen. Allein ber gleich barauf erfolgte Tob ber Königin Unna (1. August 1714) raubte ihm tie krudt feinen Siegs.

Der Heberfeber.

unfere Civilifation, um so zahlteider vielleicht unfere Besfühle. Unfere forverlichen Leibenschaften verlieren burch bas lebermaß, unfere gestligen bagegen gewinnen, und zu ben gestligen sollte bie Boeffe sprechen. Unsere englische Musse schennt fich mir aber selbst in biefem wundervollen Beschift, wie unsere englischen Schonen, zu fünstlich zu puben,

- fie legt Roth auf und tragt einen Reifroct!"

"Sa, ha! Ja man fdmudt mehr, ale bag man erfchufe, man fchneibet eher bie Draperie gurecht ale ben Marmor. Unfere Gebichte gemabnen mich an bie alten Bilbfaulen. Bhibias machte fie, und Bubo und Bombar fleibeten fie in Burpur. Doch finbet Solches feine Univendung auf ben jungen Bope. Gerabe in biefem Gebicht hat er gezeigt, baß er ebenfowohl aus bem Steinbruch herans zu arbeiten, als bie Chelfteine zu mahlen verfteht. Aber feben Sie, ber Bagen wartet auf une. 3ch hab' alle Sanbe voll zu thun ; - erft Swift zu befuchen; - baun einen ausgefuchten Burgunber gu prufen. - Gie verfteben fich barauf, und muffen mir affiftiren: - bann ift bie neue Schanfpielerin angefommen ; und nebenber muffen Sie mir Ihre Meinung über Beutlen's Borag fagen. Bir wollen zuerft bei meinem Buchhanbler vorfahren, um Ginficht bavon ju nehmen : - Swift faun marten. - Simmel! mas er toben murbe, wenn er Das horte. Eben wollte ich fagen, wie jammerfchab es fen, bag biefer Mann fo viel fleinliche Gitelfeit babe: aber ich hatte bamit etwas febr Albernes ausgesprochen!"

"Und warum ?"

"Weil, wenn er nicht so viel Kleinliches hatte, er vielsleicht nicht so groß wäre. Was, als Eitelfeit, macht, daß ein Maun schreibt und hriecht, und sich plackt und berühmt wird? Ach!."— hier gingen St. Johns Jüge von der Heisterfeit wieder zum Nachbenken über; — "es sit etwas Trausriges sür die Weusseunatur, daß sowohl an sich selbst als nach seiner Suelle so Beniges gut und del ericheint! Unsere schlimmten Leidenichasten bringen ofe erhadencre Mirkungen bervor, als unsere besten. Phibias (um ihn in einer neuen Hinsch zum Brifrief zu nehnen) fertigte die wunderwolse Biblaule ber Athene für seine Baterstabt; aus Rachbegierbe gegen letztere aber verbunfelte er sein Wert durch bie noch herrlichere Statue bes olympischen Zeus. So entsprang aus einer sehlerbaften Empfindung größerer Ruhm, als aus einem erhabenen Antried: und der Künftler wurde durch das Denfmal seines Patriotismus weniger verherrlicht, als durch das Denfmal seines Jorns! Aber Allons mon cher, wir werben belehrend und langweilig. Währ und ruhern Burgunder und die Geschlen, die ihn mit aus theisen sollen, aus."

Dbwohl indes Lord Bolingbroke, nach der ihn bezeichnenben Affetation, feine Chrbegierbe und folglich seine Hoffunng nicht auf einen besondern Gegenstand zu beichkanken, und jehr unwichtige Angelegenheiten mit den wichtigsten zu vermengen, sich die Miene gab, als möge er sortan nie wieder auf die Urfachen einen Erdbitterung zurücksommen, oder sich über biefelben weiter verbreiten, so hörten diese Ursachen doch von diesem Augenblic an nicht auf, einen großen und für einen Estaatsmann unverzeishischen Einfuß auf ihn zu üben. Freilich dürfen wir einen Bolitifer um seines hasses willen so lang nicht tadeln, bis wir selbst längere Zeiten in Staatse geschäften gesebt haben, ohne Zenand zu hassen. Exarke Gemüther müsen starte Leidenschaften haben, und Menschen von flarten Leidenschaften müssen ebensowohl hassen als lieben.

Die zwei nächsten Jahre verstößen mir unter fortwährensen ben biplomatischen Intriguen, welchen sich das raftlose, weun auch unbemertte Streben beigesellte, in das Geheinmiß einzubtingen, welches über den Borfällen jener surchtbaren Nacht ichwebte. Alles war jedoch umsonst. Ich weiß nicht, was die englische Boltzei später sehn wird, zu meiner Zeit aber schienen ihre Beamten, gleich den Gefährten des ehrlichen Dogberry "unter den finnlossenen untsgewählt. Eigenllich sind sie jedoch eben so schweren als Tropse, und vielleicht wird eine vernünftigere Nachwelt faum glauben, daß dei den bedeutendften Diebkählen die Eigentsumer oft von dem Polizeihreiter die Antwort erhalten: hier tönne nicht gehosen werden, während

fich ber eine ober andere Polizeidiener erbiefet, die Sachen zurückzuschaffen, wenn man den Dieben eine gewiffe Antschäbigungssumme zahle; weigert man fich Deffen, dann adieu pour jamais d vos elstets! Ein hübscher Justand

innerer Berwaltung!

Etwa ein Jahr nach bem Morb melbete mir meine Dutter ein Greigniß, bas von meinem Bergen bas einzige noch porhandene Kamilienband abidnitt - ben Tob Aubren's. Der lette Brief, ben ich von ihm erhalten, murbe ben Lefern vorgelegt; er war in Devereur-Court gefdrieben, eben eh mein Bruber von biefem Ort auf immer megaing. In 3re land hatte ihn bas lebel befallen, bas fein Enbe berbeiführte, Montreuil war mabrent beffelben bei ihm gewefen. Er ftarb an ber Auszehrung, und ba meine Mutter mir fcbrieb, ber Abbe fchildere mit glubenben Farben bie Frommigfeit, bie ber Berftorbene mabrend ber letten Monate feines Lebens bewiefen, vermochte ich ber Beforanif nicht zu wiberfteben, baß franthafter Aberglaube bier bie Wirfung forperlicher Affettion gehabt habe. Auf biefe Trauerbotichaft hin jog fich meine Mutter von Devereur-Court in eine Gefellichaft von Damen unferes firchlichen Glaubens gurud, Die gufam= men wohnten und bie ftrengften Regeln eines Monnenflofters ausübten, obwoh! fie biefen Ramen ihrem Saus nicht gaben. Schon langft batte fie fich biefen Blan ausgebacht, und feine Berwirflichung gewährte ihr jest eine fchwermuthige Freude. Bon jener Beit an vernahm ich wenig von ihr, und allge= mach ward fie bermaßen ichen por allen weltlichen Dingen, baß meine Befuche, und ich glaube felbft biejenigen Beralbe, unerwünscht und ftorenb für fie murben.

Was meinen Rechtshandel betrifft, so schritt er auss glorreichste voran, wenn ich der Versicherung meines sinken, keinen Sachwalters glauben durste, der mit so viel Nachbruck erstärt hatte, er liebe es, wenn ein Proces schmell von der Hand gehe. Endlich ward mit Husse von vielsachem Schenken, Jahlen und Treiben ein Zag zum Endurtheil über meine Ansprücke seitgest; — er kan — die Sache ward gehört und ging verloren. Ich war ruinirt, ware nicht noch

ein gunftiger Umfland bazwischen getreten. Die alte Dame, meines Baters Pathin, welche Zeugin meiner ersten geheimen Bermählung gewesen, hinterließ mir ein hibliches Gut in der Rafie von Epsom. Ich sehte es in Gelb um, und daß ich Solches ungefamnt that, war ein Gluck für mich, wie der Lefer solgleich feben wird.

Die Königin ftarb, und alebald zeigte fich ben Bliden bes Biscount Bolingbrofe und folglich auch benjenigen bes Grafen Devereux eine brobenbe Wolfe. "Wir wollen ben

Regen verpaffen," fagte Bolingbrofe.

"Konnten Sie nicht," fragte ich, "unfern Freund Oxford jum Talapat * machen ?" Und Bolingbrofe lachte. Jebermann

finbet einen Scherz über feinen Begner wipig !

Gines Morgens erhielt ich indeß ein lafonifches Billet von ibm , welches mir , trop feiner Rurge und fcheinbaren Beiterfeit, binlanglich anbeutete, bag etwas vorgefallen fenn muffe, mas feineswege laderlich fen. 3ch begab mich gu ihm und fant, bag Seine neue Majeftat ihm bie Siegel ent= jogen und Befchlag auf feine Bapiere gelegt hatte. Wir blicten einander giemlich verblufft au. Endlich lachelte Bolingbrote. 3ch geftebe, bag mein Freund ale Staatemann in gemiffen Buntten febr fculbig fenn mochte - fculbig, nicht weil er ehrgeizig war (ich gabe nicht viel fur ben Staatsmann, ber es nicht ift .) fonbern weil er feinen Ghr= aeiz nicht lieber an tie Wohlfahrt feines Baterlanbes, als an biejenige einer Bartei feffelte, - benn trop Allem, mas über 'In gefagt worben ift, zeigte fich biefe Leivenschaft bei ihm nie ichlechtweg auf bas eigne Gelbft gerichtet. Aber ich ge= ftebe auch, baß fo fculbig er war, wenn Chre ibn verlodte, er bochft bewunderungewurdig erfcbien, wenn Befahr ibn

[•] Ein Ding, bas bie Siamelen zu bemleiben 3med gebrauchen, wozu wir ben Regenschieren Ein Wert über Siam von be la Loubere, worin der Talapat etwas umpärelich beschriften wirk, war ein paar Jahre, che Graf Tevereur viesen Ausbruck bier gebraucht, ins Englisse iberieft worben, und hatte einige Auflichen erregt, so baß die Anspitelung wohrtscheinich allgemein verschanblich war geber.

angriff. * Und, beim Schatten jenes Tullius, seines Absgottes, nie sah ich Jemand, der die Philosophie mehr im

* 3d weiß mohl, bag es bieruber andere Unfichten gibt, und bağ Bolingbrofe ber Reigheit angeflagt murbe, weil er nicht in England blieb und bem Robert Walpole feinen Ropf gum Gefchent brachte. Der elegante Autor von De Vere, ber mir Lorb Bo-lingbrote's Charafter unter einem Gefichtspunft aufzufaffen icheint, welcher mehr ber grate einer Salb-Bhilofopbie, ale einer tiefen Grmagung ber Wienfdennatur ober einer fleigigen Bufammenftellung gefdichtlicher Thatjachen entipricht, ift in einen febr großen, obwohl febr gemeinen Brrtbum gefallen, wenn er Oxforde politifches Benehmen beghalb lobt und Bolingbrote beghalb verbolttingte Betranen ergyan tob in Dernehmen Stand hielt, Legterer bemfelben auswich. Ern wenig Rachenken burfte ben verehrlichen Berfaffer belebrt haben, bag keine Bergleichung zwiiden ben beiben Ballen Statt finben tonne, weil feine Gleichheit ber Befahr zwifden Oxford und Bolingbrote Statt fant. Dr. ford murbe, miz bie nachfolgenbe Anflage por bem Barlament bemies, weit gabireider und machtiger unterftust, ale fein berühmter Gegner; und man bat wirflich burchaus feinen Grund, Bolingbrofes Berficherung in 3meifel ju gieben, woruach er "wieberbotte und zuverläßige Winfe erhielt, bag ein Befolug, ihn aufs Blutgeruft zu bringen, von Dannern gefaßt worben fen, welche Dacht genug hatten, eine folche Dagregel auszuführen." Es gibt Lagen, in welchen ein muthiger, ebler Menich bas Leben unweigerlich jum Opfer bringen foll; nach meiner unmaßgeblichen Weinung kann es aber auch Lagen geben, wo er es erhalten foll; und befant fich je ein Denich in einem folden Berhaltnig, fo mar es Lord Bolingbrote. Ohne Moth ben Rorf unter bas Beil legen, wenn baburch blos bein Beind ein Dienft gefchieht, ift in meinen Augen Die Sandlung eines Thoren, nicht eines Selben, und einen Dann beghalb anzugreifen, weil er feinen Ropf nicht in biefe angenehme und nubliche Berfaffung gebracht - weil er es, furs gefagt, vorzog, fur eine Welt zu leben, ale burch eine Saftion unterzugeben, foeint mir eine Urt ber Argumentation, bie einem Unfinn gum Grftaunen abnitch fiebt. Bei Lorb Bolingbrote's Untlage liegen von ben gabtreichen Unbangern im Unterhans, welche bem Staatsfefretar bei Berfolgung terfelben Dagregeln, um beren willen er jest verbammt werben follte, fo lauten Beifall gugerufen, nur zwei (General Rog und Gerr Sungerforb) ein Boriden jur Bertheirigung bes in Ungnabe gefallenen Dii-niftere boren. Dies ift, beilaufig gefagt, bie eble, mutbige, unerfontterlice Gefellfdaft von Mannern, welchen Lord John Ruffel in feinem letten Bert "einen bewunderungewürdigen Bereiu" genaunt hat. Es ift wirklich jum vermundern, welch ein Bor-raih unerwarteter Intelligenz in ben elaftischen Raum eines eingigen Beimortchens eingeradt merben fann. Der Berausgeber.

rechten Zeitpunft zu zeigen verftant. Bo es binberlich febn fonnte, - beim Rachteffen einer Schaufpielerin - beim Lever eines Regenten - im Bouboir einer Schonen - in ber Arena bes Senates - in ben Ranfen bes Rubinets befam man nichte , feinen Saum von bem guten alten Mantel ju feben. Aber fobald es nothig war, - in ber Stunde bes Schmerzens - am Lag ber Fahrlichfeiten - in ber Ilnge= wißheit ber Berbannung, und was ichlimmer ale Alles brudt, in ber Stumpfheit ber Ruhe, faltete ihn mein außerorbents licher Frennb Stud fur Stud auseinanber, — hullte fich binein, - feste fich nieber, - bot ber Belt Tros und fprach über bie Behaglichfeit und Roftbarfeit feiner Befleibung bie bewundernewurdigften Betrachtungen aus, bie man fich ben= fen fann. Seine Philosophie erinnerte mich an bas Baubergelt in bem arabifchen Dahrchen, welches jest in eine Dugfraale eingevact war, und im nachften Augenblick ein gan= ges Rriegsheer unter fich faßte.

Bolingbroke lacheite und citirte ben Cicero. Nach einem funbenlangen Gespräch, welches scinereits seineswegs ber unterhaltung eines Mannes glich, bessen Kopf nicht im besneidenswerthesten Justand der Sicherheit sich besand, hrang er von einem Wiswort auf Steele blocklich zu einer ernsten Berathung der Maßregeln über, welche nunmehr zu ergreisen seven. Man lasse mich über diesen Aunkt schwell weggeben! Bahrend der ganzen Dauer jener kurzen Barlaments-Sigung benahm er sich mit solcher Jartheit, mit so tiesem Verstand, wie er, meiner Ansicht aach, während der vollen Dauer seiner vorgängigen Berwaltung faum an den Tag gelegt hatte. Mit der flandhastellen, unermüblichsen Gewandtheit hielt er den sinkenden Muth seiner Gemossen aufrecht. Ohne einen Schritt, in nur den Schatten eines Schritte, den man als

[•] Midard Steele war febr gefchäftig gewesen, bas Gericht zu verereiten, als gingen bie Minister Bolingbrode ze damit um, die Thronfolge dem Sauls Jannover zu entzieben umd die Krene dem Pkatendenten zu verschäffen. Er darte hierüber eine eigene Abhandlung unter dem Tietl: die Krife, geschrieben, in deren Bolae er sevoch aus dem Unterhaus, deffen Mitalied er war, ausgeschoffen wurde.

Beitbienerei hatte bezeichnen können, bemühte er sich, ben König zu verföhnen und bas Parlament zu gewinnen. Mit einer würdevollen Klugbeit, die, über kleinlichen Groll erzhaben, wohl berechnet war, den Schein der Ungunft, die auf ihm lasteie, zu bebecken, und richtig zwischen dem König und der neuen Berwaltung unterschied, zwischen dem König und der neuen Berwaltung unterschied, zwischen den König und ber neuen Berwaltung unterschied, zwischen den kleinig und Unterstätzung eines Monarchen her, der die Untslage gegen ihn bereits beschlossen hatte, und fland Jenem in der Festegung der Civilliste bei, während er sich in der vollen Erzwartung eines Kriminalprozesses befand.

Das neue Parlament trat zusammen, und jeder Zweifel verschwand. Eine Antlage gegen das abgetretene Ministetium ward beschlossen. Als ich eines Morgens mit meinem kleinen Advosaten abrechnete, trat Bolingbrofe in mein Zimmer. Er nahm einen Stuhl, wintte mir zu, meinen Gesellsschafter nicht zu entlassen, mischte sich nufer Gepräch, griff, als dieses sich sosort wieder in Rechnungen verlor, nach einem Liederbuch, unterhielt sich damit, die mein Geschäch vorüber war und der Zünger der Themis sich entsern hatte. Dann fragte er sehr langsam und mit einem leichten Gähnen:

- "Sie find wohl nie in Paris gewesen ?"

"Rie; — Sie find entzudt von dieser Lustigen Stadt?"
"Ja, aber als ich das Lettemal du war, schmeichelten bie guten Leute meiner Eitelfeit bermaßen, daß mein Weschwnack leicht bestochen senn bürste. In wenigen Zagen werd ich mich im Stand sehen, ein weniger parteilsches Urstheil zu sällen."

"In wenigen Tagen!"

"Za, mein lieber Graf: erschreckt Sie Das? Ich bin begierig, ob die hübsche be Tencin noch so guitig gegen mich sepn wird, wie damals, als tout le monde (viese ausge= suchte Bezeichnung für sünshundert Personen) bei meinem Eintritt in die Oper aufstand. Glauben Sie, ein verwiesener

Die ohne geborige Bollmacht mit ber frangofiiden Regierung gepflogenen Unterdandlungen, aus welchen ber Urrechter Beiebe hervorging; Bollingbrote's zu biefem 3wed unternomment Beife nach Granfreich ze. — waren bie hauptibeite ber Anfchulbigung. Der Urbertener,

Minister habe irgend eine, auch nur die geringste Aehnlichfeit nit Dem, was er während seiner Amtöführung war? Beim blilifigen Drachen, wie unser Freund Swift mit so viel Rachbruck und keinheit zu schwören pflegt, beim höllischen Drachen, ich glaube nicht. Was inberte ben Safan nach seinnen Fall um? Was gab im hörter und Schweif? Nichts als eine Ungnabe. Jahre, Krantheit, Fieber, Bestilenz und Schweif?

"Sie fprechen weife ; aber was foll ich aus 3hren Dor=

ten abnehmen ? 3ft im Ernft Alles mit une aus?"

"Uns! Mit mir ift in ber That Alles aus; - Gie tonnen immer hier bleiben. 3ch muß flieben : - ein Bactet= boot nach Calais obet ein Bimmer im Tower - gwifchen biefen beiben hab' ich zu mahlen. Anfange bachte ich mobl baran, ob ich nicht ba bleiben und meinen Richtern bie Stirn bieten follte, aber bas wurde ein Narrenftreich fenn ; - gwi= ichen Oxford und mir ift ein Unterfcbieb. Er bat Freunde. wenn auch fein Amt mehr ; ich habe Niemant. Wird er angeflagt, fo wird er burchichlupfen; werde ich angeflagt, fo fperrt man mich entweber auf zwanzig Jahre in einen Raffa wie eine Ratte, bis mein Berg, alt und vergeffen, in ber Befangenfchaft fid vergehrt. Dber fie bringen mich ohne Bei= teres unter bas Beil. Rein, nein - ich muß mich fur eine fpatere Beit auffparen und will mahrend meiner Berbannung ben Samen ber guten Sache bier laffen, bag er bis ju mei= ner Rudfehr aufgehe. Beife, berrliche Bolitit meiner Reinbe: Frustra Cassium amovisti, si gliscere et vigere Brutorum aemulos passurus est. Aber ich hab' feine Beit gu verlieren; - leben Sie wohl, mein Freund. - Gott fegne Sie; - Sie find vor biefen Sturmen ficher, und eben bie Unbulbfamfeit, welche ein Sinberniß fur bie Anwenbung Ihres Beiftes war , fchust Gie jest vor ber Befahr , Ihre Talente gur Boblfahrt Ihres Baterlandes angewandt gu haben , Gott weiß , ich hab', was immer meine Rebler fenn mogen, meinem Land bas Theuerfte, was ich fenne - wiffens fchaftliche Beschäftigung und Bergnugen - jum Opfer ge= Bulmer, Depereur, L.

bracht. Um meinem Baferland zu bienen, hab' ich während beffen Kriegen selbst meinem Keind Marlborough gebient; ber Friebe ist mein Werk, und ich buße jest dafür. Sep's brum, ich bin

Fidens animi atque in utrumque paratus,

Noch einmal umarm' ich Sie - leben Sie wohl."

"Nein" erwiederte ich, "Sie sollen nicht allein gehen. Frankreich ist ohnehin mein eigentliches Baterland; dort wardig geboren, und ift es an sich nich s Hartende, zum heimischen Boden zurückzufehren, so ist es eine Ehre, solches in Gesellschaft von Henry St. John zu thun. Ich will nichts von Gegengarinden höven: mein Rechtschandel ist zu Ende, Papiere habe ich nur wenige, und mein Geld will ich schon hin überschaffen. Erinnern Sie sich an die Anekote, die Sie mit gestern von Annagoras erzählten, der auf die Krage, wo sein Baterland sey, mit der Hand dem Hinner Zeigte: das Geschickschaften läßt sich, hoff ich, so gut auf mich, als auf Sie anwenden; auf mich meinem Dunkel und mich, als auf Sie anwenden; auf mich in meinem Dunkel und meiner Namentossfeit, wie auf Sie als Gesehgeber und Staatsmann."

Umfoust suchte mir Bolingbroke mein Borhaben auszureinzigen, er war ber einzige Kreund, den mir das Schickfal gelassen, und der Entschluß staud bei mir fest, daß kein Ungluck und trennen sollte. Endlich umarmte er mich gärklich und gab feine Einwilligung zu Dem, was er nicht hindern konnte. "Aber Sie können," sprach er, "England nicht schon morgen

Nacht verlaffen, wie ich thun muß!"

"Berzeihen Sie," erwiederte ich, "je furzer die Borbereitung, um so größer die Aufregung; und was im Leben

fame biefer an Berth gleich!"

"Allerbings," entgegnete Bolingkrofe. "Manchen Naturen, die zu uruhig sind, um glustlich zu seyn. Iran Aufzegung Trap sir Alles bieten; Graß für vergeubete Jahre und zersplitterte Hoffnungen; — Ersat sür die bittere Reue über salfch angewande Talente und ungezügelte Leibenschaften. Doch sparen wir vhilosophische diesturfe sür besseren. Doch sparen wir vhilosophische diesturfe sür besseren Wuße auf. Speisen Sie morgen mit mir zu Mittag; wir

gehen von ba ins Schaufviel — ich habe ber armen Lucie versprocheu, fie ba zu sehen, und kann mein Wort nicht breden; eine Stunde nachher wollen wir unsern Ausklug nach Paris beginnen. Und jest will ich Ihne-1 ben Blan eröffnen, ben ich mir zu unserem Entkommen ausgebacht!"

Drittes Rapitel.

Die eigentlichen Schaufpieler feben ben uneigentlichen gu.

Es war ein glangenber Alend im Schauspielhaus, bie Bogen zum Erpliden voll. Beres Aug' haftete an Lord Bor lingbrofe, ber fich mit ber gewöhnlichen Würde und vollensbeten Grazie bes Benehmens mit ben verschiebenen Ab- und Zugangern unterhielt, bie von Zeit zu Zeit seine Loge au-füllten.

"Bliden Sie dorthin." fprach ein fehr junger Mann von ausgezeichneter Schönfeit. "bliden Sie dorthin , mein Pord, Belche Rüftung von Lächeln die Herzogin heut Abend trägt, und mit welchem Triumph fie die Augen, die einst fo schön

gewesen fenn follen, nach Ihrer Loge richtet."

"Ah," entgegnete Bolingbrofe, "Ihro Gnaben thun mirzu viel Chre an; ich darf nicht versammen, solche Soflichfeit zu erwiedern." Damit lehnte er sich über die Goge und paste die Gelegenheit ab, bis die gegenübersihende herzogin von Marlborough, die sich mit großer und augenscheinlich heitere behhaltigkeit mit einem langen, dinnen Maan neben ihr unterhielt, ihre und ihres ganzen Anhangs Aufmertfamscit in einem langen, gemeinschaftlichen Blick abermals auf ben gefährbeten Minister heftete. Mit sehr würdevollem Lächeln legte Lord Bolingbrofe die Hand auf herz und verbeugte sich tief. Die Derzogin sah eurs verlegen aus, erwiesberte jedoch die Begrüßung schnell und obenhin, und septe ist Gehrach fort:

"Traun, Mylorb," rief ber junge herr, ber vorhin ges fprochen, "Das haben Sie gut gemacht. Rein Borwurf

kommt dem bei, den wir in ein Lächeln kleiben, und mit einem Bückling übergeben."

"3d bin gludlich," entgegnete Lorb Bolingbroke, "baß meinem Benehmen burch ben Sohn meines politischen Gegnere eine fo gewichtige Unterftuhung zu Theil wird."

"Gewichtige Unterstützung, mein Lord! Sie irren fich; wenden Sie diese Bort nie auf Etwas an, das von Philipp Mharton fonmt. Ber in nüchternem Ernst, da fig' ich schon lang genug bei Ihnen, um alle meine Freunde in Schrecken zu bringen: ich muß mein hnlbigendes Aufliß jett in einem andern Theil des haufes zeigen. Graf Devereux, wollen Sie mich zur Bergain begleiten?"

"Bas? bie Gerzogin gleich nach Lord Bolingbroke! — Bhig nach Tory! — bas ware eine so gefährliche Probe für die Geistesgegenwart, als ein schneller Uebergang aus

bem falten Bab ine beiße fur bie Befundheit."

"Run, und was war' benn fo augenehm als eine Probe, bie man flegreich besteht, und ein Uebergang, bei welchem

man nicht einmal bie Farbe wechfelt?"

"Süten Sie fich, mein Lord," erwieberte Bolingbrote lacenb. "Für einen Mann wie Sie, auf welchen die hoffnungen von zwei großen Barteien gerichtet find, ift est gefährelich, bergleichen Anfichten felbft in Begug auf eine Kleinigs

feit und im Spaß fo offen auszubruden."

"Eben beswegen sprach ich sie aus. Es ift mir recht, wenn ich zugleich Begenstand der Hoffmung und der Besorgnis sie Männer bin, da mein unglickliches Schiffal mich schon mit vierzehn Jahren in die The spannte, und ich solge lich sir die Weiter bereits nichts mehr als ein verhe rathetes Ding bin. Aber speisen Sie mit mir in Bebsord zu Nacht, Sie mein Lord und der Graf."

"Und Sie wollen Balpole, Abbifon und Steele * uns gu

* Diefe zu einem attischen Baftmabl allerbings geeigneten literarischen Wotabilitäten waren fammtlich volltische Gegner Borb Bolinahvote's. Abbijon wurde gleich nach bem Tob ber Rönigin Anna von ber, Bolingbrofe abgeneigten, Regenticaft zum Staate-feltetär ernant; Baltpole hate aus bem Miniferum treten muiffen, als die Torie Derforb, Bolinahvote zu in Amt Tanen. Mit

Tischgefellschaftern bitten, he ?" fragte Bolingbrofe, "Nein, wir haben für biefe Nacht Anderes zu thun, aber hoffentlich kommen wir bald wieder mit Ihnen aufammen."

Damit nicte uns ber hochfahrenbe junge Mann fein lebes wohl zu, verschwand und fag eine Minute nachher neben ber

Bergogin von Marlborough.

"Diefer Knabe," bemertte Bolingbrofe, "hat im Alter von fünfzehn Sahren bie Kraft in sich, ber größte Mann feisner Zeit zu werben, und wird aller Wahrscheinlichfeit nach nur ber glößte Sonderling. " Ein beharrlicher Mensch sienes Erfolges gewiß; ein schwankender oder launenhafter (was auf Eines hinauklauft) bleibt felft bei seiner Erhebung fo ungewiß wie ein Mebertschiff. Aber blicken Sie nach der Loge rechts! — sehen Sie bie kicon Lady Mary?"

"Ja," fagte ber bei une befindliche Trefufie, "fie ift eben in bie Stadt gefommen, Sie und Eduard Montague follen

wie ein paar Taubchen gufammen leben." **

uad Antunit George bes Erften bas neue Parlament gufammentrat, ward Walviel Rofibert bes Unischuffe, welcher bem Unterbaus über bie bem Utrechter Frieben vorangegangenene Schritte bes Prinifferiums Drifor zu berichten bare, unb flagte als solche ben (nach Granfreich geflüchteten) Bolingbrofe bes Sochwertalbs auf

- * Wöllind Mharton (Sohn von Thomas Mbarton, einem ber befrigften Glieber ber Opvolltung eggen die Winigfter Drivt, Bosinghvofe u. i. w.), ge. 6699 zichnete fid in seiner Augend durch bie glängenden Talente auf, und voner früh zum Herzog ernannt. Err begad hich höter nach Kantreich, schieß fid dorr ganz im Widerpruch mit den Neigungen seines berühmten Laters der Sach ets Hädenbeuten an, ward von der englischen Reciteung als Hödverrätiger erflärt und flarb im Jahr 1731 in Spanien. Wore führt nich siener Erstell und karb im Jahr 1731 in Spanien. Wore führt nich siener Erstell und barb im Jahr 1731 in Spanien. Wore führ nich in seiner Erstell und barb übeham unter tem Nachen unter en Nicht wir der unter der Archaussellen und der Verachtung unterer Zich. Nichtlig eggen den Körig, hen er sieht, sieht als einer ker lumwürftling aller Staaten und aller Religionen, und, ohne groß gewienen zu sehn, als Greveler. Der Ule bersehre
- "Die burch ibre Briefe über bie Türfei berühmte gabb Marty Montaque. Sie batte Sort Gruorb, mit welchem fie hatter, in Bolge ibres im harem Admets III. abaeftateten Befunds feines-wegs nach Taubenart lebte im Jahr 1712 geheiraibet, baber bas gute Bernehmen zwischen Beiben zur Zeit, von welcher hier bie

"Was?" fragte Lorb Bolingbrofe. "Diefes ich elle, unrubige Aug icheint fehr weuig Taubennatur in fich zu haben."

"Aber, wie schön sie ist!" bemerkte bewundernd Trefuss. "Wie schade, daß diese gierlichen Hande so schwizig sind! Dadei salt mir," Crefuss liebte die berben Anerdoten) "ihre Antwort an die alte Frau von Noaisles ein, welche diese Bemerkung gegen sie machte. ""Nennen Sie meine hande schwnigig?" rief Ladn Mary, indem sie biefelben mit den beinglich Naivistat ausstreckte: "Ah Madame, si vous voylez mes pieds!" "Fi donc!" rief ich und wandte mich ab. "Aber Wer ist beiefer ganz kleine, misgestaltete Mensch sinter ist, der mit des lebbasten schwarzen Ang?"

"Wissen Sie's nicht?" fragte Bolingbroke. "Sagen Sie bas in nicht weiter! — Es ist eine aufgehende Sonne, bie ich bereits zu verehren gelernt habe, - ber junge Berfaffer bee Berfuche uber bie Rritif und bee Lockenraube. Bei Gott, ber fleine Boet icheint une eben fo febr bei ben Frauen ale bei ben Mannern in Schatten gu ftellen. Seben Sie, wie aufmertfam Lady Mary ihm gubort? - obwohl ber fchlante fchwarz getleibete Berr, ber umfonft ihr Dhr gu gewinnen fucht, fur ben ichonften Berehrer ihres Gefchlechtes in Conbon gilt. Ach, alle Beiber lacheln bem Benie gu, nur Fortung nicht. Der junge Dichter beuft im erften Raufch ber Schmeicheleien und Ehren mohl wenig baran, welch ein Loos bes Sabers und Streites ihm porbehalten ift. Gelbit bie Luft, Die ein Schriftfteller einathmet, ift von Sag burch= glubt und ber junge Reugeweihte betritt bie Laufbahn, Die ihm fo glangenb bunft, wie Dame Bliante Bruber im "Alche= miften" * bie Stadt betrat, - nicht um an vollen Tafeln ju fcwelgen und bie Luft ju feiner Tagesnahrung ju machen, fondern um ju ganten, und von feinem Big leben ju lernen."

Das Schauspiel war jest beinah vorüber. Mit großem

Rete ift, allerbings noch nicht geftort febn mochte. Daß biefe geftreiche Frau in genauem Umgang mit bem in unferem Text fofort gleich berührten Bope ftanb, ift bekannt. Der Ueber fether.

[.] Ben Ben Jobnfon.

Ernft beschied Lord Bolingbrofe einen ber erften Schausvieler in feine Loge und bestimmte ein Stud fur die bie nächste Bode; ban vertieß er Arm in Arm nit mir das Theoder. Bir eilten nach seiner Bohnung, legten unsere Bertleibung an, septen unsere Rucht ohne irgend ein benerfendwerihes Bes gegniß in Bollzug, und landeten glucktig in Calais.

Biertes Rapitel.

Paris. — Eine Frau, Die an politischen, und überbies an tirch= lichen Sanbeln Theil nimmt. — Berichiebene anbere Dinge.

Der entlassen Minister warb sowohl in Calais als in Baris mit ben schmeichtsgestenen emparagen. Wirfliss war er bamals ganz ber Mann, um bie Franzosen gugeninen. Die Schönheit seiner Gestalt, bie Annunth seines Benehmens, sein in jeder Beziehung vollens beter Geschmad, die auskenheuebe Mannigsaltigseit und sum kelnbe Lebendigkeit seiner Unterhaltung kounte nicht versehlen, sie zu bezandern. Im hadern Leben ift er selbst im gewöhnelichen Schweit diesen Wertendagung der Diamant zieht jest durch seine Festig keit die Ausmerssallen und network Mieres das an feinen Glanz zu densten und netwood Mieres als an feinen Glanz zu densten.

Bahrend Bolingbrofe Staatsbesuche empfing, machte ich mire zum Gefdäft, eine gewisse Krou von Balgac aufzgusuchen. Der Leser wird sich einen won Balgac aufzgusuchen. Der Leser wird sich eine gevereurs-Court gebracht, mit den Buchstaden C. D. B. unterzeichnet war. Me Des wald nach jener schrecklichen Nach, deren leiselle Erwähnung mir noch jest Wühe kollet, verschwand, kamen mir diese Buchstaden wieder zu Sinn. Da der Verschwunden ausgesagt hatte, sie bezeichneten eine Danne, die früher in verstrautem Berhältnig mit meinem Bater gestanden, so erturbigte ich mich dei meiner Mutter, ob sie eine Bernuthung dätte, welcher französsichen kreu diese Ermithung dätte, welcher französsichen State bei Ghisse angehören

burfte. Mit fichtbarem Schmerz ber Giferfucht nannte ffe Mabame be Balgac. An biefe befchloß ich mich jest felbit gu wenben, mit ber fchwachen Soffnung, von ihr vielleicht einige Nachrichten über Dewalb zu erhalten. Ge mar nicht fcwer, ben Aufenthalt einer Berfon ausfindig ju machen, bie ju ihrer Beit feine unbebeutenbe Rolle in biefer "Romobie ber Brrungen" ber großen Welt - gefpielt hatte. Roch ftete lebte fie in Paris; welche Frangofin wurde, wenn es in ihrer Macht flunde, biefe Stadt nicht jedem andern Ort vorziehen? "bunbert Thore führen nach Baris," fagte bie wigige Frau von Choify ju mir, "aber nur zwei Bege führen hinaus ber eine ine Rlofter, ber andere - (fchauerliches Bort !) ins Grab."

Ich eilte nach bem Sotel ber Frau von Balgac. Durch brei prachtige Appartemente murbe ich in ein viertes gebracht, in welchem ich anfange einen Thron mahrzunehmen glaubte, bei naherer Befichtigung entbedte ich, bag es ein Bett fey. Auf einem großen Stuhl neben einem burftigen Feuerchen — es war im Monat Marz — faß eine hochgewachsene, hübsche Frau, übermäßig geschminkt und auf eine Art ges fleibet, bie meinem an englischen Brunt gewöhnten Ginn auffallend einfach bunfte. Schon am Morgen hatte ich um bie Erlaubnig nachfuchen laffen, ihr meine Aufwartung machen zu burfen, fo bag fie auf meinen Befuch vorbereitet Sie erhob fich , bot mir ihre Mange, fußte bie meis nige, vergoß mehrere Thranen, furg, bezeugte inir recht viel Gute. Alte Damen, bie mit unfern Batern getanbelt haben, fcbeinen immer eine Art Gigenthumerecht an bie Gobne in Unfbruch zu nehmen !

Che fie fich wieber feste, bielt fie mich eine Beit lang mit ausgestrectem Urm feft. "Sie haben einige Familienabn: lichfeit mit 3brem tapfern Bater," bemerfte fie ein wenig

ungufrieben mit bem Ueberblidt; - "aber" -

"Mabame be Balgac mochte beifugen," unterbrach ich fle, indem ich ben Sat fortführte, ben fle aus Bartgefühl que rudgebrangt hatte, "Mabame be Balgac mochte beifugen, baß ich nicht fo gut aussehe. Das ift gang richtig : bie Mebne

lichfeit liegt eher in meinem Innern. als in meinem Neußern, und habe ich nicht bas Borrecht meines Baters. bewundert zu werden. so habe ich wenigstens seine Kähigkeit zu bewunbern." Damit verbengte ich mich tief.

Frau von Balzac nahm brei machtige Brifen Tabad, "Das ist sehr gett gefagt," erwiederte sie ernsihaft, "fehr gut in ber That! Dbwohl gar nicht in der Art Ihres Baters, der in seinem Leben keine Schmeichelei aushtrach. Ihre Kleidung zeugt, beiläufig bemertt, von ausgezeichnetem Geschnach: ich hatte nicht geglaubt, daß Engländer es zu einer folchen Bollendung in den schwenzeichneten Steren Beracht hatten. Ihr Gesicht ist etwas zu lang! Natürlich bewundern Sie

Racine? Bie gefällt Ihnen Baris ?"

All Das murbe nicht fcherzweise ober lebhaft ausge: fprochen. Frau von Balgac war burchaus feine muntere ober lebhafte Berfon. Sie gehorte einer besondern Schule ber Frangofinnen an, bie etwas weniges Trubfinn, ein gut Theil vornehmen Befene, eine Bleichgultigfeit gegen bie Umgangeformen, wenn folde von ihnen felbit beobachtet werben follten, und ein unnachgiebiges Drange : auf Formen, wenn biefelben von Anbern gegen fie ju beobachten waren, erfünftelten. Dabei fprachen fie gang einfach über Alles, ohne fich je auf bas fentimentale Bebiet einzulaffen. Dies war bie Gefte, ju melder fie gablte. Reben folden Gat= tungefennzeichen famen aber jener Frau auch noch indivis buelle gu. Sie mar fed, ehrgeigig, weltlich, nicht ohne eine gewiffe Berglichfeit und humanitat ; febr ftolg, ein wenig bevot - weil es bamale fo Dobe mar - eine begeifterte Bewundererin friegerifchen Rubme, und eine bochft frabenbe, ftobernbe , ranfevolle und boch talentlofe Ausbederin voliti= fcher Entmirfe.

"Bie mir Paris gefalle?" erwiederte ich, indem ich blos an die lehte Frage, und zwar nicht mit der ängstlichen Kückficht auf Wahrheit, Antwort gab. "Kann Madame de Balgac an Paris denfen, ohne daß ist das Entzicken vorschwebt, das ein Mensch enwsinden muß, der diese Stadz zum erstenmal betritt? Indessen zog mich noch ein innigeres Band bahin, als die blofe Reugier eines Fremben; ich febnie mich, ber Freundin meines Baters den Danf fur die Rheilnahme andzufptrechen, bie fie mir, wie ich zu glauben wage, bei einer gewiffen Gelegenheit bewiefen hat."

"Ah, Sie forechen von meiner Barnung gegen ben ents festlichen Montreuil. Ja, ich hoffe, Ihnen damals einen

Dienft geleiftet gu haben."

Damit ließ mir Frau von Balgac bie gange Gefchichte, wie fie gu bem mir überantworteten Brief gelangt war , gu gut fommen, begleitet von taufend Berwunschungen gegen bie graulichen Zesuiten, und von taufend Lobfpruchen bes ei= genen Beiftes und ber eigenen Tugenden. Gobald es bie Schicklichfeit irgend gestatten wollte, brachte ich fie von biefem ihr fo intereffanten Wegenstand ab, und erfundigte mich, ob fie irgend etwas von Dewald wußte, ober mir irgend einen Fingerg ig geben tonne, wie Nachrichten über ihn zu erlan= gen maren. Frau von Balgac haßte bie einfachen, gerabe ausgehenden Fragen, und manberte immer burch einen gan= gen Irrgarten von Ginfchiebfeln, ebe fie zur Antwort ge= Endlich aber erhielt ich biefe boch, und fant fie ganglich unbefriedigent. Dabame war nichts mehr von De= walb ju Aug ober Dhr gefommen, feit er fie mit ihrem Auftrag an mich verlaffen hatte. 3ch befragte fie fofort über ben Charafter jenes Denfchen und fanb, bag berr Maria Dewald fich in biefer Begiebung nicht fonberlich bruften burfe. Doch fchien er ihrem Bericht gufolge eber ein Sallunte ale ein wirflicher Schurte gu fenn, und nach ein paar von meiner Gonnerin mitgetheilten Beifpielen feiner Feigbeit , bunfte er mir jenes verwegenen und beharrlich burchs gefesten Blanes ganglich unfabig, welchen ibm angumuthen all Denjenigen beliebte, bie fich um meine Ungelegenheiten befümmerten.

Da ich zulest fand, daß in dieser Beziehung kein weiterer Aufschuß zu gewinnen sen, wandte ich das Gespräch auf Montreuil. Gben aus der Art, mit welcher Frau von Balzac sofort über ihn hersuhr, ersah ich, daß er im Land in großem Auschen, und bei hof in großer Gunft stehen muffe. Er war fruß mit Water La Chaife befreundet gewesen, und genoß jegt Bertrauen und hochschäung in ausgezeichnetem Grad bei Le Tellier, eem Nachfolger jenes Jesuiten — tem strengen, frommelnden Diener Lovola's, — dem Beherrscher des Königs — dem Zerscher des Konigs — dem Zerscher des Konigs — dem Zerscher des Port Noval, und dem Spott und Schrecken der vom Tensel besesnen und verfolgten Jansenisten. * Außerdem ersuhr ich noch, was mir schwo vorher klar genug gewesen, daß nämlich Montreuil ganz einz geweist in die Entwürse des Chevaliers sey, und daß man allgemein annehme, er habe der Sache der Stuarts bereits wesentliche Dienste geseistet. Sein Aussehn hatte jedes Jahr zugenommen, und war in Bezug auf die Heiligkeit seines Privatlebens eben so groß, als in Bezug auf sie politisses Talent.

Nachbem biefer Bericht, ber mir mit gang anbern Farben vorgetragen wurde, als ich ibn bier nachergable, ju Ende war, bemertte Frau von Balgac: "Ohne Zweifel werben Sie eine Brivataubien; beim Konia erbalten?"

"Ift ce moglich, bei feinem Alter und feiner Sinfallig=

"Diese Gunft gebührt bem Sohn bes Marschalls Des vereur."

"Ich wurde mich gludlich ichagen, von Ihnen, gnabige Fra, bie Nachweifung zu befommen, wie ich zu biefer Chre gelangen fann. Ihr Name, fühle ich, wurre ein besteret Geleitsbrief zu ber foniglichen Gegenwart seyn, als ber Name eines verstorbenen Kriegers; ber Gurtel ber Benus mag eine Guade gewinnen, welche ber Kenle bes Mars nie zugestanden werben durfte!"

Gab es je ein fo natürliches und ungezwungenes Koms pliment? Meine Benus von funfzig Jahren lachelte.

"Sie irren fich, Graf," erwiederte fie: "ich habe feinen Einfluß bei hof; die Zesuiten lassen so viel einer Zansenistin nicht zu; aber noch heute will ich mit dem Bifchof von Frejus

^{*} La Chaife und Le Tellier, befanntlid Reichtvater Lubmige XIV. - Die Bequiten beschutbigten bie Jaufeniften , rom Teufel beiffen ju febn. Der II eberjeger.

sprechen; * er ift ein Berwandter von mir, und wird leicht eine so geringe Gunft für eie erhalten. Coen hat er seinen Kyistoyalist verlassen; Sie wissen, wie verhaßt ihm berfelbe war. Nichts ergöglicher als die Worte, mit denen er sich einmal in einem Brief an den Kardinal Quirini unterzeichnete: Pleury, Evéque de Frejus par l'indignation divine. Der König liebt ihn nicht besonders; aber er ist, obwohl er's mit den Zesuiten halt, im Ganzen ein guter Mann: Er soll Sie einsuber.

Ich brudte meinen Dank für die Gewogenheit aus, ließ jedoch merten, daß vielkeicht die Familie der erften Gemahlin meines Baters, bas ftolge alte Haus la Tremouille, dem Bikabo von Rieury die Rüge erharen dirfte, sich wegen

meiner gu behelligen.

"Sie befinden sich in großem Irrthum," entgegnete Frau wo Balzac: "Priester bahenen den Weg zum Hof, wie zum himmel; und Krieger und Grle haben mit ersterem so wenig zu thun, als mit letzterem, mit alleiniger Ausnahme des unsglüdlichen Herzogs von Wilars, eines Mannes, besten Misseschied alse Lorbeeren Frankreichs zerflört. * Ma soi! ich glaube, der arme Herzog könnte in seinem Schieslassischied und zure herzog könnte in seinem Ansall von Berzweislung sagte: wenn er zum Hutluacker erzogen wäre, kämen die Leute aewis ohne Kobse auf die Welt."

Fran von Balgac ficherte über biefen Scherg, bie ich, ges

[&]quot;Unbre gertules von Kleury, geb. 1653, machte fich bet fof burch fein angenchmen Rieugere und ein gefdmeiblache Benchmen frübgetig beliebt. Grau von Waintenon brachte es babin, bas ibn Anwög AlV., obwobl er ihm perfonilen niet geneigt war, burch teftamentarifie Berfügung jum Egieber bes jungen Rudwigs XV. ernannte. Durch ben Einfang, ben Rieury auf beiem Wieg XV. ernannte. Durch ben Einfang, ben Rieury auf bei frafter ble Seille eine Riemeimminfter zu ficher, als weicher er Kranfreich 17 Jahre lung regierte. Geurv batte sich fing find ben webr ten Janfeniten zugeneigt, ipater war er fellug, sich ben Zeintten, als ber ber Seintten, als ber ber Derüften bei Ber ber bereichenen Bartle, anguschieben. Der Ueberfester.

^{..} Er hatte bie Schlacht bei Dalplaquet verloren. Der Ueberfeger.

wahrend daß feine weitere Nachricht aus ihr herauszubringen fen, mich verabschiebete und entfernte.

Nichts ging über die Freundlichfeit, die mir von Seiten ber ehemaligen Bekannten meines Baters betwiesen wurde. Der Umfland, daß ich in Gesellichaaft Bolingbroke's gekommen, meine Jugend und eine Gewandheit des Benehmens, die, wem sie nicht von besonderer Lebhaftigfeit over Laune zeugte, mithestens nicht ohne ein frühzeitiges Streben nach der Gunft der Grazien erworben worden, erwarben mir eben sowohl einen gewiffen Eclat als gesellschaftliche Beachtung. Auch trug Bolingbroke, der nur im Staatseleben gegen Machzigere eifersüchtig war, in keiner andern Beziehung aber seines Gleichen hatte, durch seine Lobpreisungen höchlich zu meinem Anfeben bei.

Jebermann bemuhte fich um mich, und bie Aufmerkfante feit ber Parifer Rreife mochte wohl ben meiften Menfchen ein wenig Mube vergelten. Satte mir's gefallen, fo hatte ich vielleicht Furore gemacht: aber biefe Gitelfeit war vorüber; ich begnügte mich, ale ein Beobachter Butritt in bie Salons zu erhalten , ohne ben minbeften Bunfch, beobachtet gu werben. Ift man einmal über ben Chrgeig, in ber Bes fellichaft zu glangen, hinaus, fo weiß ich nichts Druckenberes als allzuviele Aufmertfamfeit; und ber "Bufchauer" han= belte gang, wie ich im ahnlichen Kall gehandelt haben wurde, als er feine Bohnung verließ, "weil er jeben Morgen ge= fragt wurde, wie er geschlafen habe?" In ber unmittelbaren Nahe bes Sofes gogen Frommelei, Alter und Diggefchid bes Ronige eine Erübung über ben gefelligen Berfehr; aber im= mer gab es noch einige fchimmernbe Girtel, welche ben Ronig außer ber Dobe erflarten und verficherten, bie Dieberlagen feis ner Feloherren fegen ein trefflicher Stoff fur Epigramme. Belch garter feiner Duft ichwebte über biefen Abenben , wo Alles, was glangend und liebenswurdig , vornehm und mun= ter, wigig und tief war, fich in einem Strahlenbunbel vereinigte! Bei aller Unvollkommenheit meiner Nachberichte follen, boff' ich, bie wenigen Blatter , bie ich einer Befchrei= bung jener glauzenden Conversationen widmen will, noch etwas von der pitanten Driginalität an fich tragen, welche bie Svirées feiner andern Hauptstart zu erreichen ober auch

nur rollig ju begreifen vermochten.

Etwa eine Woche nach meiner Unterredung mit Frau von Balzac erhielt ich eines Worgens ein Billet won ihr, mit der Aufforberung. sie heut zu einer bestimmten Stunde zu besuchen. Als ich mich demgemäß in das haus der schönen Politikerin begeben, sand ich einen Mann in geistlicher Tracht von wohlwollenren, einnehmenden Jügen, bei ihr. Sie stellte ihn mir als den Bisch von Freius vor, und er empfing mich mit einem Ausbruck, den man bei seinen Laubsleuten sehr selten trift; nämlich mit einer Offenheit, die mehr aus wirklicher Berzensgüte als aus erkunkelter Ansmuth zu enthyringen schien.

"Es wird mir ein großes Bergnügen seyn," sprach er ruhig, ohne den mindesten Schein von Complimenten, "es wird mir ein großes Vergnügen seyn. Ihren Aunsch Seiner Majestät vorzutragen, und ich zwei le nicht im Geringsten, daß der König einen Mann, der ein solches Aurecht auf seine Beachtung ererbt hat, vorzulassen geneigt ist. Beiläussig gesagt, hat mich auch Frau von Maintenon beauftragt, Sie ihr vorzustellen, sobald es Ihren gelegen seyn wird. Sie fannte Ihre bewundernswirrdige Mutter genau, und wünscht um ihretwissen Sie einmal zu sehen. Sie wisen wisen Monsteur, daß die außerordentliche Zurückgezogenheit, worin sich Frau von Maintenon hält, einen solchen Antrag zu einer ungewöhnlichen und seitenen Ehre macht."

Ich bruckte meine Erfennstlichkeit aus; — ber Bischof empfing sie eher mit einer väterlichen als hofmannischen Miene, und bestimmte mir einen Tag, an welchem ich ihn nach Berfailles begleiten sollte. Wir sprachen sofort eine kurze Zeit über verschiebene Gegenstände, wobei, wie ich bemertte, der gute Kleury besondere Sorge trug, jede Erwähenung der französischen Bolitif zu umgehen. Gleichwohl that er einige Kragen an mich über den Stand ber Barteien in

England — über unfere Finangen und unfere Staatsschuld — uber Ormond' — und Orford, und schien große Aufsenetsfamfeit auf meine Antworten zu wenden. Er lächelte ein vaarmal, als seine Berwandte, Krau von Balzac, in Wigeleien gegen die Zesuiten ausbrach, welche mit den fragslichen Gegenständen nichte zu thun hatten.

"Ach! theuerfte Coufine," rief er, "Sie schmeicheln mir burch bie Nachweisung, baß Sie in mir nicht ben Staatsmann, sonbern ben Better — nicht ben Bischof von Frejus,

fonbern André von Fleury lieben."

Frau von Balzac lächelte und antwortete mit einer Artigfeit. Allerdings nahm fie an ber Politif bes Königreichs großen Antheil, aber fie war auch für fich felbft politisch und weit entfernt mit Piindar auszurufen: "Dein Beschäft, meine Stadt, zieh' ich willig dem meinigen vor!" Ach es findet ein genauer Unterschied zwischen einem Politischen flatt, und Frau von Balzac faunte benfelben. Der Unterschied in dieser: Politische pieft Der, welcher für Andere weise ist, politisch Der, welcher es für sich felbst ift.

Bon Frau von Balgac begab ich mich zu Bolingbrofe, "Gben ," fprach er, "hat mir ber englische Rouig auf dieser Seite bes Kanals die Stelle eines Staatsseffretars angeboten. Indefien mag ich nich ihm boch nicht zu Handen und Banden übergeben. Und wirflich, ich bin nicht abgeneigt, mich nach biesen langweiligen, staubigen Staatsgeschäften ein wenig an ber Luft des Lebens zu erholen. Was fagen Sie von Boulainvilliers heut Abend — Sie find gebeten?"

"Ja! Alle Wistopfe tommen borthin: Anton Samilton und Hontenelle, ber junge Aronet, Chaulieu, ber bezaubernbe Alte. Geben wir hin und glätten bie Falten unserer Gerzen hinweg. Was ein tosmeniches Mittel surs Gericht, ift ber

Der herzog von Ormond, nad Martboroughe Abbantung Dberbefchlehaber ber brittifden Armee, ward in bie Antlage bes Diinifteriums Orfords gleichfalls verwidelt und bes Einvernandniffes mit ben Stuarts beschuleigt. Er entfich nach Frankreich.

Der lleberfeber.

Dit fure Gemuth! und überbies geht feine Beiebeit über

bie, welche une vergeffen lehrt."

"Kommen Sie benn," erwiederte Bolingbrofe auf: end. "Wir wollen biefe Bapiere einfchließen und eine ftebenb. trubfelige Fahrt * machen, um befto großeren Benuß fur bie Freude mitzubringen."

* Dbne Zweifel eine Unspielung auf ben buftern Anblid, wel-chen bie meiften Stragen von Barie ju jener Beit nech barboien. Der Ueberfeper.

